RESULTADOS DE LA POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA (PAGINA 16)

LA NACION

AÑO XLVII — SANTIAGO DE CHILE — LUNES 26 DE AGOSTO DE 1963 — PRECIO: Eº 0,10 — N.o 16.700

...PO PARA SANTIAGO: Nuboso.
...ERATURA DE AYER: Máxima, 16,5 grados ... a las 16 horas. Mínima: 8,2 grados C, a las ... 40 horas.
...OSTICO GENERAL: Se mantendrá el mal ...mpo en la zona comprendida entre Ñuble y ...orno. En la región central y el Norte Chico ...drá cielos nubosos. El extremo norte acusa... bancos nubosos matinales.

LA SERENA BATIO A COLO COLO 2 POR 1



"TODO" ATACA COLO COLO.— En la parte final del ... presionó mucho el cuadro popular, pero no pudo superar el firme batallar de la retaguardia serenense. En el grabado, un centro que desde la izquierda envió Valdés, escapó al control de Bravo, a quien hostiga Jiménez, pero es despejado posteriormente por Rivera.— (Foto de Pascual Maraboli).

En un clima de tensa inquietud jugaron albos y serenenses. Records de asistencia y recaudación se registraron en La Portada. Luis H. Alvarez marcó el único gol del cuadro popular. Verdejo y Godoy autores de las conquistas del equipo nortino.

CANCHA: Estadio La Portada de La Serena.
PAGARON: 18.515 personas.
RECAUDACION: 23 mil 651 escudos 50 centésimos.
SOCIOS: Deportes La Serena, 2.072; Colo Colo, 555.
ARBITRO: Jaime Amor, regular.
EQUIPOS. — Deportes La Serena (2): Bravo; Poblete, Figueredo y Araya; Aravena y Rivera; Godoy, Carvajal, Verdejo, Trigilli y Hurtado. Entrenador, Miguel Mocciola.
Colo Colo (1): Escuti; Montalva, Lepe y González; Cruz y Ortiz; Moreno, Jiménez, Alvarez, Valdés y Bello. Entrenador, Hugo Tassara.
GOLES.— En el primer tiempo no hubo. A los 4 minutos de la segunda fracción, LUIS HERNAN ALVAREZ, recibió en el centro del área un pase justo de Mario Moreno y no obstante ser obstaculizado por Figueredo disparó bajo y cruzado, superando así la resistencia del meta serenense.
Igualó el cuadro nortino a los 16 minutos de esta etapa, por mediación de VERDEJO, quien luego de combinar con Godoy entró como eventual puntero derecho, dribleó a González y casi sin ángulo batió a Escuti con un tiro alto y violento.
Finalmente, a los 37 logró GODOY el gol del triunfo para su equipo, en una jugada discutida por los defensores albos. Inicialmente, disparó Carvajal desde fuera del área. No contuvo Misael Escuti el remate, se paralogizó la defensa colocolina, permitiendo la atropellada de Godoy que frente al golero albo y sin nadie que lo apremiara, no tuvo problemas para hacer llegar la pelota a la red.
La reclamación de los defensores de Colo Colo fundada en que Godoy estaba en posición off side cuando disparó Carvajal, fue desestimada por el referee, por considerar que Escuti puso en juego al atacante, al rechazar hacia adelante el remate del entreala derecho serenense.

En una jornada de tensa inquietud y que a la postre se transformó en una tarde de gran satisfacción para la afición serenense, consiguió el cuadro local, superar 2 por 1 a Colo Colo y con ello pasar a compartir con el elenco popular el primer lugar de la tabla en el actual torneo de 1963.

Como ocurre siempre la presencia de Colo Colo, fue un verdadero acontecimiento, que provocó en el ambiente local, una efervescencia tan extraordinaria, que a horas de comenzar el partido, el campo de La Portada, estaba literalmente copado de un público bullicioso y lleno de ansias por presenciar el partido, cuyo resultado tenía enorme importancia para las posibilidades futuras y presentes de ambos rivales.

Esta gran trascendencia que tenía el cotejo —reflejada en una recaudación y una asistencia de público record—, no impidió que en largos pasajes los protagonistas promovieran una lucha de buen corte técnico, que por este aspecto y por el afán con que laboraron los 22 hombres, debe entenderse que respondió a las expectativas de los asistentes.

A esto hay que agregar que si hubo reciedumbre, vigor y mucha "sangre" en la conducta individual de los integrantes de ambos elencos, no fue esta disposición de una tonalidad tal que pudiera desembocar en hechos ingratos, ya que lo intenso de la lucha, se mantuvo hasta el final, pero enmarcada en líneas deportivas y de respeto por el público y el rival.

De esta manera, puede hablarse de un partido intenso, dramático, pero normal en su desarrollo, y que a la postre mostró a un ganador justo, pero también a un derrotado, que no dejó nunca de exponer sus clásicas virtudes y que en el recuento general, hizo tanto por el triunfo como su oponente.

Mérito doble entonces el del cuadro local, ya que venció a un Colo Colo, enhiesto, lleno de fuerza y que al hacerlo dejó también estampada, que su capacidad futbolística no es el producto de hechos circunstanciales, sino la consecuencia propia del alto rinde y ensamble co-

(PASA A LA PAGINA 2)

...accionó Magallanes y Empató a 3 con UC

...el equipo católi... 3 a 1, cuando se ... la baja en el cua... ...o de casa, y la ... en el team al... Fueron expul... Yávar y Ramírez. ... (2) y Yávar ... los goles maga... Ibáñez, Isella y ... los tantos colegiales.

...mentario de:
...L E. COSSA

...HA: Estadio Inde...
...RON: 10.431 perso...
...S: Universidad Ca... ...3; Magallanes, 390.
...DACION: 7.991,65
...RO: Lorenzo Canti...
...RSIDAD CATOLI... Fernández, Olivares, ... y Valdés; Adria... ...ella; Ramírez, Prie... ..., Fouillioux e Ibá... Entrenador: Andrés
...LLANES (3) La... ...ntis, Schiro y Ville... ... y Pittolo; Ibarra, Gutiérrez, Yávar y ... Entrenador: Martín
...LSADOS.— A los 26 ... del segundo tiempo, ...pulsados Ramírez y ... por darse de puntapi... ...ble fue el del de... ...tólico.
...— Abrió el marca... ...VAR, a los 17 minu... ...imer tiempo, al que... la pelota en los pies, ... un centro de Iba... Olivares dejó a mer... delantero albiceleste. ... en su primer in... ...o tuvo tiempo para ... chut, que dejó sin ... Fernández. Empa... ...EZ, a los 31 minu... ... fue el organiza... ...vance, entregó a To... ..., en gran acción, ... pelota en los pies de ... quien, a boca de ja... ... Contuvo Larraín, ... y al insistir el ale... ..., logró la igual... ...ELLA puso en ven... ... UC a los 37 minu... ... espectacular "peina... ... de un tiro libre ... por Ramírez. (Segun... ...) A los 8', Larraín ... al rechazar un pe... ...rvió Isella, por foul ... a Ibáñez. Aumen... ...REZ, a los 18', con ... cabeza, luego de una ... de Tobar. (Un de... ...celeste cometió un ... la pelota entra... ... mallas.) Descontó ...EZ, a los 21', al en... ... al área (dando la ... que estaba en po...

(... A LA PAGINA 2)



EL GOL DEL EMPATE entre Magallanes y U. Católica, marcado por el jugador albiceleste, Juan Gutiérrez, cuando faltaban siete minutos para el término del match. La escena muestra el instante preciso en que la pelota enviada por Gutiérrez ha superado al arquero Fernández.



UNIVERSIDAD CATOLICA se puso en ventaja a los 37 minutos del primer tiempo con espectacular gol de Isella. La pelota ya transpone la raya de sentencia sin que Schiro ni Santis puedan frenarla. A su lado, el autor de la conquista que dejó el marcador transitoriamente, 2 a 1.



EVERTON SE REHABILITO

El equipo viñamarino goleó 5-2 a Coquimbo. Betta (2), Doldán (2) y Arancibia marcaron los goles del cuadro vencedor, y Cubillos (2), los del perdedor. Fueron expulsados Rojas y Cubillos.



ROMULO BETTA, autor de dos de los cinco goles con que Everton derrotó a Coquimbo.

Cancha: Estadio Sausalito, de Viña del Mar.
Pagaron: 6.071 personas.
Socios: Everton, 933. Coquimbo, 136.
Recaudación: E° 4.122,40.
Arbitro: Claudio Vicuña, bien.
EVERTON (5): Aguilar; González, Martínez y Garcés; Gallardo y Pérez; Arancibia, A. Rojas, Doldán, Betta y Alvarez. Entrenador: Daniel Torres.
COQUIMBO (2): Moreno; Echeverría, Simonetti y Muñoz; Reveco y Contreras; Luna, Guiñazú, Araya, Cubillos y Díaz. Entrenador: Dante Pesce.
EXPULSADOS (segundo tiempo): Cubillos y A. Rojas, por agredirse.

GOLES.— Primer tiempo: 37', DOLDAN abrió el marcador con certero cabezazo, ante centro de Betta; 43', BETTA aumentó con disparo colocado, a la entrada del área.
Segundo tiempo: Descontó CUBILLOS a los 2' con chut desde distancia. Empató CUBILLOS a los 6' con disparo similar al anterior. A los 8' aumentó ARANCIBIA para Everton, al finiquitar en la raya misma de sentencia un chut de Betta. BETTA, a los 34', con lanzamiento penal, conquistó el cuarto gol. El servicio lo hizo efectivo debido a un foul de Moreno a Arancibia. Y DOLDAN, a los 40', en el mejor gol de la tarde, se fue en demanda del arco, luego de haber dejado "parado" a Simonetti.

En un encuentro de acciones intensas, Everton terminó por doblegar a Coquimbo, por 5 a 2, luego de haber sufrido el marcador un vuelco espectacular a comienzos del segundo tiempo. En efecto, el equipo viñamarino había sacado ventaja de 2 a 0 en el primer tiempo —gracias a su mayor efectividad—, cuando a los 6' del segundo, Coquimbo logró la igualdad. Pero a poco, a los 8', volvió Everton a ponerse en ventaja, con un gol que puede decirse resultó psicológico, ya que terminó con las posibilidades del cuadro nortino.

Sorprendió Coquimbo con su labor neta de ataque. Controlando bien el balón, el cuadro visitante efectuó una faena si se quiere más completa en el primer tiempo. Pero fue Everton, con labor más simple, aprovechando la velocidad y penetración de hombres como Doldán y Betta, el que se puso en ventaja. Entró al segundo lapso el equipo viñamarino en función conservadora. Mientras que Coquimbo se adelantó todo en busca de la igualdad, la que logró en sólo seis minutos. Cobró entonces el match su máxima emoción. Pero al volver Everton a su mejor conducta en el cuidado de la pelota, fue afianzando con juego y con goles lo que terminó por ser una victoria categórica. Perdió a Coquimbo, en los momentos decisivos, el adelantar todas sus líneas, lo que constituyó un riesgo lógico, que con contragolpes supo aprovechar el team oro y cielo. De allí la estructura de un marcador que puede aparecer como exagerado. Todo esto en un match que agradó a la afición. (Armando Jorquera, corresponsal.)

LA SERENA... (De la 1a. Pág.)

lectivo que ha logrado el equipo.

Inicialmente, y en los primeros 15 minutos, jugó más el elenco nortino. No es una posición ofensiva abierta, sino con cautela, procurando no cometer errores y tratando también de anular los hombres bases de Colo Colo. Marcación firme sobre Jiménez, Ortiz y Moreno, los valores que normalmente gestan las cargas albas. De esta manera, La Serena contuvo bien el rápido y peligroso quinteto popular, al paso que adelante, en contragolpes, Trigilli, Godoy y Hurtado mantuvieron en constante atención a la retaguardia del cacique.

Pero esto sólo ocurrió en la parte inical del cotejo. De a poco fue armándose Colo Colo. Avanzaron González y Cruz, y al entreverarse con sus delanteros en una posición ambiciosa e indicativa de más claro deseos de triunfo, fueron empujando hacia atrás al cuadro nortino que, en rigor de verdad, quedó como fuerza ofensiva librada al rendimiento individual de Trigilli y Godoy, ambos muy bien contenidos por Lepé y González.

En esos momentos, en que Colo Colo se adueñó del medio campo y dominó con cierta claridad, el match se jugó en la zona postrera de La Serena, y sólo la falta de serenidad de Alvarez en dos oportunidades y Valdés en otra, impidieron que los albos sacaran ventajas en la cuenta.

En el segundo tiempo, salió Colo Colo dispuesto a asegurar el match. Atacó el élenco albo con mucha voluntad y producto de ello y de su mayor ensamble logró Alvarez abrir el marcador. En ventaja, cometió Colo Colo un error: en lugar de continuar atacando, y liquidar al contendor que se veía desordenado y no abandonaba su posición cautelosa, se "dejó estar". Enfrió el match y al hacerlo permitió la recuperación de los nortinos. Estos ya más armados y con una inquietud más clara en su ataque llevaron sucesivas cargas, que fueron significando peligro para el golero Escuti. No extrañó que La Serena, aprovechando el error anotado del rival y alentado ruidosamente por el público, se fuera encima y en dos jugadas se pusiera en ventaja.

Aquí despertó Colo Colo. Fue un verdadero alud, que se desbordó como una fuerza incontenible. Todo Serena atrás, buscó sólo mantener la ventaja. Lo consiguió es cierto, pero no sin antes pasar por momentos de tremenda angustia. El match alcanzó su máxima tonalidad emocional y el empate se veía venir. No obstante el férreo accionar defensivo de los nortinos y la actuación sin fallas del arquero Bravo, fueron dejando en nada esa presión de los albos que así luchando hasta el minuto final, cayeron, pero con la moral muy en alto. Tratando hasta el último de dar un vuelco al partido, que fue sin duda alguna, una expresión notable de vigor físico, equilibrio y con matices acentuados de buen fútbol.

Mario Meza, corresponsal.

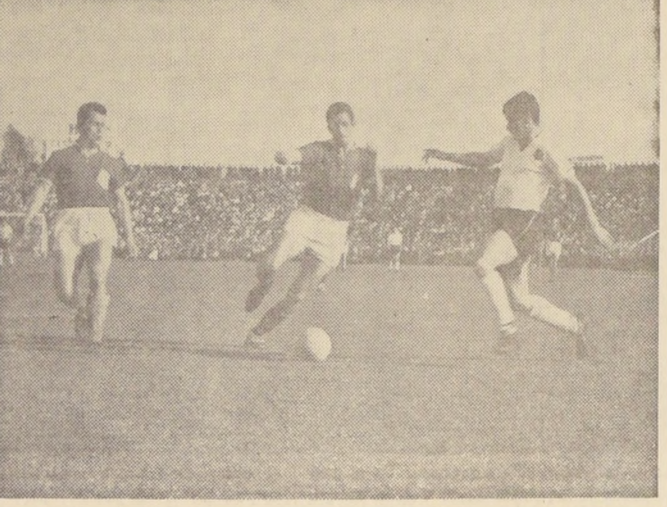
Cuadro de HONOR

SERIE DE HONOR

Colo Colo: CRUZ
La Serena: BRAVO
Everton: DOLDAN
Coquimbo: A. DIAZ
Católica: TOBAR
Magallanes: LARRAIN
Rangers: CANTTATORE
O'Higgins: CABRERA
Wanderers: R. DIAZ
San Luis: CHAVEZ
San Felipe: BRACAMONTE
U. Calera: ZULLINGER

SERIE DE ASCENSO

U. Técnica: OTEIZA
Ovalle: AZOLA



Con su triunfo sobre Colo Colo, el cuadro de La Serena también es puntero del torneo. Hubo record de recaudación y público en La Portada. El match gustó por la vivacidad de las acciones. Se jugó intensamente. EN EL GRABADO, Luis H. Alvarez, autor del único gol albo, disputa una pelota con Figueredo en la zona penal serenense. Observa la acción el mediozaguero Rivera. (Foto de Pascual Maraboli.)

ROTUNDO EL 3-0 DE SAN FELIPE ANTE U. CALERA

Fue superior el cuadro sanfelipeño, sobre todo en el segundo tiempo. Bracamonte (2) y Bellomo, autores de los goles del elenco ganador.

CANCHA: Estadio Municipal, de San Felipe.

PAGARON: 4.421 personas.

RECAUDACION: 2.853,75 escudos.

SOCIOS: Unión San Felipe, 1.397; Unión Calera, 162.

ARBITRO: Domingo Massaro. Regular.

EQUIPOS: Unión San Felipe (3): Carvajal; Leiva, Lobos e Ibaceta; Cruz y Astorga; J Torres, Cárdenas, Bellomo, Bracamonte y Alcaíno. Entrenador: Julio Baldovinos.

Unión Calera (0): Pérez; Torrejón, Valencia y Córdoba; García y Leiva; R. Torres, Sandoval, Cabrera, Ríos y Zullinger. Entrenador: Raúl Marchant.

GOLES.— En el primer tiempo, a los 33 minutos, BRACAMONTE, luego de recibir un corner servido por J. Torres, disparó violentamente y bajo restando toda opción al meta calerano.

Aumentó para el cuadro sanfelipeño BELLOMO, a los 22 del segundo período, ante un pase muy oportuno de Bracamonte. Finalmente, a los 29, BRACAMONTE, movilizado por Bellomo, entró a toda velocidad y al enfrentar a Pérez, lo batió con un tiro suave y bajo.



CON UN FUTBOL simple, pero efectivo, ha ido San Felipe escalando posiciones, hasta lograr ubicarse en los primeros lugares. Ayer, en su cancha, con una formación más o menos similar a la que aparece en la nota gráfica, superó 3 a 0 al vecino Unión Calera. Integraron el equipo ganador: Carvajal; Leiva, Lobos e Ibaceta; Cruz y Astorga; J. Torres, Cárdenas, Bellomo, Bracamonte y Alcaíno.

Confirmando Unión San Felipe el rendimiento que ha alcanzado, ganó ayer en su cancha a Unión Calera por un contundente y claro 3—0. Victoria indiscutible la del elenco local, cuya superioridad sin ser aplastante, ni mucho menos, fue lo suficientemente expresiva como para que su triunfo no pueda ponerse en tela de juicio.

El partido se jugó en el primer tiempo en un tono de desorden, y de equilibrio más o menos claro, no obstante que futbolísticamente se vio un poco mejor al cuadro calerano. Sin embargo, este andar más compacto de los hombres de Marchant, producto del control que sobre el medio campo ejercieron Leiva y Sandoval, no produjo frutos, por la falta de penetración del ataque, cuya expedición general fue pobre y al serlo facilitó la labor de la retaguardia sanfelipeña, que no obstante esto, acusó en esta etapa inicial vacíos muy pronunciados.

En la segunda fracción, levantó mucho el juego el equipo de casa. Mejoraron visiblemente Cárdenas y Astorga en el medio campo y se afirmó Lobos como back centro. Todo esto provocó un desequilibrio en las acciones y en el hecho el dominio de San Felipe fue claro y ostensible, a extremo que si el ataque logró tres goles, perfectamente pudieron ser éstos 4 ó 5.

Ante un rival así dispuesto, que lo superaba en juego y en físico, la labor de Calera fue esencialmente defensiva, con contragolpes aislados, que no pasaron más allá de disparos de media distancia, débiles a veces o enviados al medio del arco, donde como es natural, fueron contenidos fácilmente por Carvajal.

En contraposición a lo dicho, el ataque sanfelipeño, generosamente surtido de juego por Astorga y Cárdenas, se llevó por delante a la defensa calerana, cuya debilidad física y lentitud de desplazamientos fueron defectos muy graves, que a la postre no hicieron otra cosa que hacer más fácil el peligroso andar del ataque local.

Individualmente, tuvo Unión San Felipe, sus mejores hombres en Lobos, Astorga, Bellomo y Bracamonte, este último peligrosísimo en el juego de alto y muy ensamblado con el accionar de Bellomo.

Unión Calera, fue de escasa producción individual. Solo merecen mención, Leiva, Sandoval, Cabrera y especialmente Zullinger que se alzó como el hombre más temible del ataque.— (Alejandro Fernández D., corresponsal.)

La Serena llegó al tope

		PARTIDOS				GOLES		
Lugar	Equipo	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pts.
1.o	Colo Colo	16	12	2	2	47	17	26
1.o	La Serena	16	12	2	2	37	20	26
3.o	U. de Chile	15	9	2	4	33	24	20
3.o	Rangers	16	8	4	4	36	17	20
5.o	San Felipe	16	7	4	5	32	37	18
5.o	U. Católica	16	6	6	4	32	26	18
7.o	Ferrobádminton . .	14	7	2	5	25	23	16
7.o	Wanderers	16	5	6	5	26	24	16
9.o	Coquimbo	16	6	3	7	26	31	15
10.o	Everton	16	6	2	8	27	31	14
11.o	La Calera	16	5	3	8	26	37	13
11.o	San Luis	15	4	5	6	12	25	13
13.o	U. Española . . .	15	5	1	9	31	32	11
13.o	O'Higgins	16	5	1	10	20	28	11
13.o	Magallanes	15	4	3	8	22	35	11
16.o	Audax	14	4	2	8	18	26	10
16.o	Santiago	15	4	2	9	23	30	10
16.o	Palestino	15	4	2	9	17	27	10

ORLANDO RAMIREZ (N.o 7). se eleva para marcar, de cabeza, el tercer gol de U. Católica, a los 18 minutos. Tobar, caído —atrás de Larraín—, gestó la jugada que finiquitó el forward católico. Pareció en ese instante que la UC tenía el triunfo asegurado ..

REACCIONO MAGALLANES... (De la 1a. Pág.)

sición adelantada), luego de recibir preciso pase en profundidad de Torres. El mismo GUTIERREZ empató a los 38 minutos, al aprovechar una falla de Adriazola, que le dejó la pelota en los pies. Con gran seguridad, el piloto albiceleste enfrentó a Fernández, y cuando éste le salía a su encuentro, lo venció con disparo cruzado.

Calor y color hubo en el match que en Independencia empataron, a 3, U. Católica y Magallanes. Al suspenderse la programación fijada para el Estadio Nacional, los aficionados capitalinos se vaciaron en el estadio católico, llenando prácticamente sus tribunas. Al final hubo varias incidencias al entremezclarse partidarios de uno y otro equipo. Hubo de actuar enérgicamente Carabineros para frenar los excesos. Los caldeados ánimos de los fanáticos, por lo que había sido una brega con brotes de "leña gruesa", se vinieron a enfriar recién muchos minutos después.

El match tenía ciertamente su incentivo. U. Católica, en franco repunte, había igualado con la "U" y derrotado a Wanderers, en Valparaíso, en sus últimos compromisos. Magallanes, por su parte, venía de empatar con Colo Colo, y de ser un digno perdedor de La Serena. En el antecedente previo se edvertían mayores posibilidades de triunfo del team dueño de casa. Esto, porque del plantel titular albiceleste estarían ausentes Ojeda, Carrasco y Ampuero. En cambio, la UC. salía con su mejor gente al campo, salvo Behrends, que era suplido por el no menos eficiente Pancho Fernández. Sin embargo, como es común en fútbol, no se dio la lógica. Y pese a haber evidente diferencia de capacidades entre cruzados y magallánicos, el marcador registró un empate a 3. Una igualdad, que vistos los méritos lucidos por los adversarios, no se ajustó al balance de las acciones, ya que si hubo un equipo que mejor actuó, ése no fue otro que el de la UC., y, por lo tanto, el triunfo perfectamente pudo haberle pertenecido, a no mediar... A no mediar errores personales, que bien aprovechados por el rival le valieron el empate. Un empate que encuentra justificación, por haber sabido Magallanes aprovechar —y estructurar en el tablero— los errores del elenco de Prieto. Y ello fue indudablemente un mérito que llevó a la escuadra de Martín García a obtener un 3-3 dignísimo.

Para corroborar lo dicho en cuanto a los errores garrafales de la UC, que permitieron a Magallanes la igualdad, basta recordar dos de los tres goles del equipo albiceleste. El de la apertura lo anotó Yávar, gracias a que Olivares le dejó la pelota en sus pies. Y el del empate lo conquistó Gutiérrez, tras una falla de Adriazola, quien prácticamente le entregó la pelota. Mencionamos además, que Isella perdió un penal, y anotamos que el segundo tanto magallánico lo hizo Gutiérrez aprovechando una paralogización evidente de la zaga cruzada. Con lo dicho queda en claro que gravitaron fundamentalmente en el marcador los errores personales, y globales, de la zaga católica.

De U. Católica teníamos el recuerdo de su faena excelente en el clásico universitario. Pero en Independencia ayer estuvo presente sólo el recuerdo, ya que el equipo dueño de casa distó mucho de estar a la altura de aquella actuación. En el plano ascendente de recuperación del cuadro cruzado se advirtió, en su match con Magallanes, una especie de freno. Volvieron a notarse baches muy visibles en la acción de la UC. Puede ser que ello se haya debido a lo anormal del terreno (campo de Independencia pesado y barroso), al que habría que pensar que el equipo magallánico se amoldó. Pero al margen de este hecho circunstancial, hubo fallas personales —y de bloque—, muy notorias. Olivares dejó un pasadizo por su costado, y Valdés no estuvo mayormente acertado en el otro costado de la zaga. En medio, Isella en algunos pasajes brilló, pero en o[...] desapareció. Mientras adelante sólo Tobar y F[...]llioux (este último en m[...]grado) jugaron a tono co[...] categoría.

Dentro de esta labor pe[...]nal, con altibajos, se re[...] la faena irregular de U. Ca[...]lica. Hubo momentos en [...] por su buena acción, mo[...] al aplauso, pero otros, en [...] por sus errores, llevó al [...] concierto. De cualquier [...]do, y sin rendir lo que [...]mos convencidos es un [...] standard de juego, la UC movilizó mejor, hizo el g[...] del encuentro, y mereció [...] triunfo... Triunfo, que [...] sus propios yerros no co[...]quistó.

Magallanes no estuvo a [...] altura de las buenas actua[...]nes que cumplió ante C[...] Colo y La Serena. No p[...] estarlo. Porque hubo de e[...]tuar su dirección técnica [...]dificaciones sustanciales en [...] sexteto posterior. Le b[...] en cambio, al cuadro albi[...]leste, su tesón, el no sen[...] nunca doblegado —ni por [...] juego del rival ni por el m[...]cador en contra— para o[...]ner un empate meritorio. [...]po capitalizar los errores [...] adversario, y compartir [...] puntos que conforme al d[...]arrollo del match parecí[...] que iban a pertenecerle [...] UC. Afrontando Magalla[...] la brega en plan más [...] defensivo, con Ibarra, G[...]rrez y Yávar, en línea [...] avanzada, bien que el ú[...] que no retrocedía era Gu[...]rrez; con un Pittolo que c[...]plió con acierto en su [...]provisada ubicación de m[...]diovolante; y con un Lar[...] que se erigió en gran fi[...] sacó un empate vali[...] A él contribuyeron to[...] los albicelestes con un en[...]siasmo sin límites. Pero de[...]tro de una labor llena de [...]tudes, de enteresa, más que [...] buen fútbol, hubo tres ar[...]tectos y constructores del [...]pate. Larraín, por lo mu[...] que atajó (hasta un pen[...] Yávar, por la completa [...] que realizó, generando y [...] quitando juego; hasta que [...] expulsado. Y Gutiérrez, [...] la precisión que mostró en [...] momentos en que tuvo la pe[...]ta en sus pies, y por los g[...] que marcó.

A Universidad Católica [...] faltó el toque preciso para [...]cer suyo el encuentro. Lu[...] de ser aventajada en la ap[...]tura del marcador, siem[...] estuvo arriba en el table[...] Y hasta con un score cate[...]rico, como el 3-1 del pri[...] cuarto de hora del segun[...] tiempo. Pero cuando daba [...] sensación que iba ser un ve[...]cedor indiscutido, flaqueó [...] elenco cruzado. Y flaqueó [...] que es peor— en aspectos d[...]cisivos, como fueron los go[...] anotados por el adversario.

Todo esto en un encuent[...] emotivo. De excelentes ju[...]das, especialmente por pa[...] de Tobar, en la UC; de [...] nivel técnico discreto, y [...]mentablemente con vehemen[...]cia por parte de algunos e[...]mentos de ambos cuadros, [...] lo que es peor, con un de[...]ciente arbitraje.

PROXIMA FECHA

Las próximas fechas de los Campeonatos Profesionales de Fútbol de primera y segunda división, consultan los siguientes encuentros, teniendo la condición de locales los equipos nombrados en primer término:

DIVISION DE HONOR. (Ultima fecha de la primera rueda): Coquimbo con La Serena; Wanderers con Santiago Morning; U. Calera con Rangers; O'Higgins con U. de Chile; Colo Colo con U. Católica; Magallanes con San Luis; Audax Italiano con U. Española; Palestino con San Felipe, y Ferrobádminton con Everton.

DIVISION DE ASCENSO. (3a. fecha de la segunda rueda): Valpo. Ferroviarios con Temuco; Ñublense con Ovalle; U. Técnica con Colchagua; Iberia con Green Cross; Luis Cruz con Municipal; San Bernardo con Trasandino, y San Antonio con Lister Rossel.

Nueve partidos se suspendieron

Nueve encuentros de fútbol profesional tuvieron que ser suspendidos entre sábado y domingo últimos, debido a la lluvia, o al mal estado de las canchas, por dicho motivo. No se jugó el partido entre Audax Italiano-Santiago Morning, que debió disputarse el sábado; ni los encuentros entre Unión Española y Palestino y U. de Chile con Ferrobádminton, fijados para ayer en el Estadio Nacional. Estos partidos, y los seis de ascenso no jugados, deberán efectuarse en fecha que determinará hoy la Asociación Central.

El único match que se disputó por el campeonato de segunda división, fue el de Ovalle con U. Técnica.

Hoy también deberá fijarse fecha a los encuentros entre Audax Italiano con Magallanes y Ferrobádminton con San Luis, pendiente de la 11.a fecha.

1-0 CANTTATORE DIO LA VICTORIA A RANGERS SOBRE O'HIGGINS

De lanzamiento penal en el segundo tiempo, el medio volante argentino dio la victoria a su equipo. Ricardo Cabrera erró un lanzamiento similar dos minutos más tarde. Con el triunfo, Rangers queda ubicado tercero en la tabla de posiciones, con 20 puntos.

CANCHA: Estadio Fiscal de Talca.
PAGARON: 7.657 personas. Socios de Rangers, 1.269; de O'Higgins, 143.
RECAUDACION: 5.838,01 escudos.
ARBITRO: Víctor Aeloíza. Menos que regular. Sancionó un penal para compensar el que le cobró a O'Higgins, sin que nadie se explicara su origen.
EQUIPOS:

RANGERS (1): Rodenack; Parada, Martínez y Romero; Azócar y Canttatore; Benavides, Porcel de Peralta, Juan Soto, Juan Cortés y Carrasco. Entrenador, Adolfo Rodríguez.

O'HIGGINS (0): Zazalli; Droguett, Vairo y Herrera; Valdivia y Guerra; Sulantay, Dagnino, Nakwacki, Cabrera y Osorio. Entrenador, José Pérez.

GOLES: Primer tiempo: no hubo. Segundo tiempo: a los 19' Juan Soto eludió a Droguett en el área grande y se fue adentro. El zaguero desde atrás lo derribó, sancionándose la falta. Hizo efectivo el disparo de los 12 pasos Canttatore logrando el único tanto del encuentro. A los 22', en una jugada confusa frente al arco de Rodenack, el zaguero Azócar quitó el balón a Nawacki y éste se fue a un costado del arco. El árbitro Aeloíza hizo sonar el silbato, indicando, ante el estupor de los propios jugadores de O'Higgins los doce pasos. Sirvió el lanzamiento Ricardo Cabrera, con tiro fuerte y arrastrado que salió fuera. Resultado final, Rangers 1, O'Higgins 0.

Un triunfo que afianza su espectable ubicación en la tabla de posiciones, logró Rangers ayer en su reducto frente a O'Higgins por la cuenta mínima. Ratificando el buen momento porque atraviesa el cuadro sureño, superó en brega muy disputada a un rival que desde los primeros minutos demostró que llegaba al reducto piducano con la intención de vencer a su encumbrado local.

El campo de juego que demostraba los deterioros causados por la fuerte y continuada lluvia caída durante casi toda la semana pasada, no fue obstáculo para que O'Higgins en los primeros minutos accionara en forma veloz y decidida. Ya a los 4', Sulantay había dado con el balón en un travesaño. Dos minutos más tarde el meta Rodenack tuvo que salir al encuentro del piloto Cabrera, cuando éste tenía buena situación para anotar y más tarde un cabezazo de Guerra que el mismo Rodenack desvió al corner, indicaban que la visita tenía equipo y juego para ofrecer una lucha equiparada y veloz. Pero el buen comienzo que tuvo el match sólo duró 20' de juego. En ese horario Rangers logró armar mejor su defensa y equilibró el juego, variedad que le dio al encuentro un accionar más pausado y tranquilo. En el primer tiempo se vio mejor O'Higgins, más trabado y mejor armado, de ahí que el trabajo del arquero Rodenack fuera mucho más intenso que el de Zazalli.

En la segunda fracción, después del gol de Canttatore, Rangers se vio más. Levantó su juego al encontrar sus piezas vitales el mejor accionar en el campo. La ventaja le dio mayor tranquilidad en sus desplazamientos, pero debió recurrir a su mejor juego para impedir que O'Higgins no lograra la igualdad. El once de José Pérez fue un rival empecinado. No se entregó jamás. En general, el encuentro fue técnicamente pobre, pero rico en intención y esfuerzo desplegado. Ambos equipos lucharon en forma entusiasta.

El triunfo de Rangers significó una ratificación más de aquello que para mantener una ubicación de adelante en la tabla también se necesita un poco de suerte, y ésta la tuvo el conjunto dueño de casa. Aprovechó la única oportunidad clara que se le presentó, en cambio, O'Higgins la desperdició.— (Carlos Bernal, del diario "La Mañana", de Talca).

...TE CANTATTORE.— Con lanzamiento penal, ante Droguett a Juan Soto, le dio el triunfo a su cuadro sobre O'Higgins.

QUILLOTA:

...stificada la paridad ...n Luis - Wanderers: 1-1

...NCHA: Estadio Municipal de Quillota.
...LICO: 5.181 personas; ... locales, 1.739; visitan...
...CAUDACION, 4.376,60.
...BITRO: Jorge Cruzat.
... LUIS (1): Storch; ... Torres y Velasco; ... y Brunetti; Ortiz, ... Soto, Tunessi, Valen... y Zamora. Entrenador, ... Pesce.
...NDERERS (1): San...; Valentini, Sánchez ...; Salinas y Riquel... Méndez, Haroldo, Var... Díaz y Hoffmann. En...dor: Donato Hernán...
...LES: (Primer tiempo), ...MORA habilitado por ..., dispara fuerte a un ... y bate a Sanguinetto, ...ando la ventaja inicial ... San Luis. 32' HOFF... recibe en profundidad ...ardo Díaz y con tiro ... un ángulo iguala el ...dor. (Segundo tiem... Sin goles.

Zamora abrió la cuenta para los locales a los 5 minutos de juego. Hoffmann igualó a los 32 minutos. En el segundo tiempo no sufrió variaciones ese marcador. No obstante, el partido agradó a la concurrencia.

...n partido que agradó a ...ales de los "canarios" ... a un tanto por ban... conjuntos superiores de ... y Wanderers de Val... juego de noventa mi... que viene como ani...do, la socorrida ex... de que las defensas ... a los ataques.
...stá que en los cálcu...os, resultaba ostensi... mejor opción de los "ca... llevarse los dos pun... disputa, pese a la con... local de San Luis. ... esa aparente supe... futbolística de los ... la verdad es que en ... no existió jamás. El ...ocal se plantó de igual ... ante su antagonista. ... de ello es que a los 5 ... del lapso inicial y en ... carga a la valla vi... el puntero izquierdo ... situó en ganancia al "canario". Contraria... lo que pudiera supo... ventaja no amilanó ...tus con que acciona... escuadra quillotana. ... en procura de au... su ventaja y fue así ... hubo otras dos opor... en que el gol no se ... por esas cosas propias ...bol. Simplemente la ... no quiso entrar en la ... circunstancias de que ... Sanguinetto ya na... que hacer.
... Luis justificó con ese ...ominio de campo has... mediar la media hora, el ... le otorgaba la ven...

... de ese tiempo, ... entró a mandar, ... razones. Una, la ma... ...ión de sus hombres ... de volante, Sali... Riquelme. Especialmente este último tendió más la mano a sus delanteros. Este mayor oxígeno fue bien aprovechado por Ricardo Díaz y Méndez, secundados por el puntero izquierdo Hoffmann, que de esta manera ya no se preocupó tanto de bajar. En otra palabras fue más de ataque que de contención. De ahí que a nadie extrañara la conquista de la igualdad, precisamente lograda por Hoffman, al correr hacia una pelota en profundidad servida por Ricardo Díaz, como eventual entreala izquierdo. En dos ocasiones posteriores Wanderers estuvo a punto de aumentar. Con lo dicho, queda plenamente justificada la paridad en los guarismos de esta etapa.

Desde el inicio de la fracción final se pudo advertir la actitud conservadora de los rivales. Las defensas marcaron celosamente a los atacantes, a presión. Este sistema fue determinante en el desempeño posterior de los ágiles de ataque y en la igualdad definitiva. Los delanteros, obligados a jugar rápidamente el balón, se mostraron imprecisos, sirviendo muchas veces al contrario, por imperativo de esa custodia celosa que sobre cada uno se ejercía. De esta manera los arqueros no fue mucha la labor que desplegaron en este lapso, pero el encuentro no decayó para el público porque las acciones se hicieron vivaces en el medio campo. Poco antes de la finalización, los equipos buscaron la definición, acudiendo a la jugada del contragolpe en profundidad. Empero, no hubo alteración en los guarismos porque, repetimos, las defensas se bastaron frente a los ataques.

Sobresalieron en el equipo local el zaguero derecho Chávez, el mediovolante Brunetti y Zamora en el ataque. Por los visitantes Ricardo Díaz, Eugenio Méndez y Riquelme, los más sobresalientes. (Gabriel Rodríguez, corresponsal.)



UN PUNTO DE ORO.— En el grabado, el equipo de San Luis que ayer sacó un punto de oro en casa al igualar con Wanderers a uno. De pie, izquierda a derecha. Chávez, Castillo, Storch, Brunetti, Torres y Velasco. Agachados, Ortiz, Valenzuela, Tunessi, Soto y Zamora.

...Méndez ju... de alero ...escuadra ca... y Riquel... eficientes.

4-1 OVALLE SE AGRANDO ANTE LA U. TECNICA

CANCHA: Estadio "La Feria" de Ovalle.
PAGARON: 4.200 personas aproximadamente.
ARBITRO: Rafael Hormazábal (muy bien).
OVALLE (4): Veloso; Godoy Valdés y Véliz; Ossandón y Romo; Azola, Escalona, Soto, Puché y Huerta. Entrenador José Balbuena.
U. TECNICA (1): Nazuri Díaz, Becerra y Zúñiga: Otazo y Núñez; Oteíza, Mercury, Moreno, Avila y González. Entrenador, Ovidio Casartelli.
GOLES: Primer tiempo: A los 18 minutos, AZOLA, abre la cuenta para Ovalle; a los 20, HUERTA, eleva a 2-0 para los locales y a los 43', AZOLA cierra el marcador en esta etapa. Cuenta parcial: Ovalle 3, Universidad Técnica 0. Segundo tiempo: A los 33 minutos, PUCHE, movido por Soto, aumenta a 4 por 0 para los dueños de casa y a los 43', OTEIZA aprovecha un contragolpe y señala el único tanto de descuento para los visitantes. Cuenta final, Ovalle 4, Universidad Técnica 1.

Match jugado a estadio lleno, con sol radiante y a tono con dicho marco. Alentado por su público, el cuadro nortino se fue desde el pitazo inicial al ataque y, en desempeño brillante, incursionando por los flancos y concretando las acciones por el centro, ahogó, prácticamente, todo el primer cuarto de hora a los estudiantiles. Sin embargo, en este lapso, la defensa extrema salmón respondió a todos los requerimientos y, asignando mayor colorido a la brega, logró mantener invictos sus bastiones. El cotejo siguió rápido y vibrante. Se jugó con tesón y empeño por parte de ambos bandos y, lo que fue más interesante, con honestidad y corrección. Esta fisonomía del encuentro se mantuvo hasta los 18 minutos. Logrado por Ovalle, gracias a una notable acción de Azola, uno de los mejores hombres del once vencedor, el tanto de apertura de la cuenta y 2 minutos después un nuevo gol por intermedio de Huerta, la moral decayó en el elenco universitario y Ovalle fue el patrón casi absoluto de la cancha. Sobre los dos últimos minutos de la fracción inicial, Azola, en otra intervención brillante, aumentó a 3-0 la ventaja para Ovalle. Y, con esta cuenta, se fueron ambos adversarios al descanso.

En la etapa decisiva, algo reaccionó Universidad Técnica, pasando de atacado en atacante en los primeros minutos, pero también caminó bien la defensa nortina, desbaratando sus intentos. Al entrarse al segundo cuarto, Ovalle recuperó el control de las acciones y, como justa compensación a este repunte, a los 33 minutos obtuvo, por intermedio de Puché, el cuarto y último gol a su favor. Liquidado prácticamente el partido, Ovalle se dejó estar un tanto, y de ello se aprovechó Universidad Técnica para lograr, a los 43 minutos y en un contragolpe provocado por Núñez, su excelente volante de apoyo, el único gol de descuento, por intermedio del puntero derecho Oteíza. Dos minutos más tarde finalizó el encuentro. Con esta victoria, Ovalle se desquitó de la derrota que en la primera rueda la infligió el cuadro estudiante por 3 a 2 y, agrandándose, hizo olvidar también a los suyos ese angustioso último empate a uno con Iberia, en Santiago. (Gentileza de Radio Norte Verde, de Ovalle.)

TORNEO ECUESTRE:

GUIDO LARRONDO BRILLO EN REUNION DE CLAUSURA

El jinete de la Escuela de Carabineros obtuvo tres victorias. Resultados generales del certamen organizado por el Club Estadio Italiano.

Guido Larrondo, de la Escuela de Carabineros, resultó el jinete más destacado en la jornada de clausura del torneo hípico oficial, organizado por el Club Estadio Italiano, y que tuvo como escenario el jardín de saltos del estadio Santa Rosa, de Las Condes, de la Universidad Católica. En efecto, el equitador policial se impuso en las pruebas reservadas a caballos de cuarta y segunda categorías, e integró el cuarteto vencedor en la prueba destinada a Equipos Reglamentarios.

La última de las pruebas mencionadas —Equipos Reglamentarios— tuvo un desarrollo altamente emotivo, porque los dos primeros jinetes, tanto de la Escuela de Carabineros como de la Universidad Católica, salvaron sus recorrido con cero falta. Finalmente, el equipo policial logró la victoria con un promedio poco común en esta especialidad, solamente tres faltas, al paso que el equipo universitario terminó con ocho faltas.

Los resultados generales de las pruebas fueron los siguientes: CUARTA CATEGORIA: 1.o) Guido Larrondo, Escuela de Carabineros, en Goloso, con cero faltas y 43"2|5; 2.o) Carmen Galilea, en Chulo, del San Cristóbal, con cero faltas y 46"; 3.o) Manuel Rodríguez, en Antomani, Rgto. Coraceros, cero faltas y 46" 3|5. SEGUNDA CATEGORIA: 1.o) Guido Larrondo, Escuela de Carabineros, en Gavilán, con cero faltas y 53"; 2.o) Américo Simonetti, U. Católica, en Gitano, con cero faltas y 57" 2|5; 3.o) Carlos del Campo, U. Católica, en Alsanez, con cero faltas y 59". RECORRIDO PARA JUVENILES: 1.o) Gerardo Zegers, San Cristóbal, en Ladina, con cero faltas y 45" 1|5; 2.o) Sergio Carrasco, Club Maturana, en Viña del Mar, con cero faltas y 48"; 3.o) Raúl Jimeno, Santiago Paperchase Club, en Olimpo, con cero faltas y 50" 2|5. EQUIPOS REGLAMENTARIOS: 1.o) Escuela de Carabineros con tres faltas (Egladio Salgado, en Estelaria; René Varas, en Goloso; Guido Larrondo, en Gavilán, y Luis Labbé, en Entorchado); 2.o) Universidad Católica, con ocho faltas (Carlos del Campo, en Alsanez; R. Halcartegaray, en Dollar; A. Simonetti, en Gitano, y Amaro Pérez, en Trago Amargo). PRUEBAS DE BARRERAS: 1.o) Amaro Pérez, U. Católica, en Aisén, con 7 faltas; 2.o) Empates, con ocho faltas cada uno, Luis Riquelme, U. Católica, en Crisol, y M. Rodríguez, Coraceros, en Narcótico. En esta prueba se definieron los primeros lugares sobre 1.80 metro, altura poco común en nuestro país en esta clase de competencia, índice de la buena caballada actualmente en pista.

TIRO AL BLANCO:

Roberto Hüber ganó Match Olímpico de carabina calibre 22

Con todo éxito se llevó a efecto ayer, en el Polígono de Recoleta, el segundo "Match Olímpico de tiro al blanco con carabina calibre 22, Selección Campeonato de Chile, ordenada por la Asociación Provincial y la Federación Chilena de Tiro al Blanco.

La prueba se disputó a 60 tiros sobre la distancia de 50 metros, y en la posición tendido.

Vencedor de la jornada fue el representante del Club Santiago, Roberto Huber, con la buena marca de 578 puntos, y tras un dramático desempate con sus compañeros de club, Juan Garibaldi y Juan Bizama, que ocuparon, respectivamente, el segundo y tercer lugar en la competencia.

Los resultados de esta prueba fueron: 1.o Roberto Huber (Santiago), con 578 puntos; 2.o Juan Garibaldi (Santiago), 578; 3.o Juan Bizama (Santiago), 578· 4.o Ernesto Borgoño (Famae), 575; 5.o Iván Martínez (Santiago), 571; 6.o Jorge Vergara (Santiago), 570; 7.o Carlos Romo (Famae), 569; 8.o Arturo Gallegos (Santiago), 565; 9.o Emilio Avaria (Defensores), 565; 10.o Ramón Martínez (Santiago), 564· 11.o Víctor Lira (h), (Santiago), 560; 12.o Pedro Peirano (Santiago), 558; 13.o Crisólogo Espejo (San Bernardo), 557; 14.o Pilar Valenzuela (Santiago), 556; 15.o Carlos Fuenzalida (Carabineros), 554; 16.o Sergio Acuña (Santiago), 551, y 17.o Carlos Ochfarber (Santiago), con 546 puntos.

Cumplida la reunión de ayer, encabeza la tabla de posiciones en esta competencia Juan Bizama, con 1.154 puntos totales, seguido de Roberto Huber, con 1.152; Juan Garibaldi, 1.149· Jorge Vergara, 1.144; Ernesto Borgoño, 1.141; Carlos Romo, 1.129; Arturo Gallegos, 1.120; Víctor Lira, con 1.126; Pilar Valenzuela, 1.120, y Carlos Fuentealba, con 1.115 puntos totales.

La final de esta competencia se efectuará en Viña del Mar, el 17 de noviembre próximo.



POCO A POCO RIVER se va alejando de sus perseguidores. Lleva 4 puntos de ventaja sobre Independiente y Racing. En el grabado, Onega, joven forward "millonario" se enfrenta a Santoro, meta de Independiente, en el partido de la 1a rueda, que terminó 0-0. Ayer ganó 2-0 a Chacarita.

4 puntos de ventaja para River Plate

El cuadro millonario venció ayer 2-0 a Chacarita, mientras sus perseguidores, Independiente y Racing, caían frente a Rosario y Banfield, respectivamente. Huracán le hizo 2-0 a Boca Juniors. Santa Fe batió 3-2 a Sao Paulo. Comenzó torneo de Holanda. Bela Gutman seguirá en Peñarol.

FUTBOL EN EL Mundo

■ BUENOS AIRES, 25. — (UPI). — River Plate afianzó notablemente su posición de líder del certamen superior de fútbol al caer esta tarde derrotados sus perseguidores inmediatos, Independiente y Racing. La ventaja de River es ahora de 4 puntos.

La nota destacada de la décimoquinta fecha (segunda de las revanchas) la dio Gimnasia y Esgrima, al conseguir su primera victoria en lo que va del torneo.

Boca Juniors, que volvió a perder, pareció confirmar las recientes declaraciones de su presidente, Alberto J. Armando, en el sentido de que sólo le interesa ahora la Copa Libertadores de América, para cuya final está clasificado el equipo.

Los resultados completos de la tarde fueron los siguientes:

River Plate 2, Chacarita Juniors 0; Banfield 3, Racing 0; Independiente 0, Rosario Central 1; Huracán 2, Boca Juniors 0; Vélez Sarsfield 2, Atlanta 1; Argentino Juniors 1; San Lorenzo 1; Gimnasia y Esgrima 5, Estudiantes 2.

La tabla de posiciones después de la segunda fecha de la segunda rueda:

River Plate, 23 puntos; Racing e Independiente, 19; Atlanta, 17; Estudiantes y Huracán, 16; Argentinos Juniors, 15; Rosario Central, Boca Juniors y Vélez Sarsfield, 14; Banfield, 13; San Lorenzo, 12; Chacarita Juniors, 11; y Gimnasia y Esgrima, 7.

■ BOGOTA, 25 (UPI).— Santa Fe, de esta capital, derrotó por tres goles a dos al Sao Paulo, en un match de fútbol disputado esta tarde, en el Estadio de El Campín.

Los equipos alinearon con estos hombres:

SAO PAULO: Sully, Delev, Bellini, Jurandir, Roberto, Díaz, Faustino, Martínez, Bene, Weal y Sabiyo.

SANTA FE: Lozano, Pegnot, Aponte, Rodríguez, Tovar, Silva, Gómez, Pimentel, Paulo, Perazzo y Marín.

■ LA HAYA, 25 (UPI).— Comenzó hoy el Campeonato de Fútbol de 1963-64, con los siguientes partidos de la división de honor:

Sparta — Dos, 1-3; Enschede — Blauw-Wit, 1-0; Go ahead — MVV, 1-3; Nac — PSV, 0-1; Ado — Valendam, 3-1· Fortuna — Ajax, 2-1; DWS — Heracles, 2-1; GVAV — Feijenoord, 3-0.

TABLA DE POSICIONES: GVAV, Dos, MVV, Ado, Enschede, PSV, Fortuna y DWS, 2 puntos cada uno: Ajax, Heracles, Blauw-Wit, Nac, Sparta, Goahead, Volendam y Feijenoord, cero.

■ MONTEVIDEO, 25 (UPI). — El técnico húngaro Bela Gutman, permanecerá en Peñarol.

La Comisión Directiva peñarolense, ante comentarios sobre la posibilidad de que se rescindiera el contrato con Gutman, informó que no existe motivo alguno para que no se cumpla hasta el término establecido, que es el 31 de diciembre de 1963. Desde hace varios días circulaban rumores sobre desavenencias entre el técnico húngaro y un sector de Peñarol. Ello inducía a creer que se alejaría de la institución. Esos rumores circulaban a poco de haberse estado gestionando el pase de Gutman para el Benfica, de Portugal, negociaciones que finalmente no se concretaron.

■ MADRID, 25 (UPI).— No se recuerda otra temporada en la que todos los equipos españoles de fútbol hayan tenido tan intensa preparación antes de la Liga, como la presente.

Salvo una o dos excepciones, todos los clubes de categoría nacional se encuentran en plena acción, desde mitad de agosto, lo que hace presumir un torneo de Liga muy interesante desde el principio.

Una de las excepciones es el Atlético de Madrid, que todavía no ha empezado su actividad en forma seria e intensa.

EN EL GOLF QUE TERMINO AYER:

E. ORELLANA Y A. MORI VENCIERON EN TORNEO POR COPA AIR FRANCE

Con un vuelco absoluto de las posiciones iniciales, se puso término ayer en Vitacura al Campeonato Abierto de Golf, Copa Air France, que organizó con gran éxito el Club Sport Francés. Enrique Orellana, se clasificó campeón abierto con 216 golpes, y Arturo Mori, hizo suya la primera versión de la Copa Air France, al ubicarse como el mejor aficionado scratch, con un gross de 230 golpes.

El torneo pactado originalmente a 72 hoyos, y que hubo de abreviarse a causa del diluvio que cayó el viernes en la zona central, dejó satisfechos a vencedores y vencidos. Hugo algo de común en esta satisfacción y es que la cancha satisfizo ampliamente a los visitantes y los de casa. No hubo una sola persona que no elogiara alguna parte del bello recorrido golfístico que es actualmente el Sport Francés.

Del resultado original de la primera vuelta cuando Araya y Mc Kay, aparecieron como los mejores, ya al finalizar la mañana de ayer, había un cambio radical. Derrumbado Araya con un 79, surgió Orellana con un 71 para quedar puntero perseguido así por Salas y Cerda a cuatro golpes. Siguió Orellana jugando con su normalidad acostumbrada y ante ella nada pudo el esfuerzo que hizo Salas para rebajar, ni siquiera con el score record del torneo de 69 palos con que remató su actuación el moreno profesional de Tobalaba. Siempre Orellana lo derrotó aunque por un golpe de diferencia Fernando Cerda, el bien dotado jugador de Santo Domingo, surgió una vez más entre los mejores con uniformes sumas de estimulante integración. Su tercer lugar esperamos lo aliente a perseverar.

De los scratch, digamos que en la mañana Mori pasó a la vanguardia con 156, y que Vergara lo escoltó a un golpe, en igualdad con Van der Valk, y con 159 Fernández. Mori jugó firme y mejoró con un 74 contra un 75 de Vergara, y un 76 de Van der Valk. Fue así como Mori se alzó como el mejor y pudo hacer suyo el valioso estímulo que es la "Copa Ari France".

Entre los clasificados con handicap, se entabló desde el primer día una lucha muy estrecha de la cual salió ganador Gonzalo Marín del Sport Francés Erling Flaten y Arturo Mori, remataron a uno y dos palos respectivamente del vencedor que anotó 219 neto.

RESULTADOS FINALES.— CLASIFICACION ABIERTA: 1.o Enrique Orellana (prof), 73-71-72: 216; 2.o Alberto Salas (prof), 74-74-69: 217; 3.o Fernando Cerda (prof), 75-73-73: 221; 4.o Natalio Morales (prof), 75-76-73: 223; 5.o Anisio Araya (prof), 71-79-75: 225; 6.o Patricio Díaz (prof), 76-79-74: 229; 7.o Arturo Mori, 78-78-74: 230; 7.o Manuel Morales (prof), 75-77-78: 230; 9.o Jaime Vergara, 80-77-75: 232; 9.o Emilio Palacios, 79-78-75: 232; 9.o Luciano Calderón (prof), 74-80-78: 232; 12.o Eric Van Der Valk, 80-77-76: 233; 13.o Hernán Duarte (prof), 76-84-75: 235; 13.o Fernando Garay (prof), 76-82-77: 235; 13.o Rafael Jerez (prof), 77-80-78: 235; 16.o Francisco Soto (prof), 82-77-78: 237; 17.o Carlos Fernández, 84-75-82: 241; 18.o Guillermo Quintana, 85-77-82: 244; 19.o Jorge McKay, 77-86-82: 245; 20.o Amador López (prof), 85-80-81: 246.

CLASIFICACION CON HANDICAP (Scorers netos) 1.o Gonzalo Marín, 71-73-75: 219; 2.o Erling Flaten, 75-76-69: 220; 3.o Arturo Mori, 75-75-71: 221; 4.o Jaime Vergara: 74-74-72: 223; 5.— Carlos Fernández 79—70—77: 226; 6.— Carlos Maira 75—78—74: 227; 7.— Julio Zegers 72—72—84: 228; 8. —Fernando Velasco 79—77—73: 229; 8.— W. Kulenkampf 78—77—74: 229; 8.— Fernando Krause 75—75—79: 229; 11.— Leonardo Kittsteiner 77—78—73: 230; 11.— Ives Besancon 75—81—74: 230; 13.— Víctor Señoret 79—80—72: 231; 13.— Camilo Pizarro 79—77—75: 231; 15.— Juan Pablo Valasco 78—80—74: 232; 15.— Guillermo Quintana 81—73—78: 232; 17.— Mauricio Galeno 83—79—72: 234; 18.— Eduardo Grove 80—76—79: 235; 19.— Renato Polanco 78—81—80: 239; 20.— Francisco Condon 81—75—84: 240.

EN EL BASQUETBOL OFICIAL:

TRAS FAENA EXTRAORDINARIA, FERROVIARIOS VENCIO A PALESTINO, 74-73

Con este triunfo, el quinteto de Exposición continúa como líder e invicto del certamen local. Un lleno completo en la jornada matinal de ayer. En el preliminar, Colo Colo se impuso a Sirio 51-41. Selección Femenina de la "U" venció a selección de Viña. Escuela Naval batió a Escuela de Aviación por certamen militar.

SALPICADO DE CALIDAD Y EMOCION, estuvo el match estelar de ayeyr en Nataniel, en el que el líder e invicto quinteto de Ferroviarios logró mantener su espectable ubicación en la tabla, al vencer a uno de los más calificados cuadros del certamen, Palestino. EN EL GRABADO, Aguirre, excelente valor de Ferro, disputa un balón a Bermúdez, mientras observan K. Díaz y Juan Lichnovski. Este último fue el scorer del match, con 36 puntos.

Brillante resultó la jornada cesteril de ayer en la mañana en el Gimnasio Nataniel. Exito de taquilla y emoción y calidad en el match de fondo a cargo del líder e invicto cuadro de Ferroviarios y Palestino. Un público que repletó casi por completo las graderías del recinto de la Federación respondió al llamado de la dirigente local, que organizó esta reunión a beneficio de las víctimas del terremoto de la ciudad de Skopje, en Yugoslavia, y en el terreno deportivo, los quintetos encargados del encuentro estelar, animaron una brega llena de colorido, suspenso y calidad. Venció Ferroviarios por un punto 74 por 73.

En el primer partido de la mañana, el cuadro de Colo Colo venció a Sirio en encuentro de acciones agradables por la cuenta de 51 contra 41. El primer período finalizó con la ventaja, siempre para los albos, de 21 contra 14. Actuaron y convirtieron:

COLO COLO: Figueroa, 19; Sánchez, 0; Pino, 6; Acuña, 5; Pacheco, 9; Barrera, 4 y Torres, 8.

SIRIO: S. Awad, 22; J. Awad, 0; Ananías, 3; García, 12 y Chaín, 4.

La expectación con que se rodeó el choque entre Ferroviarios y Palestino, dos de los mejores quintetos que actúan en este torneo, quedó trasuntada en el accionar que tuvieron los dos cuadros durante los 40' de juego. Ferroviarios llegaba al match en calidad de líder e invicto y Palestino, sólo con una derrota. Es decir, mucho más perdían los hombres dirigidos por Danovaro que los de Miguel Gallegos. Y la verdad es que desde el pitazo inicial se apreció que ambos rivales se merecían.

Palestino salió marcando al hombre, al paso que el rival realizó una cerrada defensa de zona, planteamientos que con el correr de los minutos brindaron al conjunto de colonia la posibilidad de tomar la vanguardia en el marcador, merced a certeros lanzamientos de distancia de Scheneider, que volvió a mostrar una excelente puntería. Karoly Díaz, en la custodia de Juan Lichnovski, estuvo impecable al comienzo, pero flaqueó un tanto cuando llegó a los 10' de juego con tres faltas personales, lo que permitió al pivote ferroviario iniciar una seguidilla de dobles que permitieron al líder tomar ventaja en el marcador, que ya no soltó más hasta el final del encuentro.

Pero los elogios que se han vertido sobre el rendimiento que tiene Ferroviarios, no sólo son para Lichnovski. Se ha repetido con insistencia que se trata de un conjunto con idea de juego colectivo, con gran puntería y firme defensa. Y ello quedó ratificado cuando hombres como Aguirre, Contreras y Castro, con certeros lanzamientos equilibraban el marcador. De esta forma, entonces, los 20' de juego inicial fueron de una efectividad poco usual en nuestro medio. No exageramos si señalamos que el porcentaje de convertibilidad estuvo cercano al 90 por ciento No hubo errores. No hubo pausa en la actuación. Se jugó con velocidad y vehemencia. Un tiempo electrizante que mantuvo al público en constante aplauso para los dos equipos, por la calidad y cantidad de recursos que demostraron. Venció parcialmente Ferroviarios 45 por 37, pero aún quedaba lo mejor.

Si bien el segundo tiempo no tuvo el colorido y la vibración del primero, ganó sin embargo en emoción y suspenso. Los ocho puntos de diferencia siguieron manteniéndose hasta los 13' de juego. Ahí el tablero indicaba 66 para Ferro y 63 para Palestino. El juego del invicto tenía mejor finiquitación. Se cuidaba el balón sin arriesgarlo en jugadas inútiles y en pases improvisados, error en el que cayó Palestino. Ferroviarios nunca se salió de su marco de juego. Bien ensamblado, haciendo lo suyo y explotando al máximo a Juan Lichnovski, llegaron a los 5' finales con cuatro puntos de diferencia: 67 por 63. En este horario los de colonia perdieron muchas oportunidades de conseguir el doble. Con el balón controlado, siempre erraron en un pase mal hecho o finiquitaron en jugada individual sin convertir. Faltando 2' la cuenta indicaba 70 para Ferro y 67 para Palestino. En un saque falló Contreras dejando el balón en poder de Lamig, quien con preciso lanzamiento acortó distancia. Luego Moreno fue víctima de un foul, convirtiendo el primer y errando el segundo. 71 por 69. El mismo Lamig se encargó de conseguir el doble que dio el empate a 71 y el Gimnasio entonces se levantó ante la emoción y la intensidad de las acciones. Faltaba poco más de un minuto para el término. Lichnovski consiguió un rebote y logró convertir: 73x71. Foul de Tobar. Lanzó Lichnovski y convirtió un tiro, 74 por 71. Faltando escasos segundos, de media distancia lanzó Lamig y acortó a un punto la diferencia. Tras el lenzamiento sonó la campanilla que daba por ganador al cuadro de Ferroviarios. Se había puesto fin a una brega que prestigia al básquetbol local. Jugado en un marco de corrección y caballerosidad, que invita al elogio. Sin duda alguna que los rivales dieron lo mejor de su juego. Fueron dignos rivales. Venció el que tuvo mayor tranquilidad para hacer su juego, el que nunca abandonó. Trabajó sincronizadamente durante todo el match; en cambio, Palestino sigue sin encontrar la ruta. Su accionar más feliz lo tiene cuando alguno de sus hombres brilla con luz propia, llámese Lamig, Bermúdez, Schneider, Díaz o Tobar. Como fuerza de conjunto no logra aún responder a la jerarquía individual que tienen sus componentes. Actuaron y convirtieron: FERROVIARIOS: Retamales, 6; Castro, 8; Contreras, 8; Aguirre, 9; Lichnovski, 36, y León, 7. PALESTINO: Lamig, 8; Tobar, 5; Díaz, 6; D. Giannoni, 6; O. Schneider, 29, y Bermúdez, 19.

LA "U" VENCE EN VIÑA.— La selección de básquetbol femenina de la "U" derrotó, el sábado en la noche, en su propio reducto, a la selección de Viña del Mar, que está actuando en las eliminatorias del Torneo Nacional, por la cuenta de 35 por 29. Mientras tanto que el quinteto de la Escuela de Aviación cayó derrotado por el representativo de la Escuela Naval, 57 por 47, en Valparaíso. Los aviáticos están actuando en un certamen en el cual participan las diferentes escuelas militares, con el fin de seleccionar al equipo nacional que actuará en Brasil, en el Torneo Sudamericano Militar. La derrota de Escuela de Aviación no deja de llamar la atención, ya que venía cumpliendo una destacada actuación en el Torneo de la "U".

CRISTINA FAUNDEZ NO VA CON COLO COLO.— Cristina Faúndez, la destacada jugadora internacional de la "U", no podrá viajar en calidad de refuerzo con el quinteto de Colo Colo, que mañana viaja a Lima. Asuntos de carácter particular le impiden salir del país en estos momentos. En su reemplazo, el entrenador Raúl López invitará a Onésima Reyes.

ALFREDO LEONEL PARRA

TRIUNFO COMODO.— El quinteto de Colo Colo venció en el cotejo preliminar de la jornada matinal de ayer en Nataniel, a Sirio, por la cuenta de 51 por 41. EN EL GRABADO, Barrera, buen valor de los albos, escapa a la vigilancia de Juan Aguad, aprovechando el bloqueo que realiza Manuel Torres. Sale en el encuentro Serafín Awad. El triunfo de los albos se debió a su mayor capacidad de conjunto y mejor estado físico.

ATLETISMO:

DE PUNTA A PUNTA, U. TECNICA GANO POSTA "FIGUEROA ALCORTA"

El equipo universitario empleó 1 hora 4'40" en descontar los 22,60 kilómetros de la prueba. El segundo lugar fue para Deportivo Suplementeros, y el tercero, en actuación relevante, el Club Heriberto Urzúa, de Penco. La posta femenina 4x100 metros planos constituyó una victoria estrecha de U. Católica sobre U. Técnica. Numeroso público siguió las alternativas de la carrera organizada por el Círculo Royal.

El equipo atlético de la Universidad Técnica del Estado se impuso ampliamente en la mañana de ayer en la prueba pedestre denominada "Posta Figueroa Alcorta", corrida sobre una distancia de 22.600 kilómetros y que tuvo por escenario las calles de la populosa comuna de Quinta Normal. El equipo vencedor, integrado por Miguel González, Luis Alarcón, Héctor Corfío, Ricardo Martínez, Fernando Zepeda, Boris Lagunas, Alberto Araya y Julio León, empleó en descontar los 22.600 kilómetros el tiempo de una hora, cuatro minutos y cuarenta segundos. En segundo término finalizó el equipo del Suplementeros, con una hora, cinco minutos y 52 segundos, y en tercer lugar el Club Heriberto Urzúa, de la localidad de Penco, en encomiable actuación, con 1 hora, 6 minutos y 7 segundos.

Previo a la iniciación de la carrera principal, se disputó una posta de 4 x 100 metros planos, damas, en la que venció el cuarteto de la U. Católica, compuesto por Eliana Gaete, Raquel Cáceres, Teresa Díaz y Carmen Moreno.

¡PARTIERON!

Numeroso público se apostó en el punto de partida y meta, en la sede social de la Sociedad Mutualista "Figueroa Alcorta", situada en calle Andes 3913, y al disparo del juez de partida salieron en demanda de los primeros cinco mil metros, José Astudillo (Penco), Juan Morales (Royal), Miguel González (UT), Alberto Zamudio (Suplementeros). En un segundo grupo iban Sady Urrutia (Combinado Colo Colo-Asociación Quintero), Mauricio Escudero (Green Cross "A"), Mario Olivares (U. Católica), y Oscar Troncoso (G. Cross "B"). El grupo puntero descontó Villasana, Mapocho, Julio Bañados, Carrascal, Santa Fe. A esta altura —mitad del recorrido más o menos— punteaba siempre Astudillo, de Penco, pero ahora seguido muy de cerca por Miguel González, de la U. Técnica, en tercer lugar ya estaba Zamudio, del Suplementeros, y en cuarto lugar Juan Morales, del Royal. El grupo segundo iba ya muy distanciado. Al tomar por Valledor en demanda de la calle Antonio Ebner, Miguel González (UT) se resolvió a tomar la punta con paso seguro, relegando a la segunda clasificación en la ruta al corredor de Penco, Astudillo. Zamudio se mantenía en la tercera ubicación y Morales, del Royal, en la cuarta. El puntero cumplió el recorrido de Ebner y entró a la recta de calle Andes aumentando paulatinamente su ventaja, que a esa altura era de 200 metros sobre Astudillo, el que a su vez era amagado por Zamudio.

LA U. TECNICA DE PUNTA A PUNTA

Al provocarse el primer relevo —otros 5 kilómetros sobre el mismo recorrido anterior— Miguel González entregó el bastón a su co-equipo Luis Alarcón con 300 metros de ventaja. Ya en carrera el mediofondista universitario, llegó Astudillo y entregó a Alejandro Arias (Penco); tercero en ejecutar su relevo fue Alberto Zamudio, a escasos cincuenta metros; en cuarto término el Royal; 5.o Green Cross "A"; sexto Mario Olivares (UC), recibiéndole el implemento Ricardo Vidal; séptimo el equipo combinado y último Green Cross "B".

En los dos primeros relevos de 3.000 metros de recorrido (Andes, Villasana, Mapocho, Julio Bañados, Carrascal, Walker Martínez, Robles y Andes) No hubo variación en las 3 primeras clasificaciones, como no sea la mayor ventaja obtenida por el equipo de la U. Técnica. En el segundo grupo, se advertía el avance del equipo de la U. Católica, que pasó a ocupar la quinta clasificación por intermedio de su segundo relevo de 3.000 metros, Gustavo Riquelme. En el tercer y último relevo de esa distancia, hubo dos variantes. Deportivo Suplementeros desplazó a Heriberto Urzúa, de Penco, del segundo lugar, y el equipo de U. Católica, mediante la acción de Patricio Ortiz desplazó, a su vez, al Royal de la cuarta colocación.

El primer relevo de los 1.200 metros trajo novedades. El equipo de los "naranjas" de la U. Técnica al conseguir Boris Lagunas acrecer la ventaja a un minuto exacto sobre el segundo, al paso que el joven José Parra recuperaba para el equipo de Penco —Heriberto Urzúa— el segundo lugar en la ruta. Las demás colocaciones se mantenían idénticas. Cuarto, U. Católica; quinto, Royal; sexto, Green Cross "A"; séptimo, el Combinado, y último, el equipo "B" de la cruz verde.

El segundo relevo de los 1.200 metros —Andes, Vallasana, Mapocho, Robles y Andes— sólo mostró una variación. De nuevo Suplementeros pasó a ocupar el segundo lugar, relegando al tercero al juvenil equipo de Penco. El tercer y último relevo, con Julio León para la U. Técnica del Estado, no hizo otra cosa que aumentar ventajas. Segundo remató Suplementeros; en tercer término el equipo del Heriberto Urzúa, de Penco, en meritoria faena (tres de sus integrantes son niños aún); cuarto Universidad Católica con 1 hora, 07'35"; quinto Círculo Royal, 1 hora 08', y **sexto, Green Cross "A" con 1 hora 09' 12".**

OTRA MAS PARA LA U. TECNICA.— Los atletas de la Universidad Técnica del Estado, bajo la atinada dirección del entrenador Luis Venegas Leyton, vienen cumpliendo sobresalientes actuaciones —en pista y en camino— durante el presente año. En el grabado, el equipo que en la mañana de ayer obtuvo una holgada victoria en la Posta "Figueroa Alcorta", sobre una distancia de 22.600 kilómetros, adjudicándose el trofeo "Municipalidad de Quinta Normal", en cuyas calles se desarrolló la interesante prueba. De pie, izquierda a derecha: Boris Lagunas, Alberto Araya y Julio León; arrodillados: Héctor Corfío, Ricardo Martínez y Fernando Zepeda; en primer plano, sentados: Luis Alarcón y Miguel González.



EL PUNTERO CRUZA LA META.— En el grabado, el instante en que Julio León, luego de recorrer los últimos 1.200 metros, cruza la meta decretando el triunfo de su equipo, la Universidad Técnica. Un minuto y doce segundos fue la ventaja que sacaron los "naranjas" a Deportivo Suplementeros, que ocupó la segunda clasificación.

AUTOMOVILISMO:

Luis Oyarce, 1.o en Regularidad



A 21 SEGUNDOS del tiempo ideal de regularidad entre Santiago y San Antonio estuvo ayer Luis Oyarce y con este buen registro ganó la carrera, único evento mecánico realizado ayer en la capital.

El piloto de San Fernando hizo suya ayer la carrera Santiago-San Antonio, con sólo 21 segundos en contra. 61 coches animaron esta competencia.

Sin dejarse impresionar por el mal tiempo reinante, 61 entusiastas pilotos dieron comienzo ayer, a las 8 de la mañana, desde Avenida Irarrázaval con Macul, a la carrera de regularidad Santiago — San Antonio, sexto evento oficial automovilístico de velocidad controlada por el Ranking Nacional de 1963, en esta modalidad mecánica.

Ganador absoluto de la competencia, con sólo 21 segundos en contra, en el curso total del recorrido, fue el crédito de San Fernando y ex campeón de Chile de Regularidad, Luis Oyarce, vencedor, a su vez, de la Serie "A", campeona del evento. En la Serie "B", el triunfador fue Sergio Vaccaro, representante del Club de Empleados de la Cía. de Gas de Santiago, y que se ubicó segundo en la clasificación general, con 25 puntos; y ganador de la serie chica "C" de Citronetas, Alfredo Finger, hijo, también del Club Cía. de Gas.

La prueba se desarrolló sin accidentes ni incidencias, y fue seguida con sumo interés por la afición, a su paso por los diferentes pueblos de la ruta. Al arribo de los coches a la Avenida Centenario, de San Antonio, donde estaba ubicada la meta, una entusiasta y crecida concurrencia, tributó un caluroso recibimiento a los corredores.

RESULTADOS.— Damos, a continuación, los resultados parciales y generales de la competencia:

SERIE "A"

1.o Luis Oyarce, con 21 puntos en contra; 2.o Hugo Saavedra, 40; 3.o Carlos Haselbauer, 46; 4.o Jaroslav Landsfeld, 46; 5.o Rodolfo Theiler, 47; 6.o Carlos Brusoni, 49; 7.o Juan Espósito, 54; 8.o Leopoldo Bailac, 60; 9.o Daniel Bustamante, 64; 10.o Palmiro Alonso, 108; 11.o Jaime Dieguez, 119; 12.o Víctor Dihmes, 154; 13.o Felipe Alonso, 214.

SERIE "B"

1.o Sergio Vaccaro, con 25 puntos en contra; 2.o Ricardo Pérez, 40; 3.o Miguel Toro, 56; 4.o Andrés Ceppi, 56; 5.o Jaime Sotomayor, 57; 6.o Jorge Carrasco, 70; 7.o Juan Zelaya, 79; 8.o José Carbonell, 86; 9.o Hnos. Dannenberg 94; 10.o Mario Meynard, 104.

SERIE "C"

1.o Alfredo Finger Concha, con 153 puntos en contra; 2.o Jorge Vaccaro, 188; 3.o Alejandro Castro, 307; 4.o Gastón Plaza, 335; 5.o Jorge Aguirre, 355.

CLASIFICACION GENERAL

1.o Luis Oyarce; 2.o Sergio Vaccaro; 3.o Ricardo Pérez; 4.o Hugo Saavedra; 5.o Carlos Haselbauer; 6.o Jaroslav Landsfeld; 7.o Rodolfo Theiler; 8.o Carlos Brusoni.

Quedó designado el "five" de Colo Colo que actuará en Lima

Quedó designada en forma definitiva la delegación cestera de las "estrellas" albas que mañana viajarán a Lima, invitadas por el Círculo de Periodistas Deportivos, a cumplir una serie de encuentros en la ciudad de los Virreyes.

Como presidente de la delegación viaja el dirigente, Oscar Sánchez, entrenador Raúl López y las jugadoras: Eva Bravo, Ismenia Pauchard, Julia Romero, Silvia y Aurora Echague, Paz García, Amanda Garrido, Teresa Jaqué, Margot Figueroa, Silvia Guzmán y los refuerzos Onésima Reyes y María Villarreal.



TENIS EXTRANJERO:

Ralston-McKinley ganaron de nuevo a Osuna-Palafox

En el dobles femenino del nacional de USA, Margaret Smith-Robyn Ebbern superaron a M. Ester Bueno-Darlene Hard.

CHESNUT HILL, Massachusetts, 25 (UPI).— Denny Ralston y Chuck Mckinley vencieron esta tarde a la pareja mexicana integrada por Antonio Palafox y Rafael Osuna, en la final del torneo nacional de dobles, por nueve-siete, cuatro-seis, cinco-siete, seis-tres y once-nueve.

CHESNUT HILL, Massachusetts, 25 (UPI).— Las tenistas australianas Margaret Smith y Robyn Ebbern vencieron esta tarde a Darlene Hard, de EE. UU., y María Ester Bueno, de Brasil, por cuatro-seis, diez-ocho y seis-tres, en la final del torneo nacional de dobles.

Reponiéndose de un comienzo desfavorable, las australianas se impusieron sobre la famosa pareja formada por la norteamericana y la brasileña, tronchando así la aspiración de la Hard a ceñir por sexta vez consecutiva la corona de dobles.

La Hard, con otra compañera, ganó el título por primera vez en 1958, y con la Bueno lo conquistó en 1960, y de nuevo en 1962.

Hard y Bueno triunfaron fácilmente en el primer set, que duró veinte minutos, y parecían encaminadas a una inevitable victoria final. Pero Ebbern y Smith de repente salieron su saque y se apuntaron el segundo set. Aun entonces, las favoritas siguieron dominando la situación, hasta que el servicio de la Bueno de repente falló y perdió el saque dos veces, en el tercer set.

Ante 5.550 personas, mientras ráfagas de fuerte viento influían en el juego, las australianas reeditaron la victoria que lograron hace una semana, cuando impidieron que Hard y Bueno se adjudicaran su vigésima corona de dobles femeninos internacionales en Manchester.

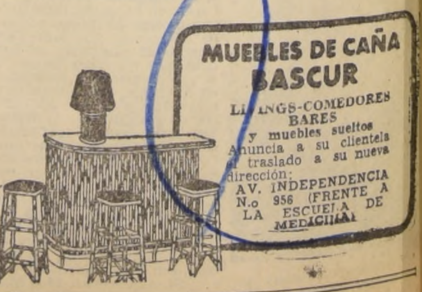
Ralston y McKinley se convirtieron en la primera pareja de tenistas norteamericanos que conquista dos veces el Campeonato de Dobles en los últimos quince años. Esto es una hazaña que pocos jugadores han logrado en los 83 años de historia del torneo.

En 1961, la pareja de Estados Unidos se coronó triunfadora en la categoría masculina, pero perdió frente a Osuna y Palafox el año pasado. Hoy, estuvieron a la zaga, dos sets a uno, pero reaccionaron para imponerse en cinco.

Hace una semana, McKinley y Ralston derrotaron a los dos mejicanos en la semifinal de la zona americana por la Copa Davis.



MARGARET SMITH, campeona de Wimbledon, hizo pareja ayer con su compatriota Robyn Ebbern, de Australia, superando en la final de dobles del Nacional de USA, a María E. Bueno-Darlene Hard.



22 fue el total de goles marcados en la décimosexta fecha del torneo

Hubo sólo seis partidos y todos se realizaron ayer. Doble sorteo habrá el próximo sábado, con un gran show artístico.

22 fue el total de goles de la 16a. Fecha del Torneo Profesional de Fútbol de Primera División, para los efectos de nuestro Concurso. El primer premio alcanza, a razón de E° 3 cada gol, a la suma de sesenta y seis escudos.

Como es del dominio público, este reducido guarismo se debió al mal estado del tiempo, que determinó la suspensión de los encuentros programados para el sábado, y los que se realizarían ayer, en el Estadio Nacional.

En consecuencia, la 16a. Fecha quedó limitada a un total de seis partidos, que dieron el resultado que se anota más arriba.

Como el sorteo de la 15a. Fecha no pudo efectuarse el sábado, por el mismo motivo, y a fin de que pueda estar presente la mayor cantidad de público que desee concurrir, hemos resuelto que el próximo sábado se realice un doble sorteo: tanto el postergado, de la 15a. Fecha, como el que se definió ayer.

GRAN SHOW Y DOBLE SORTEO

En esta oportunidad, y como es ya habitual en todos los concursos de LA NACION, se ofrecerá un gran show artístico, en el escenario instalado en el hall de esta casa periodística, con la participación de destacadas figuras de los escenarios nacionales.

Desde luego, se cuenta con la animación del gracioso y original Chito Morales, que ya es un astro insustituible para nuestro público. La aplaudida Orquesta de los Cubanacán, y el notable imitador Fernando Hume, "El Cholito", estarán también brindando lo mejor de sus repertorios a los aficionados y concursantes.

Hemos estado publicando la nómina de los ganadores de la 15a. Fecha del Torneo Profesional de Fútbol de Primera División, y que suman 470, todos los cuales entrarán al sorteo.

Estos lectores acertaron el total de 26 goles marcados en la jornada que se jugó el sábado 17 y el domingo 18.

Ahora, con la realización también del sorteo entre los ganadores de la 16a. Fecha, el atractivo será doble. Mañana publicaremos los nombres de los que señalaron el total exacto.

LA PROXIMA JORNADA

Y ya finalizada una jornada más del gran certamen organizado por LA NACION, con el auspicio de prestigiosas firmas comerciales, la Polla Chilena de Beneficencia y el Banco de Talca, los lectores están postulando para la 17a. Fecha.

Combina ésta con los encuentros que se jugarán el sábado 31 de agosto y el domingo 1.o de septiembre.

Veintidós premios se disputarán también en esta ocasión, comenzando con el primero, que es un equivalente de tres escudos por cada gol registrado, en un total acertado por los concursantes.

La recepción de los cupones se cierra, como se sabe, a las 13 horas del sábado, en el hall de nuestro diario; y a mediodía, en los locales de Julín Serra y Alonso e Hijos, y en Valparaíso, en la Corresponsalía de LA NACION, Avenida Blanco 1161.

...rica ha llegado a las mallas y el público celebra el tanto. Pero también lo celebran los participantes del Concurso GOLES y GOLES, porque cada vez que tal suceso ocurre en la cancha, aumenta el Primer Premio, que es el equivalente a tres escudos por cada gol marcado. Y ya estamos en la 17a. fecha, que se juega el sábado y el domingo próximos, con 22 valiosos premios.

Colombia campeón S. A. de Pesas

PEREIRA, Colombia, 25 (UPI).— Colombia ganó el Segundo Campeonato Sudamericano de Levantamiento de Pesas, que llegó anoche a su fin, con un total de 37 puntos; Brasil quedó en segundo lugar, con 35 puntos.

En la clasificación general, Colombia acumuló 37 puntos; Brasil, 35; Venezuela, 34; Perú, 10, y la Guayana británica, 7 puntos.

GRAN CONCURSO "GOLES Y GOLES"

Lista de Premios

...PREMIO: Dinero efectivo equivalente a 3 escudos por cada gol que ...e el total de goles de la fecha.

...PREMIO: Un depósito a ... indefinido - renovable por 50 escudos, donado por el Banco de ..., Nueva York 77, Santiago.

...PREMIO: Una plancha eléctrica automática "...trón", donada por Distribuidora Moneda, de ...rdo Meyer, de Moneda 881.

...PREMIO: Una pelota de fútbol reglamentaria "...CK", donada por su fabricante, Custodio Za...

...PREMIO: Un hermoso espejo mural para el hogar, obsequio de Vidriería ... Argentina, de 10 de ...lio 725.

...PREMIO: Un delantal del Rey de los Delantales, Julín Serra, San Antonio 559 y Diagonal Cervantes 684.

...PREMIO: Un par de zapatos para niño, de Calzados Rafa, San Pablo N° 1054.

8° PREMIO: Un delantal del Rey de los Delantales, Julín Serra, San Antonio 559 y Diagonal Cervantes 684.

9° PREMIO: Vigésimos de la Polla Chilena de Beneficencia.

10° PREMIO: Un libro de Librerías Renacimiento, Estado 50 y Alameda Bernardo O'Higgins 937, local 5.

11° PREMIO: Vigésimos de la Polla Chilena de Beneficencia.

12° PREMIO: Un disco 45 R. P. M., a elección, de Radiolandia, ubicado en San Antonio 790.

13° PREMIO: Un libro de Librería Renacimiento, Estado 50 y Alameda Bernardo O'Higgins 937, local 5.

14° PREMIO: Un disco 45 R.P.M., a elección, de Radiolandia, ubicado en San Antonio 790.

15° PREMIO: Vigésimos de la Polla Chilena de Beneficencia.

16° PREMIO: Un libro de Librería Renacimiento, Estado 50 y Alameda Bernardo O'Higgins 937, local 5.

17° PREMIO: Vigésimos de la Polla Chilena de Beneficencia.

18° PREMIO: Un disco 45 R.P.M., a elección, de Radiolandia, ubicado en San Antonio 790.

19° PREMIO: Un vale por dos entradas para un cine del centro, donde se exhiban películas de la "Universal Pictures Corp.".

20° PREMIO: Un vale por dos entradas para un cine del centro.

21° PREMIO: Un vale por dos entradas para un cine del centro.

22° PREMIO: Un vale por dos entradas para un cine del centro.

Otro éxito de la Cubanacán

FACSIMIL de la carátula del Long-Play editado por la RCA Víctor de "Baile con CUBANACAN", que ha constituido un sonado éxito para la orquesta, la cual tendremos ocasión de ver y oír el próximo sábado en el gran sorteo de nuestro Concurso GOLES Y GOLES. Entre las grabaciones que trae este disco se pueden escuchar "Cuando calienta el sol", "Río rebelde", "Siempre es domingo", y una serie de ritmos que hacen las delicias de quien los escucha o los baila. Esta orquesta está considerada como una de las mejores orquestas de baile que hay en Chile, y su éxito siempre creciente lo podrá apreciar una vez más el público que se dé cita este sábado en el hall de LA NACION a presenciar el "Show de los Shows" que el Concurso GOLES Y GOLES presentará.

ASI SE HICIERON LOS TANTOS DE LA JORNADA

El total de goles de la décimosexta fecha del Torneo Profesional de Fútbol de Primera División, se configuró como se indica a continuación:

COLO COLO 1, LA SERENA 2.
CATOLICA 3, MAGALLANES 3.
SAN LUIS 1, WANDERERS 1.
EVERTON 5, COQUIMBO 2.
RANGERS 1, O'HIGGINS 0.
SAN FELIPE 3, U. CALERA 0.
TOTAL GOLES: 22.

CURIOSA SUSPENSION

Se había anunciado que en caso de que no estuviera lloviendo hasta las 8 de la mañana se llevaría a efecto, sobre la Carretera Panamericana, el Torneo de Revelaciones 1963 en ciclismo.

No llovió en toda la mañana y hasta el punto de partida, frente a la Bomba Copec, más de 100 corredores y una veintena de dirigentes llegaron, entusiastas, desde temprano. Pero la prueba no pudo realizarse. No se hicieron presentes dos de los principales encargados de controlarla: el presidente y vicepresidente de la Asociación Santiago y la cosa quedó en nada. Se dio como disculpa que no había permiso de las autoridades del tránsito, que ya habían suspendido la prueba automovilística, que se corría por otro lado.

Debemos aclarar, eso sí, que en la meta se encontraban presentes, entre otros, altos dirigentes de nuestro ciclismo, el propio presidente de la Federación, Juan Enrique Gaete, y los directores de la Asociación Santiago, Ramón Silva Céspedes, Rigoberto Saavedra, Luis Apraiz, Mario Saavedra, Francisco Varas y Angel Poblete.

Recomendaciones de importancia del Concurso "GOLES Y GOLES"

EL CONCURSANTE SOLO DEBERA INDICAR EL NUMERO TOTAL DE GOLES QUE A SU JUICIO SE MARCARAN EN LA FECHA, SIN QUE TENGA NINGUNA IMPORTANCIA QUIEN SEA EL GANADOR O PERDEDOR. TODOS LOS GOLES MARCADOS VALEN PARA LOS EFECTOS DEL TOTAL.

RECEPCION DE CUPONES

EL CONCURSANTE PODRA DEPOSITAR SUS CUPONES EN LAS SIGUIENTES DIRECCIONES:

1.— HALL DEL DIARIO "LA NACION", AGUSTINAS N.o 1269.
2.— CASA ALONSO E HIJOS, ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS N.o 2815.
3.— FABRICA DE DELANTALES DE JULIN SERRA, SAN ANTONIO N.o 559.
4.— EN VALPARAISO, EN LA CORRESPONSALIA GENERAL DE "LA NACION", BLANCO N.o 1161.

NO ES NECESARIO QUE LOS CUPONES SEAN ENVIADOS O TRAIDOS EN SOBRES.

Los concursantes de provincias o que remitan sus cupones por correo, pueden colocar en cada sobre los cupones que estimen conveniente, dirigiendo su correspondencia a Casilla 81-D, Santiago.

RESULTADOS HIPICOS de TODO el PAIS

HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— Condicional.

1.o (7) HI FI, 55 kilos, por Faubourg y Competencia, del señor Emilio Cáceres. Jinete, Enrique Saavedra ... 16863
2.o (3) Contumaz, 53; A. Farías ... 927 8,52
3.o (16) Snow Man, 55; Fdo. Toro ... 24559 0,32
4.o (11) Palotino, 51; F. Venegas ... 3181 2,48
5.o (2) Bye Bye, 51; O. Hermosilla ... 1225 6,44
6.o (12) Panvirol, 53; R. Neira ... 3181 0,76
7.o (13) Pesito, 55; G. Farfán ... 30046 0,26
8.o (15) Salestrín, 52; Osvaldo Hermosilla ... 800 9,87
9.o (1) Boston Pal, 55; V. Barra ... 750 10,52
10.o (14) Ronquido, 53; L. Muñoz ... 8820 0,89
11.o (6) Gringuito, 55; L. Camus ... 1610 4,90
12.o (17) Temblador, 53; G. Saavedra ... 2652 2,98
13.o (4) Chepito, 53; S. Meneses ... 2906 2,72
14.o (9) Jupin D, 53; E. Guajardo ... 1225 6,44
15.o (5) Don Memo, 55; Jn. García ... 737 10,71
106673

GANADA por 4 cuerpos; el 3.o a 1 1|2 cuerpo; el 4.o a 1 cabeza; el 5.o a 2 cuerpos, y el 6.o a 3 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.35.
Retirados el (8) Indómito y el (10) Magistral.
Preparador: Emilio Cáceres.
DIVIDENDOS: E° 0,47 y 0,18; 0,83 y 0,15.
Viña: E° 0,89 y 0,23; 0,13 y 0,15.

DESARROLLO: Ronquido y Palotino, salieron en punta, más atrás, Hi Fi, Snow Man, Boston Pal, Temblador y último Salestrín. En tierra derecha Palotino se abrió bruscamente molestando a Hi Fi, el que a su vez entrabó la libre acción de Snow Man que cambió de línea. Se rehizo a tiempo Hi Fi y triunfó con comodidad.

SEGUNDA CARRERA.— 1.500 metros.— Condicional.

1.o (13) RASTACUERO, 55 kilos, por Ras con Ras y Ka Me, del Stud Andalién. Jinete, Fernando Toro ... 24116
2.o (2) Cachivache, 55; E. Araya ... 21371 0,47
3.o (15) Slabby, 55; O. Muoz ... 9001 1,11
4.o (3) Decadrón, 55; H. Pilar ... 14363 0,70
5.o (16) Tunecino, 55; Jn. Martínez ... 6556 1,52
6.o (1) Algarrobo, 55; R. Madariaga ... 11547 0,86
7.o (14) Shelltox, 55; S. Vera ... 10876 0,92
8.o (7) Janequeo, 53; S. Pradenas ... 1374 7,27
9.o (8) Mancebo, 51; A. Parra ... 1321 7,56
10.o (9) Mister Hill, 55; G. Farfán ... 10479 0,95
11.o (10) Oso Dorado, 55; Jn. Barrios ... 11802 0,85
12.o (12) Plombino, 53; J. González ... 798 12,55
13.o (4) Deudor, 55; A. Núñez ... 6776 1,47
14.o (5) Gerald, 55; E. Saavedra ... 888 11,25
15.o (6) Guantánamo, 53; L. Muñoz ... 2302 4,34
16.o (11) Pelarco, 53; E. Guajardo ... 1431 6,98
134999

GANADA por 1|2 pescuezo; el 3.o a 1 1|4 cuerpo; el 4.o a 2 1|2 cuerpos; el 5.o a 2 cuerpos, y el 6.o a pescuezo.
Tiempo: 1.35.
Corrieron todos.
Preparador: Aquiles Petit.
DIVIDENDOS: E° 0,41 y 0,17; 0,18 y 0,27.
Viña: E° 0,62 y 0,18; 0,22 y 0,25.

DESARROLLO: Rastacuero, Recadrón y Deudór se disputaron la delantera en las primeras distancias, más atrás, Cachivache, Slabby, Algarrobo y Mancebo, último Guantánamo. En tierra derecha, Cachivache pasó al frente con comodidad Por el centro avanzó impetuosamente Rastacuero que cerca del disco dominó a Cachivache.

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— Condicional.

1.o SERPIA (13), 54; por Serterius y Serenísima, del Stud Don José. Jinete: Sergio Vera ... 18401
2.o Pelluca (11), 54; D. Cerda ... 4341 1,97
3.o Muci (9), 54; J. Barrios ... 7772 1,10
4.o Noche Estrellada (10), 54; E. Saavedra ... 5800 1,47
5.o La Sagán (7), 50; M. Campos ... 5269 1,62
6.o Botnia (3), 54; J. Martínez ... 12790 0,67
7.o Jaquelina (4), 54; R. Jaque ... 4062 2,10
8.o Roseburg (12), 52; E. Guajardo ... 10311 0,83
9.o Siembra (14), 54; H. Pilar ... 36980 0,23
10.o Achalay (1), 52; S. Pradenas ... 2465 3,46
11.o La Petite (6), 54; C. Paredes ... 4037 2,11
12.o La Fueguina (5), 52; G. Meneses ... 1362 6,27
13.o Violaine (15), 53; J. Amestelly ... 1768 4,83
115361

GANADA por 1 cabeza; el 3.o a 1|2 pescuezo; el 4.o a 2 cuerpos; el 5.o a 1|2 cuerpo y el 6.o a 1 1|4 cuerpo.
Tiempo: 1.15 3|5.
Corrieron todas.
Preparador: Jorge Inda.
DIVIDENDOS: E° 0,46 y 0,19; 0,47 y 0,33.
Viña: E° 0,37 y 0,18; 0,30 y 0,34.

DESARROLLO: A los pocos metros Achalay tomo el mando seguida de Violaine, más atrás, Pelluca, La Sagán, La Petite, Muci, Roseburg y Botnia, última Noche Estrellada. En tierra derecha, Pelluca atacó por los palos y por el centro lo hizo Muci. Por fuera salió como exhalación Sergia que en la misma meta venció a Pelluca.

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— 11a. serie.

1.o GRANDE POUPEE (1), 54,5; por Mio Sea y Manchega, del Stud El Golf. Jinete: Ernesto Guajardo ... 11788
2.o Mimoso (2), 54; Baeza ... 12934 0,76
3.o Argelia (3), 53,5; P. Muñoz ... 16941 0,58
4.o Quepilcho (4), 53,5; A. Díaz ... 12865 0,77
5.o Petitero (10), 52; A. Farías ... 3568 2,76
6.o Montonero (5), 53; O. Hermosilla ... 3462 2,85
7.o Aplicación (16), 49; S. Pradenas ... 12556 0,78
8.o Lilomén (12), 51; M. Garú ... 1040 9,48
9.o Bureta (18), 48; A. Parra ... 7125 1,38
10.o Policasta (14), 50,5; G. Meneses ... 8726 1,13
11.o Inversionista (15), 49,5; L. Gutiérrez ... 1600 6,16
12.o El Darico (8), 52; G. Ayub ... 1413 6,98
13.o Shorty (11), 51,5; J. Adasme ... 3209 3,07
14.o Lloroncito (9), 52; F. Venegas ... 1068 9,23
15.o Operada (13), 51; R. Neira ... 11094 0,89
16.o Ocoa (17), 49; A. Mora ... 1469 6,71
17.o Florián (6), 52,5; L. Muñoz ... 2800 3,52
18.o Regunda (7), 52,5; J. Amestelly ... 19536 0,50
133194

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 3 cuerpos; el 4.o a 3 1|2 cuerpos; el 5.o a 1 1|2 cuerpo y el 6.o a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.28 3|5.
Corrieron todos.
Preparador: Pedro Medina.
DIVIDENDOS: E° 0,84 y 0,29; 0,31 y 0,21.
Viña: E° 1,04 y 0,32; 0,48 y 0,24.

DESARROLLO: Montonero salió al frente y se distanció hasta cuatro cuerpos sobre Grande Poupée, más atrás, Mimoso, Petitero, Bureta, Argelia, Aplicación e Inversionista. En tierra derecha Grande Poupée pasó al frente y venció de correr a correr a Mimoso.

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— 10a. serie.

1.o AEROLITO ROJO (16), 50; por Persi y Pirincha; del stud La Favorita; jinete, Héctor Pilar ... 47854
2.o Benavides (14), 50,5; A. Núñez ... 30707 0,41
3.o Atila (10), 52,5; R. Neira ... 17336 0,73
4.o Goyita (11), 52,5; G. Farfán ... 2706 4,69
5.o Dust Mog (4), 52,5; L. Camus ... 13310 0,95
6.o Cumberland (17), 50; R. Jaque ... 3690 3,44
7.o Sagaz (13), 51; V. Barra ... 1963 6,46
8.o Noi (3), 54; J. Barrios ... 10142 1,25
9.o Chambeco (2), 54; S. Pradenas ... 1375 9,23
10.o Azucarada (6), 53; P. Muñoz ... 8636 1,47
11.o Vulcano (15), 50,5; J. Amestelly ... 11772 1,08
12.o Gran Patria (5), 53,5; C. Ojeda ... 5146 2,46
13.o Ivanale (8), 53; J. Baeza ... 2675 4,74
14.o Ardentera (1), 54; J. Adasme ... 3059 4,15
15.o Gobiernista (7), 53; L. Muñoz ... 3915 3,24
16.o Sun Dream (9), 53; O. Hermosilla ... 3117 4,07
17.o Speedy Gal (18), 50; C. Paredes ... 4041 3,14
171494

GANADA por 1 1|4 cuerpo; el 3.o a 3 cuerpos; el 4.o a 6 cuerpos; el 5.o a 1 cuerpo, y el 6.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.28 2|5.
Retirado: Match (12).
Preparador: Daniel Miranda.
DIVIDENDOS: E° 0,27 y 0,13; 0,14 y 0,15.
Viña: E° 0,26 y 0,13; 0,18 y 0,17.

DESARROLLO: Dust Mog tomó la delantera seguido de Azucarada, Aerolito Rojo, Speedy Gal, Noi, Ardentera, Atila y Benavides en el último lugar Ivanale. En tierra derecha el puntero dio muestras de fatiga y Aerolito Rojo pasó al frente sin apremios para triunfar con comodidad.

SEXTA CARRERA.— 1.400 metros.— 9a. serie.

1.o WATUSY (11), 52,5; por Grand Strategy y Finolosa; del señor Juan Castro D.; jinete, Ricardo Madariaga ... 18174
2.o Cucharón (18), 50; D. Cerda ... 16704 1,08
3.o Caudillo (3), 53,5; F. Toro ... 66753 0,27
4.o Atocongo (17), 50,5; J. Martínez ... 25462 0,71
5.o Torrentoso (5), 53,5; R. Neira ... 29897 0,60
6.o Cuadrilátero (7), 53; R. Jaque ... 10563 1,70
7.o Lightkeeper (13), 52; A. Parra ... 13882 1,30
8.o Calivorano (1), 54; O. Hermosilla ... 13151 1,37
9.o Clentarú (15), 51; E. Guajardo ... 6956 2,60
10.o Dolce Vita (12), 52; J. García ... 11089 1,63
11.o Abedul (6), 53; L. Muñoz ... 8011 2,26
12.o Antagónico (14), 51; J. Latorre ... 405 44,64
13.o Revelación (10), 53; C. Ojeda ... 7106 2,64
14.o Lido (9), 53; G. Farfán ... 13578 1,33
15.o Robinson (2), 54; Osvaldo Hermosilla ... 2998 6,03
244339

GANADA por 7 cuerpos; el 3.o a 3|4 de cuerpo; el 4.o a 3|4 de cuerpo; el 5.o a 3|4 de cuerpo, y el 6.o a 1 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.27.
Retirados: Renown (4), Dactilógrafa (8) y Recidiva (16).
Preparador: Juan Castro P.
DIVIDENDOS: E° 0,99 y 0,26; 0,24 y 0,15.
Viña: E° 1,72 y 0,36; 0,27 y 0,15.

DESARROLLO: Watusy tomó la punta y se distanció hasta "DIEZ CUERPOS". Trás el puntero que actuaba a entera voluntad, corrían, Cucharón, Atocongo, Abedul, Caudillo y Calivorano. En tierra derecha el puntero pese a ser sofrenado por su jinete se impuso por siete cuerpos.

SEPTIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 1a. serie.

1.o (5) ROYAL ENCLOSURE, 51; por Treble Crown y La Tribu; del señor Ismael Martin; jinete, Héctor Pilar ... 76192
2.o (7) Banfield, 50; S. Vera ... 64098 0,31
3.o (4) Taboleo, 51,5; P. Muñoz ... 4873 4,09
4.o (8) Yaquil, 50; R. Jaque ... 25610 0,78
5.o (3) Candente, 52; Fdo. Toro ... 22202 0,90
6.o (1) Lustre, 57; E. Araya ... 32089 0,62
7.o (2) Titanium, 56; R. Madariaga ... 4054 4,92
8.o (9) Estrato, 48; J. Caro ... 8016 2,49
9.o (6) Noctámbulo, 50,5; L. Camus ... 15237 1,31
10.o (10) Hungría, 47,5; C. Paredes ... 17006 1,17
269377

GANADA por 3 1|2 cuerpos; el 3.o a 4 1|2 cuerpos; el 4.o a 1|2 cuerpo; el 5.o a 3 cuerpos; y el 6.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.25 2|5.
Corrieron todos.
Preparador, Aquiles Petit.
DIVIDENDOS: E° 0,26 y 0,14; 0,14 y 0,47.
Viña: E° 0,27 y 0,16 0,16 y 0,40.

DESARROLLO: Con su habitual rapidez, Royal Enclosure tomó la punta a los pocos metros. Trás la puntera, Taboleo, Titanium, Banfield, Candente y última Hungría. En tierra derecha Royal Enclosure tomó el centro de la pista y anuló en buen estilo la débil atropellada de Banfield.

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— 3a. serie.

1.o (12) VERGEL, 47,5; por Your Highness y Qué Dirán; del señor Antonio Vodanovic; jinete, Juan Amestelly ... 15846
2.o (2) Señora, 54,5; Omar Muñoz ... 31303 0,87
3.o (8) Cospolitan, 50; H. Pilar ... 34899 0,77
4.o (1) Señorita Trini, 56; L. Cerda ... 7421 3,65
5.o (10) Balandro, 47,5; G. Meneses ... 58286 0,47
6.o (7) Renegado, 51; J. Barrios ... 22488 1,21
7.o (9) Ahora Sí, 49; H. Basay ... 10062 2,69
8.o (6) Palmeta, 52,5; G. Farfán ... 55590 0,49
9.o (5) Huiscapi, 53; Fdo. Toro ... 20890 1,30
10.o (3) Carácter, 54; S. Vera ... 13933 1,94
11.o (14) Dn Alfonso, 45,5; C. Paredes ... 27284 0,99
12.o (13) Skittish, 46; L. Marchant ... 16712 1,62
13.o (11) New Sun, 47,5; Fdo. Meneses ... 1792 15,13
14.o (4) Piruncho, 54; M. Alquinta ... 49836 0,54
366364

GANADA por 1 1|4 cuerpo; el 3.o a 1|2 cuerpo; el 4.o a 1 cuerpo; el 5.o a 1 3|4 de cuerpo, y el 6.o a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.26 4|5.
Corrieron todos.
Preparador, Antonio Vodanovic.
DIVIDENDOS: E° 1,71 y 0,42; 0,27 y 0,29.
Viña: E° 1,07 y 0,37; 0,34 y 0,26.

DESARROLLO: Piruncho tomó la delantera seguido de Balandro, más atrás, Cosmopolitan, Renegado, Palmeta, Huiscapi, Don Alfonso, Ahora Sí, Carácter, S. Trini, Skittish, New Sun y último Vergel, acercándose al grupo. En tierra derecha por fuera Cosmopolitan pasó al frente. Por el centro se metió como celaje Vergel que pasó de largo ante los punteros.

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— Clásico.

1.o RUSTICO (4) 53.5 por Calificado y Cuarterola, del Stud Secreto; jinete: Ricardo Madariaga ... 27039
2.o Mi Rey (5), 53; Fdo. Toro ... 42766 0,60
3.o Gran Puyehuito (3), 55.5; Edo. Soto ... 24461 1,06
4.o Cesario (2), 59; G. Farfán ... 22070 1,18
5.o Llahué (10), 50; G. Jorquera ... 20301 1,27
6.o Le Touquet (9), 50.5; P. Muñoz ... 4819 5,36
7.o Rebotado (11), 48.5; Jn. Amestelly ... 23939 1,08
8.o Royal Dancer (8), 51.5; H. Pilar ... 37492 0,69
9.o Gran Muchacho (12), 46.5; G. Meneses ... 11609 2,23
10.o S. Magallanes (13), 47.5; Fdo. Meneses ... 15675 1,65
11.o Fondak (1), 62; P. Ulloa ... 43015 0,60
12.o Megere (7), 52; Jn. Martínez ... 15583 1,66
13.o Hill Prince (6), 52; S. Vera ... 60548 0,43
349317

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos; el 4.o a 1|2 cabeza; el quinto a 4 cuerpos; y el sexto a 2 cuerpos.
Preparador: Julio Castro R.
DIV. E° 0,96 y 0,34; 0,22 y 0,33.
Viña E° 0,68 y 0,27; 0,25 y 0,34.

DECIMA CARRERA.— Octava serie.— 1.400 metros.

1.o TRISULARA (6), 53.5; por Trois Moulins y Saruca, del Stud Mil Delicias, jinete: Luis Camus ... 14549
2.o Merluza (11), 52; Jn. Amestelly ... 23750 0,93
3.o Celaje (18), 50.5; G. Meneses ... 21366 1,04
4.o Black Magic (3), 54; S. Vera ... 86073 0,26
5.o Apenado (8), 52; C. Paredes ... 37874 0,58
6.o Noris (2), 54.5; R. Madariaga ... 45265 0,49
7.o Valeroso (16), 51; R. Montoya ... 2091 10,59
8.o Jalapa (1), 54.5; Jn. Martínez ... 6152 3,60
9.o Querendón (14), 51; M. Campos ... 5310 4,57
10.o Chevalier (10), 52; M. Alquinta ... 6079 3,64
11.o Calpe (7), 52.5; J. Latorre ... 4791 4,62
12.o Pícaro (5), 53.5; D. Cerda ... 30607 0,72
13.o Quita (15), 51; Jn. Barrios ... 3987 5,56
14.o Aplauso (9), 52; L. Muñoz ... 9055 2,45
15.o Bermedo (17), 50.5; S. Pradenas ... 1072 20,66
16.o Pirco (13), 51; A. Parra ... 1335 16,59
299356

GANADA por dos cuerpos: el tercero a 1 cuerpo; el cuarto a 1 1|2 cuerpo; el quinto a 1 cabeza, y el sexto a 1|2 cabeza.
Tiempo: 1.28 3|5.
Retirados el (4) Chillanejo y el (12) Pandión.
Preparador: Armando Henríquez.
DIV. E° 1,52 y 0,35; 0,25 y 0,27.
Viña E° 2,79 y 0,67; 0,33 y 0,29.

DESARROLLO: Tri Sulara "picó" al frente seguido de Jalapa y Merluza qse tomó resueltamente la punta, seguida de Jalapa, Apenado, Tri Sulara, Black Magic, Calpe, Celaje, Quita y Pícaro. En tierra derecha Merluza [illegible] la última línea por dentro se le "coló" Tri Sulara que la venció cerca de la meta.

UNDECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— 7a. serie.

1.o SATURDAY (13), 50; por Bokara y Saturnalia, del señor Juan Muñoz. Jinete: David Cerda ... 56739
2.o Big Crisolys (3), 54; J. Baeza ... 8675 3,43
3.o Tartarín (14), 51; S. Pradenas ... 21350 1,40
4.o Minajou (5), 53.5; Fdo. Toro ... 70164 0,42
5.o Nicasio (12), 51,5; L. Camus ... 29775 1,00
6.o Gjik (9), 52; R. Madariaga ... 37468 0,80
7.o Galopista (8), 52,5; J. Latorre ... 24405 1,22
8.o Escalpelo (1) 54,5; E. Saavedra ... 16035 1,86
9.o Allegada (11), 51,5; L. Muñoz ... 14827 2,01
10.o Off Set (6), 53,5; G. Farfán ... 30780 0,97
11.o Good Metal (16), 50; S. Alcaide ... 1138 26,18
12.o Rinsol (2), 54,5; V. Barra ... 3761 7,92
13.o Arcaya (13, 51; S. Allende ... 18316 1,63
14.o Certosa (15), 50; J. Amestelly ... 3050 9,77
15.o Ojo de Tigre (17), 50; H. Pilar ... 57220 0,52
16.o La Unica (4), 54; Fdo. Suárez ... 2726 10,93
17.o Media Vuelta (10), 52; J. Barrios ... 6232 4,78
402661

GANADA por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 2 cuerpos; el 4.o a 3 cuerpos; el 5.o a 1 1|2 cuerpo y el 6.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.27 3|5.
Retirado el (7), Krupp.
Preparador: Juan Muñoz.
DIVIDENDOS: E° 0,53 y 0,24; 0,74 y 0,54.
Viña: E° 0,71 y 0,28; 1,99 y 0,84.

DESARROLLO: Nicasio salió al frente seguido de Big Crysalis que tomó la punta, y puso dos cuerpos sobre Off Set, Arcaya, Saturday, Tartarín, Nicasio y Galopista. En tierra derecha y por segunda línea avanzó Saturday que venció a Big Crysalis en buen estilo.

DECIMOSEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— 6a. serie.

1.o DON JAIME (5), 53,5; por Taranto y Antita Lley, del Stud Leningrado. Jinete: Ricardo Madariaga 47408

(PASA A LA PAGINA 8)

Antofagasta

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros. 9a. serie.

1.o BIG CAPTAIN (B. Burn). C. Chaparro.
2.o Itaituba.
3.o Intentona.
Ganada por cabeza; el 3.o a 1 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.22.
Preparador: L. Gallardo.
DIVIDENDOS: E° 0,68 y 0,18; 0,32.

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros. 8a. serie.

1.o DESPLANTE (Angelillo). J. Rivera.
2.o Bykova.
3.o Gorizia.
Ganada por 3 cuerpos; el 3.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.20.
Preparador: R. Elssman.
DIVIDENDOS: E° 0,26 y 0,14; 0,15 y 0,38.

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros. 7a. serie.

1.o SPOT (Th B. Road). J. Rodríguez.
2.o Magallanes.
3.o Gallón.
Ganada por 1|2 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.19.
DIVIDENDOS: EW 1,38 y 0,14; 0,11 y 0,21.

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. Serie.

1.o PONTI DI RE (Amásis). A. Araya
2.o Lindante
3.o Terrace
Ganada: por 1 1|2 cuerpo, el 3.o a 1|4 cuerpo
Tiempo: 1.20
Preparador: A. Araya
DIVIDENDOS: E° 0,33 y 0,16; y 0,20

QUINTA CARRERA.— 1.200 metros.— 5a. Serie.

1.o PLUCKY BOY (W. Honey), S. Laprida
2.o Ipinco
3.o Millera
Ganada: por pescuezo, el 3.o a 1 1|2 cuerpo
Tiempo: 1.20
Preparador: M. Solar
DIVIDENDOS: E° ....

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— 3a. Serie.

1.o MANI (G. Green), L. Arcos
2.o Frontín
3.o Nini
Ganada: por cabeza, el 3.o a 3 cuerpos
Tiempo: 1.19
Preparador: L. Jamett
DIVIDENDOS: E° 0,35 y 0,15; y 0,15.

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— Clásico.

1.o FISTON (El Gaucho), C. Benavides.
2.o Primaticcio
3.o Taleain
GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.18 3|5.
Preparador, J. Marinovic.
DIVIDENDOS: E° 0,23 y 0,19; 0,42 y 0,42.

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros.— 4a. serie.

1.o PICOTAZO (B. O'Boy), J. Berríos.
2.o Merovingia.
3.o Cambusa
GANADA por 3 cuerpos; el 3.o a 3 cuerpos.
Tiempo: 1.19 4|5.
Preparador, M. Galleguillos.
DIVIDENDOS: E° 0,35 y 0,15, y 0,15.

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— 2a. serie.

1.o CANTA GITANA (E. Vital), J. Rivera.
2.o Albur
3.o Monna Vanna
GANADA por 1 3|4 de cuerpos; el 3.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.19.
Preparador, R. Elssman.
DIVIDENDOS: E° 0,25 y 0,20; 0,15 y 0,18.

Peñuelas

PRIMERA CARRERA.— 1.300 metros.

1.o ZAPIOLA (Daemón), C. Fernández.
2.o Randa.
3.o La Sorciere.
Ganada por 2 1|2 cuerpos y 2 cuerpos.
Tiempo: 1.30.
Preparador: A Trigo.
Dividendos: E° 0,21 y 0,17; y 0,40.

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros.

1.o CATAVIENTO (M. Cross), E. Cantellano.
2.o Salobre.
3.o Inca.
Ganada por 2 1|4 cuerpos; el 3.o a 1 1|4 cuerpo.
Tiempo: 1.28 3|5.
Dividendos: E° 0,13 y 0,10, y 0,10.
Preparador: M. Vega.

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.

1.o CHALLAY (Prince), O. Meneses.
2.o Titere.
3.o Tornella.
Ganada por 1 pescuezo; el 3.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.29 2|5.
Preparador: M. Vega.
Dividendos: E° 0.30 y 0,20; 0,34 y 0,17.

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.

1.o COQUETIA (Comodor), J. Riquelme.
2.o Lavoisier.
3.o Amigable.
Ganada por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.42 4|5.
Preparador: A. Trigo.
Dividendos: E° 1,10 y 0,29, y 0,27.

QUINTA CARRERA.— 1.100 metros.

1.o RABITO (Biriatou), B. Muñoz.
2.o Skyring.
3.o Bayonesa.
Ganada por 1 1|2 cuerpo; el 3.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.12 1|5.
Preparador: R. Videla.
Dividendos: E° 0,75 y 0,15; 0,15 y 0,15.

SEXTA CARRERA.— 1.500 metros.

1.o UNCLE FROGGY (The Bath Road). E. Cantellano.
2.o Liguay.
3.o Libor.
Ganada por 1 cuerpo; el 3.o a nariz.
Tiempo: 1.43 4|5.
Preparador: F. Morales.
Dividendos: E° 0,22 y 0,17, y 0,33.

SEPTIMA CARRERA.— 1.300 metros.

1.o IRA LEJOS (Rodogat), B. Muñoz.
2.o Tizón.
3.o Parlamentario.
Ganada por 3 cuerpos; el 3.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.28 3|5.
Preparador: M. Vega.
Dividendos: E° 0,39 y 0,14; 0,13 y 0,13.

Concepción

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— 10a. serie.

1.o EL GOLF (Boabdil); H. Pradenas.
2.o Tumbada.
3.o Chumulco.
Ganada por 1 1|2 cuerpo; el 3.o a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.28.
Preparador: M. Velarde.
DIVIDENDOS: E° 0,91 y 0,24, 0,15 y 0,30.

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— 7a. serie.

1.o MANWATARA (Venerador); L. Chávez.
2.o At Five.
3.o Descriteriada.
Ganada por 1|2 cuerpo; el 3.o a 6 cuerpos.
Tiempo: 1.08 3|5.
Preparador: S. Romero.
DIVIDENDOS: E° 0,23 y 0,11; 0,11 y 0,12.

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— 8a. serie.

1.o BOLDINA (Barranco); M. Sánchez.
2.o Mentada.
3.o Buinina.
Ganada por 2 cuerpos; el 3.o a 1 cuerpo.
Tiempo: No se tomó.
Preparador: A. López.
DIVIDENDOS: E° 0,74 y 0,30; 0,49 y 0,41.

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Séptima serie.

1.o CRISTINA (Abeerden), Edo. López.
2.o Membrillar.
3.o Manigra.
GANADA por 1 cuerpo; el tercero a 3 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.09.
Preparador: E. López.
DIVIDENDOS E° 1,94 y 0,41; 0,15 y 0,20.

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— Novena serie.

1.o NARCOTICO, (Prefacio), M. Sánchez.
2.o Traluñe.
3.o Tio Gallo.
GANADA por 7 cuerpos, el tercero a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.23 3|5.
Preparador: R. Parra.
DIVIDENDOS: E° 0,74 y 0,20; 0,28 y 0,17.

SEXTA CARRERA.— 1.400 metros.— Sexta serie.

1.o HILL LOVE (Hilltop), M. Sánchez.
2.o Pronóstico.
3.o Gallito.
GANADA por 4 cuerpos; el tercero a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.28 1|5.
Preparador: R. Parra.

SEPTIMA CARRERA.— 1.100 metros.— 6a. serie.

1.o ROSON (Huaraculén). B. Parra.
2.o Municipal.
3.o Mi Chechita.
Ganada por 1|2 cuerpo; el 3.o a 3 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.07 1|5.
Preparador: L. Rodríguez.
DIVIDENDOS: E° 0,18 y 0,14; 0,26 y 0,29.

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— 3a. serie.

1.o LANDER (Latidó). C. Acevedo.
2.o Rosedal.
3.o El Simún.
Ganada por 5 cuerpos; el 3.o a 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.27 1|5.
Preparador: J. Bernal.
DIVIDENDOS: E° 0,72 y 0,30; 0,17 y 0,26.

NOVENA CARRERA.— 1.800 metros.— 2a. serie.

NOTA: Esta carrera fue anulada, por cuanto en el punto de partida se formó una inmensa poza como consecuencia de las últimas lluvias que han azotado a la región.

DECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— 4a. serie.

1.o CHANFAINA (G. Green). I. Jara.
2.o Royal Brian.
3.o Tía Abuela.
Ganada por 1|2 cuerpo; el 3.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.08.
Preparador: J. Espinoza.
DIVIDENDOS: E° 0,27 y 0,13; 0,18 y 0,13.

UNDECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— 5a. serie.

1.o FANDANGUILLO (Elastic). M. Sánchez.
2.o Afligida.
3.o Eybar.
Ganada por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.07 1|5.
Preparador: R. Parra.
DIVIDENDOS: E° 0,23 y 0,16, 0,24 y 0,25.

CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA.— 1.600 metros.— Condicional.

1.o (5) CYNARA, 54 kilos, por Nipigon y Kunigundo, del Stud "Ni Tita". Jinete, O. Muñoz ... 720
2.o (12) Porte des Lilas, 53; C. Pezoa ... 5660 0,76
3.o (8) Mabicha, 53; R. Gatica ... 9300 0,52
4.o (11) Pepita Candela, 53; R. Parodi ... 16670 0,26
5.o (4) Coquera, 52; G. Saavedra ... 1720 2,31
6.o (1) Barmaid, 53; R. Medel ... 1300 3,32
7.o (2) Canteras, 53; R. Jaque ... 5430 0,79
8.o (9) Mi Platita, 51; M. Ramírez ... 1540 2,80
9.o (6) Charada, 53; E. Guajardo ... 580 7,44
10.o (3) Cara Donna, 53; E. Araya ... 10400 0,42
11.o (10) Monina, 51; L. Godoy ... 2570 1,68
12.o (7) Lady Hiss, 53; E. Salas (P. M.) ... 3260 1,32
58370

GANADA por ventaja apreciable y 5 cuerpos; el 4.o a cabeza, y el 5.o a 4 cuerpos.
Tiempo: 1.43 3|5.
Preparador: P. Medina.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 6.— y 0,98; 0,27 y 0,24.

DESARROLLO.— Mabicha "picó" adelante, pero luego le dominó Porte des Lilas, quedando delante de Cara Donna, Mabicha y Canteras. Al fondo, lejos, Lady Hiss que tuvo una mala salida. A la recta Porte des Lilas entró con un largo sobre Cara Donna que se abría levemente. Se distanció a 350 metros la puntera, pero desde atrás, con energías, surgió Cynara que, exigida, al final sacó mínima diferencia a su favor.

SEGUNDA CARRERA.— 1.600 metros.— Condicional.

1.o (6) MAS CLARA, 53 kilos, por Snow Cat y Madame Curie, del Stud "Limachito". Jinete, R. Jaque ... 13290
2.o (3) Double Life, 53; C. Pezoa ... 15700 0,26
3.o (10) Pimpollita, 49; F. Venegas ... 8490 0,47
4.o (11) Sodina, 53; M. Yáñez ... 620 6,45
5.o (5) Guindada, 53; G. Jorquera ... 2600 1,54
6.o (1) Anfitrite, 51; E. Guajardo ... 2010 1,99
7.o (2) Bastonada, 49; A. Morales ... 760 5,26
8.o (8) Negelia, 53; H. Salas ... 2250 1,78
9.o (12) Temeraria, 52; G. Saavedra ... 5210 0,77
10.o (7) My Belle, 51; L. Godoy ... 3120 1,28
54050

GANADA por 4 1|2 cuerpos y 2 cuerpos; el 4.o a 2 1|2 cuerpos, y el 5.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.44.
Preparador: R. San Martín.
No corrieron: Estampada y Persepolis.
DIVIDENDOS: E° 0,30 y 0,13; 0,13 y 0,13.

DESARROLLO.— Anfitrite y Negelia salieron adelante, peleando el primer lugar. Más atrás Pimpollita, Double Life Ultima, Bastonada. En los 1.300 metros Negelia quedó definitivamente al frente. Pimpollita en su siga con Double Life. En la curva, al abrirse Pimpollita, Double Life se metió entre la puntera y Negelia. Dominó la situación y se fue en busca de la victoria. Cuando nadie creía que la alcanzaría, desde atrás, por el medio del grupo se fue metiendo Más Clara que, al final, dio alcance a la puntera y se llevó el triunfo en forma muy fácil.

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 7a. serie.— Handicap.

1.o (8) ESPINA, 52 kilos, por Roi d'Atout y Sombra, del Stud A. Lyon del R. Jinete, G. Jorquera ... 8250
2.o (3) Tenebroso, 56; E. Araya ... 8250 0,62
3.o (2) Noelle, 56; J. Escobar ... 12780 0,40
4.o (11) Diversión, 50; E. Guajardo ... 2390 2,12
5.o (16) Discretita, 45; Jl. Araya ... 2470 2,05
6.o (4) Río Laja, 55; O. Muñoz ... 6580 0,77
7.o (7) Eda, 52; H. Salas ... 13280 0,38
8.o (6) Bochum, 52; M. Yáñez ... 3220 1,58
9.o (12) Eladio, 56; L. Godoy ... 1830 2,77
10.o (15) Midas, 47; F. Meneses ... 4030 1,26
11.o (13) Esquilador, 50; A. Morales ... 1210 4,19
12.o (14) Temucana, 48; J. Caro ... 370 1,34
13.o (9) Koro, 52; M. Ramírez ... 510 9,94
68580

GANADA por cabeza y 3 1|2 cuerpos; el 4.o a 1 1|4 cuerpo, y el 5.o a 1 1|4 cuerpo.
Tiempo: 1.18.
Preparador: L. Espinoza.
No corrieron: Match, Clarinda y Therrer.
DIVIDENDOS, E° 0,62 y 0,18; 0,19 y 0,20.

DESARROLLO.— Espina, Discretita, Eda y Tenebroso salieron adelante. En la curva Tenebroso, que venía por los palos, al no tener pasada, debió sacar hacia afuera, por allí se fue en busca de la puntera Espina a quien alcanzó. Cuando dominaba, el jinete de Espina, levemente, movió su cabalgadura, con ello entorpeció el accionar de Tenebroso y tomó entonces nuevas ventajas. Al final Espina ganó por una cabeza.

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. serie.

1.o (9) ITAHUE, 52; por Treble Crown y Mora; del Stud "La Cortadora"; jinete, C. Pezoa ... 17400
2.o (14) Tigris, 49; G. Meneses ... 13460 0,67
3.o (11) Fra Angelico, 49; J. Caro ... 3610 2,50
4.o (16) Institutano, 47; A. Parra ... 4560 1,98
5.o (6) Altavoz, 52; E. Carreño ... 770 11,71
6.o (2) Panguecillo, 56; J. Escobar ... 7080 1,27
7.o (7) Beaumarchais, 52; R. Valenzuela ... 2380 3,79
8.o (3) Piñacha, 55; G. Saavedra ... 4880 1,85
9.o (12) Lixie, 49; E. Guajardo ... 2310 3,91
10.o (10) Rivotorto, 51; H. Salas ... 4820 1,87
11.o (8) Carmen Gloria, 52; R. Jaque ... 10850 0,83
12.o (15) Provisora, 48; F. Meneses ... 1810 4,98
13.o (5) Vima, 53; R. Parodi ... 24620 0,37
14.o (13) Lonjista, 49, R. Neira ... 12520 0,72
15.o (1) Afanosa, 56; P. Ulloa ... 10890 0,83
121960

GANADA por 4 cuerpos, y 1 cuerpo; el 4.o a cabeza, y el 5.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.17.
Preparador, H. Godoy.
No corrió: Parlante.
DIVIDENDOS: E° 0,52 y 0,21; 0,26 y 0,61.

DESARROLLO.— Tigris salió al frente seguido por Itahue, Lixie e Institutano. Al ingresar al derecho Tigris se agotó y fue entonces como, sin apremios, avanzó Itahue que, al final, triunfó con mucha comodidad.

QUINTA CARRERA.— 1.600 metros.— 5a. serie.

1.o (5) TRANQUILO, 51; por Stormy Sky y Talquieta; del Stud "Feliciana"; jinete, H. Pilar ... 19450
2.o (6) Nebucanita, 50; G. Jorquera ... 22060 0,44
3.o (3) Tomyris, 56; E. Araya ... 28610 0,34
4.o (9) Sahumerio 49; R. Jaque ... 3930 0,88
5.o (2) Tirzo, 56; P. Ulloa ... 14970 0,68
6.o (4) Meriana 52; G. Saavedra ... 14620 0,67
7.o (10) Chan Chan, 47; F. Meneses ... 13140 0,75
8.o (8) Sapo Loco, 50; L. Godoy ... 11140 0,80
9.o (1) Jasodito, 58; R. Castillo ... 3200 3,07
10.o (7) Prejuicio, 50; E. Guajardo ... 1510 6,50
132630

GANADA por 3 cuerpos, y 3 cuerpos; el 4.o a 3 cuerpos y el 5.o a 1|2 cabeza.
Tiempo: 1.43 2|5.
Preparador, A. Lab.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 0,50 y 0,15; 0,14 y 0,14

DESARROLLO.— Jasodito partió al frente. Nebucanita y Chan Chan más atrás. Ultimo, quedó Sapo Loco. En la curva de los 1.300 metros Tirzo, por fuera, descontó terreno y ya en los 1.000 metros estaba al frente. Nebucanita y Meriana más atrás. A la recta Tirzo entró al frente, pero Nebucanita le dominó a 400 metros. Cuando se creía que era la ganadora, desde atrás Tranquilo, con mucha comodidad, descontó terreno hasta llegar al primer lugar.

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— 6a. serie.

1.o (5) GRAN CLARIN, 53; por Big Burn y Katurra; del señor J. Pérez M.; jinete, H. Araya ... 31430
2.o (10) Sun Vido, 51; H. Salas ... 6570 2,31
3.o (1) Antiaco, 56; O. Muñoz ... 11810 1,28
4.o (13) Esteruzela, 49; S. Vera ... 12740 1,19
5.o (2) Tolondrón, 54; G. Jorquera ... 23000 0,60
6.o (11) Termar, 50; G. Meneses ... 5630 2,69
7.o (9) Popa de Oro; 51 H. Pilar ... 8530 1,77
8.o (16) La Siesta, 46; A. Parra ... 5760 2,63
9.o (4) Ferid, 53; E. Salas ... 7030 1,94
10.o (14) Gonzalito, 47; R. Gatica ... 10060 1,51
11.o (8) Weil, 52; L. Godoy ... 3460 4,41
12.o (6) Ernesto, 52; E. Guajardo ... 35920 0,42
13.o (7) Leoncavallo, 53; F. Toro ... 22080 0,69
14.o (3) Edmund, 53; C. Pezoa ... 20130 0,75
205020

GANADA por 1|2 cabeza, y 1 cuerpo; el 4.o a 1 1|4 cuerpo, y el 5.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.17 2|5.
Preparador, P. Fuentes.
No corrieron: Queen of Clubs y Piba Linda.
DIVIDENDOS: E° 0,48 y 0,20; 0,62 y 0,37.

DESARROLLO.— Gonzalito y Pepa de Oro se ubicaron al frente al darse la largada, Antimaco y Ernesto más atrás En la curva final, Gran Clarín se ubicó por fuera y pasó al frente. Por dentro, en los metros finales, Antimaco descontó terreno y parecía que ganaría. Se mantuvo el líder al frente, pero en los metros finales fue muy exigido por Sun Vido que, al final fue segundo.

SEPTIMA CARRERA.— 1.600 metros.— [illegible]

1.o CAÑAMAL (6), 50 por Taranto y Lady Luck; de la Suc. E. Araya V.; jinete, G. Jorquera ...
2.o Don Tavi (7), 51; R. Jaque ...
3.o Rebozo (6a), 52; H. Salas ...
4.o Miss Lilly (6), 52; C. Pezoa ...
5.o Ampuloso (3), 53; O. Muñoz ...
6.o Brillará (5), 52; S. Vera ...
7.o Don Rufo (9), 48; F. Meneses ...
8.o Vergonzoso (4), 53; E. Salas ...
9.o Mylene (2), 55; E. Araya ...
10.o Radiante (1), 57; L. A. Díaz ...

GANADA por 6 cuerpos; el 3.o a 1|2 ...; el 4.o a 1 1|2 cuerpo, y el 5.o a 1|2 ...
Tiempo: 1.41.
Preparador: V. Ramírez.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 0,44 y 0,17; 0,20 y ...

DESARROLLO.— Radiante salió al frente, ... por Mylene, Miss Lily y Cañamal. En los 1.300 metros, Cañamal, por el lado exterior, sujeto, fue descontando terreno, hasta llegar a la curva final, donde ya estaba segundo, ... cuando entró a la recta y, allí, se acabó ... nó Cañamal al galope.

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros.— [illegible]

1.o BANGKOK (9), 48; por Mortimer's Cross y Balsita; del señor E. Bécar; jinete, G. Meneses ...
2.o Talito (4), 53; R.4 Parodi ...
3.o Rectory Girl (3), 53; R. Jaque ...
4.o Cardenio (5), 52; C. Pezoa ...
5.o Polignac (1), 56; H. Pilar ...
6.o Petrade (8), 50; S. Vera ...
7.o Lipipán (7), 50; G. Saavedra ...
8.o Resolución (2), 54; V. Barra ...
9.o Chosica (11), 47; F. Meneses ...
10.o Hípica (6), 52; G. Jorquera ...

GANADA por 4 cuerpos; el 3.o a 3|4 cuerpo; el 4.o a 1 1|4 cuerpo; y el 5.o a ... pos.
Tiempo: 1.18.
Preparador: E. Bécar.
No corrió: Greena.
DIVIDENDOS: E° 1,86 y 0,48; 0,35 y ...

DESARROLLO.— Abierto el camino, Bangkok ... el mando de las acciones. Talito lo exigió ... de la carrera; pero ya a los 350 metros ... entregado. Un triunfo cómodo. Categórico.

NOVENA CARRERA.— 1.700 metros.— Clásico "... LLA DE POTRANCAS".

1.o ESFUMADA (2), 53; por Calificado y Kaggi; del stud "Capri"; jinete, H. Pilar ...
2.o Galopera (5), 53; R. Parodi ...
3.o Guardiana (6), 53; G. Jorquera ...
4.o Secoya (10a), 53; A. Núñez ...
5.o Cancete (1), 53; G. Farfán ...
6.o La Tortolita (9), 53; R. Madariaga ...
7.o Mina de Oro (11), 53; E. Araya ...
8.o Queleona (15), 53; S. Vera ...
9.o Madame Paquin (10), 53; J. Martínez ...
10.o Donna Fugata (1e), 53; C. Pezoa ...
11.o La Millonaria (8), 53; E. Salas ...
12.a Kabileña (7), 53; G. Saavedra ...
13.o Pura Quimera (14), 53; O. Muñoz ...
14.o Uspallata (16), 53; H. Salas ...
15.o Pericancia (13), 53; R. Jaque ...
16.o Pagana (12), 53; J. Castro ...
17.o Frisolera (4), 53; F. Meneses ...

GANADA por 2 cuerpos; el 3.o a 1|2 ...; el 4.o a 1 1|4 cuerpo, y el 5.o a 4 cuerpos.
Tiempo: 1.50.
Preparador: J. Inda.
No corrió: Flaming Girl.
DIVIDENDOS: E° 0,53 y 0,24; 0,31 y ...

DECIMA CARRERA.— 1.600 metros.— 1a. ...

1.o GRAND SLAM (8), 48; por Bokara y Matea, del señor E. Matte O. Jinete: J. Caro ...
2.o Numén (7), 49; R. Jaque ...
3.o Angurriento (5), 51; J. Martínez ...
4.o Granjera (9), 47; F. Meneses ...
5.o Valenciano (6), 51; H. Salas ...
6.o Mino (2), 56; G. Farfán ...
7.o Saltarello (10), 46; G. Meneses ...
8.o Golorito (4), 53; H. Pilar ...
334270

GANADA por 2 1|4 cuerpos y 1 cuerpo; el 4.o a 1 1|2 cuerpo y el 5.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.42 3|5.
Preparador: C. Covarrubias.
No corrieron Burlanoff y Cusilelfu.
DIVIDENDOS: E° 0,98 y 0,27; 0,27 y 0,...

DESARROLLO.— Valenciano se escapó al ... seguido por Golorito, Saltarello, Numen y Angurriento. Entre los 1.300 metros y la curva final, Angurriento, por fuera, se fue descontando terreno ... aparecer en la recta con muchos bríos, en forma respectable, y dominar a 350 metros. Por fuera, ... parte del recorrido, también atacó Grand Slam ... con muchas energías, luego estuvo al frente ... llevó el triunfo.

UNDECIMA CARRERA.— 2.200 metros.— 1a. ...

1.o MUZHNIEKS (2), 58; por Moyer y Debosa, del Stud Memita. Jinete: P. Ulloa ... 28870
2.o Argel (8), 52; R. Jaque ... 20070
3.o El Obrero (4), 55; H. Salas ... 32190
4.o Arranca Mi Negro (9), 49; F. Meneses ... 37300
5.o Rafia (3), 57; L. A. Díaz ... 51220
6.o Angelina (7), 52; G. Jorquera ... 58400
7.o Orlando (5), 54; R. Madaragia ... 36930
8.o Colérico (6), 53; J. Caro ... 97000
9.o Inquisidor (10), 46; G. Meneses ... 23230
385210

GANADA por 3 cuerpos y 1 cuerpo; el 4.o a 4 1|2 cuerpos y el 5.o a 3 1|2 cuerpos.
Tiempo: 2.25 2|5.
Preparador: G. Sarmiento.
No corrió: Miski.
DIVIDENDOS: E° 0,99 y 0,31; 0,35 y 0,2...

DESARROLLO.— De punta a punta y sin ... nadie que lo apurara durante los 2.200 metros ... recorrido, Muzhnieks ganó de manera convincente esta prueba de largo aliento.

DUODECIMA CARRERA.— 1.600 metros.— ... serie.

1.o SOMALIA (6), 52; por Welsh Honey y Swett Life, del Stud Lonquehue. Jinete: G. Jorquera ... 68940
2.o Napoleón (3), 55; D. Araya ... 80720
3.o Carrasco (11), 47; F. Meneses ... 89970
4.o Playa Chica (5), 52; G. Saavedra ... 23110
5.o Qué Valor (9), 52; R. Valenzuela ... 37800
6.o Bengasi (10), 50; H. Pilar ... 63010
7.o Cecil Rhodes (2), 55; E. Contreras ... 34700
389050

GANADA por 1 cuerpo y 1|2 pescuezo; el 4.o a 2 cuerpos y el 5.o a 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.44.
Preparador: L. A. García.
No corrieron: Censo, Clara Luz, Japónica, Monday.
DIVIDENDOS: E° 0,43 y 0,21; 0,25.

DESARROLLO.— Se dio la largada y Somalia salió al frente. En esa colocación llegó al disco. Triunfo de punta a punta.

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— Cuarta serie.

1.o SINTONIA (16), 49; por Meyerlin y Sin Chistar del Stud "La Morena". Jinete: J. Martínez. 31940
2.o Despierto (3), 53; R. Parodi ... 97810
3.o Pato Negro (13), 51; G. Meneses ... 53220
4.o Doraya (7), 52; R. Madariaga ... 19130
5.o Vorobey (8), 52; J. Caro ... 52890
6.o Longa (1), 51; G. Saavedra ... 17300
7.o Kearney (5), 53; L. Godoy ... 47320
8.o Bizantino (1), 55; E. Contreras ... 10520
9.o Doria (10), 51; E. Guajardo ... 15800
10.o Panditxu (2), 54; R. Jaque ... 21350
11.o Galgo Lindo (4) 53; J. Chamorro ... 472720
12.o Atipada (15) 50; H. Salas ... 39130
13.o Orientador (6) 53; H. Pilar ... 43560
492690

GANADA por 1|2 cuerpo y ventaja apreciable; el cuarto a pescuezo y el quinto a 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.17 3|5.
Preparador: L. E. Toledo.
No corrieron: Bayao, Majeza y Fusión.
DIV. E° 1,14 y 0,27; 0,20 y 0,21.

DESARROLLO.— Panditxú, Longa, Orientador y Kearney salieron al frente. La puntera ingresó al derecho con dos largos a su favor. En la recta, por fuera, arremetió Despierto, que dio la impresión ...

(PASA A LA PAGINA 7)

...o Rústico, en pista barrosa

...PERO A MI REY, QUE TUVO MUCHOS CONTRATIEMPOS.

...la victoria de RUSTICO, se definió ...del Clásico Premio "Uruguay", ...central del Hipódromo Chile, ...sobre la distancia de 1.400 metros, ...barrosa.

...la largada, fue Cesario el prime... sus colores, más atrás, Gran Mu... Llahué; Rebotado, Megere y el resto ...de mejorar sus posiciones. En el ...los 900 metros Llahué se había apo... de la vanguardia, seguido siempre ...Muchacho, más atrás, Rebotado, Ce... Prince, Gran Puyehuito y último, ...Magallanes.

...bo mayores variaciones, y en los 500 ...codo que precede a la tierra dere... Llahué mantenía sus posiciones segui... Gran Muchacho, Cesario, Rebotado, ...Puyehuito, Rústico, Mégere, Hill Prince, Le Touquet, Fondak, Mi Rey y Mégere con Royal Dancer. En tierra derecha y frente a las galerías, RUSTICO, por el centro de la pista emparejó a los punteros, y se fue en ganancia hasta la meta, para cruzarla con un cuerpo sobre Mi Rey, que tuvo muchos tropiezos y al final descontó terreno por los palos; 3.o a dos cuerpos, Gran Puyehuito, que atropelló con bríos; 4.o Cesario, a media cabeza; 5.o Llahué, a 4 cuerpos, que hizo el gasto del tren; 6.o Le Touquet, a dos cuerpos; 7.o, a un cuerpo, Rebotado; 8.o, a pescuezo, Royal Dancer; 9.o, a pescuezo Gran Muchacho; 10.o a 2 y medio cuerpos, Siempre Magallanes, y en las últimas posiciones, Fondak, Mégere y Hill Prince, que remató en el último lugar. El ganador empleó para los 1.400 metros, el buen tiempo de 1.25 cuatro quintos, en pista barrosa.

RUSTICO GANO a Mi Rey, en el Clásico "Uruguay" corrido ayer, sobre la distancia de 1.400 metros, en el Hipódromo Chile. Por un cuerpo se impuso a Mi Rey, que tuvo muchos tropiezos, siendo tercero Gran Puyehuito; 4.o Cesario, y 5.o Llahue. El ganador es un hijo de Calificado y Cuarterola.

¿Qué hizo su caballo?

HIPODROMO CHILE

...A CARRERA.— HI... colocado y a pesar ...rellado, se rehizo y ...galope; CONTUMAZ, ...todo momento con ...; SNOW MAN, ...rito y tuvo innume... contratiempos; PALO... ...rrió con los punte... capaz de más; BYE ...ró mucho en rela... últimas; PANVI... muchos tropiezos; ...N, venía último y mucho terreno.

...DA CARRERA. — ...TERO, ganó una ca... gracias a su ji... CHIVACHE, se des... jockey en las últimas muy confiado; SLA... ...ndió a sus buenos DEADRON, vino en... punteros y al final le ...: TUNECINO, res... medias; ALGARRO... muchos tropiezos.

...A CARRERA. — ...venía mal y al fi... con energías; PE... perdió en la meta; ...un toque, su jinete desesperando en ...tros finales; NOCHE ...ADA, última corrió ...descontó una enor... ...A SAGAN, vino con ...s y después se ...TNIA, tuvo serios SIEMBRA, inexpli... fracaso. Fue el fa... sus últimas carreras; QUEPILCHO, muy al fondo venía y al final descontó; PETITERO, actuó con los punteros y no fue capaz de más; MONTONERO, otro que venía como las tristes.

QUINTA CARRERA.— AEROLITO ROJO, por fin le resultó. Estaba perdiendo cerca del disco. Gran faena de su jinete; BENAVIDES, luchó toda la tierra derecha por dar alcance al puntero sin lograrlo; ATILA, venía de los últimos y al final, volaba DUSTMOS; como de costumbre sólo rápido. En las galerías lo llaman al orden; CUMBERLAND, venía mal y al final atropelló.

SEXTA CARRERA.— WATUSY, le cambiaron monta, Raúl Pavez que no es de primera, por Ricardo Madariaga; no fue carrera, pudo haber ganado por más de los siete cuerpos; CUCHARON, no pudo ante la superioridad demostrada por Watusy; CAUDILLO, respondió sólo a medias; ATOCONGO, cuarto sin muchas intenciones. Por los palos no corre nada; TORRENTOSO, otro que atropella cuando la meta está encima; CUADRILATERO, tuvo muchos tropiezos en las primeras distancias.

SEPTIMA CARRERA.— ROYAL ENCLOSURE: De punta a punta y sin sobresaltos. BANFIELD: Corrió cuarto y en tierra derecha descontó por los palos sin comprometer a la puntera. TABOLEO: Mejoró mucho.

...A CARRERA. — ...POUPEE, de correr ...venció a Mimoso; ...casi sale. Tuvo al... ...piezos en la larga... ...LIA, respondió a Vino con los punteros y demostró mejoría. YAQUIL: Corrió con los punteros y no fue capaz de más. CANDENTE: Muy buena la reaparecida. Quinto, con tropiezos en las primeras distancias. LUSTRE: No se desempeña bien a esta mano.

OCTAVA CARRERA.— VERGEL: Ganó una carrera extraordinaria. Partió último lejos, y en tierra derecha se metió por cuanto hueco encontró. SEÑORA: Tuvo tropiezos y al final atropelló fuerte por los palos. COSMOPOLITAN: Le cambiaron monta a última hora. Apenas defendió el placé. SEÑORITA TRINI: Pagaba un saco y se metió cuarta. BALANDRO: Fue cotizado favorito y respondió sólo a medias. RENEGADO: Muy forzado pasó a la punta antes del derecho. PIRUNCHO: Se corrió su dato y remató último.

NOVENA CARRERA.— RUSTICO: Impresionante su atropellada. Venía en el medio del grupo. Se defendió bien del fuerte avance de Mi Rey; MI REY: Tuvo serios tropiezos y al final se metió por los palos. GRAN PUYEHITO: Avanzó con muchos bríos y la meta arrebató el último placé. CESARIO: Muy buena presentación. LLAHUE: Vino en punta hasta los comienzos de las populares. LE TOUQUET: Venía de los últimos y avanzó con bríos.

DECIMA CARRERA.— TRISULARA: Mejoró repentinamente y pagó suculento sport. MERLUZA: Cerca de la meta la pillaron. CELAJE: Como tal avanzó en los últimos metros. BLACK MAGIC: Respondió sólo en parte. APENADO: Muy jugado estuvo con la monta de Héctor Pilar. NORIS: Mucho se divulgó su dato y no respondió a sus aprontes.

UNDECIMA CARRERA.— SATURDAY: Vino colocado y en tierra derecha dio alcance a la puntera y venció en buen estilo. BIG CRYSALIS: Vino en punta en todo el recorrido, sólo al final la pillaron. TARATARIN; Respondió a sus cotejos sólo a medias. MINAJOU: Muy mal venía y al final descontó mucho. NICASIO: Vino entre los punteros, luego se agotó. GJIK: Atropelló a última hora.

DUODECIMA CARRERA.— DON JAIME: Vino a la expectativa y venció en las últimas distancias. MIGOLOSA: Parecía la vencedora, no tuvo suerte. SATIRO: Respondió a sus últimas carreras. PETIT GRIS: Fue inmenso favorito y no respondió. PIPERACINA: Venía muy enredada. VIENTO SUR: Vino mañoseando. Parece que desconoció la pista.

DECIMOTERCERA CARRERA.— MARITE: en la meta le dió alcance Acorde; ACORDE: le hizo empeño desde la largada. La vencieron en la meta; ARCACHON: a última hora avanzó por los palos; REVELRY, vino con los punteris y en el derecho estuvo brevemente al frente, después se agotó; PICHINGAL: mejoró mucho en esta pista; BELIGERANTE: en esta distancia lo hace muy bien y hay que tenerlo presente para una próxima.

DECIMOCUARTA CARRERE.— BIG MONEY: vino en medio del grupo y en tierra derecha atropelló con bríos por el centro. COMPRENSOR: venía muy mal y en los últimos 100 metros descontó una enormidad. HILL PETER, fue el más perjudicado por Big Money; CURICO: estuvo al frente y también recibió varios estrellones; LA LOLITO: tuvo serios tropiezos y al final se zafó descontó; AUNTY: tuvo serios tropiezos y no fue capaz de más.

...MBIOS" DE MONTA

...cambios de montas que contrarian todas las dispo... reglamentarias, se produjeron en el día de ayer. ...primera de ellas se produjo en el Hipódromo Chile, ...los desaciertos de los Comisarios siguen y nadie ... En la 6a. Carrera Watusy figuraba con la mon... ...nete Raúl Pavez, veterano jockey que todavía no es ...ra y que tiene escasos compromisos. Pues bien, la ...torizó el cambio de monta de Pavez por Ricardo ..., jockey de apitudes reconocidas, de primera ca... ...y ganador de un premio internacional. Conclusión: ...tusy al galope y las protestas no se dejaron es...

...n podría explicarle a los apostadores que hicieron ...y encargos el viernes y el sábado este "cambio" ...?

...Club Hípico, el caballo Kearney que actuaba en ...carrera, tenía la monta de Fernando Toro, jinete ...líder de la estadística. Se autorizó su monta por ... Luis Godoy (¡). En torno a este caballo, que ...ado en su anterior, se hicieron entretenidos co... ... Su preparador se presentó a la Junta a dar ...que "su pupilo corría AHORA (lo que dijo el lo... ...n toda su confianza". Vale decir, que en su pre... ...anterior había actuado "sin confianza..." Kear... ...no figuró.

...cambios de monta revelan que nuestros Regla... ...de Carreras están quedando muy atrás y que es ne... ...r a una revisión completa de ellos. Cuando no ...jinete de igual categoría, se debe ordenar el reti... ...aballo y nada más.

...UB HIPICO... (De la Pág. 6)

(De la Pág. 6)

...n problemas. No sucedió, y, al final, en ...impresionante, abierta por la última lí... ...nfo fue para Sintonía, que no tuvo

...ARTA CARRERA.— 1.200 metros.— Quin...

... (16) 47; por Flauss e ... del señor M. Amaya; Ji... ...L. A. Marchant	46020	
...rnando (9), 51; L. Godoy	38960	1,26
... (11), 51; J. Martínez	73770	0,67
... (6), 52; J. Baeza	96250	0,51
...Caro (15), 49; G. Saavedra	33120	1,48
...Chillaneja (14), 49; H. Sa...	66480	0,74
...Borgia (2), 54; O. Muñoz	28830	1,70
...Linda (10), 51; R. Gatica	42550	1,16
... (12), 50; E. Guajardo ..	18780	2,62
10.o Comet (8), 51; R. Madariaga ..	70930	0,69
11.o Ansiedad (7), 51; R. Jaque ...	58780	0,84
12.o Respaldo (13), 50; J. Caro	47550	1,03
13.o Purey (5), 53; G. Saavedra	6780	7,25
14.o Charivari (3), 54; R. Montoya ..	35400	1,39
	664200	

GANADA por 2 1|2 cuerpos y 3 1|2 cuerpos; el cuarto a pescuezo; y el quinto a cabeza.
Tiempo: 1.17.
Preparador: M. Amaya.
No corrieron: Bienestar y Migracia.
DIV. E° 1,07 y 0,27; 0,40 y 0,22.

DESARROLLO.— Don Fernando salió adelante, seguido por Tejuelita y Cielo Claro. A la recta el puntero ingresó con dos largos a su favor. A 350 metros salió a buscarlo Tejuelita; pero no fue capaz. De atrás, en cambio, Quiet avanzó con muchos bríos y fue el ganador.

TIEMPAZO GANO EN VENEZUELA

CARACAS (Especial para LA NACION).— Con un triunfo debutó en La Rinconada el ejemplar chileno TIEMPAZO.

TIEMPAZO corrió a entera voluntad durante gran parte del recorrido. Dejó, Balsamino Moreira, que los más veloces corrieran adelante y él dominó cuando lo encontró conveniente.

En los 400 metros, el hijo de Licencioso estaba en séptimo lugar. En los 800 metros, corría en sexto puesto, en los 1.200 metros ya era el tercero de la fila.

El defensor del stud "Terra" cargaba 57 kilos y derrotó al elemento uruguayo Disparado, que también hacía su debut en las pistas venezolanas.

Los tiempos parciales de Tiempazo fueron los siguientes: 400 metros, en 24 segundos; 800 metros en 47 segundos dos quintos; 1.200 metros, en 1 minuto 14 segundos; y la milla, en 1 minuto 41 segundos dos quintos.

TIEMPAZO abonó a ganador 14 bolívares. La Dupla, 12 bolívares, y el placé fue de sólo 8 bolívares.

El triunfo de Tiempazo lo consiguió en una 9a. serie B.

PLACA Nº 126 DEL C. HIPICO

Un reportero de nuestro diario encontró en el Club Hípico la placa de accionista N.o 126, que está a disposición de su dueño en nuestra Sección (4.o piso), entre las 18 y 19 horas.

VAL DE LOIR, EN DEAUVILLE

DEAUVILLE, Francia, 25 (UPI).— Val de Loir, montado por Yves Saint Martín, y de propiedad del Conde de Vivier, ganó esta tarde el gran Premio de Deauville, con bolsa de 200.000 francos (40.000 dólares), sobre pista de 2.600 metros.

En segundo lugar quedó Boran, montado por Gerard Thiboeuf, y de propiedad de la señora R. Strassburgerj, a dos largos y medio; y tercero, "Torrero", montado por Jean de Forge, y de propiedad del barón López-Tarragoya, dos largos detrás.

El ganador hizo tiempo de dos minutos 53,2 segundos, y compitieron trece caballos. Se pagó 3 francos por boleta de un franco ganador, y 1,60: 3,30, y 3,30 placé.

Polla de Potrancas: triunfo fácil para Esfumada

La excelente hija de Calificado demostró que es de las mejores de la generación de tres años.- Segunda fue Galopera y tercera Guardiana.

ESFUMADA, hembra hija del potro argentino Calificado, y de la yegua también argentina Kaggi, se impuso en el premio "Polla de Potrancas", disputado en la pista del Club Hípico en la distancia de 1.700 metros.

El triunfo de ESFUMADA deja muy en claro las excelentes condiciones de reproductor del padrillo Calificado (Hyperion), que también, el año 1961, ganó esta prueba con su hija Lombardía, en pista también pesada.

Digno de destacar en el "pedigrée", de Esfumada, es el hecho que, en sus venas, por el lado de su madre, y también de su padre, lleva sangre de Congreve (familia 1), la sangre infalible.

Esfumada es la tercera cría de la yegua Kaggi, hembra que fue importada a nuestro país en el año 1957. Kaggi tiene hermanos en Argentina y Perú.

Kenera, abuela materna de ESFUMADA, es hermana de Killarney, elemento que en su paso por las pistas ganó nada menos que SEIS CLASICOS.

La campaña de Esfumada es de mucha calidad. Ha corrido en cinco oportunidades, tres, incluyendo, el de ayer, son triunfos. Tiene un segundo lugar y un quinto, lo más lejos que ha estado en el marcador. Con Héctor Pilar, su látigo de ayer, ha obtenido las tres victorias.

DESARROLLO.— No hubo dificultades, pese al número de participantes para poner al grupo en movimiento. Al frente, inmediatamente surgió Uspallata que tenía el lugar N.o 1, y quedaba, por lo tanto, a los palos. Por el medio del grupo, a buscar a la puntera, salió Galopera que se ubicó en segundo lugar. En las otras posiciones se divisaron a Guardiana, Pagana, Quelona, Madame Paquín y La Millonaria. Al fondo estaban Pericansia y La Tortolita.

Uspallata, al enfrentar los 1.300 metros tomó ventajas. Su jinete hizo correr en la curva, y por ello se adelantó dos cuerpos sobre Galopera que no la dejaba escaparse y se mantenía, de esta manera, en el segundo lugar. Guardiana, pegada a los palos, se mantenía en la tercera ubicación delante de Pagana, Quelona, que buscaba por fuera, La Millonaria, Pura Quimera, Esfumada, Madame Paquín, Secoya y Canceta.

La puntera actuaba al frente con comodidad, pero al llegar a los 1.200 metros Galopera le acortó distancias y quedó a medio largo de ella. Otro cambio importante era el de Guardiana que también se acercaba a las punteras y el de Esfumada, en el grupo, que giraba con tranquilidad la curva y llegaba al sexto puesto. Quelona, que también actuaba en el grupo de avanzada, se le veía avanzar por el lado exterior. Agrupados, en el medio, Mina de Oro, Pagana, Madame Paquín y Secoya.

Uspallata, al girar el codo, dio muestras de cansancio. Allí, entonces Galopera terminó por dominarla y apareció, en la recta, en una línea con la puntera. Luego Galopera dominó la situación y, cuando todos creían que se cortaría, fue Guardiana la que se puso a su lado y no la dejó avanzar en forma libre. Dió la impresión que Guardiana quebraría la resistencia de la puntera, pero la lucha se mantuvo. Por fuera, entonces, apareció libre, sin ninguna clase de obstáculos, Esfumada, hembra que a 250 metros estaba ya en una línea con las punteras. Después, sin grandes exigencias, tomó ventajas y se fue en busca del disco. Lo alcanzó con dos cuerpos a su favor delante de Galopera, que por medio pescuezo postergó a Guardiana a la tercera ubicación. Cuarta a un cuerpo y un cuarto, Secoya; quinta, a 4 cuerpos, Canceta; sexta, La Tortolita; séptima, Mina de Oro; octava, Quelona; novena, Madame Paquín; décima Donna Fugata; undécima, La Millonaria; duodécima Kabileña; décimotercera, Pura Quimera; décimocuarta, Uspallata; décimoquinta, Pericansia; décimosexta, Pagana y última Frisolera.

Para los 1.700 metros, la ganadora Esfumada, empleó un minuto cincuenta segundos.



UNA LLEGADA ENTRE ELEMENTOS de pelaje tordillo fue la 10a. del programa de la tarde. El triunfo fue para Grand Slam, que aventajó a Numen. Tercero fue Angurriento, y cuarto Granjero (el único que no era tordillo) y quinto Valenciano, también de pelaje [illegible]. Granjero fue el único "intruso", por su [illegible] en este resultado.

CUADRIPLETA DE H. PILAR

ESTADISTICAS DE PREPARADORES Y JINETES.

HECTOR PILAR se convirtió nuevamente en la mejor figura entre los jinetes al ganar cuatro competencias, entre ellas la Polla de Potrancas.

Entre los preparadores, Aquiles Petit consiguió tres triunfos y de esta manera volvió a ser una de los mejores en La Palma.

Estadística de preparadores y jinetes:

JINETES			PREPARADORES		
1.o	Fernando Toro	93	1.o	Guillermo Sarmiento	42
2.o	Héctor Pilar	90	2.o	Jorge Inda	32
3.o	Sergio Vera	71	3.o	Augusto Breque E.	30
4.os	Enrique Araya	48	4.os	Julio Castro R.	29
	Carlos Pezoa	48		José González H.	29
6.o	Ricardo Madariaga	46		Juan Melero	29
7.o	Aurelio Núñez	42	7.os	César Covarrubias	28
8.o	Galvarino Jorquera	36		Guillermo Urquidi	28
9.o	Carlos Sepúlveda	35	9.o	Pedro Bagú	25
10.os	Ricardo Jaque	33	10.o	Aliro Sepúlveda	24
	Juan Martínez	33			

¿Qué hizo su caballo?

CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA

CYNARA: le cambiaron jinete a última hora. Impresionó su carga en los últimos 300 metros. PORTE DES LILAS: la pillaron en los metros finales. MABICHA: no pudo correr al frente. PEPITA CANDELA: venía muy mal al comienzo. CANTERAS: en los 1.000 metros desapareció. CARA DONNA: hasta la curva gran animadora. LADY HISS: se quedó parada. EL RESTO: esperaremos.

SEGUNDA CARRERA

MAS CLARA: ganó una carrera imposible. Se metió, en los últimos 350 metros, por cuanto hueco encontró. DOUBLE LIFE: se metió a la "guerra" su jinete en la curva pero al final se paró. PIMPOLLITA: estuvo adelante pero después cedió. SODINA: por fuera, por momentos dio la impresión que dominaría..., y nada. GUINDADA: por el momento lo mejor. ANFITRITE: punteó. BASTONADA: venía última. TEMERARIA: después de los mil metros la anterior le cedió su lugar. NEGELIA: peleo la punta. LAS DEMAS: nada.

TERCERA CARRERA

ESPINA: ganó de punta a punta. Su jinete estuvo muy hábil. En descargo: perdió la huasca a 250 metros. TENEBROSO: cuando dominaba fue estorbado con mucha inteligencia. NOELLE: no tuvo suerte. EDA: no pudo correr adelante. DISCRETITA: hasta los 400 metros fue gran rival. EL RESTO: nada bueno.

CUARTA CARRERA

ITAHUE: un triunfo sin susto. TIGRIS: se agotó al final. FRA ANELGICO: venía muy enredado. INSTITUTANO: todo lo que era capaz. ALTAVOZ: "tiró" por fuera. PANGUECILLO: venía enredado. VIMA: no la vimos puntear como es su modalidad y que la favorecía en esa pista. LLXIE: abierta corría por fuera en tercer lugar. LOS OTROS: nada.

QUINTA CARRERA

TRANQUILO: una atropellada con mucha clase. NEBUCANITA: cayó luchando. TOMYRIS: se abrió toda la carrera. SAHUMERIO: le faltó suerte. TIRZO: partió al fondo y fue muy exigido "entre las curvas". MERIANA: desentonó. CHAN CHAN: se paró al final. APO LOCO: venía último. PREJUICIO: llegó a la marcha.

SEXTA CARRERA

GRAN CLARIN: casi lo ganan a la llegada. Gran acción del jockey. SUN VIDO: avanzó muy tarde. ANTIMACO: por dentro se creyó que ganaba. ESTERUZUELA: le faltó suerte. TOLONDRON: llegó "donde ellos" querían. ERNESTO y FERID: NO LOS OLVIDEN PARA OTRA VEZ. GONZALITO: punteó por algunos momentos. EL RESTO: nada.

SEPTIMA CARRERA

CAÑAMAL: Un triunfo muy cómodo. DON TAVI: Al final arremetía por dentro. REBOZO: Por fuera corrió mucho en la recta. En las primeras distancias venía ganando a uno. MISS LILLY: Para otra vez. AMPULOSO: A 350 metros estuvo segundo. BRILLARA: No opuso ninguna resistencia. DON RUFO: Venía último hasta los 1.300 metros. LOS OTROS: Nada.

OCTAVA CARRERA

BANGKOK: Un triunfo al galope. Dio hasta las ventajas de abrirse. Ni le pegaron. TALITO: A 350 metros ya no pudo oponer más resistencia al triunfador. RECTORY GIRL: Persiguió a los punteros toda la carrera. CARDENIO: Igual que el anterior, pero lo molestaron. POLIGNAC: Pudo llegar más cerca. HIPICA: Pudo también, pero... PETARDO: Fue molestado. LOS OTROS: Nada.

DECIMA CARRERA

GRAND SLAM: En los últimos metros arremetió con energías. NUMEN: Cayó luchando. ANGURRIENTO: Se entregó a 200 metros. GRANJERO: No pudo correr al frente. MINO: No tuvo suerte. GOLORITO: Se entregó antes de la curva. VALENCIANO: Punteó, y nada más.

UNDECIMA CARRERA

MUZHNIEKS: De punta a punta y con 58 kilos. Su jinete: ¡GRANDE!, así, con mayúscula. EL OBRERO: Todo lo que era capaz. ARGEL: Por momento parecía que podría pelear. ARRANCA MI NEGRO: Se abrió en la curva. RAFIA: Su modalidad, el venir de atrás, le perjudicó en esta pista. COLERICO: Demasiadas ventajas: INQUISIDOR: Corrió al último.

DUODECIMA CARRERA

SOMALIA: Triunfó de punta a punta. NAPOLEON: Muy corrido. CARRASCO: Mucho empeño por fuera. PLAYA CHICA: Venía muy atrás. QUE VALOR: No lo olviden. CECIL RHODES: Venía último. BENGASI: Fuera de distancia.

DECIMOTERCERA CARRERA

SINTONIA: Una victoria que a 250 metros nadie la veía. DESPIERTO: Cayó luchando. PATO NEGRO: Tuvo muchos problemas cuando avanzó. PANDITXU: Punteó. KERANEY: Mucho se descompuso su jinete. LOS OTROS: No los vimos.

DECIMOCUARTA CARRERA

QUIET: Impresionante su atropellada. DON FERNANDO: Punteó desde el vamos. TEJUELITA: No fue capaz de alcanzar. COCOROCO: Muy tarde su avance. CIELO CLARO: Venía tercero. LOS OTROS: Nada.

Apuestas Dobles y Triples

HIPODROMO CHILE

En la sexta carrera comenzó el juego de la Apuesta Doble. Entraron en juego 2.957 vales. Ganó el N.o 11 WATUSY que cotizó 330 vales. Cada uno de estos vales quedó con un dividendo nominal de Eº 6.63.

La Octava Carrera fue la del remate de la Apuesta Doble; Los 330 vales que estaban en juego se distribuyeron de la siguiente manera: (1) Señorita Trini, (6) vales; (2) Señora, 47 vales; (3) Carácter, 7 vales; (4) Piruncho, 43 vales; (5) Huiscapi, 16 vales; (6) Palmeta, 52 vales; (7) Renegado, 26 vales; (8) Cosmopolitan, 29 vales; (9) Ahora Sí, 9 vales; (10) Balandro, 51 vales; (11) New Sun, no tenía vales; (12) VERGEL, 8 vales; (13) Skittish, 14 vales y (14) Don Alfonso, 22 vales. Cada vale acertado al número 12 VERGEL, cobró la suma de Eº 273.52 cada uno.

En la décima carrera se inició el juego de la Apuesta Triple. Entraron en juego 4.866 vales. Venció al N.o 6 TRI SULARA que tenía 248 vales. Cada vale quedó con un dividendo nominal de Eº 14.52.

La segunda carrera válida para la Apuesta Triple fue la Decimosegunda. Ganó el N.o 5 Don Jaime que tenía 24 vales. Cada vale quedó con un dividendo de Eº 149.43.

La Apuesta Triple remató en la última carrera. Los vales se distribuyeron de la siguiente manera: (1) ENCINO, 2 vales; (2) Nizâm; (3) AUNTY y (4) Joe's Love, sin vales; (5) BIG MONEY, 4 vales; (6) Doña Teresa, 1 vale; (7) Hill Peter, sin vales, (8) La Lolito, dos vales; (9) Príncipe Azul, 1 vale; (10) Chateau D'If, sin vale; (11) Erebus, 2 vales; (12) Rapa, sin vales; (13) Baman, 8 vales; (14) San Carlos, sin vales, (15), Beltrame, No corrió; (16) Compresor, 2 vales y (17) Curicó 2 vales. Los cuatro vales acertado al N.o 5 Big Money dieron un dividendo de Eº 896.58 cada uno.

CLUB HIPICO

PRIMERA APUESTA TRIPLE.— Un total de 5.818 vales inició la primera Apuesta Triple. La primera válida —ganada por Tranquilo— fue acertada por 672 vales, que en la segunda válida —ganada por Gran Clarín— se rebajaron a 126, que se repartieron en la siguiente forma en la tercera válida:

(1) Radiante, 7 (Eº 615,04); (2) Mylene, 3 (Eº 1.435,11); (3) Ampuloso, 15 (Eº 287,02); (4) Vergonzoso, 12 (Eº 358,78); (5) Brillara, 19 (Eº 226,60); (6) Llave, 15 (Eº 287,02); (7) Don Tavi, 4 Eº 717,55); (8) Cañamal, 28 (Eº 153,76); (9) Don Rufo, 21 (Eº 205,01). Total: 126.

El dividendo de la combinación ganadora (TRANQUILO, GRAN CLARIN y CAÑAMAL) ascendió a la suma de Eº 153,76.

Se acertaron 28 vales.

APUESTA DOBLE.— Con 6.742 vales se inició la Apuesta Doble. La primera válida fue acertada por 445 vales, que fueron jugados a MUZHNIEKS. Estos vales se repartieron en la siguiente forma:

(1) Bizantino, 5 (Eº 991,09); (2) Panditxú, 25 (Eº 198,22); (3) Despierto, 110 (Eº 45,05); (4) Galgo Lindo, 30 (Eº 165,18); (5) Kearney, 47 (Eº 105,43); (6) Orientador, 30 (Eº 165,18); (7) Doraya, 17 (Eº 291,50); (8) Vorobey, 45 (Eº 110,12); (10) Doria, 13 (Eº 381,19); (11) Longa, 13 (Eº 381,19); (13) Pato Negro, 54 (Eº 91,77); (15) Atipada, 22 (Eº 225,25); (16) Sintonía, 29 (Eº 170,88).

Total: 443 — 2 vales sin canjear.

El dividendo de la combinación ganadora, Muzhnieks y Sintonía, ascendió a la suma de Eº 170,88. Se acertaron 29 vales.

SEGUNDA APUESTA TRIPLE.— Un total de 18.711 vales iniciaron la Apuesta Triple.

La primera fue acertada por 1.174 vales, que eran los jugados a Grand Slam. En la segunda válida estos vales se rebajaron a 206, que eran los apostados a la hembra Somalia.

Los 206 vales se repartieron en la siguiente forma:

(2) César Borgia, 2 (Eº 6.923,07); (3) Charivari, 7 (Eº 1.978,02); (5) Purey, 0; (6 Cocoroco, 54 (Eº 256,41); (7) Ansiedad, 17 (Eº 814,48); (8) Comet, 29 (Eº 477,45); (9) Don Fernando, 4 (Eº 3.461,53); (10) Gaucha Linda, 13 (Eº 1.065,09); (11) Tejuelita, 18 (Eº 769,23); (12) Petisa, 4 (Eº 3.461,53); (13) Respaldo, 11 (Eº 1.258,74); (14) B. Chillaneja, 23 (Eº 602,01); (15) C. Claro, 7 (Eº 1.978,02); (16) Quiet, 17 (Eº 814,48). Total: 206.

El dividendo de la combinación ganadora (GRAN SLAM, SOMALIA y QUIET) ascendió a la suma de Eº 814,48.

Se acertaron 17 vales.

"TRIUNFO COMODO"

SIN MUESTRAS de cansancio llegó HECTOR PILAR a la Sala de Peso después de su triunfo con ESFUMADA en la prueba clásica "Polla de Potrancas". Conversando con nuestro diario, expresó:

"—Fue un triunfo si se quiere cómodo. No tuve ninguna clase de problemas. Nadie me tocó ni tuve contratiempos..."

¿Partió mal...?

—¡No...! sucede que Esfumada es muy lerda en las primeras distancias. Esperé tranquilamente y después todo fue sin problemas.

¿Cómo fue el accionar final de la yegua....

—Esta hembra corre mucho cuando viene "lanzada". Mi impresión personal por lo demás, es que en más distancia gana más lejos.

¿Qué correrá en la Polla de Potrillos?"

—Par de Ases. Veremos si la suerte me sigue acompañando.

HIPODROMO CHILE... (De la Pág. 6)

2.o	Migolosa (8), 52; J. Martínez	26068	1,04
3.o	Sátiro (14), 49,5; S. Pradenas	20523	1,32
4.o	Petit Gris (11), 50,5; A. Díaz	99942	0,27
5.o	Piperacina (4), 55; L. Camus	24678	1,10
6.o	Viento Sur (16), 49; H. Basay	27554	0,98
7.o	Mudejar (13), 49,5; J. Latorre	6900	3,93
8.o	Alazán (1), 55,5; Gmo. Arancibia	2940	9,22
9.o	Bachicha (10), 50,5; J. Adasme	30521	0,89
10.o	Como El (2), 55,5; M. Díaz	20737	1,31
11.o	Casells (6), 53; Fdo. Suárez	14270	1,90
12.o	Isetta (12), 50; Fdo. Venegas	7704	3,52
13.o	Miss Rosalinda (17), 48,5; J. Baeza	7239	3,74
14.o	Osadía (3), 55; M. Alquinta	3528	7,68
15.o	Messager (15), 49; S. Alcaide	2340	11,58
16.o	Papelucho (9), 51,5; M. Campos	23815	1,14
		366167	

GANADA por 3|4 cuerpo; el 3.o a 3 cuerpos; el 4.o a 1 cabeza; el 5.o a 1 3|4 cuerpos y el 6.o a 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.27 2|5.
Retirados el (7), Doblete, y el (18), Jaraquemada.
Preparador: Sergio Gajardo.
DIVIDENDOS: Eº 0,57 y 0,21; 0,29 y 0,36.
Viña: Eº 0,62 y 0,21; 0,49 y 0,28.

DESARROLLO: Bachicha tomó el mando seguido de Migolosa. Más atrás, Petit Cri, Isetta, Como El, Osadía, Pepelucho y Galopista. En tierra derecha, Migolosa pasó al frente y recibió el ataque de Don Jaime que lo dominó a 50 metros de la meta.

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.400 metros.— 4a. serie.

1.o	(5) MARITE, 53,5; por Licencioso y María Verónica; del Stud La Comparsita; jinete, David Cerda	30952	
2.o	(3) Acorde, 55; S. Véliz	31643	0,82
3.o	(14) Arcachón, 50,5; J. Martínez	46477	0,56
4.o	(6) Revelry, 53,5; G. Parfán	57149	0,46
5.o	(10) Pichingal, 53; M. Alquinta	22035	1,18
6.o	(13) Beligerante, 51,5; V. Barra	12658	2,06
7.o	(12) Apagada, 52; J. García	24387	1,07
8.o	(2) Falsete, 56,5; C. Ojeda	30566	0,85
9.o	(1) Corcoveador, 57; B. Madariaga	26807	0,97
10.o	(4) Hill Duke, 55; V. Bravo	835	31,25
11.o	(16) Lombardero, 49; J. Yatorre	11536	2,26
12.o	(17) Marchamar, 48,5; Fdo. Suárez	24824	0,94
13.o	(7) Cachuco, 53; A. Núñez	26932	0,97
14.o	(8) Cargosa, 53; S. Pradenas	1605	16,26
15.o	(9) Cotería, 53; C. Ibarra	1074	24,29
		352580	

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 3 cuerpos; el 4.o a 3 cuerpos; el 5.o a 3 cuerpos, y el 6.o a 1|2 pescuezo.
Tiempo: 1.26 4|5.
Retirados el (11) Sardiniere el (15) Six'y y el (18) Respetable.
Preparador, Emilio Cáceres.
DIVIDENDOS: 0,84 y 0,27; 0,33 y 0,21.
Viña: 0,77 y 0,31; 0,23 y 0,21.

DESARROLLO: Cachuco salió al frente seguido de Acorde, más atrás, Revelry, Marité, Apagada, Arcachón. En tierra derecha Acorde se cortó al frente y recibió la ofensiva de Marité, que en la misma meta le sacó medio cuerpo.

DECIMOCUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— 5a. serie.

1.o	(5) BIG MONEY, 53; por Big Burn y Esbelta; del Stud Reparo; jinete, Matías Alquinta	59146	
2.o	(16) Compresor, 49; J. Adasme	39925	0,75
3.o	(7) Hill Peter, 53; J. Baeza	21120	1,42
4.o	(17) Curicó, 48,5; P. Muñoz	61518	0,49
5.o	(8) La Lolito, 52,5; J. Caro	48541	0,62
6.o	(3) Aunty, 53,5; D. Cerda	6553	4,58
7.o	(13) Baman, 51,5; S. Allende	47355	0,63
8.o	(2) Nizam, 54; J. Barrios	5763	5,21
9.o	(9) Príncipe Azul, 52,5; N. Basay	11234	2,67
10.o	(4) Joe's Love, 53,5; L. Camus	6691	4,49
11.o	(12) Rapa, 52; S. Pradenas	15842	1,90
12.o	(14) San Carlos, 50; J. Latorre	2208	13,61
13.o	(10) Chateau d' If, 52; H. Olguín	4387	6,85
14.o	(11) Erebus, 52; J. Martínez	23683	1,27
15.o	(1) Encino, 54; V. Bravo	25116	1,20
16.o	(6) Doña Teresa 53; E. Saavedra	26899	1,12
		405987	

GANADA por 3|4 de cuerpo; el 3.o a 1 nariz; el 4.o a 3 cuerpos; el 5.o a 1 cabeza, y el 6.o a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.28.
Retirados el (a8) Mister Magoo el (15) Beltrame.
Preparador, Aquiles Petit.

DIVIDENDOS: Eº 0,51 y 0,29; 0,27 y 0,35.
Viña: Eº 1,52 y 0,49; 0,25 y 0,47.

DESARROLLO.— Baman salió adelante y tomó hasta 6 cuerpos sobre Curicó, más atrás Hill Peter, Erebus, Big Money, Joe's Love, La Lolito, Encino y Nizam. En los comienzos de tierra derecha Curicó pasó al frente. Por fuera avanzó Hill Peter y por el centro lo hizo Big Money. Desde las últimas posiciones avanzó espectacularmente Compresor que en la meta perdió ante Big Money.

VALPARAISO Sporting CLUB — VIÑA DEL MAR — Resultados Generales

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 14-20.

1.o	PONTIAC (14), 45 kilos; por Parsi y La Tarantela, del Stud "Spotorno". Jinete: Juan Monardes	2250	
2.o	Sarakosta (10), 50; J. Miranda	6690	0,34
3.o	Sublevado (9), 51; J. Pacheco	2120	1,08
4.o	Langostino (12), 48; A. Orellana	5870	0,39
5.o	Nurelya (3), 53; C. Astorga	2940	0,78
6.o	Magallto (13), 45; J. Parra	1630	1,40
7.o	Flecha Dorada (6), 52; E. Vásquez	2180	1,05
8.o	Barquinazo (5), 52; M. Toro	3690	0,62
9.o	Roi d'Amour (1), 55; E. Muñoz	1320	1,73
10.o	Quitador (4), 53; S. Arellano	950	2,39
11.o	Quebradora (7), 51; D. Ahumada	230	9,65
12.o	Referencia (8), 51; L. Morales	230	9,65
13.o	Cecilia Ida (2), 51; A. Naranjo	760	2,99
		30980	

GANADA por 1 cabeza; el 3.o a 10 1|2 cuerpos; el 4.o a 1 1|4 cuerpo.
Tiempo: 1.31 3|5.
No corrió: Pandero (11).
Preparador: Oscar Leiva.

DIVIDENDOS: Eº 1,02 y 0,20; 0,15 y 0,33.

DESARROLLO: Pontiac "picó" al frente, seguido por Sublevado, Roi d'Amour y Sarakosta. En la recta, Pontiac se mantenía con facilidad en el liderato, segundo se colocó Roi d'Amour, 3.o Sublevado y 4a. Sarakosta. Frente a las tribunas, apuró con muchas energías Sarakosta, pero el puntero no cedió terreno y cruzó la raya con una cabeza a su favor.

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.

1.o	MARBELLA (4), 51 kilos, por Fyexton y Fátima, del Stud "Tres Mosqueteros". Jinete: Rigoberto Arredondo	2130	
2.o	Buenamoza (12), 46; L. Vásquez	2310	0,83
3.o	Resalá (10), 48; J. Parra	440	4,36
4.o	Ivonne (7), 50; S. Azócar	8530	0,23
5.o	Resistencia (8), 50; A. Orellana	1260	1,52
6.o	Pic Pic (5), 51; S. Arellano	5550	0,35
7.o	Matildín (3), 53; A. Naranjo	750	2,55
8.o	Erera (1), 53; L. Duque	180	10,65
9.o	Polilla (13), 46; E. Wastavino	330	5,84
10.o	Frisca (2), 53; J. Pocheco	——	2,55
11.o	Tunis (11), 47; H. Obregón	3520	0,55
12.o	Arrachada (14), 45; R. Durán	1000	1,91
		26040	

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 3 cuerpos; el 4.o a 1|2 cabeza.
Tiempo: 1.25 2|5.
No corrieron: Eurasia (6) y Antumilla (9).
Preparador: Alejandro Martínez.

DIVIDENDOS: Eº 0,90 y 0,42; 0,29 y 1,05.

DESARROLLO.— Polilla, Resistencia, Ivonne y Resalá, se disputaron la vanguardia en las primeras distancias. En la recta, Buenamoza pasó a comandar el grupo, segunda quedó Polilla, 3.o Pic Pic, 4a. Resalá. A 300 metros de la meta, atropelló Marbella, logrando vencer por medio cuerpo a la puntera.

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional

1.o	GORRIONCILLO (7), 55 kilos; por parsi y Aguas Claras, de la señora Eliana Vigoreaux de Silva. Jinete: Enrique Muñoz	1670	
2.o	Clavel del Aire (2), 56; E. Romero	1490	1,05
3.o	Parmesano (8), 53; A. Hughes	3470	0,45
4.o	Burleta (14), 47; L. Vásquez	2060	0,76
5.o	Pompello (10), 52; S. Pérez	2590	0,61
6.o	Belmondo (13), 48; L. Arquero	3120	0,40
7.o	Culpado (1), 59; P. Muñoz	1890	0,83
8.o	Nerone (5), 56; J. Pacheco	2780	0,57
9.o	El Gitano (3), 56; L. Duque	770	2,03
10.o	La Mumtaz (9), 52; E. Frías	70	22,55
11.o	Igual Pascual (12), 51; G. Núñez	480	3,25
		21330	

GANADA: por 4 cuerpos, el 3.o a 2 cuerpos e 14.o a 4 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.26.
No corrieron: Parece (6) y Beautiful Girl (11).
Preparador: Orlando Silva.
DIVIDENDOS: Eº 0,94 y 0,27: 0,37 y 0,15.

DESARROLLO: Igual Pascual, fue el primero en lucir sus colores al frente, 2.o se ubicó El Gitano, 3.o Nerone, 4a. Burleta. En la recta, El Gitano postergó al segundo puesto al líder, 3.o Nerone y 4a. Burleta. Cerca de las tribunas, Clavel del Aire y Gorrioncillo, empezaron a ganar terreno por el medio de la pista, más efectivo el hijo de Parsi, consiguió una fácil victoria por cuatro cuerpos.

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 22-29

1.o	PLENARIO (14), 47 kilos; por Goywood y Pura Tinca, del Stud "San Jorge". Jinete: Luis Arquero	5850	
2.o	Las Canchas (7), 50; J. Monardes	6720	0,30
3.o	Never (11), 48; L. Vásquez	6350	0,29
4.o	Lady Chum (13), 47; V. Lobos	1860	1,07
5.o	Dama Linda (5), 50; M. Toro	900	2,22
6.o	Ashley (3), 51; S. Benavides	2270	0,88
7.o	Barriguita (9), 48; E. Vásquez	370	5,38
8.o	Interino (2), 52; L. Mejías	1690	1,18
9.o	Elizabethville (6), 50; E. Wastavino	470	4,22
		27000	

GANADA: por 1|2 cuerpo, el 3.o a 4 cuerpos, el 4.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.31 4|5.
No corrieron: Los Rulos (1), Nativo (4), Yam (8), Foxy (10) y Gaspar (12).
Preparador: Luis Alvarez B.
DIVIDENDOS: Eº 0,34 y 0,12; 0,11 y 0,11.

DESARROLLO: Barriguita salió a tomar la punta seguida por Newer, Interino y Las Canchas. En la recta la puntera no cedía terreno, 2a. se colocó Dama Linda, 3.o Never, 4a. Las Canchas. Faltando 200 metros para la sentencia final, apuraron Las Canchas y Plenario, adjudicándose el triunfo éste último por medio cuerpo.

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: 59-68.

1.o	YUSTI (6), 53 kilos; por Avro y Yalú; del Stud "Montecarlo"; jinete, Ernesto Romero	10580	
2.o	Arlington (7), 52; R. Arredondo	7050	0,31
3.o	Platino (5), 53; J. Parra	5020	0,44
4.o	Torquemada (8), 51; E. Vásquez	2630	0,84
5.o	Aristodemo (9), 50; S. Azócar	2530	0,87
6.o	Oberón (4), 48; L. Arquero	1900	1,17
		29930	

GANADA por 2 cuerpos; el 3.o a 2 1|2 cuerpos; el 4.o a 3 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.30.
No corrieron: Evertoniana (1); Dictador (2) y Melania (3).
Preparador, Luis Romero.
DIVIDENDOS: Eº 0,21 y 0,15, y 0,16.

DESARROLLO.— Torquemada, Arlington, Platino y Yusti, partieron en punta. En tierra derecha, Platino era el líder, 2.o venía Arlington, 3.o Yusti y 4.o Torquemada. A 300 metros del disco, atropellaron Yusti y Arlington, más efectivo, el primero, dominó la situación a su favor y cruzó la meta con dos cuerpos de ventaja.

SEXTA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: [illegible]

1.o LUJOSA, (10), 49 kilos; por Aguacero y Salamira; del Stud "Petrolero"; jinete, Sergio Azócar
2.o Landeau (2), 55; A. Naranjo
3.o Donaldo (9), 50; H. Obregón
4.o Belalcázar (14), 46; J. Monardes
5.o Palmadito (5), 53; J. Manríquez
6.o Sin Seña (8), 51; L. Vásquez
7.o Rojelana (7), 51; J. Pacheco
8.o Santulona (11), 49; H. Quijada
9.o Lleca (6), 52; D. Santibáñez

GANADA por 3 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 [illegible] el 4.o a 4 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.31 3|5.
No corrieron: Oslo (1), Flautista (3), [illegible]chín (4), Calimba (12) y Siña (13).
Preparador, Hugo Jara.
DIVIDENDOS: Eº 0,25 y 0,13; 0,19 y 0,1[illegible]

DESARROLLO.— Donaldo salió a tomar el [illegible] segundo se ubicó Landeau, tercera Lujosa, [illegible] jelana. En la recta, el orden no sufrió [illegible] Cerca de las tribunas, apuró el jinete de Lujosa que se fue en busca de la raya con mucha [illegible] venciendo a Landeau por seis y medio cuerpos.

SEPTIMA CARRERA.— 2.000 metros.— Handicap [illegible]

1.o PUERTO LIBRE (5), 45 kilos; por Bufón y Silver Day; de la señora Juana G. de Bernal; jinete, Juan Monardes
2.o Labieno (4), 52; S. Arellano
3.o Cachito Mío (8), 46; L. Vásquez
4.o Incaico (9), 46; L. Arquero
5.o Royal Flush (6), 50; S. Azócar
6.o Titián (7), 50; J. Parra
7.o Romancero (3), 54; E. Romero
8.o My Lad (2), 54; G. Saavedra

GANADA por 2 cuerpos; el 3.o a 1 cuerpo [illegible] a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 2.16 3|5.
Corrieron todos.
Preparador, Luis A. Bernal.
DIVIDENDOS: Eº 0,25 y 0,18; 0,26 y [illegible]

DESARROLLO.— Labieno, Incaico, Cachito [illegible] My Lad partieron en la vanguardia. A los [illegible] los 1.600 metros, Labieno venía en primer lugar, Incaico, 3.o Titián y 4.o Cachito Mío. En los [illegible] metros, Incaico postergó al segundo puesto al [illegible]ro, 3.o seguía Titián y 4.o Cachito Mío. En los [illegible] mos metros el líder empezó a dar muestras de [illegible]ga y retrogradó a los lugares de retaguardia, [illegible] por el centro de la pista atropellaba con [illegible] bríos Puerto Libre el que dominó a su [illegible] de techo, Labieno, y llegó a la sentencia final [illegible] cuerpos de ventaja.

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: [illegible]

1.o A LA CARGA (13), 46 kilos; por Cimarrón II y Croix d'Irán; del Stud "Cocoya"; jinete, Juan Parra
2.o Bío Bío (4), 51; S. Arellano
3.o Al Rodeo (10), 47; J. Miranda
4.o Mandato (7), 50; S. Azócar
5.o Mardito (8), 50; N. Bravo
6.o Tamboreo (9), 48; E. Vásquez
7.o Dolmar (12), 47; L. Arquero
8.o La Marquesita (6), 50; D. Santibáñez
9.o Mozambique (1), 56; A. Naranjo
10.o Tempestiva (2), 56; E. Muñoz
11.o Mache (14), 46; J. Monardes
12.o Beau Brumel (5), 50; G. Núñez

GANADA por 1|2 pescuezo; el 3.o a 2 1|2 cuerpos; el 4.o a 1 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.31 1|5.
No corrieron: Jalma (3) y Chiflón (11).
Preparador, Uldaricio Duque.
DIVIDENDOS: Eº 0,21 y 0,12; 0,15 y 0,1[illegible]

DESARROLLO.— Al Rodeo, Mozambique, [illegible]to y La Marquesita, salieron a tomar la punta [illegible] la recta, Al Rodeo venía en primer lugar, 2.o [illegible]dato, 3.o Mozambique, 4a. La Marquesita. Frente a las tribunas, Bío Bío y A la Carga, empezaron a [illegible] terreno, más efectiva esta última, consiguió la [illegible]ria por medio pescuezo.

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: [illegible]

1.o TABALI (6), 50 kilos, por Mortimer's Cross y Testera, del Stud "Paula". Jinete, Sergio Azócar
2.o Florecilla (7), 48; J. Parra
3.o Sunfall (4), 46; L. Arquero
4.o Almirantazgo (3), 53; A. Orellana
5.o Machuco (9), 47; L. Vásquez
6.o Triunfador (11), 45; J. Monardes
7.o Dark Blue (8), 47; R. Durán
8.o Trouvaille (10), 47; J. Miranda

GANADA por 3 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 [illegible] el 4.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.30 4|5.
No corrieron: Flaubert (1), Triple [illegible] El Andaluz (5).
Preparador: Enrique Vidal.
DIVIDENDOS: Eº 0,41 y 0,21; 0,24 y 0,[illegible]

DESARROLLO: Machuco partió en primer [illegible] 2a. Florecilla, 3.o Triunfador, 4.o Dark Blue. [illegible] recta, Triunfador se adueñó del liderato, 2a. [illegible]cilla, 3.o Machuco, 4.o Dark Blue. A 200 metros de la meta, atropellaron Tabalí y Florecilla, [illegible]guiendo el triunfo el primero por tres y [illegible] cuerpos.

DECIMA CARRERA.— 1.400 metros.— Indice: [illegible]

1.o CURUPAITY (12), 48 kilos, por Colenzo y Pontresina, del Stud "Atlético Almendral". Jinete, Sergio Azócar
2.o Mira Ríos (7), 53; A. Orellana
3.o Kindesita (14), 47; L. Arquero
4.o Bricketazo (2), 55; A. Naranjo
5.o Blanqueado (11), 49; E. Vásquez
6.o Giróscopo (9), 51; J. Miranda
7.o Quinta Libertad (1), 51; J. Parra
8.o Luzón (3), 55; G. Saavedra
9.o Curiosilla (8), 51; S. Arellano
10.o Arroyo (4), 54; L. Vásquez
11.o Moreno (5), 54; C. Astorga

GANADA por 1|2 pescuezo; el 3.o a 2 1|2 cuerpos; el 4.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.31 1|5.
No corrieron: Ratafah (1), Parola (6) y [illegible]ral (13).
Preparador: Delfín Bernal.
DIVIDENDOS: Eº 0,86 y 0,24; 0,22 y 0,3[illegible]

DESARROLLO: Kindesita, Blanqueado, Giróscopo y Curupaity se disputaron los primeros lugares [illegible] darse la largada. En tierra derecha, Blanqueado pasó al frente, 2a. Trouvaille, 3a. Kindesita, [illegible] Bricketazo. Frente a las tribunas, Curipaity se adueñó de la vanguardia, resistiendo con bravura la atropellada de Mira Ríos, a quien aventajó en la raya por medio pescuezo.

SEGUNDA SECCION

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — LUNES 26 DE AGOSTO DE 1963

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

Se espera rescatarlos con vida



...TON (Pensilvania). — Varios obreros ...dos de rescatar a los mineros sepul... desde hace once días, se ven abocados ...rea de reunir troncos de un monte cer... los cuales hacen llegar a los obreros atrapados utilizando los tubos por los que se comunican. Con dichos implementos los accidentados reforzarán el orificio que les servirá para salir a la superficie.— (RADIOFOTO UPI).

...ZA DRAMATICO RESCATE:

...DIAS SEPULTADOS A 92 METROS DE ...FUNDIDAD CUMPLEN HOY DOS MINEROS

...TON (Pensilvania). ...— (Por Russ Green ... Feinsilber).— La eta... del trabajo de perfo... destinado a llegar hasta ... mineros sepultados du... días, a una profun... 92 metros, comenzó ... Se espera que ma... les pueda izar a la ...

...ladro de 445 milíme... hoy en función, a ... de la tarde, al nivel ...doce metros, para am... conducto de 30 cen... de diámetro, que ya ...perforado hasta la cá... que están desde el 13 ... los dos mineros, Hen..., de 28 años, y De... de 58.

... el zumbar del taladro ... Fellin no pudieron ... su entusiasmo. "Va... ...cer como el cosmo... ...n Gleen y saldremos ... de este agujero" ... Throne.

...meros 12 metros fue... ...dados hoy a un diá... 76 centímetros. Lue... la más absoluta pre... introdujo una cami... ...ro de 66 centímetros ...tro, y dentro de ella, ...yor seguridad, una de ...etros.

...uerzos por llegar has... ...er minero, Louis Bo... ...2 años, sepultado en ...ara separada, a cinco metros de los otros dos, se vieron hoy gravemente dificultados. Un taladro de 75 milímetros, con el que se estaba perforando un conducto para llegar hasta Bova, de quien no se sabe nada desde el martes pasado, se quedó atascado casi cuatro horas. Según uno de los obreros que trabajan en el rescate, puede pasar "un par de días" hasta que se pueda llegar hasta donde se le creo sepultado. Las esperanzas de rescatarlo con vida disminuyen rápidamente, pero la operación de rescate continúa, sin muestras visibles de pesimismo.

Los técnicos no dejan librada al azar ninguna parte de la operación de rescate de Throne y Fellin. Sostenido por un arnés de paracaidista, se hizo descender hoy dos veces a un técnico, que libró de escombros el interior de la parte ampliada del conducto.

Hoy Throne fue el primero en despertar, poco antes de las nueve de la mañana. Se les envió café y sanwiches y escucharon una misa católica que les fue transmitida por la línea telefónica que los mantiene en contacto con la superficie. Irónicamente, la misa que oyeron fue una dedicada especialmente a los recluídos.

El Secretario Adjunto de Minas del Estado dijo hoy que será recién mañana por la tarde cuando se podrá intentar el volver a la superficie a los dos mineros en la cápsula especialmente construida con tal fin.

El sol brillaba hoy sobre la zona en que se está trabajando en el rescate. "Más vale que me provea de unas gafas ahumadas", bromeó Throne al saberlo.

Dos helicópteros de la Infantería de Marina, con capacidad para 12 pasajeros, llegaron hoy al aeropuerto de Azleton, provenientes de Quantico, Virginia. Serán utilizados para transportar a Throne y Fellin hasta el hospital, ubicado a unos 13 kilómetros de distancia, una vez que se les haya traído a la superficie. Una pista especial de aterrizaje para los helicópteros ha sido construida a la vera de la perforación.

...a unidad tiene ahora ...stra Armada Nacional

...dida a Chile por los Estados Unidos, en virtud del Pacto de Ayuda Militar.

... ahora la Armada Na... ...enta con una nueva ... unidad.

... del remolcador "El ... nave de construcción ...derna y gran eficien... ...ha sido cedida al Go... de Chile por el de los ... Unidos, en virtud del ... Ayuda Militar, sus... ...re ambas naciones, y ... cual nuestra Escua... ...dido ir renovando y ... sus unidades, para ... paulatinamente a la altura de las actuales necesidades y exigencias de la defensa marítima.

Según informó la Superioridad de la Armada Nacional, el remolcador "El Aguila" —que reactualiza el nombre de varios barcos que jugaron un papel memorable en las grandes jornadas del pasado, sea en la lucha contra España como en las campañas posteriores— fue entregado a representantes de la Marina chilena por autoridades navales de los Estados Unidos, en el curso de sencilla ceremonia.

Inmediatamente, el barco se preparó para zarpar destino a las costas chilenas.

...te y lloroso, ... de Di Stéfano ...plió ocho años ... en Madrid

...DRID, 26 (UPI). — ... di Stéfano cele... ocho años hoy, tris... velados ojos, ente... de que su padre ... astro del fútbol in...nal, ha sido secues... en Caracas por un ...rrorista.

...gustaría que papá ... estar aquí para mi ...ños", dijo; "me en... que fuera un buen ... que me portase ... de que se fue... ... Venezuela".

...ito, su madre y su ... menor Elena, de ... años, celebraron el ...ños con un té. La ... de Di Stéfano, que ... años, dijo que es... ...tando de darle al... alegría a la fiesta, ... tensión es dema... ...grande".

...iento un poco me... ...pués de saber por ...gentes del Real Ma... en Caracas que mi ma... ... puesto en liber... ...ñana."

...ramente los terro... ...n logrado lo que se ... —ganar la aten... ... mundo—, dijo. Pe... ...rido es un depor... ... está mal que otra ...era envolverle en ...blemas políticos."

... que no le hayan ...ño y que sea pues... ...bertad pronto."

..., observando a ...gada madre, agre... ... también espero ...pronto."

En Libertad Di Stéfano

SECUESTRADORES ANUNCIARON QUE LO DEJABAN EN LIBERTAD A LA UNA DE LA MAÑANA, HORA CHILENA.— REAL MADRID GANO SIN SU DELANTERO.

CARACAS, 25 (UPI).— Un vocero de las Fuerzas Armadas de Liberación Nacional anunció esta noche que Alfredo Di Stéfano será puesto en libertad a la 1.30 A. M. (hora local) de mañana lunes.

El portavoz dijo que Di Stéfano llegará manejando un automóvil al propio Hotel Potomac, del que fue secuestrado ayer sábado en la madrugada.

El anuncio fue hecho por teléfono a las agencias de noticias. El que habló esta vez fue un hombre, y no la mujer que hasta ahora daba informaciones sobre las actividades del referido grupo clandestino.

CARACAS, 25 (UPI).— Alfredo Di Stéfano envió hoy el siguiente mensaje a su esposa Sara por medio de un representante de las Fuerzas Armadas de Liberación Nacional:

"Querida Sara. Estoy bien. No me ha faltado nada. Espero verlos pronto. Un fuerte abrazo. Alfredo."

Un portavoz de los captores de Di Stéfano dijo que éste se encuentra "perfectamente bien" y que no ha sufrido más los calambres que le impidieron jugar contra Sao Paulo el viernes en la noche.

El portavoz agregó que un masajista está constantemente al lado de Di Stéfano, para asegurar que éste reciba el tratamiento adecuado y los masajes cuando los necesite.

GANO EL REAL MADRID

CARACAS, 25 (UPI).— Real Madrid, de España, derrotó a Oporto de Portugal por 2 a 1 en el partido de fútbol que sostuvieron esta noche por la "Pequeña Copa del Mundo".

Al terminar el primer tiempo, la anotación era de 2 a 0 en favor de Real Madrid.

Enfermeros del Ejército y Carabineros

Personal del Ejército y de Carabineros continuó colaborando en la atención de los enfermos más graves en los hospitales y que no han sido evacuados. A pesar de la huelga del gremio de la Salud, la atención se desarrolló ayer con mediana regularidad. En el grabado, un militar de los Arsenales de Guerra y un teniente de Carabineros, prestan atención a una enferma en el Hospital San Juan de Dios.

Cien novillos mató la nieve durante violento temporal en la Cordillera

Si bien el temporal que azotó gran parte del territorio nacional ha amainado apreciablemente, en el interior de las zonas cordilleranas se han continuado registrando intensas nevadas que han comenzado a provocar serios perjuicios en todo orden de cosas. A raíz del fortísimo temporal de nieve que golpea la parte argentina de los Andes, que enfrenta a las provincias de Aconcagua y Santiago, perecieron ayer cien novillos que aguardaban en Las Cuevas el momento propicio para entrar a Chile. Fue una verdadera casualidad que los arrieron que conducían el apreciable piño lograran salvarse, refugiándose en unas casas ubicadas en lugares más o menos reparados del lugar.

DAÑOS EN LA OTRA BANDA

Informaciones procedentes del país vecino, enviadas por UPI hacen saber que el viento Zonda, que se desplaza en ráfagas de 68 kilómetros por hora, azota implacablemente desde hace varias horas la provincia de Mendoza, dificultando las comunicaciones y destruyendo las redes de d...

(PASA A LA PAGINA 10)

Informa sobre el secuestro



CARACAS.— Francisco Moraleja, director del club de fútbol Real Madrid conversa con los periodistas después de haber sido informado acerca del secuestro del jugador Alfredo Di Stéfano por miembros del movimiento filocomunista "Frente Armado de Liberación Nacional", (FALN).— (RADIOFOTO UPI).

A PESAR DE LA HUELGA:

NORMAL FUE LA ATENCION AYER EN LOS HOSPITALES DEL PAIS

Total es el fracaso de la CUT en la solución del conflicto. Dirigentes de la Salud recurrieron a parlamentarios del Frente Democrático.

Sin variaciones continuó ayer el conflicto huelguístico ilegal de los funcionarios dependientes del Servicio Nacional de Salud.

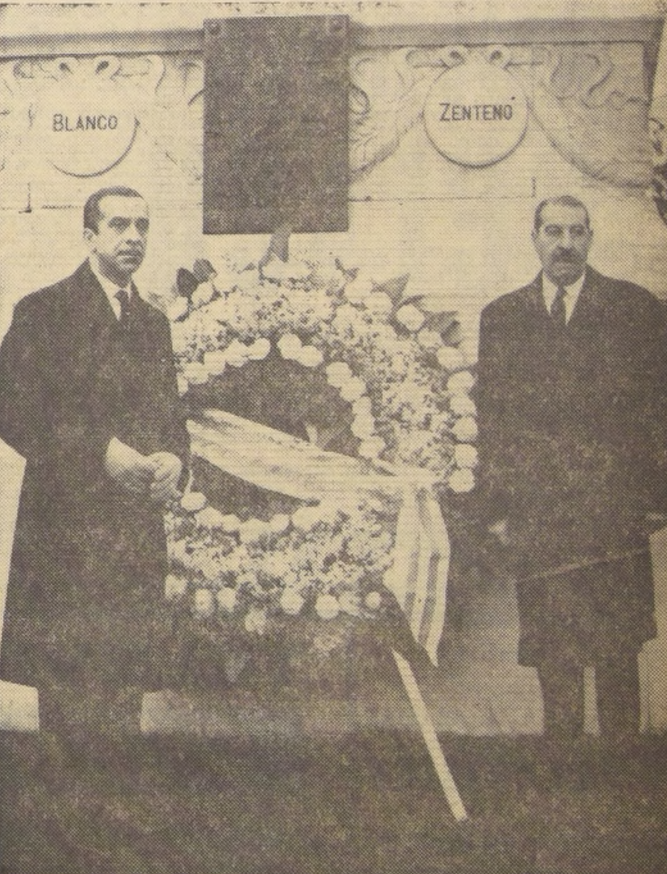
La atención de los enfermos más graves se desarrolló dentro de las dificultades propias de una huelga, pero con regularidad.

Los hospitales, policlínicas y postas funcionaron con personal reducido, pero prestaron atención inmediata a todas las personas enfermas que recurrieron a ellos.

En los hospitales continuaron colaborando elementos de la Cruz Roja, las Fuerzas Armadas, damas de buena volun...

(PASA A LA PAGINA 10)

Homenaje de Uruguay a O'Higgins



Una ofrenda floral colocada a los pies del monumento a O'Higgins fue el primer acto oficial con que la Embajada del Uruguay celebró ayer el Día Nacional de su país. A las 11 horas, el Embajador Julio César Vignale y el personal de su misión diplomática concurrieron al monumento al prócer. En la tarde, de 19 a 21 horas, en su residencia, ofreció una recepción a las autoridades nacionales, Cuerpo Diplomático y colectividad uruguaya residente. El Ministro de Relaciones Exteriores, por su parte, envió una nota de saludo al Embajador Vignale, mientras en Montevideo, el Embajador Edmundo Fuenzalida presentó los saludos oficiales del Gobierno chileno al Jefe del Gobierno y Ministro de Relaciones Exteriores de Uruguay. En el grabado, el Embajador Vignale (a la derecha) y un funcionario de su Embajada depositan la corona. Un destacamento de honor y la banda instrumental de la Escuela de Telecomunicaciones rindieron honores militares.

Extraordinario crecimiento de la producción de energía en el Norte

La construcción de la central eléctrica de Chapiquiña es una notable obra de la ingeniería nacional. Ampliación de las plantas termo eléctricas de Arica e Iquique.

En el extremo norte del territorio, particularmente en la provincia de Tarapacá, en los últimos años, la ENDESA ha realizado considerables obras para aumentar la generación de energía, especialmente para el suministro de Arica e Iquique, con el fin de establecer las condiciones para el continuo resurgimiento industrial de la zona, especialmente a raíz de la expansión de la industria de harina y aceite de pescado.

En 1958 la ENDESA se hizo cargo de la empresa eléctrica de Arica, que contaba a la sazón con 3.000 KW de potencia instalada. Desde entonces hasta la fecha ha montado nuevas unidades que completan una potencia instalada de 6.260 KW. En el mes pasado una nueva unidad, de 1.460 KW se incorporó a la planta diesel de esa ciudad para hacer frente a las necesidades en constante crecimiento de energía. Por consiguiente, nuestra ciudad más septentrional cuenta con una potencia instalada de 7.720 KW, suficiente por ahora para proporcionar un normal servicio a la población y facilitar el ritmo del proceso de industrialización.

ELECTRICIDAD PARA IQUIQUE

Por su parte, Iquique, que es atendida por la ENDESA desde 1957, con 4.200 KW de potencia instalada, aumenta ahora su capacidad a 5.660 KW al agregar una cuarta unidad diesel al sistema existente de 1.460 KW a su planta Diesel.

Pero dado la expansión aún mayor que se espera de la actividad industrial de esta ciudad, la ENDESA se ha adelantado a eventuales mayores necesidades de energía y es así como está ya construyendo una quinta unidad, de igual potencia, que conforme a la programación deberá entrar en servicio en marzo del próximo año.

CENTRAL DE CHAPIQUIÑA

Pero la potencia actual y la que existirá en el próximo año en la provincia de Tarapacá no alcanza a ser ni la mitad de lo que será una vez que esté construída la central eléctrica de Chapiquiña, en el departamento de Arica, que tendrá una potencia instalada de 20.400 KW. Esta central, es una obra que pone a prueba la capacidad de nuestros ingenieros y obreros. Se levanta a 4.000 metros de altura promedio. Los trabajadores, tienen que vivir con la mascarilla de oxígeno a la mano para poder combatir el enrarecimiento del aire, esto al comienzo, después la mayoría se acostumbra y efectúa sus

(PASA A LA PAGINA 11)

Almuerzo en honor del senador Julio Durán ofreció el Embajador Morla Lynch

PARIS, 25.— (UPI).— El senador y candidato presidencial de Chile, Julio Durán, asistió hoy con su esposa, María Salazar de Durán, a un almuerzo que ofreció en su honor el Embajador chileno, Carlos Morla Lynch.

Al acto concurrieron el Embajador Valenzuela, representante de Chile ante el Mercado Común Europeo; el Cónsul General de Chile, el escritor Salvador Reyes, y personal de la Embajada.

Por la tarde, Durán y su esposa visitaron en automóvil Versailles y sus alrededores, y mañana Durán recibirá, a las 12 del día, a los periodistas.

Durán y su señora asistieron anoche a las ceremonias conmemorativas del XIX Aniversario de la Liberación de París.

arte y cultura

Xilografías de H. P. Grieshaber



El martes, a las 19 horas, en la Galería Bolt (Londres 92), se inaugurará la exposición de 26 xilografías del grabador alemán H. P. Grieshaber. Presenta la muestra el Instituto Chileno–Alemán de Cultura, con el auspicio de la Embajada de Alemania. En el grabado, uno de los trabajos en madera, denominado "Bote", que se expondrá.

Alcance a Exposición Susana Barahona

por N. Y. S.

(Sala Banco de Chile).

Encuentro al colega Orlando Cabrera Leiva, en la calle, dos días antes del cierre de esta exposición, y me dice que escriba sobre dicho tema. Le respondo que ya han escrito, con más autoridad que yo, Fernando Santiván y él, y que he estado preocupadísimo escribiendo y estudiando la exposición de los impresionistas, de la Biblioteca. Me agrega que no importa que escriba después de cerrada dicha muestra. Le prometo hacerlo, siempre que tenga tiempo de ver el conjunto. Ayer me dice el distinguido colega Gonzalo Orrego, si voy a escribir sobre la exposición de Susana Barahona. Le digo que sí, a pesar de los artículos anteriores.

Y pienso en el misterio de ciertas cosas. Hace, por ejemplo, y ha hecho recientemente una hermosísima exposición el maestro Luis Strozzi, y nadie, absolutamente nadie, me recomendó que escribiese sobre ello. Al contrario, cuando yo les hablaba de esos hermosos cuadros, callaban, o bien aludían a lo que ellos creían fallas, y no había ninguna. Silencio que pudiera sospecharse complotado para el maestro de nuestro paisaje, y tanta gente distinguida, empeñada en la muestra de Susana Barahona. ¡Es singular!

Ví el sábado los cuadros que quedaban colgados, más de la mitad de ellos, porque los otros habían sido llevados.

Susana Barahona, es una pintora que trata por excelencia el verde, un verde jugoso, lleno de clorofila, como es el de esas tierras húmedas del sur, en que la zarzamora, parece hoja cultivada en conservatorio. Esta pintora es a mi juicio una **manchista** excelente, pintora de bosques del sur. Da mucha importancia a las quemas de esos bosques, tema que tiene relativo interés, porque el caso estriba en pintar bien cualquier rincón, cualquier cosa, como le hacen los impresionistas. Desdeña el dibujo, le hace desaliñado, no le interesa, porque su paleta se apasiona por la mancha de color, en la cual es excelente, por intuición.

Su constitución pictórica, nació para la mancha, briosa, rápida, sintiendo la naturaleza que tiene ante sus ojos, con pasión ardiente. Si desdeña el dibujo, también desdeña, por consecuencia, los volúmenes, y así sus cuadros, que acusan un gran temperamento de colorista, tienen vacíos de construcción. El cuadro que personalmente más me gusta, por su ambiente y su visión rápida, es el número 3, "Tarde en Valdivia" Su venta ha sido bastante buena.

Actividades Artísticas

HOMENAJE A INSTITUTO NACIONAL

En el Salón de Honor de la Universidad de Chile dos miembros de la Academia Chilena de la Lengua disertarán mañana, a las 19 horas, en la penúltima reunión del ciclo de conferencias con que la Universidad de Chile rindió homenaje al sesquicentenario del Instituto Nacional. Eugenio Pereira Salas se referirá a "El Instituto Nacional y las Bellas Artes" y Julio Barrenechea a "Recuerdos institutanos", deteniéndose en algunos poetas como Samuel Lillo, Carlos Mondaca y Diego Dublé Urrutia. Actuará el Coro del Instituto Nacional bajo la dirección de Isidoro San Martín y se entregarán los premios del concurso literario auspiciado por alumnos del Instituto Pedagógico y de la Escuela de Periodismo.

HOY, CONCIERTO DE D'ANDURAIN

Esta tarde, a las 19 horas, se presenta en el Teatro Municipal el afamado violinista chileno Pedro d'Andurain acompañado de la pianista Eliana Valle. El programa consiste de Sonatas de Aaron Copland, Gabriel Fauré, J. S. Bach, Canzona e Rondó, de Carlos Riesco, y Balada y Polonesa, de Henri Vieuxtemps.

CURSOS EN INSTITUTO DE PROVIDENCIA

Mañana, a las 19 horas, se iniciarán en el Instituto Cultural de Providencia, Avda. Providencia 2633, los siguientes cursos: Filosofía del Arte (Estética teórica aplicada), a cargo del Padre Raimundo Kupareo, ex Decano de la Facultad de Filosofía de la Universidad Católica; y Arqueología, por Alberto Medina, uno de los miembros fundadores del Centro de Antropología de la Universidad de Chile.

CULTURA FILOSOFICA

A cargo del profesor Manfredo Kempff Mercado, se iniciará el miércoles un curso libre sobre el tema: "Las formas del sentimiento en la filosofía". Constará de diez lecciones y se efectuará todos los miércoles de 19 a 21 horas, en la Sala Septiembre, Huérfanos 1117, tercer piso. Las inscripciones se reciben en la Sección Conferencias del Departamento de Extensión Cultural, en la misma dirección. Entre los puntos del temario figuran: "El sentimiento dentro de un cuadro total de la vida humana", "Leyes fundamentales de la simpatía", "El resentimiento, sus motivaciones y formas esenciales", "La teoría platónica sobre el amor", "Las doctrinas naturalistas sobre el amor", "El pansexualismo de Freud", "Fenomenología del amor de Max Scheler", "Metafísica del amor", etc.

CENTENARIO DE DELACROIX

El Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile organizó un ciclo de conferencias conmemorativas del centenario de la muerte de Delacroix, titulado "Delacroix y el Movimiento Romántico". Se iniciará mañana con la charla de Jorge Elliot, Director del Instituto de Artes Plásticas. Posteriormente, disertarán Antonio Romera y Fernando Durán.

Conferencias, Exposiciones, Música.-

MUSEOS PERMANENTES

MUSEO PEDAGOGICO.— Dieciocho 145. De lunes a viernes de 14.30 a 19.30 horas. Sábado de 9 a 12.30 horas.

BIBLIOTECA NACIONAL.— Av. B. O'Higgins entre Miraflores y Mac-Iver. De lunes a viernes, de 9 a 12.30 y 15 a 19 horas. Sábado de 9 a 12.30 y 15 a 18 hrs. Domingo de 15 a 18 hrs.

XIMENA DIAZ.— Exposición de trabajos en metal, en Galería Marta Faz, Moneda 873.

VALPARAISO EN LA PINTURA: Exp. de cuadros de célebres pintores: Rugendas, Wood, Monvoisin, Pedro Luna, J. Fco. González, Camilo Mori y otros. Museo Nacional nografía de Bernardo Trumper; de Bellas Artes, Parque Forestal.

IVAN FREITAS.— Exposición de gouaches, Centro Brasileiro de Cultura, Avenida Bdo. O'Higgins N.o 1650.

IMPRESIONISTAS Y POSTIMPRESIONISTAS.— Colección de reproducciones de la Pinacoteca de la Universidad de Concepción, Sala Exposiciones, Biblioteca Nacional, Moneda 650.

XIMENA CRISTI.— Exp. de óleos, Sala Universitaria, Avenida B. O'Higgins 1338, altos.

CARLOS RUIZ ZALDIVAR: Exp. de óleos, Premio Salón de Verano de Viña 1963. Sala Banco Chile, Huérfanos 972, entrepiso.

MANUEL GARCIA HUIDOBRO DOMINGUEZ: Exposición de óleos y retratos, Sala Previsión Banco Chile, San Antonio 327, subterráneo.

CONCIERTO DE VIOLIN: de Pedro D'Andurain, acompañado al piano por Eliana Valle, Teatro Municipal, a las 19 horas, con obras de Copland, Faure, J. S. Bach, Carlos Riesco y Vieuxteps.

PINTURA EUROPEA Y JAPONESA: Exposición de reproducciones de la UNESCO, Palacio La Alhambra, Compañía 1213. Inaugura a las 19 horas, se enviarán invitaciones.

HISTORIA DEL TEATRO ITALIANNO: 19 horas, Instituto Chileno–Italiano de Cultura (Huérfanos 1828), el profesor Ettore Rognoni dictará su octava charla, "Origen de la Comedia", del curso citado. Será ilustrada con diapositivas y grabaciones musicales.

US$ 1.500.000.000 ENVIO USA EN ALIMENTOS AL EXTERIOR EN UN AÑO

Corresponde al período fiscal de julio de 1962 hasta fines de junio de 1963

WASHINGTON, 23.— Durante el Año Fiscal 1963, los Estados Unidos enviaron al exterior, por concepto del programa Alimentos para la Paz —parte de la Alianza para el Progreso—, productos agrícolas por valor de 1.526 millones de dólares.

Las ventas de alimentos y fibras en moneda extranjera, y las ventas mediante créditos en dólares a largo plazo, establecieron nuevos records. Las donaciones hechas durante el año, importaron aproximadamente lo mismo que las del Año Fiscal 1962.

Sin embargo, el total de alimentos enviados, de acuerdo con el programa Alimentos para la Paz, fue ligeramente menor que en el año 1962, en que se elevó a 1.581 millones de dólares, debido a un gran descenso en los convenios de trueque: intercambio de productos agrícolas norteamericanos por otros materiales.

Según el décimo octavo informe semestral sobre las actividades del programa Alimentos para la Paz, dentro de la ayuda de los Estados Unidos al extranjero, han disminuido las donaciones de alimentos y han aumentado los proyectos de auto-ayuda.

Los alimentos donados en apoyo de programas concretos de desarrollo, se elevaron de 7.200.000 dólares, en artículos de primera necesidad, durante el ejercicio fiscal de 1962, a 78.[illegible] dólares en 1963.

En su mayor parte, estos alimentos se utilizan para pagar los jornales de obreros que construyen carreteras, o que trabajan en proyectos de construcción de escuelas y otras obras similares de auto-ayuda. Según dice el informe, durante el Año Fiscal 1963, se ha proporcionado empleo por medio de estos proyectos a 585.000 obreros.

Los países que para acelerar su fomento económico utilizan los alimentos donados por los Estados Unidos, incluyen a Bolivia, Brasil, República Dominicana, Ecuador, México y Santa Lucía.

El informe indica, además, que durante los últimos seis meses se ha registrado un aumento de 13 por ciento en los programas de alimentación escolar, elevando a un total de 40 millones el número de niños que reciben alimentos todos los días, en virtud de las donaciones de Alimentos para la Paz de los Estados Unidos.

Durante los últimos seis meses se ha realizado un estudio considerable, destinado a mejorar los "standards" nutritivos de los alimentos donados, y se ha incluido un alto porcentaje de cereal de soya y de leche en programas experimentales de alimentación infantil, con objeto de elevar los niveles de nutrición, según dice el informe.

El año fiscal en Estados Unidos, comprende el segundo semestre de un año calendario, y el primer semestre del siguiente.

Propuestas públicas para pavimento en dos comunas

La Dirección de Pavimentación Urbana del Ministerio de Obras Públicas ha terminado los estudios para iniciar la pavimentación de 32 mil 271 metros cuadrados de calzadas y de mil 178 metros cuadrados de aceras en la comuna de San Miguel.

Para la realización de estas obras se abrirán las correspondientes propuestas públicas en los [illegible] días de septiembre, según informó el Jefe de Pavimentación Urbana Guillermo Geisse. Agregó que es una preocupación fundamental de la Dirección la pavimentación de las calles de la más poblada de las comunas del nuevo Departamento "Pedro Aguirre Cerda", pues con ello se contribuye a acelerar el desarrollo urbanístico y económico de un importante sector metropolitano.

Informó asimismo el señor Geisse que se abrirán, también por esa fecha, las propuestas públicas para la pavimentación de 13 mil 479 metros cuadrados de calzada y 4 mil 933 metros cuadrados de aceras en Copiapó. La magnitud de estas obras es una buena demostración del vivo interés de la Dirección por el progreso urbanístico de las ciudades de provincias.

El monto total de ambas propuestas alcanza a 344 mil 279 escudos.

NORMAL ABASTECIMIENTO... (De la Pág. 9)

tad, enfermeras de Cáritas-Chile y de las Escuelas de Enfermería.

Por otra parte, el cuerpo médico, las enfermeras universitarias, dietistas y todos los elementos especializados laboran en forma normal, sin plegarse al movimiento decretado por la Federación Nacional de Trabajadores de la Salud, que preside el socialista Luis Freire.

En el Hospital San Juan de Dios, de 1.200 empleados trabajan alrededor del 40 por ciento, o sea, más de cuatrocientas personas.

Otro tanto ocurrió en los Hospitales "Roberto del Río", "El Salvador", "Barros Luco", y otros establecimientos.

En las Postas de la Asistencia Pública, el ausentismo de empleados fue el mínimo, no superior a un diez por ciento.

DECLARACION DEL COLEGIO REGIONAL DE ENFERMERAS

El Consejo Regional y presidentes Regionales del Colegio de Enfermeras de Chile, reunidos ayer en un pleno para analizar el movimiento huelguístico, acordaron entregar la siguiente declaración:

1.o Que de acuerdo con sus principios inamovibles de prestar asistencia al paciente y a la familia por sobre toda otra consideración, las enfermeras se mantienen en sus puestos, cumpliendo sus funciones normales.

2.o Que esto no significa que se tome una posición contraria respecto a la justicia de los trabajadores de la salud, pero que, por las razones expuestas, ninguna enfermera profesional adherirá a este movimiento".

Firma esta declaración, Nora Pardella O., Secretaria General del Consejo Regional Santiago, del Colegio Nacional de Enfermeras de Chile.

SITUACION EN LOS ANGELES

En el Hospital de Los Angeles, entró a colaborar en la atención de los enfermos y en los servicios menores, el personal sanitario del Destacamento Andino.

Se adoptó esta determinación en atención a que en las primeras horas de ayer se retiraron los turnos de emergencia que había dispuesto el directorio local del gremio.

El retiro se efectuó obedeciendo instrucciones de los dirigentes máximos de la Federación Nacional desde Santiago.

CON MINISTRO DE INTERIOR

Los parlamentarios Héctor Lehuedé y Sergio Sepúlveda Garcés solicitarán hoy una entrevista con los Ministros de Interior y Hacienda, Dr. Sótero del Río y Luis Mackenna, respectivamente.

Les solicitarán el estudio de un proyecto de ley que mejore la renta de los hospitalarios, como asimismo el financiamiento respectivo.

Los parlamentarios harán estas gestiones accediendo a una petición que le formularon anteayer en este sentido los dirigentes del gremio afectado con el movimiento huelguístico.

SUMARIOS ADMINISTRATIVOS

Mientras tanto, la Dirección General del Servicio continuará hoy instruyendo sumarios contra aquellos empleados que han hecho abandono de sus labores.

Estos sumarios se iniciaron el sábado pasado, de acuerdo a las disposiciones contempladas en el Estatuto Administrativo por las cuales se rigen los funcionarios de la Administración Pública.

Al mismo tiempo se ha ordenado suspender el pago de los sueldos correspondientes al presente mes a todos aquellos que han dejado de concurrir al trabajo desde hace más de tres días.

Cabe señalar que la huelga entró hoy a su noveno día consecutivo.

EL FRACASO DE LA CUT

El gremio de la Salud fue arrastrado a una huelga ilegal e inhumana, aconsejado por los elementos frapistas de la Central Unica de Trabajadores res.

Desde un comienzo la CUT les prometió todo su apoyo, llegando a manifestar que organizarían un paro nacional como una manera de presionar al Gobierno para obtener un mejoramiento económico.

Además, que el conflicto debía resolverse sin mediadores políticos. Este mismo predicamento ha sido el del dirigente máximo del gremio, Luis Freire. Así se lo manifestó al propio Presidente de la República en una entrevista que el Jefe del Estado les concedió hace más de una semana.

No obstante, hasta el momento no se vislumbra ninguna solución efectiva de parte de la CUT, evidenciándose así su total fracaso. Aún más, ahora han sido los propios dirigentes de la Salud los que han recurrido a personeros políticos del Frente Democrático para que les busquen una solución al problema.

Esta última diligencia la han hecho totalmente al margen de los ejecutivos socialistas y comunistas que estos últimos años se han apoderado de la Central Unica.

PROBLEMA FINANCIAMIENTO

La huelga se originó cuando el Presidente Alessandri manifestó a los directivos de la FENATS que sus peticiones no podrían ser absueltas por la absoluta falta de financiamiento.

El Jefe del Estado no negó un reajuste de remuneraciones a estos personales, como se ha sostenido en algunos órganos de prensa. Les manifestó que tendría el mayor placer en otorgarlo, siempre que le presentaran un proyecto con el financiamiento adecuado pero que este mismo trato tendría que aplicársele al resto de los funcionarios de la Administración Pública.

No obstante, hasta el momento ni la Federación de Trabajadores de la Salud, ni los dirigentes de la CUT, ni los personeros políticos del FRAP han hecho un estudio serio sobre la materia. Sólo se han limitado a hacer críticas al Ejecutivo, expresando que el Presidente de la República y el Gobierno en general son insensibles desde el punto de vista social.

CIEN NOVILLOS... (De la Pág. 9)

tribución de la energía eléctrica.

En la mañana de ayer, las plantas transmisoras no pudieron lanzar al espacio sus programas por falta de corriente. Los servicios de emergencia de agua y energía debieron atender más de 200 llamados por cortocircuitos provocados por los golpes de las ramas desgajadas de los árboles sobre los cables. Hubo también numerosos amagos de incendio causados por el viento.

CAIDA DE RODADOS

Otro grave perjuicio provocado por el temporal —esta vez en el lado chileno— fue el que se registró ayer, a la altura del kilómetro 66, cerca de la estación de Caracoles, donde un enorme rodado se precipitó, en medio de un ruido ensordecedor, desde las altísimas cumbres del lugar, descargando sobre la vía férrea y las redes de energía, millones de toneladas de nieve y piedras.

Este enorme rodado era conocido desde muy antiguo por el nombre de "El Macha Baja" y siempre se había temido que una nevazón excepcional provocara su derrumbe.

Las autoridades se encuentran organizando los grandes equipos mecanizados y humanos que tratarán de sacar la nieve y reparar los cuantiosos daños que provocó.

Como se han producido otras caídas de rodados en otras partes de la cordillera, se estima que los equipos demorarán no menos de cinco días —trabajando de día y de noche— para conseguir dejar habilitada nuevamente la ruta.

EN EL SUR

En el sur, los efectos de las nevazones y de la crecida de esteros, ríos y lagos han seguido siendo desastrozos. Dos familias tuvieron que ser evacuadas de la Población "Villa Dama", en la localidad de Carahue, debido a que los esteros vecinos inundaron repentinamente sus hogares.

Provisionalmente las seis personas damnificadas están alojadas en unos carros ferroviarios, en las vecindades de Temuco.

Ayer, a las 14.30 horas, Carabineros debió hacer heroicos esfuerzos para salvar de las amenazadoras aguas del lago Panguipulli, que comenzaron a crecer bruscamente en la mañana, a siete familias.

Todas estas familias fueron trasladadas al Casino del Estadio Municipal.

[...]GURA EN ROMA:

[...]le participará en conferencia [...]dial sobre producción ganadera

[...] del Departamento de Ganadería de la Universidad de Concepción, Hernán Caballero, representará a nuestro país.

[...]lo problema de la [...] de una mala ali[...] en los niveles de [...] de la producción [...] expuesto por un [...] la primera sesión [...] de la Conferencia [...] de Producción Ani[...] se inaugura el 2 de [...] próximo, en Roma, [...]spicios de la FAO, [...] Europea de Pro[...]imal y el Consejo [...]al de la Soya. [...] y relator de este [...]ema será el Direc[...]partamento de Ga[...] la Universidad de [...] doctor Hernán [...] Delpino, quien via[...]n este motivo, y [...] de su esposa, do[...] Gaete de Caballe[...] a la Ciudad Eter[...]

AMPLIA RESONANCIA

La referida Conferencia internacional está llamada a tener amplia repercusión en todos los centros de la producción ganadera mundial, en razón de la calidad de los especialistas de todas las naciones que concurren especialmente invitados, y al nutrido temario que se les ofreció para acoger sus iniciativas.

Entre los temas que se debatirán en forma exhaustiva, anotamos los siguientes:

1) Precisión de definir las necesidades y establecer el orden de prioridad en los problemas planteados por la producción animal, teniendo en cuenta las necesidades de la nutrición humana.

2) Influencia de las condiciones de la crianza sobre la eficacia de la producción.

3) Límite fisiológico del rendimiento reproductivo.

4) Posibilidades de aumentar la eficacia de la utilización de los alimentos con la ayuda de los nuevos conocimientos en materia de alimentación animal.

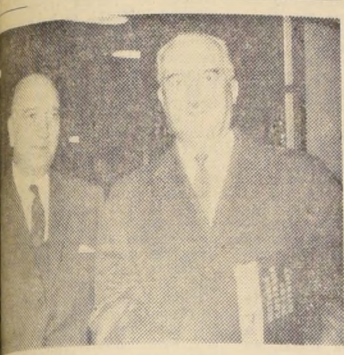
5) Factores básicos que influyen en la eficacia de la utilización de las proteínas teniendo en cuenta las relaciones recíprocas entre las mismas.

6) Mejora de la educación en materia zootécnica.

PERSONALIDADES

Entre las personalidades mundiales que concurren a esta conferencia destacamos los nombres de los doctores y profesores C. P. McMeekan, de Nueva Zelandia; R. W. Phillips, de los Estados Unidos; E. J. Bigwood, de Bélgica; F. N. Bonsma y W. A. Verbeek, de Unión Sudafricana; E. Breirem, de Noruega; F. H. W. Morley, de Australia; J. de Alba, de México; J. M. Bell, de Canadá; J. Kielanowski, de Polonia; W. J. A. Payne, de Africa Oriental; S. N. Ray, de la India; J. Edwards, del Reino Unido; F. Haring, de Alemania; H. Skjerwold, de Noruega; J. Poly, de Francia; N. Onischi, del Japón; E. C. Amoroso, de Jamaica; M. van Albada, de los Países Bajos; K. Rottensten, de Dinamarca; M. A. Carrol, de Irlanda; E. Craseman, de Suiza; R. Vulcani, de Israel; B. Maymone, de Italia; J. A. Romagosa y M. A. Bermejo, de España; F. Agenor, de Haití; A. C. Campos, de las Filipinas; A. Bacigalupo, del Perú, y otros.

[...]gado especial de la OEA



[...]par en las "Jornadas de la Alianza para el Progre[...] a Santiago el delegado especial de la OEA, don [...], destacado escritor y periodista y ex Embajador [...] Chile. El señor Seoane dará una conferencia de [...] a las 17.30 horas, en el Hotel Carrera, para enfocar [...] de la marcha de la Alianza, en relación con [...] que se iniciarán mañana, a las 11 horas, en un [...] en el que pronunciará el discurso de apertura el [...] Relaciones Exteriores, don Carlos Martínez Soto[...] el grabado, a la derecha, acompañado de Ramón Lartundo.

Mañana se publica ley de reajuste a Fuerzas Armadas

Mañana se publicará en el Diario Oficial la ley que reajusta las rentas al personal de las Fuerzas Armadas y Carabineros.

El decreto promulgatorio de esta ley fue firmado por el Presidente de la República el sábado recién pasado, siendo enviado inmediatamente a la Contraloría para su toma de razón.

SE ENCUENTRA PERDIDO NIÑO DE 13 AÑOS

Desde el 21 del mes de julio pasado se encuentra perdido un menor, hijo del ex empleado del diario LA NACION, Pedro Elgueta. Lleva el mismo nombre de su padre y abandonó su hogar, ubicado en la Población "Armando Alarcón del Canto", Pasaje N.o 2, casa N.o 2828, de Concepción. Desde entonces la policía, tanto de Investigaciones como Carabineros de la provincia de Concepción no han podido encontrarlo. Se encarga su ubicación en Santiago, ya que aquí en la capital vivió muchos años y tiene familiares. Es delgado, pelo negro, y de regular estatura. En el momento de desaparecer vestía un buzo color crema. Es estudiante de una escuela primaria ubicada en la misma población donde viven sus padres. Su padre trabaja actualmente en el diario "El Sur" de Concepción. Se ruega dar cualquier dato a ese diario o a su domicilio

Nuevo sacerdote salesiano ofició su primera Misa

En la mañana de ayer ofició su primera misa el sacerdote colombiano Carlos Bejarano Beltrán, miembro de la Congregación Salesiana y quien fue ordenado como Ministro de Cristo, por el Cardenal, el sábado pasado.

Luego de la misa, que se efectuó en el Auditorio Don Bosco, del Liceo José María Caro, los alumnos del establecimiento realizaron un desfile en homenaje al nuevo sacerdote, que se inició con el izamiento de los pabellones de Chile y Colombia, y la interpretación de los himnos de ambos países, a cargo de la banda instrumental del Colegio.

Regresó Misión Industrial Argentina



Ayer regresó por el Comet de Aerolíneas Argentinas el Ministro de Industrias de ese país, Luis Gotteill, acompañado de parte de la delegación industrial que sostuvo con colegas chilenos diversas reuniones para tratar los problemas de la integración económica entre ambos países. Estas conversaciones fueron llevadas en el plano de la industria privada y también de Gobierno a Gobierno. El día anterior habían regresado otros integrantes de la misión y el resto lo hará hoy y mañana. Fueron a despedir al Ministro visitante, el Ministro de Minería, Joaquín Prieto Concha, altos funcionarios de la Cancillería y de la Embajada Argentina en Chile. En el grabado, al centro, el Ministro Gotteill (izquierda) se despide con un abrazo del Embajador ante la Moneda, Nicanor Costa Méndez.

Profesora chilena explica en EE. UU. resultado de Alianza para el Progreso

Alicia Navarro, Directora del Departamento de Educación de Párvulos de la Fundación de Viviendas, explicó en Chicago los resultados positivos ya logrados por la Alianza.

CHICAGO.— Ocho latinoamericanos —entre los que se encontraba la señorita Alicia Navarro, Directora del Departamento de Educación de Párvulos de la Fundación de Viviendas, de Chile— declararon que la Alianza para el Progreso ha mejorado ya de una manera material la vida de incontables personas de la América Latina, en una conferencia de prensa que tuvo lugar en esta ciudad el jueves recién pasado.

Los latinoamericanos aludidos están haciendo un viaje por los Estados Unidos, que durará tres semanas, patrocinado por la Organización de Estados Americanos (OEA). Llegaron a Chicago procedentes de Washington, donde habían sido invitados a asistir a los actos con que se conmemoró el segundo aniversario de la Alianza, teniendo ocasión, al mismo tiempo, de entrevistarse con el Presidente Kennedy y varios altos funcionarios del Gobierno.

La señorita Alicia Navarro, de Chile, que había visitado los Estados Unidos previamente, dijo que, en este viaje, había observado que los norteamericanos están mucho mas interesados que antes en aprender el castellano y en enterarse de lo que pasa en Latinoamérica.

La señorita Navarro, educadora de párvulos graduada de la Universidad de Chile, dirige a un grupo compuesto por 50 maestros y trabajadores sociales que prestan sus servicios en 13 distintos proyectos que, con la ayuda de la Alianza, se están llevando a cabo en su país. Está a cargo, en conjunto, de 1.300 niños cuya edad varía entre los 2 y los 6 años.

Los visitantes irán a Des Moines, Iowa; Los Angeles y San Francisco de California; Alburquerque, Nuevo Mexico; San Antonio, Texas; Nueva Orleans, Louisiana, y finalmente a Nueva York, desde donde regresarán a Latinoamérica.

Entre otras actividades, los latinoamericanos visitarán el hogar de diversas familias norteamericanas, asistirán a una feria en Iowa, y pasarán los días que estén en San Antonio en casa de familias de habla castellana.

Unánimemente, expresaron la satisfacción que les había producido el cordial trato de que han sido objeto en los Estados Unidos, "no solo por parte del elemento oficial sino también por parte de los ciudadanos privados".

HOY SE INICIARAN NUEVAS JORNADAS DE ADMINISTRACION

Hoy, a las 17 horas, se iniciarán las jornadas "Universidad-Empresa", organizadas por ICARE, el Comité Asesor del Consejo de Rectores y la Cámara de la Construcción.

El estudio se centrará principalmente en los problemas de las modernas técnicas de racionalización en la conducción de grandes empresas constructoras.

Director Principal de CEPAL efectuará visitas protocolares

El nuevo Director Principal de la CEPAL, José Antonio Mayobre, que reemplazó en el cargo a Raúl Prebisch, efectuará, en la semana que se inicia, visitas protocolares a los Ministros de Relaciones Exteriores, Carlos Martínez Sotomayor; de Hacienda, Luis Mackenna Shiell, y de Economía, Fomento y Reconstrucción, Luis Escobar Cerda.

Durante la semana pasade, el señor Mayobre visitó el edificio en construcción de las Naciones Unidas, ubicado en Vitacura, que será sede de todas las organizaciones internacionales que son filiales de la NU, tales como la CEPAL, UNESCO, UNICEF, FAO, etc.

EN SANTIAGO ESTARIA MUJER QUE RAPTO UNA GUAGUA EN VALPARAISO

Funcionarios de la Brigada Móvil de Investigaciones, que comanda el Subprefecto Jefe, Eduardo González Torres, redoblaron ayer sus actividades en torno a úbicar a la mujer que el día 6 del mes en curso, raptó al menor Germán Elías Benítez Vera, desde la puerta principal de un Hospital para Niños en Valparaíso.

Se ha intensificado esta labor en atención a que son numerosas las personas que han declarado haber visto que la mujer se dirigió a Santiago el mismo día del suceso.

Cabe recordar que el rapto fue perpetrado de los brazos de la propia madre Myriam Vera de Benítez, en los momentos en que hacía abandono del Hospital.

Se informó que más de la mitad de las 43 nuevas camionetas que recientemente el Gobierno donó a Investigaciones están en circulación tras la pista de la raptora.

Se patrullan todos los barrios donde existen casas de dudosa moralidad. Se realiza un extricto control en los terminales de microbuses rurales y estaciones ferroviarias. Asímismo en las farmacias ya que se presume que alguna persona pueda haber concurrido a adquirir algún medicamento para la guagua que estaba enferma en el momento del rapto. Otro tanto se hace en las oficinas del Registro Civil, por si alguien haya concurrido a inscribir un niño para adoptarlo.

Mientras tanto en la calle Almirante Barroso de Valparaíso, la madre de la guagua, continúa viviendo días de angustias, pero sin perder la esperanza de recobrar a su hijo.

APREHENDIDOS TRES DELINCUENTES

Una banda de monreros que perpetró una serie de robos avaluados en más de quince millones de pesos, fue aprehendida por detectives de la Brigada Móvil de Investigaciones, que dirige el Subprefecto Jefe Eduardo González Torres.

Los detenidos fueron identificados como Enrique Roberto Luján, Hernán Rojas Díaz y Enrique Contreras Carocca.

Los detectives lograron recuperar diez mil escudos en especies. Los delincuentes descerrajaban candados y reventaban cortinas para introducirse a los establecimientos comerciales.

Los tres pasaron a disposición del Quinto Juzgado del Crimen.

A LA JUSTICIA POR ROBAR CAÑERIAS

A disposición de la justicia del Crimen de Antofagasta fueron puestos los delincuentes Andrés Enrique Vega Schuler, Juan Humberto Vega Echiburu y Juan Francisco Díaz Piñones.

Todos están implicados y confesos del robo de tubos de cañerías del campamento minero "Algorta", por un monto superior a los cuarenta millones de pesos.

El robo fue recuperado totalmente en las localidades de Paposo, Pampa, Unión y otras.

FUE ATROPELLADO EN GRAN AVENIDA

En la Posta del Hospital Barros Luco fue internado el obrero Eduardo Lara González, quien fuera atropellado por un vehículo no identificado en Gran Avenida esquina de San Joaquín.

Anoche se encontraba en estado de sumo cuidado, y el chofer del vehículo fue encargado a todas las unidades policiales de la provincia de Santiago.

UN OBRERO PERECIO AHOGADO

Un obrero que se cayó al río Molgue, en Valdivia, pereció ahogado ayer. Se trata del obrero agrícola Moisés Mutizázal Ramírez, de 45 años de edad.

Su cadáver fue rescatado de las aguas por personal de la tenencia Molgue, ubicado a pocos kilómetros de distancia de Valdivia.

MUERTO EN ACCIDENTE DE TRANSITO

Una persona murió instantáneamente en un choque que se produjo entre un microbús y un automóvil en Independencia esquina de Lastra.

El microbús patente GK-899, conducido por Hernán Flores Aguilar se estrelló contra el auto patente GK-875, gobernado por Pedro Santibáñez Santibáñez, por razones que se desconocen.

La víctima es la pasajera del auto, Matilde Moreno Lavín.

PARA INTENDENTES Y GOBERNADORES:

En 192 páginas se recopilaron instrucciones administrativas

En 192 páginas, el Ministerio del Interior recopiló las circulares enviadas desde fines de 1958 hasta ahora a Intendentes y Gobernadores, conteniendo instrucciones administrativas para el servicio de Gobierno Interior, actualizando en esa forma la edición hecha en 1946 sobre la misma materia.

"Esta Secretaría de Estado, consciente de la importancia de las instrucciones administrativas, como medio destinado a facilitar la aplicación de las leyes y decretos, en beneficio del adecuado funcionamiento de los servicios públicos, inició en 1962 la reactualización de la edición oficial de las "Instrucciones Administrativas para el Servicio de Gobierno Interior, publicada en 1946", dice el Subsecretario de Interior, Jaime Silva, en el prólogo de la obra.

Agrega el Subsecretario, que "en el nuevo texto que se ha confeccionado se contienen las instrucciones necesarias para la cabal comprensión de los derechos y deberes de los Intendentes, Gobernadores y demás funcionarios del Servicio de Gobierno Interior. Por otra parte, se explican o determinan las principales normas que regulan el ejercicio de las atribuciones de los mismos funcionarios. Tanto estas instrucciones, como su sistematización fueron preparadas, en especial, por el Departamento Administrativo y de Gobierno Interior, a cargo de don Jorge Ibáñez Vergara, habiendo se encomendada la asesoría en su elaboración al abogado del Servicio de Gobierno Interior, don Manuel Manson Terrazas".

Las materias contenidas en el texto están ordenadas racionalmente. En la primera parte están consignadas las circulares relativas al régimen de los funcionarios, de los bienes y de las resoluciones. En la segunda parte, las concernientes a Fiscalización, Control y Sanción; Conservación, Resguardo y Restablecimiento del Orden Público; Tramitaciones, Nombramientos, Permisos y Organismos especiales; Promoción, Colaboración y Auxilio.

En forma clara y precisa, los Intendentes, Gobernadores, Subdelegados e Inspectores de Distrito son informados a través de las circulares recopiladas en el texto, sobre materias que van desde la normas de exámenes de salud de postulantes a empleados públicos y semifiscales, reemplazos de Intendentes y Gobernadores, al control en la exhibición de películas, represión de delitos contra la Seguridad del Estado, el Orden Público y la normalidad de las actividades nacionales, hasta la colaboración en la rectificación y ordenamiento económico de los erarios municipales y actuales en los conflictos del trabajo.

Estudian problemas de producción de harina de pescado

Hernán Haddad, Jefe de Higiene Ambiental del Servicio Nacional de Salud, viajó a Arica con el fin de estudiar el problema de la contaminación del aire, que podría producirse en el proceso de elaboración de harina de pescado.

En declaraciones formuladas a la prensa, el señor Haddad manifestó que las emanaciones de las plantas industrializadoras de pescado se pueden reducir al mínimo con desodorizadores industriales especiales.

En general, manifestó, el problema del olor producido por estas industrias no reviste gravedad, ni produce ningún efecto dañino para la salud.

Buscan solución a conflicto de los obreros telefónicos

Una nueva reunión sostendrán hoy con el Superintendente de Plantas y el Jefe del Personal de la Compañía Chilena de Teléfonos los dirigentes del Sindicato Industrial de la Empresa.

Tendrá por objeto proseguir estudiando una solución al conflicto económico-social que afecta a los personales obreros de la Compañía, originado a raíz de la presentación de un pliego de peticiones.

Según los dirigentes sindicales, existe la posibilidad de que hoy se produzca un arreglo.

El Sindicato solicita un reencasillamiento del personal obrero, nuevos equipos de trabajo, aguinaldo extraordinario de 180 escudos para las Fiestas Patrias, como asimismo insisten en que el supervisor de la Sección Tendido de Líneas sea trasladado a otra sección de la misma Empresa.

SEGURIDAD EN EL TRANSITO, TEMA DE CONFERENCIA EN EL LICEO M. DE SALAS

La Asociación de Padres y Apoderados del Liceo "Manuel de Salas", preocupada por la seguridad en el tránsito y como una ayuda a los esfuerzos de las autoridades por procurarla, patrocina una conferencia, a efectuarse mañana martes 27 de agosto, a las 19 horas, en el Salón de Actos del Liceo, Brown Norte 105.

Estará a cargo del capitán de Carabineros Rosalino Fuentes S., Jefe de la Subsección Tránsito de Carabineros y Director de la Escuela de Seguridad en el Tránsito "Carlos Cariola", con el tema "Accidentes de Tránsito y su Prevención", que acompañará con proyecciones de cine.

Por la importancia y actualidad de estas materias, se invita a los padres y apoderados y al público en general. La entrada es libre.

LA NACION Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO: José Miguel Prado Valdés. DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

Auto-Stop

Fulminante reacción partidaria

No pudo haber sido más fulminante la reacción del Partido Liberal en contra del acuerdo del Consejo Nacional de su Juventud, que propiciaba la reelección del Excmo. señor Alessandri, a sabiendas de que el Jefe del Estado rechaza categóricamente este predicamento.

El repudio ha sido virtualmente unánime. Los propios liberales se han encargado de señalar, en diversos acuerdos, la insinceridad y dañada intención del planteamiento de un pequeño grupo juvenil, fundado en maniobras publicitarias de baja politiquería, fraguadas y realizadas, precisamente, por los más enconados adversarios del liberalismo.

Sin disciplina, los partidos políticos se convierten en montoneras personalistas. Le faltan entonces a la democracia los fundamentos de su correcto ejercicio. Tampoco éste es posible sin el respeto a la palabra empeñada, y por las resoluciones libremente consentidas, a través de sus organismos regulares.

Por esta razón, los acuerdos adoptados por la Junta Ejecutiva del Partido Liberal y por diversos organismos de base revelan un alto concepto de su responsabilidad democrática.

De paso, ellos demuestran la orfandad en que se encuentran quienes, abusando de una representación formal, sin base alguna de opinión, se coluden con el adversario en un desesperado afán diversionista.

Sin embargo, justo es reconocer que muy a tiempo se han puesto en evidencia y en situación de recibir las sanciones disciplinarias que corresponden.

El episodio ha sido en verdad beneficioso, porque ha permitido medir la intensidad de la adhesión del liberalismo a la candidatura presidencial del senador don Julio Durán Neumann, que sostiene el Frente Democrático.

Valparaíso y el terremoto de 1906

por BELARMINO TORRES VERGARA

El diario "El Mercurio", de Valparaíso, publicó en su edición del 7 de agosto de 1906 el siguiente pronóstico enviado por el capitán de corbeta y jefe de la Oficina Meteorológica de la Armada Nacional, don Arturo Middleton, escrito por él de puño y letra: "**República de Chile.— Armada Nacional.— Pronóstico sobre fenómenos atmosféricos. La Dirección de Meteorolojía de la Dirección del Territorio Marítimo, ha pronosticado fenómenos atmosféricos sísmicos para el día 16 del presente mes, basada en las siguientes observaciones: El día fijado habrá conjunción de Neptuno con la Luna y máxima declinación Norte de éste. A causa de estas situaciones de los astros la circunferencia del círculo peligroso pasa por Valparaíso y el punto crítico formado por la del Sol cae sobre las inmediaciones del puerto.— A. Middleton.— Valparaíso, agosto 6|906.**" Este pronóstico, basado en la teoría del sabio David Cooper, no causó mayor impresión entre los habitantes del puerto, porque, desde años se venían anunciando catástrofes sísmicas y maremotos que jamás se produjeron, de manera que un anuncio más bien podría semejarse al viejo cuento del lobo. Y fue así como llegó el día 16 de agosto, sereno al amanecer, nublado más tarde, para continuar con una incesante llovizna que se hizo más fuerte al comenzar la noche. A las 7,55 horas se sintió el primer ruido subterráneo al que siguió un espantoso remezón de tierra. "El suelo subía y bajaba con terrible rapidez, giraba en seguida en círculo, batía de un lado a otro y volvía nuevamente al movimiento vertical y otra vez al circular y al horizontal y se sucedían los sacudimientos en todas direcciones, como si una mano furiosa y de un vigor infinito se empeñara rabiosamente en descuajar la tierra y aniquilar todo vestigio humano". La gente que pudo huyó despavorida, cayeron las casas como si fueran hechas de papel y la ciudad quedó completamente a oscuras. Gritos, lamentaciones, voces que clamaban auxilio o pedían misericordia, y continuaban los sacudimientos, aunque en menor escala, hasta que hubo un momento de tregua con la naturaleza para rescatar algunos cadáveres, buscar a parientes heridos y salvar algunas cosas. Tregua corta, porque vino un segundo terremoto y continuaron cayendo los edificios y se produjeron más y más remezones durante toda la trágica noche. Se contaron 39 incendios, sobre todo en el Almendral, en donde el fuego abrasaba la calle de lado a lado, y no menos de 56 sacudimientos durante las primeras 24 horas mantuvieron a los habitantes en permanente inquietud; los muertos sacados de entre los escombros sumaron centenares y, como se comenzaran el pillaje y el saqueo, se nombró jefe de la plaza al entonces capitán de navío don Luis Gómez Carreño, quien debidamente secundado por la Jefatura de la Policía y con una energía que mereció sólo aplausos, salvó a la ciudad del bandidaje, pues hizo fusilar en la misma vía pública a todos aquellos individuos que fueron sorprendidos en actos delictuosos contra las personas, la propiedad y tranquilidad pública. Además, organizó comités que se encargaron de la salubridad, de la alimentación de la población y de cuanto fuera menester en tales dolorosas circunstancias.

En realidad, el sabio Cooper no sostenía que existiendo conjunción de astros en determinadas posiciones o circunstancias se produciría necesariamente un cataclismo, sino que ello era indicio de **probabilidades** de que él se produjera. Entre sus predicciones no sólo ha de contarse el caso trágico de Valparaíso, sino que también el de San Francisco de California.

En efecto, el día 18 de abril de ese mismo año de 1906, apenas cuatro meses antes, la situación de los astros era similar a la indicada por el capitán Middleton en su pronóstico para Valparaíso, pues el punto crítico correspondiente a la situación de peligro caía en las inmediaciones de esa ciudad. Y ya sabemos las consecuencias. Un devastador terremoto destruyó completamente la floreciente ciudad. Si los habitantes de Chile, de Valparaíso sobre todo, hubieran hecho caso a las **probabilidades** o tomado en serio el pronóstico, las pérdidas de vidas y de bienes hubieran sido, sin duda, mucho menores. Pero no creyeron en nada como en San Francisco, y hasta en eso y en el dolor esta c i u d a d y el puerto nuestro estuvieron hermanados.

La Medicina Veterinaria en Chile

Un nuevo aniversario de la Sociedad de Medicina Veterinaria de Chile y la celebración del "Día del Médico Veterinario" permiten poner en un primer plano la trayectoria de una profesión cuyo perfeccionamiento enorgullece a Chile.

La Medicina Veterinaria con su presencia en las actividades pecuarias ha conseguido proteger los haberes nacionales, y, por la relación de la vida animal con la alimentación humana, el control ejercido ha mejorado y defendido la calidad alimenticia.

La actividad del Médico Veterinario va más allá del agro y de la producción animal, ya que necesita obtener sistemas, conclusiones y conocimientos empíricos; está presente en la investigación científica, y, como corolario, en la docencia.

Cábenos señalar que ha de ser grato para la Sociedad de Medicina Veterinaria de Chile esta nueva celebración en tan auspicioso ambiente y que sus esfuerzos han construido una hermosa y fuerte tradición que se ve hoy reforzada con la contribución espontánea, útil y culta de nuevos contingentes de médicos veterinarios.

En el plano nacional, la contribución de la Medicina Veterinaria a los planes gubernamentales de la Reforma Agraria y del Plan de Desarrollo Ganadero ha sido leal, eficiente y silenciosa. La labor de los Médicos Veterinarios se efectúa en el campo mismo, junto a los hombres que están construyendo una ganadería sólida y, también, junto a quienes investigan, enseñan y además supervigilan la salud pública.

En estos campos de acción —todos importantes—, el Médico Veterinario pone lo mejor de sí con un espíritu de sacrificio y una preparación, que la opinión pública agradece y pone de manifiesto con motivo de la celebración de los 37 años de su institución científica más importante.

G.

El sentimiento humanitario

por ALBERTO SPIKIN-HOWARD

Durante años los médicos ganaron una miseria por la atención de los enfermos hospitalarios. Dedicaban la mitad del día al servicio del prójimo, y lo hacían con orgullo y satisfacciones íntimos, considerando que practicaban una suerte de apostolado.

Contaba Pedro Prado cómo su padre atravesó, durante años, el río Mapocho a caballo, para llegar en las primeras horas de la mañana al Hospital San Vicente, a curar y a atender a sus enfermos.

Siempre fue la medicina un sacerdocio.

Sin embargo, los tiempos han cambiado y hemos visto a los mismos profesionales de antaño declararse en huelga, abandonando el cuidado de sus pacientes, y luego, a los maestros dejar a los alumnos sin clase. No es de extrañarse, en consecuencia, que el personal subalterno de los hospitales y los niños de los colegios se hayan sumado a esta "rebelión de las masas".

No es raro que el sentimiento del deber cumplido, de la obligación, del respeto y la disciplina, hayan sido reemplazados por el más primitivo de todos: el egoísmo. Son los tiempos que corren y los vientos que soplan. El concepto materialista de la vida ha invadido todas las esferas. Nadie habría concebido como posible, un par de decenios atrás, dejar a los enfermos abandonados o escondidos los alimentos de las criaturas, como sucedió en cierta ocasión en el Hospital Calvo Mackenna, y menos aún, por estimársele casi un sacrilegio, negarse a enterrar a los muertos.

Algo muy grave sucede. Una transformación psicológica regresiva impulsa la conducta de los hombres. Y lo que ocurre es una especie de tomar conciencia de que vivimos en un mundo en que prima con frecuencia la ley de la selva, haciendo desaparecer los sentimientos humanitarios que con tanta dificultad hemos logrado desarrollar a través del tiempo.

Siempre el hombre normal ha reaccionado frente al dolor, a la enfermedad y a la muerte con un gesto de solidaridad. Es una actitud que no necesita ser aprendida. La piedad forma parte de nuestros sentimientos más nobles. Lo pensaba Rousseau al estimar que el hombre nace puro y la sociedad lo corrompe.

¿Qué ocurre, entonces? ¿Qué razón o causa empuja a esta gente rebelde a tomar una actitud tan cruel cuanto antipática?

Sin duda se trata del triunfo de las concepciones materialistas que excluyen todo sentimentalismo, toda abnegación y desinterés en las relaciones inter-humanas. El que se sabe fuerte se impone. Es inútil afirmar que se está luchando por el propio bienestar económico cuando esta lucha implica el sufrimiento ajeno.

El sentimiento que lleva al soldado a sacrificarse por su patria, a los padres dar su vida por el bienestar de los hijos y al hombre común a empatizar con el dolor del vecino, va poco a poco debilitándose ante la imposición de una simple doctrina de naturaleza meramente biológica que excluye el sentimiento de hermandad que debiera unir a los hombres. Parece como si aquella doctrina que postuló el amor al prójimo como la suprema expresión de la solidaridad, hubiera hecho crisis.

A las claras se ve que el "proletarios del mundo uníos", o "la unión hace la fuerza", no se basan en el amor, sino en el odio, no en la colaboración hacia un fin más alto, sino en la mera lucha en que perece el más débil, el niño, el anciano o el enfermo.

El espectáculo lamentable de los hospitales abandonados nos advierte de la naturaleza íntima de esta rebeldía y violencia que nos amenazan y que destruye nuestra fe en la perfectibilidad del ser humano.

Se trata de algo más que de pesos o de sueldos.

TRIBUNA LIBRE:

Nueva Reforma Educacional

Por Decreto Supremo número 19138, dictado el 28 de diciembre de 1962, se creó la Comisión Permanente de Planeamiento Integral de la Educación Chilena. Dicha Comisión, aparte del apoyo económico prestado por nuestro Gobierno, fue también ayudada en su oportunidad con 400 millones de pesos por la UNESCO, entidad ésta que se ha empeñado a su vez, en difundir al máximo aquellos valiosos programas de cooperación americana mediante la Alianza para el Progreso, todo lo cual ha hecho posible la preparación de la Reforma Educacional que nos hace falta.

A este respecto, nada más oportuno que revisar a fondo la estructura de nuestro actual sistema educativo. La unidad programática, dentro de principios científico-filosóficos, lo mantiene rezagado frente a un mundo en constante evolución y desarrollo.

Sabemos, por lo demás, que en materia educacional, no podemos enfrascarnos en viejas concepciones socio-culturales que se traducen, por lo general, en la implantación de programas, planes y métodos de corte rígido, sin elasticidad posible, totalmente cerrados a las nuevas formas de interpretación de una realidad que, como la que estamos experimentando, está de hecho sujeta a los grandes cambios observados por esas fuerzas incontrastables en la dinámica de nuestros tiempos.

No es posible que, en la actualidad, estemos formando a medias toda una juventud que aspira a un mejor destino. La enseñanza actual es, simplemente intelectualista, de anticuado trámite humanístico, de simple cultura general, descuidando arbitrariamente el aspecto técnico-manual-artístico. Nuestros muchachos de primaria a secundaria, ven así perpetuarse en su camino el fantasma de la desorientación total en sus estudios. Es evidente, por lo demás, que nuestra masa estudiantil, con la complicidad manifiesta de sus propios padres que aún no pueden abandonar los viejos prejuicios en la materia, tiende a proseguir estudios humanísticos con el único objeto de ingresar posteriormente a nuestras Universidades intentando así alcanzar una de esas estereotipadas carreras liberales en desmedro de una de tipo técnico, hasta ayer, simplemente despreciadas.

La nueva reforma educacional en estudio y que entraría desde 1964 a remover hasta en sus cimientos ese anticuado edificio de nuestro sistema educativo, tiende, entre otras cosas, a terminar con esta profunda dispersión de fuerzas humano-materiales, planteando, desde luego, una nueva tónica en la estructuración de los estudios en general; vale decir, se persigue un remozamiento desde el kindergarten a la Universidad, lo que en buen romance significa abominar en el fondo de aquel hasta ahora inconexo proceso de nuestra enseñanza desde sus primeras letras hasta la Universidad, cambiando tal estructura por la adopción de tres nuevos ciclos, el primero abarcando desde los 6-7 a los 15 años y refundiendo en éste los seis años de escuela primaria y los tres primeros de Humanidades; un ciclo medio que abarcaría desde IV a VI Humanidades, y un ciclo superior o universitario.

La novedad que importa la nueva reforma a implantarse, está, a nuestro juicio, en ese enfoque acentuadamente técnico-manual-artístico que se imparte en los tres últimos años del primer ciclo (I a III Hdes.), característica que se continúa en los tres años finales del ciclo medio (IV a VI Hdes.), donde se ofrecen dos caminos a seguir: uno técnico-profesional, en que el muchacho aprende un oficio o carrera corta, empleando 1, 2, 3 y 4 años, o bien, sigue el curso pre-universitario de formación científico-humanístico de tres años que lo habilita, desde luego, para seguir sin tropiezos estudios superiores hasta titularse en una profesión dada. Al término de los dos primeros ciclos, se practicarán exámenes de conocimientos y de aptitudes vocacionales, otorgándose como resultado de ello, diplomas y certificados que indicarán en cada caso la calidad como estudiante y, al mismo tiempo sus aptitudes vocacionales.

Una prueba palpable de ese gran proceso de desorientación que actualmente aflige a nuestros estudiantes en el futuro inmediato de sus estudios, lo prueba el hecho de ser nuestro propio liceo quien absorba el mayor porcentaje —el 73 por ciento, nada menos— de nuestra masa estudiantil desplazando largo a otros rubros de nuestra educación con cifras que indican fehacientemente la escasa progresión aritmética alcanzada por estos últimos. Así tenemos a las normales, por ejemplo, con un 2,9 por ciento, escuelas agrícolas con el 1,1 por ciento escuelas industriales con un 5,9 por ciento, y la Universidad con un 6 por ciento, coeficiente que se desdobla en cifras aún más bajas cuando se aborda este problema en su aspecto de los egresados en sus distintos niveles estudiantiles, como que de 100 alumnos de sexta primaria, sólo un 30 por ciento llega a I Año de Humanidades, de éstos un 5 por ciento termina con éxito los estudios secundarios y sólo 1 llega a recibirse como profesional universitario. todo esto nos indica que la nueva orientación que se pretende insuflar a nuestro sistema educativo, terminará por desterrar definitivamente ese aspecto académico, simplemente libresco o memorístico con que, hasta hoy, se ha educado equivocadamente a nuestra juventud.

Miguel Angel Díaz A.

Sembrar la duda (1)

Los momentos que estamos viviendo y los hechos que estamos presenciando nos exigen claridad y definición. No podemos seguir silenciosos o indiferentes, sólo por guardar una convencional compostura o una deferencia o diplomacia que no sólo no son correspondidas, sino que son aprovechadas por quienes ya han pasado por encima de todas las normas impuestas por la decencia.

Ya no se trata de una cuestión política determinada, del interés de un sector de opinión, de un grupo de partidos o de un candidato, se trata de que se está rebajando nuestra dignidad nacional, nuestro nivel de cultura cívica a términos pocas veces vistos en la historia de Chile.

El cinismo, la desverguenza, la grosería, todo lo que la peor ralea humana es capaz de concebir, algunos audaces están tratando de imponerlo como la forma de ventilar nuestros problemas o la manera de competir en el campo ideológico y político.

Y esto viene caminando, así, desde hace tiempo.

Todos recordarán la elección presidencial que dio el triunfo al señor Alessandri.

No quedó infamia que no se dijo y que no se cometió con el candidato Jorge Alessandri, llegándose hasta el atentado criminal, en una estación del sur, en la que se lanzó un líquido corrosivo al señor Alessandri y a sus inmediatos simpatizantes.

Hay que sembrar dudas y sospechas sobre todo el que tenga alguna significación respecto del Gobierno o de la combinación política que lo respalda y, en esto, les corre apuro, porque falta poco más de un año para la próxima elección.

En la campaña para elegir un diputado por el Primer Distrito de Santiago, con motivo del fallecimiento del recordado y distinguido parlamentario don Humberto Pinto Díaz, se emplearon, con el candidato del Frente Democrático, Dr. Gustavo Monckeberg, las más increíbles bajezas; no hubo mentira, calumnia ni injuria que quedara por usar en su contra, al extremo de acusarlo, horas antes de la elección y en plena Cámara de Diputados, de apropiación dolosa de dineros fiscales. El candidato Monckeberg salió elegido por gran mayoría; pero, como es un médico de sólido y brillante prestigio y ha demostrado ser un parlamentario activo y laborioso que, junto a proyectos de enorme interés social, de que es autor, no se calla ante las tropelías de gentes que, aún, no distinguen el Congreso de lo que son las guaridas de maleantes cuyos hábitos y procedimientos conocen y aplican, porque constituyen su escuela, ha seguido siendo víctima, como lo fue de candidato, de la infamia
de los repartidores de mugre, que
único que son capaces de produ
podrán resistir, jamás, la laborios
limpieza moral, la acción social co
tiva y verdadera, el prestigio bien
do, en el Dr. Gustavo Monckeberg
ninguna otra persona.
Es cuestión de instinto, los bu
pueden vivir sin lo podrido, al igu
los cerdos, sin el barro mal olie
El senador Bulnes por su dob
de ser honorable, de hecho, sin
dad del Reglamento del Congreso, y
más, Presidente del Partido Cons
acaba de ser objeto, una vez más
tantas otras, de la acción innoble
habituales roedores de honras.
El ex Presidente Gabriel Gonzá
dela ya tiene que destinar parte
tiempo a defenderse de las sab
que usan el campo político o algu
peles sucios, que llaman prensa, p
dejarles la paz a él y a su respeta
milia.
¡Para qué decir, al senador Ju
rán, por el hecho de haber asu
responsabilidad de ser candidat
Presidencia de la República por
del Frente Democrático!
A ninguno de los criminales d
notoriedad, de los últimos tiempo
ha asediado y perseguido con ma
que al candidato Julio Durán.
Porque hay diferentes formas d
seguir y de asediar. Para con Ju
rán, que ha sido un político lim
finido, de lucida trayectoria, y
chileno integral, se ha adoptado
tica del veneno dosificado, la in
comentario despectivo, la burla, l
tación malévola o calumniosa, l
infame celada periodística, háb
fraguada, para sembrar dudas, c
nes y enconadas controversias.
Y muchas de estas indignidades
lizan cobardemente, hipócritame
aparenta objetividad informativa
riodística y se usa la venia o el
de altas autoridades eclesiástica
tampoco definen, no una posi
lítica, lo que nadie pretende, si
una actitud responsable, ante la
dias y maldades que orientan u
blicación que está bajo su depen
¿Hacia dónde vamos con este
que tan arbitraria e injustament
ofendiendo a miles de católicos? ¿S
re preparar el terreno para desat
tre nosotros, una lucha político-
sa? Francamente, no puede ent
estas cosas y lo único claro es q
continuarse por este camino, a nad
no habremos de llegar.

1) De **Comentarios de Actualid**
Miguel Luis Amunátegui Johns
dio Prat C.B. 96.

La Técnica "Horst Wessel"

por ERNEST ATKINSON

El 14 de enero de 1930, Horst Wessel, jefe de la famosa Unidad de Asalto número 5 del Partido Nacional Socialista Alemán, murió asesinado en circunstancias poco honorables. Se había enamorado de una prostituta, Erna Jaenike. Por ella dejó de interesarse en sus deberes de nazi y vivió de lo que ella ganaba hasta el día en que el protector de la mujer lo mató de una bala certera. No obstante, su muerte dio origen a una técnica propagandística nueva, nunca formulada tan crudamente hasta la fecha, que llamaremos "la técnica Horst Wessel". En aquel tiempo los nazis no ocupaban el poder. Eran un partido extremista representado en el parlamento alemán. El jefe del partido, o **Gauleiter**, para la zona de Berlín, era Joseph Goebbels, uno de los seres más nefastos y uno de los propagandistas más astutos que el mundo haya conocido. Goebbels se dio cuenta de que el partido necesitaba a un mártir, a un héroe, cuyo recuerdo pudiera sintetizar todas las virtudes y perfecciones del guerrero ario, es decir del nazi. Un recuerdo que las multitudes pudieran venerar y con el cual pudieran identificarse. Horst Wessel era un muchacho guapo y popular entre los nazis. Al morir, adquirió todas las virtudes de que careció durante su vida. Goebbels logró ocultar las circunstancias vergonzosas de su muerte y le organizó un funeral grandioso en el que todas las figuras del nacional socialismo estuvieron presentes. Al final de la ceremonia, Goebbels y sus comparsas cantaron la "canción de Horst Wessel", compuesta de 16 versos que constituían una mezcla ingeniosa de varios lemas nazis. Durante años Horst Wessel personificó al héroe, el guerrero ario, ideal de la juventud alemana.

El cinismo de Goebbels era único y nadie ha tenido la osadía de tergiversar la realidad como lo hizo él. Sin embargo, sus ideas han fructificado en los países comunistas y muchas de las ideas propagandísticas rojas no son, en lo esencial, sino ideas de Goebbels. Algunos dirán que el culto a los héroes es una cosa de siempre, y así es. Pero fue Goebbels quien realizó por primera vez con tanta maestría la fabricación inmediata de héroes para servir propósitos inmediatos.

En la China comunista la prensa reverencia ahora a un nuevo héroe del Valhalla comunista: Lei Feng. Es de presumir que la vida de Lei Feng fue más limpia y honrada que la de Horst Wessel. No obstante, su muerte se utiliza para los mismos propósitos: servir de ejemplo y exaltar a la juventud.

El 7 de enero, Radio Shenyang hizo por primera vez referencia a Lei Feng. Desde entonces, la campaña para exaltar su ejemplo se ha intensificado hasta ampliarse a todos los sectores de la población. Las estaciones regionales de radio han difundido abundantemente el material propagandístico acerca de Lei Feng. El "Diario del Pueblo" de Pekín ha publicado su biografía y extractos de su diario personal de 200.000 palabras. El Ministerio de la Defensa ha dado el nombre de Lei Feng a la patrulla que él mandó en vida y, en virtud de un decreto de la Liga Comunista de la Juventud China (LCJC), Lei Feng ha sido ascendido a título póstumo a Consejero Nacional Destacado de los Jóvenes Pioneros.

¿Cuáles fueron las virtudes del nuevo héroe? Lei Feng era un joven soldado chino que pereció accidentalmente en servicio activo el 15 de agosto de 1952. A pesar de tener tan sólo 22 años de edad, era miembro del Partido Comunista Chino, miembro modelo de la LCJC, "buen soldado" y jefe de patrulla de una compañía de transporte en Shenyang.

Las cualidades de Lei Feng fueron enumeradas cuidadosamente en un artículo publicado en "Juventud China". Primero y sobre todo, Lei Feng veneraba las obras de Mao Tse-Tung "Para él, la ideología de Mao eran alimento, armas y brújula. Sentía que cuanto más estudiara la ideología del Presidente Mao, más feliz estaría. También sentía que su trabajo adquiría más sentido, que su pensamiento se ampliaba, que su posición se volvía más firme y que aumentaba su comprensión". De hecho, Lei Feng tenía una filosofía comunista de la vida.

Lei Feng también era al-
truista: "Creía que
significado de la v
servir a la gente co
siasmo y luchar por
ración de la human
por el comunismo".
Lei siempre reco
enseñanza de Mao
"la humildad hace
y la arrogancia retr
Por eso practicaba
mildad y se esforzab
tantemente en mejo
mo Lei Feng era co
y, además, excepcion
te comunista, obten
tados extraordinario
lo lo que hacía. L
un combatiente
un excelente condu
tractores, un miem
delo de la LCJC y
braron tres veces
tor destacado", "
dor" en 18 ocasiones
bajador de la Band
ja" en 5.
Lei sintetiza el ide
juventud comunista
el régimen. Encarna
las virtudes que el r
exige de la població
eso cabe preguntars
tas cualidades pued
llarse reunidas en u
hombre.
Es más fácil reali
campaña propagan
según Goebbels lo de
cuando un solo in
puede representar e
no que hay que seg
simples principios y
tos nunca lograrán
lo que inspira el
humano. Cuando el
sido alcanzado por
ya no es posible de
es un ideal inaccesib

La inestabilidad latinoamericana

por JOSE NUCETE-SARDI

CARACAS, (FNS).— Hablar de la inestabilidad latinoamericana es ya lugar común. Los grupos dirigentes o no pueden, en algunos países, trabajar con eficacia o no quieren actuar en forma coordinada para dirigir la administración. Iberoamérica da la impresión de un continente desorganizado. Y de la desorganización a la desintegración el paso es corto. ¿Crisis de capacidades? ¿Crisis de responsabilidad o manejos turbios en favor de grupos y personas con prescindencia de las necesidades y urgencias de los países?

Hay un juego político peligroso que parece indicar que los dirigentes no se dan cuenta de que los extremismos de cualquier marca pueden llevar a soluciones sangrientas, a caos económicos y administrativos. Hay una pugna irreflexiva que no se basa siempre en ideologías o en ideas sino en agrestes personalismos o interés de grupo. El canibalismo político junto a la hamponería común, a la miseria y a la desorganización administrativa no van a beneficiar a los países que sufren tales taras, pero sí habrá quien logre beneficiarse de todo eso.

Se vive entre negaciones y afirmaciones deformadas, faltas de veracidad. En una feria de vanidades y de conveniencias. Pudiera existir en algún rincón del mundo quien o quienes estén interesados en mantener tal estado de cosas para lograr sus fines de grandes poderes dominadores. En la lucha de bloques de países divididos por opuestas doctrinas o en la lucha de los continentes avizorada por indagadores políticos, Iberoamérica puede resultar un campo
de experimentación
mo lo fue España d
después de la guerra
Tal posibilidad no p
capar a la meditación
dirigentes hispanoam
entre los cuales hab
nes desean el caos
triunfo de sus amb
pero quizás si escapa
tos líderes menores
juguete de otros o q
engreídos en sus a
irreflexivas.
Junto a los interes
piraciones de cada p
un interés continental
americano, para cu
—convivencia, efica
arrollo, mejoramiento
y económico, org
dignificación humana
ción universal efectiva
de trabajar solidariamente
naciones del ámbito ibero
ricano.
En el juego dipl
mundial la América La
ha alcanzado todavía la
portancia que merece.
tinente del futuro" co
le ha llamado, parece qu
futuro se está acercan
este continente debiera
lar mejor su actividad
diplomacia universal, da
importancia económica
mana. ¿Descuido? ¿Ha
de los grandes poderes
imponer sus intereses?
duda. En cualquier caso
tra América está en
ción. Los más diversos
mentos se incuban en
Pobreza y descontento
sus signos actuales. El
cimiento explosivo de la
blación no va paralelo
aumento de la cultura
dos sus aspectos ni
oportunidades de tra
desarrollo. Ese desnivel
peligroso porque acrece
miseria.

...ven pintor chileno fue ...ado por Gobierno alemán

...as a sus extraordina... ...diciones artísticas, el ...pintor y grabador chile... ...o da Rosa (es nombre, ...dónimo), ha sido agra... ...por el Gobierno de Ale... ...Federal con una beca ...perfeccionar sus conoci... ...s durante cinco años ...esden. Parte en la pri... ...quincena de septiembre. ...tramos al pintor en la ...Arte de la Compa... ...ilena de Ediciones, en ...Santo Domingo N.o 1175, ...expone una vigorosa ... de sus grabados. ...s espera la providen... ...arición de un cliente ...reunir mucho cine... ...turalmente no lo tie... ...sto que es artista) re... ...afanosamente sus pri... ...lecciones de alemán.

...RAS BATALLAS

...explica que lo estudia ...Instituto Chileno-Ale... ...Cultura, donde todas ...des sostiene duras y ...ras batallas con el ...de Goethe y de Hor... Además, según nos ...a ayuda mucho el pa... ...la conocida pintora Hortensia Oehrens, ...de la Sala de San...ago.

...da Rosa tiene cuarto ...la Escuela de Bellas ...Pese a su excesiva ju... ...ha adquirido ya una ...maestría en las diversas técnicas del grabado y posee una fuerza y una personalidad que impresionan a primera vista. Su dibujo no se limita a una reproducción servil de las formas naturales. Conservando el fondo figurativista, sabe imprimir extraños ritmos a los trazos, de donde surge una sensación dinámica que constituye uno de sus mayores atractivos.

—Yo dibujo y pinto como una cosa absolutamente natural, nos confiesa, debido a que mi padre es ceramista y yo me crié en el mundo alucinante de su taller.

LA GRAN MAESTRA

—No creo haber dominado la técnica, a pesar del esfuerzo que he gastado y de la capacidad de mis profesores. Es muy probable que sean la experiencia y la vida misma las mejores maestras para alcanzar la plenitud de una técnica y un estilo, afirma.

Dino da Rosa termina manifestando que está dispuesto como todos los artistas chilenos, a dejar bien puesto el nombre de la patria en los medios culturales de la Alemania libre.

Consejera de CORVI se impuso de los problemas en S. Bernardo

SAN BERNARDO.— La señora Aura González, Consejera de la CORVI, visitó recientemente las Poblaciones "Santa Laura" y "Cóndores de Chile" N.os 1 y 2.

Constante y destacada labor en favor de dichas poblaciones realiza la señora Consejera doña Aura González. En su reciente visita se impuso de algunos de sus problemas que le expusieron sus pobladores, como ser: agua potable, urbanización, extracción de basuras, etc, y otros derivados de las últimas lluvias.

También tiene en sus manos el asunto de los Pobladores de "Valle Verde" y sus gestiones se encuentran muy adelantadas a fin de efectuar la expropiación de esos terrenos, para que luego sean vendidos a sus actuales ocupantes, con una urbanización mínima.

La labor que con tanto interés desempeña la Consejera señora González fue reconocida, y como prueba de esta constante preocupación, hace poco recibió de los obreros municipales un hermoso pergamino, con motivo de su gestión ante la Corporación de la Vivienda, para favorecer a las familias de "Portezuelo", con 50 casas en la Población "San Bernardo".

Esta gestión se efectuó en estrecha conexión con el ex Alcalde radical señor Luis Navarro Avilés, quien ha sido y es un constante impulsador de los problemas que se presentan en las numerosas poblaciones que circundan a San Bernardo.

HOMENAJE AL PROCER



Con motivo de celebrarse un nuevo aniversario del natalicio del General don Bernardo O'Higgins, Padre de la Patria, el Instituto O'Higginiano, encabezado por su presidente, el senador don Humberto Aguirre Doolan, depositó una ofrenda floral a los pies del busto del héroe, que obsequiara hace exactamente un año a la Escuela Militar. El acto se efectuó en el curso de una brillante y emotiva ceremonia, que se realizó en presencia de los cadetes del plantel, y en ella hizo uso de la palabra el Coronel Director de la Escuela, Sergio Castillo, quien esbozó en vigorosos trazos la trayectoria militar y cívica del Prócer, recordando a los cadetes una frase de O'Higgins, que constituye un verdadero compromiso para las nuevas generaciones: "En esta Academia Militar está basado el porvenir del Ejército, y sobre este Ejército, la grandeza de Chile". Aprovechó la oportunidad para agradecer al Coronel don Rafael Herrera Tovar, Adicto Militar de Venezuela, el gesto de regalar al plantel "un espadín que, en el temple de su acero, encarna la amistad indestructible de nuestras Patrias". EN EL GRABADO, el senador Aguirre Doolan y don Neftalí Molina, depositan la ofrenda.

Importante reunión celebró la Orfera "Mapocho" en el local del partido. Don Francisco Vergara Escalona, presidente del Comando Nacional de la candidatura presidencial del H. Senador Durán, concurrió a ella y dio un interesante informe sobre la organización misma de la campaña presidencial, recibiendo al final de sus palabras un caluroso aplauso de la numerosa concurrencia.

Se reunión Organización Ferroviaria Radical

Durante esta sesión que fue presidida por el titular Alvaro Hernández Tapia, se aprobó un voto de aplauso para el distinguido correligionario don Mateo Durruty Alvarez, con motivo de haber asumido la Jefatura del Departamento de Transporte de los Ferrocarriles, cargo al que llega tras una dilatada y meritoria actuación funcionaria dentro de los Servicios de la Empresa.

EL SENADO INICIA HOY DEBATE SOBRE ABUSOS DE PUBLICIDAD

Con esta finalidad celebrará dos sesiones especiales. El proyecto será votado mañana a las 21 horas, o antes si se agota la discusión. La Cámara tratará mañana el proyecto de los semifiscales.

Dos sesiones especiales tendrá hoy el Senado, para iniciar el debate del proyecto de ley que modifica el Decreto Ley 425, de 1931, sobre abusos de publicidad.

La primera se realizará entre las 11 y las 13 horas, y la segunda, entre las 16 y las 21, según acuerdos adoptados la semana pasada por los Comités Parlamentarios de la Cámara Alta.

El debate proseguirá mañana, también en sesiones especiales. El proyecto será votado a las 21 horas, o al término del debate, si éste se agota antes de la hora señalada.

EN LA CAMARA.— La Cámara de Diputados, en su sesión ordinaria de mañana debe considerar, en primer trámite constitucional, el proyecto que autoriza al Presidente de la República para reestructurar todos los servicios semifiscales.

Este proyecto, al que se otorgó el trámite de suma urgencia, debió ser despachado la semana pasada, pero no fue posible debido al atraso del informe de la Comisión de Hacienda, que es legal y reglamentariamente indispensable.

La Comisión sólo vino a dejar despachado el proyecto el jueves de la semana pasada. Designó diputado informante al señor Hugo Rosende Subiabre, que se reintegra en forma a la primera línea de la actividad legislativa.

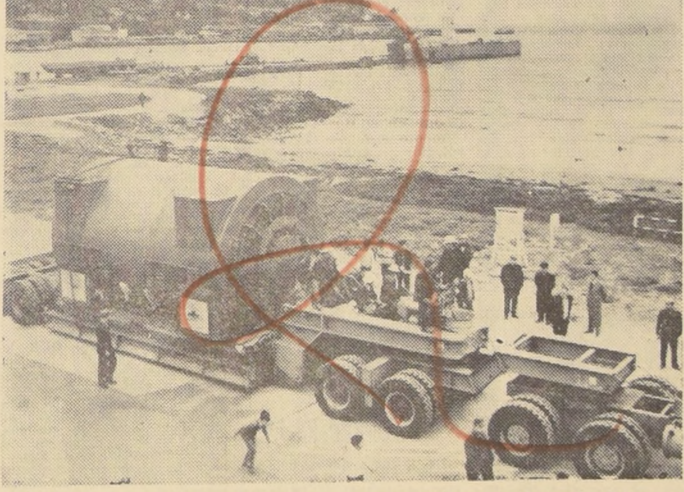
Asumió nueva directiva de Asamblea Radical de Maipú

MAIPU.— Se realizó el cambio de directiva de la Asamblea Radical de Maipú, la que está constituida en la siguiente forma:

Presidente, Arturo Hernández Cubillos; primer vicepresidente, Pedro Daza Alvarez; segundo vicepresidente, Alfredo Varas Bravo; secretario general, Héctor Orellana Mella; tesorero, Eliecer Morgado Pizarro; protesorera, María Arias Orellana; secretario de actas, Humberto García Velásquez; secretario de correspondencia, Raúl Garrido Body; secretariado de bienestar, Blanca Gueripel Valdivia, María Arias Orellana, Luis Osorio Pino; secretariado femenino, Julia Hermosilla P., Cornelia Herrera, Inés Moreira, Claudina Miranda, Bertila Pinto, María Estrella González y Rosa Machuca; comisión electoral, Alfredo Varas B., Hernán Beas S., Raúl Garrido B., Luis Olea B. y Manuel Ordenes; tribunal de disciplina, Teófilo Pineda G., Manuel Mardones D., Antonio Guerrero C., Cornelia Herrera C. y Heriberto Farías; secretario sindical, Bernardo Ferreira.

También se designó a los siguientes correligionarios para representar a esta Asamblea en la próxima constitución del Frente Democrático de la comuna, faltando aún por designar a los respectivos miembros del secretariado femenino y Juventud: Arturo Hernández Cubillos, por derecho propio; Manuel Mardones Díaz, Pedro Daza Alvarez, Raúl Garrido Body, Humberto García Velásquez y Héctor Orellana Mella, en el carácter de asesor.

ESTATOR PARA NUEVA PLANTA TERMOELECTRICA "VENTANAS" QUE CONSTRUYE CHILECTRA



En Quintero, el jueves último, fue desembarcado el estator para la unidad de la nueva Planta Termoeléctrica "VENTANAS", de 115 mil kilowatts, que en la caleta del mismo nombre construye la Compañía Chilena de Electricidad Ltda. Un aspecto de la faena de desembarco de dicha pieza, puede observarse en el grabado.

INSERCION.-

Jorge Prat expone al país su pensamiento político

Dijo: "Tengo la obligación de declarar en forma perentoria que esta cruzada rectificadora llegará hasta el final del proceso electoral, aún mucho más allá de la inmediata meta de una elección, creando para el triunfo una fuerza de opinión pública que impondrá en el Parlamento las reformas inherentes a dicha victoria. O que, en el caso contrario, construirá el dique que salve a la Nación, en el momento del inevitable desastre, y emprenda la reconstrucción definitiva."

Durante los últimos meses, ha tomado cuerpo, en forma vigorosa, un movimiento de opinión pública nuevo y positivo. Ese movimiento se ha expresado a través de mi candidatura presidencial; pero, de por sí, va más allá que una persona determinada y más allá que una contienda electoral, por decisiva que ésta sea.

Considero importante que el país en general, los dirigentes de esta Campaña Independiente, y en especial los sectores políticos, conozcan el pensamiento y los móviles de acción de esta multitud ciudadana. Así, los partidos podrán todavía interpretarla y dar a esas inquietudes el cauce que necesitan para desarrollarse. Y si desaprovechan la oportunidad, no podrán lamentar si en 1964 —como en ocasiones anteriores— la voluntad nacional, desoyendo la "Voz de las cifras", los trucos publicitarios y el peso de la influencia y del dinero, irrumpe con violencia en busca de su propio cauce. Mejor sería, sin duda, que los partidos políticos dieran sus medios de expresión a la nacionalidad; pero si no lo hacen por ceguera de sus dirigentes, de todas maneras el país se expresará, y entonces lo hará con majestuosa fuerza, como esas periódicas crecidas del Nilo, que a la vez destruyen y fertilizan.

UNA EVOLUCION FRUSTRADA

Un largo período de corrupción en los hábitos políticos chilenos, profundamente influidos por el espíritu frondista y oligárquico que ha marcado a las clases dirigentes, viene restando mérito a la posición de Chile en Iberoamérica; ha frenado sus posibilidades de crecimiento y desarrollo social, material y cultural; y ha tergiversado el primitivo espíritu creador y audaz de nuestra raza, hoy achatada por una apariencia de materialismo cómodo y egoísta, de competencia gris por una ubicación vegetativa fácil, pero sin horizontes.

Numerosos intentos, emanados de la más espontánea raíz popular, o de esa incontaminada fortaleza de las tradiciones nacionales que constituyen nuestras Fuerzas Armadas, han pretendido en 3 ó 4 oportunidades reaccionar contra esta decadencia y reconquistar para el pueblo su vigor creador. Pero, indefectiblemente, unos y otros esfuerzos hanse malogrado, haciendo prisioneros a esos hombres o ideas de los lazos de la habilidad politiquera, —largamente adiestrada en el juego aristocrático de los salones o del Congreso— y de las vallas oligárquicas de un régimen institucional fabricado expresamente para permitir el juego de los grupos.

Y cuando a raíz de la revolución militar de 1924, el anhelo popular por ella interpretado —contra el sentir de los políticos profesionales— se canalizó hacia la reforma de la Constitución Parlamentarista, se cayó en el profundo error de entregar el estudio, discusión y redacción de esta Constitución Presidencial a los mismos políticos que habían disfrutado de la anterior. Y éstos, por efectos de su propia mentalidad, la dejaron ligada al concepto oligárquico y frívolo de una política de minorías, de combinaciones, de transacciones y finalmente de limitaciones y contradicciones que hicieron de ella un instrumento inoperante. No deja de ser sugestivo y probatorio el hecho de que la creación más recia y febril emanada de aquel intento se haya debido a un Gobierno que tuvo que prescindir de ella —como es el caso de la primera administración Ibáñez— y que en cambio todos los demás gobiernos se hayan visto esterilizados por la acción parlamentaria y partidista protegida por dicha Constitución. Todos los Presidentes de la República desde entonces, han vivido, o reñidos con las mayorías políticas, o amparados en disposiciones de emergencia que suspenden momentáneamente el ejercicio de las facultades del Parlamento, o declarando con énfasis y dramaticismo que se sienten prisioneros de la demagogia e irresponsabilidad de los grupos parlamentarios. Tal es el caso de los dos últimos Presidentes de Chile.

UN DIVORCIO REITERADO

Esta constatación histórica y el proceso de su responsabilidad que se asienta con razón en la mentalidad política de los últimos cincuenta años, ha traído como consecuencia un divorcio grave y reiterado entre el sentir popular mayoritario y la acción de los dirigentes de la política nacional. La manifestación más extraordinaria de este divorcio reside en la continua sorpresa que para los políticos significan las elecciones unipersonales —especialmente las presidenciales— en las que la masa ciudadana se expresa libremente, sin la sujeción a las máquinas electorales, a las pequeñas gratitudes lugareñas, a la influencia de los caciques o de las promesas directas y personales. En ellas surgen los estallidos más espontáneos y revolucionarios —alguien los llamó irracionales—, en busca de la realización de un programa que como primera providencia destruya ese criterio y esa estructura defensora de pequeños grupos que constituyen la política y la Constitución chilena. Pero aquellos estallidos no son irracionales; por el contrario, persiguen realizar dentro de la legalidad y la democracia lo que en otras partes sólo se ha podido hacer a raíz de revoluciones sangrientas o de trastrueques onerosos. Una de estas elecciones presidenciales fue bautizada como "Revolución Pacífica", y en verdad éste es un calificativo que ha debido apuntar a muchas de ellas y que seguirá aplicándose hasta que la voluntad popular se encauce, organizadamente, por la reforma de los medios jurídicos, hacia lo que quiere con instinto y racionalidad y que ciertos políticos le niegan con ceguera y egoísmo. Peligrosa por lo reiterada, esta negativa olvida aquello de que tanto va el cántaro a la fuente que al fin se quiebra.

Yo he venido señalando desde hace mucho tiempo esta aspiración nacional que, por tan perdurablemente contrariada, puede concluir en una tragedia revolucionaria. Con persistencia serena he denunciado los vicios oligárquicos de nuestro sistema institucional y de los hombres y partidos que dentro de él prosperan. Nunca he pretendido atacar hombres o partidos por que sí, sino sólo enjuiciar sus vicios, porque es mi deber de ciudadano y de patriota; y mostrar un camino positivo en sustitución de aquel oligárquico y divisionista. En mi vida pública al servicio de 2 Gobiernos diferentes, pero con un común sentido nacional que otros no han tenido, he mostrado cómo se pueden crear instituciones necesarias y sincronizadas con las exigencias del desarrollo moderno, y cómo se pueden destruir mitos y vencer resistencias cobardes y demagógicas.

Ahora bien, cuando se presenta nuevamente una oportunidad para que el pueblo alcance su anhelo y se cree un Gobierno nacional a su servicio; cuando las voces emocionadas de uno de estos "Presidentes prisioneros" —que tanto ha hecho ya por el país y su pueblo—, dejan ver con crudeza este vicio institucional que impide el progreso y la restauración chilena, los dirigentes partidistas, desoyendo la voz fundamental, se han lanzado en una campaña de revancha que —cualquiera que fuere el vencedor—, sólo puede tener por resultado el fracaso, la división, la esterilidad gubernativa y por tanto una peligrosísima, una fatal frustración nacional.

EL CAOS ACTUAL

Como si se pretendiera ofrecer un cuadro anticipado de ese descalabro, los parlamentarios y dirigentes de los bandos en lucha se han lanzado en una competencia grotesca de acciones y acusaciones recíprocas injuriosas, que muestran al país su dimensión exacta de destrucción de todo lo hecho por el actual Presidente; de reparto apresurado de granjerías sin financiamiento, que agravan la precaria situación económica por que atraviesa el Erario; y de ofrecimientos sin cuento de situaciones que todo el mundo sabe que no se podrán materializar. La irresponsabilidad legislativa y política crea, con su ejemplo, seguidores; y el país se enfrenta a un cuadro de indisciplina, de huelgas desmoralizadoras, de pérdida de recursos, de torpes luchas politizadas, que comienzan en las escuelas y concluyen en la Administración Pública, donde se estropean escalafones y se corrompen conciencias, todo ello sin más ley ni Dios que la búsqueda del éxito electoral.

Pues bien: porque creo que nuestro pueblo tiene ya suficiente madurez para juzgar a sus dirigentes, y porque siento que su paciencia se agota, he considerado un deber ofrecer un cauce nuevo. Un cauce que vaya al fondo mismo de la realidad nacional, y se resuelva a asegurar una nueva estructura, que comience por el régimen institucional; que sustituya lo caduco e inoperante por lo moderno y vital, y que reemplace los líderes viciados por hombres nuevos, libres, audaces y visionarios. Bien sé que los hay si se les busca, en las Universidades, en los gremios, en las empresas privadas y en aquellos reductos especializados de la Administración pública, y de los servicios técnicos, en que la política no ha osado aún introducir sus narices. Ancho y largo es el territorio nacional para encontrarlos, siempre que la mirada no se extravíe en las asambleas bulliciosas y baratas o en los grupos económicos amorales, que manejan los hilos de la política oligárquica sin más meta que la conjunción del poder económico con el político, para su propio disfrute.

DECISION DEFINITIVA

Nace de esta necesidad creadora y de su consiguiente decisión un hecho que debo señalar sin rodeos. Estoy convencido que este cauce es imprescindible: que el pueblo lo seguirá ahora como en las dos últimas elecciones presidenciales; y que en el caso improbable de que ese pueblo caiga bajo la equivocación partidista, será más necesaria que nunca la existencia de una fuerza viril y no contaminada y de un movimiento organizado y categórico en sus propósitos, para que recoja, agrupe y vuelva a edificar con los restos que dejará el inevitable fracaso del partidismo. Por todo esto, el Movimiento que interpreto no puede transigirse con ningún candidato de partidos, y no puede mezclarse ni compartir responsabilidades con quienes creen y se sienten cómodos con el sistema político vigente. En consecuencia, tengo la obligación de declarar en forma perentoria que esta cruzada rectificadora llegará hasta el fin del proceso electoral, aún mucho más allá de la inmediata meta de una elección, creando para el triunfo una fuerza de opinión pública que impondrá en el Parlamento las reformas inherentes a dicha victoria. O que, en el caso contrario, construirá el dique que salve a la nación, en el momento del inevitable desastre, y emprenda la reconstrucción definitiva.

Porque otra cosa sería dejar al país sin la salida nacional que reclama, obligándolo, por el fracaso de las soluciones partidistas y la ausencia de otras, a tomar el camino suicida del desarrollo económico y social bajo el signo marxista, —disciplinado y eficiente—, pero trágicamente incompatible con la tradición nacional, con la libertad con la dignidad de nación soberana. Para la Democracia, mayor peligro es hoy un Gobierno que fracasa, que una elección que se pierda. El primero, al cortar el último camino, empuja a la nacionalidad hacia la solución sin retorno: llámese un colonialismo corrompido, una dictadura proletaria manejada desde afuera o una rebelión generacional terrorista, que destruya por igual lo bueno que lo malo. La segunda, una elección momentáneamente perdida, significa la victoria de una minoría que caerá dentro de los mismos rieles limitatorios del sistema jurídico vigente que la condena al fracaso y deja así abierta la puerta para una nueva solución, esta vez no marxista sino nacional.

Asumo por consiguiente esta responsabilidad de lucha electoral y de movimiento reformista definitivo para dar curso a la Revolución del Hombre Libre. Y al dirigirme a quienes conducen esta campaña, a los hombres independientes y a los elementos de partidos con criterio nacional que tan insistentemente me están mostrando su comprensión, paso a plantear los postulados más generales y urgentes de esta Cruzada, no con el ánimo de esbozar tan pronto un programa detallado, sino fundamentalmente de aclarar y delinear un pensamiento, un rumbo, un camino y una meta.

CONDICIONES DE UNA POLITICA NACIONAL

Las mayorías nacionales no se sienten hoy interpretadas por los bloques políticos en pugna. Chile necesita un camino ancho. No los senderos zigzagueantes que ahora ofrecen las directivas partidistas.

Una política verdaderamente nacional debe ser, en primer término, positiva. No enfrentará todo lo existente con amargura, con odio, con afán indiscriminado de destruir. No llamará a unas clases contra otras; no buscará su carta de triunfo en la guerra civil o social; en azuzar los rencores y las envidias. No hará oposición por oposición, ni desdeñará las ideas o iniciativas ajenas por sólo ser ajenas.

POLITICA POSITIVA

Una política verdaderamente nacional, por lo mismo que debe ser positiva, **no puede basarse en el miedo.** Será, en consecuencia, una política para realizar esto o aquello, no contra fulano o zutano ni contra tales o cuales ideas. Organizar una combinación y planear un gobierno futuro sobre la base del miedo es condenarse por anticipado al fracaso. Gobernar para Chile es gobernar sin egoísmos, sin odio, sin temor; con profunda fe e inquebrantable decisión.

Una política verdaderamente nacional **debe hablar con claridad.** Por el contrario, estar a la vez con Dios y con el Diablo, juntar votos "barriendo para adentro", no diciendo jamás la verdad a quien puede dolerle, halagando a cada grupo en su particular egoísmo, es levantar un gigante de pies de barro, preparar un gobierno atado por innumerables compromisos, y sin la necesaria dignidad e independencia para emprender la dura pero constructiva acción renovadora.

Las combinaciones partidistas que hoy se presentan al país no cumplen las condiciones para una política nacional. Su acción, en el caso de llegar cualquiera de ellas al poder, será necesariamente infecunda. Todas ellas representan fórmulas ya ensayadas y fracasadas. Todos los partidos políticos, sin excepción ninguna, en todas las alianzas imaginables, han detentado el poder; ninguno ha podido realizar su programa ni dejar una huella perdurable de su paso por el Gobierno. Ninguno ha tenido la entereza de demoler y rectificar el molde oligárquico con el que sus propios dirigentes se acomodan y solazan.

GOBIERNO INDEPENDIENTE Y UNIDAD NACIONAL

Mientras dure la crisis institucional la nación aspirará, primero que todo, a gobernantes independientes. Una y otra vez, tal calidad ha pesado en forma decisiva en las contiendas presidenciales. Y ello se debe a que sólo el independiente puede realizar el gobierno de **unidad nacional** que se requiere en la actual emergencia. El político partidista, por muy bien intencionado y competente que sea, será como gobernante el prisionero de su partido o combinación de partidos.

Su triunfo excluye de inmediato a quienes no son sus "correligionarios". En un país pobre de escasa población y de aún más escasos elementos humanos técnicos preparados, ¿se ha pensado en la pérdida de capacidades que implica en estas condiciones el gobierno partidista?

Enseguida, el político partidista inicia su administración masacrando a los empleados públicos que no son de su partido. Esto cuesta al Fisco millones de escudos en indemnizaciones ociosas, que agravan los crónicos déficit presupuestarios. En reemplazo de los eliminados entran otros tantos o más funcionarios del partido victorioso, que durante meses paralizan los servicios públicos con su inexperiencia. La perpetua inestabilidad de los cargos administrativos, el constante atropello a la antigüedad y a los méritos, la sistemática selección por motivos políticos, impiden hacer de la administración pública una carrera e impiden, por tanto, mejorar su nivel técnico. Y como la administración pública es el instrumento de acción del Estado moderno, su ineficiencia —o, lo que es decir lo mismo, su politización— paraliza al Estado.

En cambio, el gobernante independiente puede empinarse por sobre las sectas partidistas y realizar la unión nacional. Toma los valores humanos donde quiera que estén. Respeta la estabilidad de la administración; la convierte en una carrera funcionaria regulada por el mérito y la antigüedad; le aplica la medida de la eficiencia, no la del color político. Lleva a la práctica el ideal portaliano: ser el árbitro desapasionado de las luchas sociales. Colocado por encima de grupos, partidos, clases y oligarquías, hace llegar a todos la justicia.

NECESIDAD DE GRANDES METAS

El gobierno de unidad nacional es el único que puede poner en marcha el más genuino motor del progreso, que es el orgullo patrio.

El país retarda su avance, porque nadie le señala metas heroicas y audaces, que se liguen al prestigio nacional y enciendan el amor patrio como fuego abrasador. Se habla a los chilenos de aumentar la producción, dominar la inflación, luchar contra el imperialismo, redistribuir la riqueza, acabar con la miseria, objetivos nobles, sin duda, pero limitados y vagos. ¿Quién llama en cambio, al país a superarse a sí mismo, a los poderosos a vencer su egoísmo y el peso distorsionador de sus intereses; al hombre de trabajo a vencer su tentación de sustentar en la habilidad o la influencia o en el trato excepcional su progreso, en lugar de basarlo en su trabajo y esfuerzo; a los dirigentes gremiales o políticos o sociales, a renunciar al camino fácil de ganar mediante el halago o la promesa barata, antes que por el liderato auténtico de la verdad y del mérito? ¿Quién lo llama a edificar una igualdad que es indispensable, ya que la civilización moderna no admite ni permite la sustentación de ningún régimen en la miseria colectiva y a edificarla con unidad, que es difícil, y no con odio, que es fácil? ¿Y quién lo llama a levantar la antorcha de las naciones sudamericanas, no en el campo de la fuerza o de la intriga internacional, sino en los nobles dominios de la cultura, de la técnica, de la economía continental?

¿Y cómo podría hacerlo un Gobierno partidista que de antemano le pone apellido al país y lo entrega a sus parciales como botín de vencedor, y a sus oligarquías, como prenda de su egoísmo?

En cambio, el gobernante independiente y de unión nacional puede dirigirse a todos los chilenos, sin producirles desconfianza, solicitando su concurso para ese sobrehumano esfuerzo patriótico.

Yo presiento con emoción el eco de ese llamado: dos o tres años de trabajo, sudor y desvelos, pero trabajo, sudor y desvelos justamente compartidos y con horizontes, con metas definidas y promisorias. Estas metas serán, primero, superar nuestra actual etapa de subdesarrollo y enseguida, asumir la dirección en el movimiento de unidad latinoamericana. Necesitamos también, nosotros, un "gran salto hacia adelante", pero no empujados por el látigo que envilece, sino por el orgullo patrio que conduce a la dignificación individual, al mismo tiempo que al progreso colectivo.

LA "REFORMA DE LOS REFORMADORES"

La primera tarea del gobierno independiente será lo que he llamado la "Reforma de los Reformadores": reorganizar el Estado, ponerlo en forma, dotarlo de la estructura que las exigencias de esta hora requieren.

El Estado actual corresponde al Chile del siglo XIX, cuando se gobernaba para unos pocos; cuando los problemas fundamentales eran de orden doctrinario, político o religioso, y cuando la acción gubernativa era tan incipiente que vastos sectores ciudadanos no se sentían alcanzados por ella, ni para perjuicio, ni para beneficio.

En cambio, el Estado moderno ha de satisfacer las necesidades comunes de las grandes masas ciudadanas, en el orden de la economía, la educación y la cultura. Debe cumplir una función promotora que permita el rápido ascenso social en todos esos órdenes. Nadie es ahora ajeno a la acción del Estado; nadie puede progresar al margen de ella.

Las funciones del Estado moderno no pueden ser desempeñadas por un Estado creado para satisfacer exigencias de otra época. Por eso, la reforma previa y fundamental consiste en adecuar el Estado a los tiempos nuevos.

Sin esta reforma previa y fundamental no habrá progreso, ni las otras reformas económicas ni sociales surtirán ningún efecto. Quedarán en el papel, por cuanto no habrá un instrumento eficaz para llevarlas del papel a la práctica.

La "Reforma de los Reformadores" debe alcanzar tanto al Parlamento, como al Ejecutivo, como al Poder Judicial.

El Congreso Nacional debe ser colocado en su auténtica función: legislar rápido y legislar bien. Función tan importante no puede mezclarse con otras de menor categoría sin perder su eficacia. Por otra parte, tales funciones menores representan para los congresales una serie de presiones, que distorsionan la labor legislativa y rebajan la propia dignidad del parlamentario.

EL NUEVO PARLAMENTO

Para hacer del Parlamento un legislador eficaz, oportuno, independiente y general se hace indispensable alterar el origen y composición de las ramas del Congreso Nacional, a fin de dar al Senado un carácter nacional y crear poderosas Asambleas Regionales: adicionar el funcionamiento de los organismos legislativos y fiscalizadores con mecanismos y asesorías técnicas; limitar las facultades de iniciativa del Parlamento, evitando su acción interferente; modificar las reglamentaciones de quórum, plazos para legislar, urgencias, etc.; crear un sistema de incompatibilidades estricto e invulnerable por interpretaciones reglamentarias, que evite la progresiva transformación del parlamentario en gestor y su permanente uso como instrumento del contubernio político-negocios; darle un sistema de remuneraciones suficientes, pero austero, que esté en consonancia con las remuneraciones de los demás poderes públicos y de las Fuerzas Armadas y con su manera de reajustarse; fijarle el alcance a sus atribuciones con el objeto de evitar que se transforme en reglamentador de situaciones particulares o de grupo; permitir la delegación de facultades en casos específicos; y, en general, efectuar todas aquellas modificaciones pacíficas que restituyan al parlamentario su dignidad y respeto público y permitan al régimen caminar con la aceleración que nuestro tiempo exige.

Como el principal escollo que se ha presentado para sincronizar al Parlamento con la evolución social y política y aún con el sentir de la opinión pública es su omnipotencia, tan mal usada, se hace de manera absoluta necesario permitir que el Ejecutivo, a lo menos una vez dentro de su período presidencial, pueda disolver al Parlamento y recurrir al electorado como juez de sus conflictos. Igualmente debe usar el instrumento de democracia directa que es el plebiscito tantas veces como ello se haga necesario.

El primer efecto de una modificación tan sustancial de este Poder del Estado será permitir la marcha eficaz del Ejecutivo, que es el motor de la nación. Restituido el Parlamento a sus funciones propias, el Ejecutivo asumirá las suyas en forma natural, con plenos instrumentos y plena responsabilidad en la conducción de los intereses inmediatos, con iniciativa exclusiva en la dirección económica y con capacidad de planificación del desarrollo sin interferencias ni suspensiones.

El segundo efecto consistirá en la posibilidad de contar con una legislación eficiente, oportuna, clara, permanente, bien redactada y sin contradicciones, única forma de hacer posible la planificación, la inversión privada y la creación agrícola, industrial y minera.

Y el tercer efecto fundamental será el saneamiento moral de los partidos y de los hábitos de los dirigentes, al independizarlos de los intereses de grupos, someterlos a la fiscalización constante de la opinión pública y enrielarlos en forma definida y categórica en un sistema nacional. Sólo así contaremos con una verdadera y sana democracia.

UN EJECUTIVO QUE CUMPLE

El Poder Ejecutivo tampoco escapa a esta necesidad sustancial de reformas. La primera de ella es restituir al electorado directo la posibilidad de elegir en forma definitiva al Presidente de la República. El electorado se pronuncia hoy sólo en primera rueda presidencial y es el Congreso el que interviene en la segunda, cuando ningún candidato ha obtenido la mitad más uno del electorado. De esta manera, o el Congreso por temor elige al que obtuvo la primera mayoría relativa, aunque sea minoritaria esta expresión dentro del conjunto de ideas en juego, o se expone a hacer una decisión impopular, arbitraria y emanada de la transacción. En cambio, si nuestro mecanismo institucional exige que la mayoría tenga siempre que formarla el electorado directamente, en segunda rueda al domingo siguiente, debiendo pronunciarse de entre los dos primeros triunfadores, contaremos siempre con un mandatario con credenciales irreprochables, mayoritarias en sentido absoluto, y el país estará a salvo del riesgo de caer en un gobierno minoritario antidemocrático.

Es curioso y lo señalo en este momento porque ello constituye una demostración más de la atonía, la cobardía o la hipocresía de algunos dirigentes políticos: **esta reforma electoral presidencial puede aprobarse en cualquier momento, pues existen mayorías claras para ello en el Parlamento,** y su carácter ultra democrático no puede desconocerlo ningún partido, ya que mediante esta reforma se entrega directamente al pueblo una decisión que hoy se produce en los pasillos del Congreso Nacional, movida por el miedo o por la componenda. Sin embargo, nada hacen los dirigentes de los partidos por promoverla, por la exclusiva razón de que los que se sienten con más posibilidades por su organización **desean contar con el instrumento del temor al marxismo** como látigo para convencer al número cada vez mayor de desafectos.

DESAFIO RECTIFICATORIO

Por eso yo desafío en estos momentos a los partidos democráticos: Conservador, Liberal, Radical, Demócrata Cristiano, Democrático y Socialista a asumir la tarea de rectificar a tiempo un sistema peligroso y antidemocrático. Y declaro con absoluto énfasis que son las directivas de esos partidos las que están arrastrando al país a un riesgo de triunfo marxista minoritario por la exclusiva razón de querer disfrutar de las ventajas del miedo. Sobre ellos pesa, pues, la responsabilidad de lo que suceda.

EL ORDEN REGIONALISTA

Estimo, en un orden de prioridades, que la segunda reforma del Poder Ejecutivo que el país exige con premura es la instauración constitucional de un Orden Regionalista, que dé a las regiones autonomía en lo administrativo y en muy buena parte de lo económico. Dividiendo al país, en virtud de su geografía, unida por el progreso aéreo y caminero en no más de ocho a diez regiones, pueden ellas obtener con justicia y eficacia una estructura administrativa y económica que las haga manejadoras de sus propios destinos. Lo que hoy se hace en las oficinas de la capital, al dividir y distribuir el Presupuesto, pueden hacerlo en forma más natural las propias provincias. Bastará para ello con encarar una organización administrativa descentralizada, tanto en los servicios públicos como en las funciones semifiscales, previsionales y de medicina social; y ella se adicionará con el manejo directo de los propios recursos tributarios, como los impuestos de bienes raíces, de renta, etc., dejando al Poder central los recursos nacionales, los impuestos indirectos y las entradas de las grandes industrias o explotaciones mineras. Las actuales Asambleas Provinciales, aprobadas por la Constitución Política pero desconocidas por la ley y por el Poder Ejecutivo, podrán servir como modelo para las futuras Asambleas Regionales, en sustitución de aquellas; y las actuales municipalidades, organismos de administración comunal que la política ha desvirtuado hasta el extremo de pretender que el Gobierno comienza en el Municipio, deberán ser rectificadas y transformadas en Juntas de vecinos de origen electoral y propio dotadas de recursos y facultades y orientadas exclusivamente hacia lo administrativo próximo.

ADMINISTRACION PUBLICA TECNICA

La tercera reforma fundamental del organismo ejecutivo reside en la concepción de la Administración Pública. Es este el instrumento fundamental del rol promotor que ha asumido el Estado Moderno. Si ella es frondosa en sentido burocrático, inexperta, de mala calidad por falta de tecnicismo y por interferencia política, y como consecuencia de ello carente del sentido de asumir responsabilidades, no podrá marchar, será un mero proceso tramitador y caerá en su concepción actual de simple hijuela pagadora de servicios electorales, como la definiera hace 20 años un Presidente de la República. Si se la proyecta, en cambio, como organismo técnico para servir al Poder Ejecutivo —cualquiera que sea la tendencia de éste— y esta concepción se traduce en una forma de ingreso por concurso, de promoción y de ascensos por méritos y escalafón, de selección especializada por exigencias de títulos, y de estabilidad y permanencia por derecho propio de buen funcionario, entonces la Administración Pública será operante, los funcionarios se atreverán a asumir responsabilidades y su papel dinámico mostrará sus frutos. Su buena rentabilidad y la existencia de un tribunal administrativo especializado son medidas complementarias indispensables de esta concretísima reforma.

Finalmente, el jefe político y administrativo de la Nación debe ser reelegible, como en la era portaliana y como sucede hoy en tantas democracias ejemplares por su eficiencia. Ello es la consecuencia del imperativo de continuidad que requiere el Estado Moderno.

JUSTICIA RAPIDA

El Poder Judicial es el que mejor ha escapado a la decadencia institucional que postra al país y ello se debe precisamente a su despolitización funcional y a su jerarquización. Sin embargo, la tendencia del legislador a hacer cosas fáciles le ha impedido arbitrar un sistema moderno para decidir la justicia en todos aquellos casos en que la dilación equivale a su negación; y lo ha hecho cargar a los costos de la justicia y de la vida jurídica toda clase de tributaciones que la han transformado en millonaria. Esta reforma modernizadora restablecerá la eficiencia de la justicia a través de su rapidez y de su gratuidad; y se complementará con aquella otra indispensable que se refiere a un sistema de remuneraciones compatibles con la elevada dignidad de la tarea judicial, que le permita atraer y mantener siempre en su seno a las mejores especialidades del foro.

La tarea de administrar Justicia es vocacional, como la de las Fuerzas Armadas. Se nace con la atracción por el servicio colectivo que estas tareas implican. Por ello, es grave responsabilidad la de los estadistas que desperdician esta vocación, sumiendo en la miseria o en la indignidad a quienes la ejercen y que por la propia naturaleza de sus funciones no pueden estar en permanente brega por su sustentación.

He aquí en muy resumidos términos y sin entrar en detalles aclaratorios propios de un programa concreto, lo que debe ser la reforma inmediata de los instrumentos políticos nacionales.

Yo invoco ante la opinión pública y ante las colectividades políticamente responsables la experiencia de los Presidentes Ibáñez y Jorge Alessandri, quienes en los últimos doce años han asumido el papel de predicadores de una reforma que ven indispensable para gobernar. La actitud del actual Presidente de la República es impresionante y su posición de propiciador de una reforma sustancial que sirva a sus sucesores no puede aparecer más desinteresada y realista y constituye la prueba más categórica de que el régimen ha llegado a la culminación de su inoperancia. ¡Dios nos guarde si en lugar de ello extremamos el poder partidista y el poder de interferencia y de paralización de los parlamentarios a través del Congreso Nacional!

LA TRANSFORMACION ECONOMICA

Me he extendido en el análisis político, porque estoy convencido de que la persistencia del actual estado de cosas impide toda programación económica, hace imposible la estabilidad y en consecuencia destierra la confianza y el espíritu de empresa. Es más, elimina toda mínima posibilidad de terminar con la maraña de vicios y complejidades que están haciendo cada día más imposible la tarea de producir en Chile. Rectificado el instrumento político podremos entonces pensar en lo económico. Sólo con tal garantía se puede emprender un plan de desarrollo serio que cumpla con su requisito fundamental de continuidad. Elaborar un plan y llevarlo a la práctica es tarea de técnicos y economistas; malograrlo o desvirtuarlo ha sido la tarea habitual de los políticos.

He dicho en otra oportunidad que la primera tarea económica es rectificar los errores de tantos años de decadencia y falsedad. Estamos sobre un pantano y es evidente que **no se puede edificar en un pantano.** Discriminaciones irracionales en los salarios, en la seguridad social, en los impuestos, en la protección aduanera. Altos costos directos e indirectos; precios políticos; mala y antieconómica política de créditos; protecciones excesivas, injustas y corruptoras; políticas monetarias inconstantes; políticas cambiarias generalmente enfocadas hacia el fomento de la importación y con debilidad en la política de retornos. Ineficiencias administrativas; centralización política y económica con el consiguiente abandono de las regiones productoras fundamentales; minimización y parcelación de las inversiones públicas, etc. Todo esto es el pantano y lo previo para una rectificación económica integral es eliminarlo. Con el actual régimen político es imposible. Con las reformas constitucionales que eliminarán la interferencia demagógica ello vendrá sólo. Las rectificaciones se impondrán por su propio peso y el país recobrará el camino de su progreso.

Así construida la política, concibo y creo posible un régimen económico que haga de Chile una vasta usina productora y un cerebro creador de la América Latina. Y miro hacia el continente para planear nuestra economía porque comparto el concepto de que la economía moderna se basa en los grandes mercados de consumo. Ahora bien, si se escogiera un país para hacerlo modelo de exportador pienso que habrá pocos como Chile. Sus riquezas mineras contienen cobre, carbón, hierro, salitre en reservas de tal magnitud que no podremos jamás pensar en explotarlas y elaborarlas sólo para nuestro propio consumo. Nuestros valores humanos —obreros, empresarios, industriales y agricultores—, son progresistas y hábiles y pueden constituir con disciplina y bajo un régimen de acciones permanentes y estables, el cerebro creador de nuestro continente en la industria, la pesca y la agricultura especializada. Vendiendo mucho exportando el máximo tendremos un alto standard de vida interna, podremos comprar más y más medios de capitalización —maquinarias modernas, materias primas indispensables—, y así, iremos dando a nuestro pueblo aquel nivel de vida que han alcanzado las naciones que hoy se llaman desarrolladas.

Este esfuerzo debe ser descentralizado. No más concentración industrial y habitacional en la capital, ni más monstruos industriales para una o dos ciudades. Con caminos, con flota mercante y puertos reformados todas las zonas del país serán económicas para producir, y para que en ellas se instalen industrias medianas y regionales.

Pero si concebimos a Chile como un país exportador tenemos que cumplir algunos requisitos previos. Tenemos primero que liberarnos de los complejos demagógicos, de la consideración de los efectos inmediatos en lugar de las consecuencias definitivas y a largo plazo. Tenemos que planificar, y luego ejecutar y enseguida perseverar, sin caer en la cobardía de deshacer lo hecho por algún temor acomodaticio. **Las grandes metas son para grandes dirigentes y para pueblos grandes y nosotros podemos ser unos y otros a condición de ser duros y constantes.**

POLITICA AGRICOLA CON SENTIDO NACIONAL

La primera condición para ser Nación exportadora es tener y mantener una agricultura próspera. Nuestro campo puede y debe alimentarnos. Puede y debe sustentar al campesinado y al asalariado agrícola en condiciones dignas y de paridad con la industria. Si nos autoabastecemos en trigo, en aceite, en azúcar, en carne, en leche y demás productos alim[...] básicos, **nos independ[...] del complejo del dó[...]** la importación de [...] y, liberados de este [...] podremos dar prosp[...] las exportaciones.

Es, pues, urgente [...] el déficit alimentici[...] ha agravado en form[...]ble en los últimos [...] motivo de una polít[...]nómica que ignoró, a[...] deliberadamente, a la [...]tura nacional. Las co[...]cias de este error las [...]gando el progreso [...] que ha visto deseq[...] como nunca antes la [...] de pagos, cuyo equ[...] superavit es la únic[...] de capitalización re[...]nal. Lo están pagan[...]bién, nuestras clases [...]doras que ven afe[...] salud por la carenci[...]mentos fundamental[...]cialmente leche.

Yo quisiera en est[...]nidad decir una cosa [...]to y que es diferent[...]guaje de la mayor [...] nuestros políticos y [...]ros. Yo quisiera r[...] homenaje a ese en[...]tor agrícola chileno [...] progresista y que c[...] veces bajo el peso d[...]denación indiscrimin[...] la leyenda negra [...] agricultura que han [...]do los demagogos [...] debe decirse, por fi[...]lado de algunos a[...] enemigos del progr[...] merecen una rápida [...] reforma agraria, hay [...] de miles que son [...] anónimos, que traba[...] a mano con sus [...] con sus obreros en [...] titánica contra el tie[...]tra la escasez de ca[...]tra los bancos, contr[...] de caminos y medios [...]porte, contra la au[...] un mecanismo de [...]lización sensato y [...] contra los monopoli[...]tra los precios ofi[...] fijan los políticos [...] funcionarios o [...]cos. Pese a todo[...] factores adversos es[...]tores han logrado ve[...] carpado territorio [...] presentar un país q[...]delo en América [...] obras de regadío, en [...] de capitalización, c[...]blos, galpones, bode[...] electrificación, en la [...]ción a veces excesiv[...]quinaria moderna [...] adaptabilidad asomb[...] nuevos cultivos y a [...] técnicas. Lo atestigu[...]tadísticas sobre lo[...] agrícolas que detent[...] América, y los resu[...] autoabastecimiento [...] aquellas escasas o[...]des de los últimos a[...] se han realizado p[...] real fomento agrícol[...]

SUSTENTAC[...] AGRICOL[...]

Soy, pues, un con[...] que con una polític[...] que merezca el nom[...] llegaremos a un aba[...]to permanente de los [...] básicos. Y llamo po[...] cuanda la que, adem[...] a la agricultura aqu[...]lido que requiere en [...]rial —caminos, trans[...]macenamientos, in[...]ción—, se exprese en [...]sitiva en una polític[...]cios justos y susten[...] créditos adecuados [...] y largo plazo, de de[...]tra los monopolios [...]res y de organizació[...]tiva e integral de la [...]lización, en benefici[...] los productores como [...]sumidor. Fomento y [...] extensión agrícola y [...] técnica son las pala[...] hechos que movilizar[...]cultor. Ese trato, e[...]tación están llamad[...] mucho más efecto q[...]forma agraria bur[...] demagógica —los [...] que hoy oímos discu[...] lo bajo el imperio d[...]guridad esencial y [...] motriz indispensable [...] implantar una polít[...]taria agrícola que ha[...]gar a los agricultore[...] justa para el desarr[...]nal; una política [...]daz, que incorpore [...]nomía a las clases [...] subdesarrolladas; y [...] extensión de la tierr[...] número de propieta[...] tenga efectos reales [...]dos y no meramente [...]lares y políticos.

UNA INDUST[...] COMPETITIV[...]

Parece innecesario [...] a nuestra capacidad [...] ya que en ella y [...]nería debe basarse [...]mente la transform[...] nuestro país en u[...] exportadora. Como [...]tura, la industria req[...]bién estabilidad y [...] fomento de la capita[...] manejo tributario [...] no cargue el peso [...] empresarios cumpli[...] beneficio de los in[...]sos. Estos empresar[...]nos, así como el ob[...]cializado, son los [...] América Latina, los [...]diosos, inquietos y [...]dores. Necesitan vi[...] de una política econ[...]cional, y estabilidad [...]ra jugarse con pasió[...] Sus hábiles obreros [...] medios de estudio rá[...] especializarse y con [...]dir y ganar más.

Pero, además, la [...] requiere competencia [...] anquilosarse y hacer[...]ga del consumidor m[...] y antinacional. Por [...] revisarse totalmente [...] concepto proteccioni[...]gral y excesivo, señal[...]mas prudentes no re[...] el futuro mercado in[...]cano. Debe recordars[...] protección excesiva [...] realidad dueño al co[...] y al contribuyente de [...]tria que sustenta, c[...] las consecuencias ju[...] revolucionarias que e[...] puede tener.

LAS TRES PREMISA[...] DAMENTALES: PR[...] CREDITO Y CAM[...]

Pero, tanto la agric[...] la industria y la min[...] actividades del mar, [...]

DESARROLLO SOCIAL

Hay quienes con desafecto evidente por un progreso audaz siguen mostrando la libertad como meta y anhelo popular. Hay que decir que ésto es demasiado poco. Más que libertad, es Justicia, lo que busca el pueblo. La libertad en la miseria, es una burla, un opio capitalista para ocultar una realidad social.

Basta mirar con espíritu abierto y objetivo, la realidad social chilena, para observar que existe una profunda escisión en nuestra sociedad y que la caracteriza la injusticia. No es la nuestra una sociedad dividida en clases antagónicas, como quisiese un teórico marxista. Sino por efectos del sistema político, parlamentario y partidista que nos rige. la escisión del país existe entre los grupos oligárquicos, por un lado, y la gran masa de hombres y mujeres —de cualquier nivel o clase o categoría social— desprovistos de toda protección, abandonados del favor y alejados del privilegio, por el otro.

Grupos oligárquicos, los primeros, protegidos por leyes de excepción, con poder económico como para inclinar a su favor a los políticos profesionales, o con poder sindical o electoral, como para ser igualmente servidos en sus intereses por los parlamentarios. Y, los segundos, la inmensa mayoría del país, que carece de organización electoral —para ser temida— o de interés egoista —para ser halagada— y que trata sólo de vivir de su trabajo, de su esfuerzo, de su infinita resignación.

Y es por este sistema injusto, repudiable, por este sistema doloso de hacer del poder legislativo un arma para servir intereses de grupos, para discriminar a favor de clientelas y en desmedro del pueblo, que hemos llegado a esta realidad de hoy en que la división en la nación exista no entre clases opuestas sino entre grupos privilegiados y oligárquicos y el pueblo; el pueblo amplio, sin padrinos, ni servidores.

Este vicio se manifiesta inequívocamente en todos los aspectos de la realidad social, laboral y previsional chilena. Una muy somera mirada a nuestra historia de los últimos cuarenta años, nos señala con indiscutible claridad el sentido oligárquico con que se ha legislado; y en buena medida, como este sentido oligárquico es consustancial a los partidos políticos chilenos y al parlamento partidista que sufrimos.

No en balde comprobarán los historiadores del mañana las preferencias del pueblos por los gobiernos fuertes y nacionales, mucho más sensibles para sus problemas que los gobiernos partidistas. Y tal vez se sorprenderán al comprobar como jamás los gobiernos de partidos han dado reformas sociales que beneficien a los obreros. El sueldo vital, su consiguiente reajuste automático: las asignaciones familiares; las variadas formas de indemnización o de jubilación por desempleo y los sistemas de préstamos de auxilio o hipotecarios; la forma de reajuste automático de las rentas de la administración pública, etc., todos ellos son beneficios que se dieron a los sectores de empleados y nunca al obrero común y sin apellidos. Hubieron de venir gobiernos sin partidos para que predominara un criterio nacional, y es así como sólo durante la administración del Presidente Ibáñez y por medio de decretos-leyes se establecieron la asignación familiar obrera, el salario mínimo campesino y la indemnización por años de servicios para los obreros del Servicio de Seguro Social, y sólo durante otra administración nacional e independiente —el actual Gobierno—, se ha venido a incorporar a los obreros a un régimen de reajuste automático de remuneraciones y de existencia de créditos a largo plazo para la compra de habitaciones.

Si miramos al campo previsional, vemos como no disminuye este indignante camino de injusticias y de discriminaciones antinacionales, sino, por el contrario, aumenta a límites inconcebibles. Y naturalmente, uno tras otro, todos los casos señalan el mismo sentido oligárquico; mayor protección a los más poderosos; mayor desamparo a los más necesitados.

Sin rubor, sin siquiera remordimientos, los políticos profesionales han estado durante años llenando discursos y páginas con lugares comunes sobre la avanzada previsión social chilena, sin mirar que por cada hombre al que se le concedía una jubilación millonaria y perseguidora, quedaban centenares de obreros necesitados con pensiones de hambre y miseria y otros centenares de trabajadores sin previsión de ninguna especie, y viudas de obreros sin montepío.

Para el legislador ha sido fácil y más barato otorgar mucho a pocos que poco a muchos. Esa cobardía explica el que 1.500.000 obreros y 800.000 trabajadores independientes se encuentren hoy en virtual abandono previsional.

Con todo, a pesar del desamparo de las grandes mayorías del país, a pesar del altísimo costo de la previsión vigente —que la hace llegar a un 92 por ciento del monto del presupuesto nacional, libre de gastos previsionales—, a pesar de que todo el país la financia, el sistema previsional está en crisis mortal y definitiva.

Ha llegado pues, el momento de salvar la seguridad social de todos los chilenos, de rectificar los errores, de abrir un camino nuevo, justo, integral, que haga realidad nuestro postulado social de que "lo que se da a uno, debe darse a todos; lo que no se puede dar a todos, no debe darse a ninguno".

CHILE: NACION DE TRABAJADORES

Una política nacional no puede aceptar discriminaciones. Ni puede aceptar sentidos oligárquicos en sus leyes, ni en su gobierno.

La justicia más absoluta y profunda en las relaciones del trabajo, en las normas legales que lo regulen, en la política de remuneraciones, y en la participación directa y sustancial del trabajador en su empresa y en la productividad de ella, son imperativos de un Estado moderno y digno. La protección integral de sus habitantes, ante cualquier estado de necesidad, en su salud, en su infancia, en su alimentación, en su habitación y en su educación y cultura, son también imperativos que hoy no podemos dejar entregados a la declamación ni a la inconciencia electoreras, sino que deben imponerse ineludiblemente. Yo estoy cierto de que el país no dudará de la inconmovible determinación nuestra de imponer la reforma social y previsional, que hemos dado a conocer al país vastamente.

El mismo criterio nacional exije rectificar a fondo las normas y las estructuras que rigen el trabajo. Con un doble criterio rector: por imperativo de justicia y por necesidad de incorporar plenamente al trabajador a su empresa, a un consumo elevado y una responsabilidad de productor.

Así, sirviendo a estas finalidades, debemos rectificar lo existente y eliminar las discriminaciones e injusticias que afectan a la mayoría de los trabajadores.

Los siguientes pueden ser señalados como puntos primordiales de una acción social reformista:

1) **IGUALDAD JURIDICA:** No es aceptable que existan criterios diferentes en el trato legal que se da a los trabajadores, según sean éstos obreros o empleados. Ninguna justificación existe al respecto. Es la sola consecuencia del criterio partidista y electorero con que se ha legislado. La primera de las medidas que contemplará la reforma del Código del Trabajo y de las leyes complementarias que impulsamos, será la de establecer la igualdad jurídica absoluta de todos los sectores. **Ni empleados, ni obreros: sólo trabajadores.**

2) **SINDICALISMO INTEGRAL:** Establecer una política sindical valiente y amplia que otorgue a la totalidad de los trabajadores la protección y la colaboración de un sindicato, y, en especial, que incluya a los trabajadores que por estar aislados o por ser pocos en una empresa o actividad, están hoy al margen de toda solidaridad; que otorgue a los sindicatos por actividad y por rama de producción real trascendencia económico-social y cultural para sus asociados, tanto imponiéndoles responsabilidades en la producción, como en el bienestar y progreso del pueblo; que les otorgue participación en la educación y formación técnica de la juventud, directamente, y a través de la Escuela Sindical y del Trabajo, que a tal fin establecerá el Estado; y, sobre todo, que los capacite para ser incorporados constitucionalmente en un papel asesor en las tareas legislativas, que una sin intermediarios al trabajador con los Poderes públicos.

3) **EMPRESA COMUNITARIA:** Establecer sueldos y salarios vitales para todos los trabajadores del país, con remuneraciones bases mínimas para cada categoría y actividad, en forma que sean la retribución exacta al esfuerzo de cada hombre; y de manera que no se desconozca al trabajo su naturaleza humana y su valor de factor esencial y primero en la producción, y que impida que se tome al salario como factor de competencia en los costos de una empresa.

Y sobre estas remuneraciones justas, establecer una participación efectiva y real del trabajador en su empresa, tanto en sus utilidades, en relación directa con su productividad, como en la propiedad de aquélla, a través de las acciones del trabajo —capitalización de utilidades—, y con formas progresivas y sensatas de congestión. Uniremos así al trabajador con su empresa, al hombre con su actividad, física y espiritualmente.

4) **INCORPORACION DEL CAMPESINADO:** La realización de la política económica y agraria ya reseñadas, permitirá la efectiva incorporación de los millones de personas que con su miseria pagan hoy la cobardía de los precios políticos y la miopía de los que han destruido la agricultura chilena.

El campesino, sin olvidar la naturaleza de su trabajo, debe tener las mismas normas y protecciones de todos los demás trabajadores, el mismo bienestar, igual nivel de salarios, igual acceso a la cultura. Su unión ancestral a la tierra, **sin limitar su libertad, hará** del campesino el sector más sólido y progresista de la evolución social.

5) **REFORMA PREVISIONAL:** Si hay lacras que deben ser corregidas con decisión y urgencia, una de ellas y fundamental es la previsional. Un nuevo sistema de Seguridad Social debe basarse y se basará en los siguientes principios, socialistas en su concepción y origen, pero profundamente humanos y sabios, que el mundo va acogiendo con decisión:

a) Respeto de los derechos adquiridos y de las situaciones de las personas que han reunido parte de los requisitos que su actual sistema les exige.

b) Incorporación a la Seguridad Social de **toda la población del país**, en lo que se refiere a atención médica; el régimen de asignaciones familiares **para proteger a todos los niños** de Chile; al establecimiento de ciertas pensiones mínimas para desvalidos, ancianos o inválidos, en lugar de la proliferación de asilos; y a la incorporación de los independientes, que trabajan sin patrón (artesanos, pescadores, comerciantes, profesionales) al sistema de pensiones y subsidios en conformidad a sus rentas y pagos tributarios.

c) Uniformidad, igualdad y simplificación del sistema, eliminando las diferencias en el trato, los excesos administrativos, el carácter lucrativo que hoy tiene para algunos la previsión, y sustituyéndola por el concepto del socorro efectivo y oportuno en el estado y el momento de la necesidad, sea éste maternidad, niñez, enfermedad, invalidez, vejez, cesantía o muerte.

d) Colocación del máximo de énfasis en la protección del obrero común que es hoy el verdadero olvidado de la previsión, asegurándole conforme a su modalidades de trabajo un sistema que lo proteja en la enfermedad, en la cesantía, en la vejez y en la invalidez —sin los actuales subterfugios de la falta de densidad—, y en el caso de muerte, mediante el socorro ocasional y permanente de sus familiares sobrevivientes, y con un régimen de asignaciones familiares del mismo monto para todos los chilenos.

e) Transformación del sistema de financiamiento, cargando al régimen de impuestos directos o indirectos y a los bienes raíces (agricultura) la mayor parte del costo de la previsión y dejando las imposiciones sólo para el financiamiento de las pensiones y los subsidios, reduciendo así éstas a menos de la tercera parte del monto actual.

f) Aumento no inflacionario y sin costo del nivel de rentas de los asalariados, por el aprovechamiento directo en su beneficio de la economía patronal en imposiciones. Se fijará un promedio nacional de aumento real de los sueldos y salarios. Este más el aprovechamiento no burocrático y sin privilegios de los fondos previsionales, permitirá una elevación sustancial del nivel de vida de aquel sector fundamental de la población del país, con evidente beneficio para la Economía general.

g) Establecimiento de un sistema regional de administración de la Seguridad Social, incluída la salud; y posibilidad de la administración delegada como correctivo del centralismo y dispendio burocrático; y

h) Creación del Banco de Crédito Social, como mecanismo que atienda las necesidades y eventualidades del asalariado nacional. los préstamos de auxilio y emergencia, dentro de una concepción integral y no parcelada y de privilegios como existe hoy día en el régimen de crédito con cargo a los excedentes que se producen en ciertas cajas.

Los anteriores son principios sencillos, pero prácticos, cuya eficacia reside en la igualdad, en la fiscalización general del sistema, y en el término de la explotación burocrática. Se podría sintetizar su espíritu diciendo: **El pueblo primero, los burócratas después.**

No creemos que haya un chileno, por duro que sea su egoísmo, por obcecado que esté su espíritu, que pueda oponerse a que el Estado establezca la justicia entre los distintos sectores y en la protección que el país otorga a sus habitantes. No creemos que haya uno solo que se sienta merecedor de un trato preferencial y privilegiado frente a los demás chilenos. El largo camino que va desde los quince años en que los parlamentarios se han otorgado jubilación, reajustable y excepcional, a los treinta de los empleados públicos, a los treinta y cinco de los empleados particulares y a los cuarenta y cinco o cincuenta años de duro trabajo que requieren los obreros para jubilar, es demasiado evidente como para no provocar si no el espíritu de justicia, al menos la decencia de los privilegiados. No creemos, porque amamos a Chile, que frente a la evidencia pueda subsistir de tal manera el sentido oligárquico, la injusticia y la callada complicidad de los que por comodidad personal, por temor o por interés mezquino, toleran tal iniquidad.

TREGUA SOCIAL

Sin embargo, es tanta la miseria, tanta la frustración y el estancamiento, y es tanta la prisa en solucionarla, que se requiere un esfuerzo supremo de movilización nacional sin precedentes. Mientras no se solucione la miseria, mientras no se proteja la salud, mientras no tenga el pueblo alimentación suficiente y no esté protegido frente al desamparo, debemos los chilenos imponernos un duro período de emergencia: dos o tres años en que todos, unidos, deponiendo egoísmos, supeditando al interés común incluso legítimas espectativas o el ejercicio de derechos indiscutibles, acudamos a poner a Chile en el ritmo de acción y de creación que necesita.

Sostenemos, porque tenemos fe en nuestro pueblo, porque conocemos su temple y su empuje, que los chilenos responderán a un llamado del Presidente de la República —libre de compromisos, entregado a una ambición nacional—, que les plantee un plan integral de reformas; y prestarán entusiasta colaboración a este esfuerzo nacional de superproducción y de tregua social indispensable.

Así, no puede permitirse que el egoismo de algunas empresas, y un torpe afán de usufructuar de altos precios producidos por la escasez, más que el de obtener una legítima utilidad del consumo pleno, frene el crecimiento de la producción, cree inestabilidad en el empleo o debilite la unidad del esfuerzo productor. Impodremos un sistema de capitalización obligatoria y aumento de la productividad en cierta manera forzada, mediante aumentos tributarios como sanción a la estagnación en los índices de producción.

En este plan de sacrificios, que serán compartidos por todos los sectores debe deponerse por dos o tres años todo lo que detenga el esfuerzo productor del país: suspenderse voluntariamente el ejercicio del derecho de huelga y reemplazarse por un arbitraje legal, con un Tribunal técnico, imparcial e intachable; disminuir drásticamente los feriados, y aprovechar y movilizar la totalidad de los recursos humanos en la producción, con el patriótico concurso de nuestras Fuerzas Armadas, de las juventudes universitarias y escolares.

Y junto a tales sacrificios exigidos para todo el país, estableceremos los beneficios permanentes para los trabajadores ya señalados y que permitirán en definitiva al Estado contar con la colaboración responsable del asalariado en los grandes planes nacionales de producción, de educación popular, de habitación, de hospitales y de consumo.

EDUCACION: UNA NACION DOCENTE

No podría en este examen de problemas y necesidades nacionales omitir la expresión de la preocupación creciente de los chilenos ante el fracaso en evidencia de nuestro sistema educacional. Están allí los niños sin escuelas, los adolescentes desconcertados ante una montaña de conocimientos que carecen de sentido y de consistencia, las juventudes frustradas por una educación que no las ha capacitado para desempeñar un papel en la vida, o que en el más alto número de casos no ha logrado hacerles franquear la barrera del bachillerato. Todo este cuadro de realidades contrasta con aquel otro de necesidades que nos muestra una industria nacional afectada por la ausencia de mano de obra especializada, una administración pública atiborrada del exceso de vocaciones profesionales frustradas y un profesorado dominado por la amargura, al comprobar que su dedicación y su espíritu ni tienen comprensión ni resultados positivos.

A la vista de todos los chilenos se han desplomado grandes mitos: el concepto racionalista del Humanismo; la pretensión del Estado docente monopolista; la desviación clasista hacia la formación apresurada y formal de una clase dirigente, dejando virtualmente sin ubicación al obrero dentro de nuestro edificio educacional. Falta de unidad, falta de coordinación, desconexión absoluta con la realidad social chilena y con las urgencias del desarrollo económico, desprecio por la tradición chilena y por los conceptos fundamentales que dan orientación a la vida; todo este cúmulo de errores y de omisiones han causado la actual catástrofe. Porque esta catástrofe no consiste solo en lo que la Educación no pudo hacer y que debería haber hecho ya, — la erradicación del analfabetismo, por ejemplo —ni tan sólo en lo que debía estar haciendo en estos instantes y está muy lejos de cumplir—, la entrega de ingenieros, de médicos, de técnicos, de profesiones medias, todas ellas en déficit progresivo, sino también y sobre todo en lo que está haciendo mal y que trae como consecuencia un daño antes que un beneficio. Y ello es la frustración de nuestra juventud y la desmoralización de nuestros maestros.

Ante una emergencia tal, no caben ni recriminaciones por las responsabilidades pasadas y presentes, ni porfías por sostener principios o teorías que en este momento no pueden materializarse, como es la tesis del Estado Docente, por ejemplo. Por el contrario, sólo cabe una movilización nacional para derrotar el analfabetismo y un intento de carrera competitiva por alcanzar metas educacionales sensatas y próximas. En lugar de un Estado Docente hagamos una Nación Docente. Las construcciones escolares; el aumento en número y rentabilidad del profesorado; el estímulo de la educación particular; la libertad de métodos y de planes dentro de la vigilancia y fiscalización efectuadas con criterio nacional y no sectario; el empleo de todos los recursos y elementos disponibles, como las Fuerzas Armadas, las empresas, los sindicatos, los alumnos universitarios, etc., son medios que no debemos escatimar ante este desafío que nos efectúa el progreso.

Tres aspectos creo, sin embargo, necesario señalar para indicar una tónica dentro de esta movilización. El primero es **ligar más estrechamente la escuela con la realidad social chilena,** que nos dice que en muchos hogares hay falta de medios, descuido o ignorancia, no sólo para educar, sino aun para alimentar a los hijos. La escuela debe suplir estas deficiencias y en lo alimenticio debe ser una oportunidad de fortalecimiento de nuestros niños, a través del desayuno y del almuerzo escolar, de la entrega de leche, del control sanitario, etc.

El segundo es **adecuar nuestra educación al obrero chileno.** Porque, debemos reconocerlo: el obrero como tal ha estado desterrado de las escuelas y si a ellas llegaba, ha sido con el exclusivo objeto de transformarlo en empleado o en profesional liberal. Y sucede que esta meta es un error, tanto porque no veo nada que dé primacía al empleado o al profesional sobre el obrero, —en dignidad, en humanidad y en personalidad—, como porque este país como cualquier otro, y más aún si camina hacia el desarrollo económico, necesita cada día más y mejores obreros. Y tal vez en este término está la clave de la tendencia que debe tener la educación popular: crear **mejores** obreros, esto es trabajadores que tengan cultura y responsabilidad y especialidad; esto es obreros que no desmerezcan sino superen a aquellos que desempeñan cualquier otra función.

Y el tercer aspecto es desarrollar el sentido nacional, el orgullo patrio, el espíritu de conquista y de superación. ¡Cuán fuerte y exigente y responsable sería nuestro pueblo si a sus cualidades agregáramos este sentido nacional! ¡Cómo estaría nuestra juventud ligada al destino de nuestra patria si aprendiera desde pequeña a conocerla en forma más concreta y conociera nuestra variada realidad en forma más vital! El adiestramiento físico y mental intensivo, la disciplina en los hábitos de conducta, la educación en el respeto al mérito; los viajes a los sitios históricos, la visita a las grandes industrias, a las explotaciones mineras, a las modernas instalaciones pesqueras; la práctica de la vida colectiva a través de campamentos universitarios; el desarrollo del deporte popular mediante clubs escolares y clubs de barrios; en una palabra, tantos medios y tantas formas existentes en el mundo moderno y que pueden hacer al joven más interesado por el pasado, más comprensivo con el presente y más esperanzado para el porvenir.

EL ESFUERZO NACIONAL

Los conceptos anteriores del Estado Nuevo, la Nación Docente, la Economía de Exportación, la prioridad del pueblo, etc., constituyen las notas sobresalientes de una verdadera revolución pacífica. Ella implica una movilización nacional, una tregua de las pasiones, un salto hacia adelante audaz, pero sereno.

Estaríamos arando sobre el mar, si para esta movilización no contáramos con la ayuda entusiasta de la mujer chilena.

Estoy pensando en ella cuando miro hacia el futuro y veo un Chile desarrollado y con justicia y un pueblo orgulloso y con horizontes de seguridad. Será ella el motor principal de la obra de saneamiento, porque ella sabe que con vicios, con pereza, con búsqueda de la solución fácil, ni un hogar, ni un país prósperan. Pilar heroico del hogar chileno, la mujer se está transformando en el pilar, en los cimientos de la patria del mañana.

Porque ella no cae en la embriaguez de la promesa insana, ni en el nirvana de las palabras sonoras pero sin carne. Ella quiere que los hombres y las mujeres de Chile tengan trabajo estable, quiere que las familias tengan hogar seguro y quiere que los niños tengan salud y tengan porvenir. Y así como sabe que con muy pocas cosas se hace una comida, sabe que con muy pocas cosas se construye una patria, si ellas son sólidas, sensatas y rectas.

Abandonada sempiterna de la ley chilena, la mujer obrera, especialmente, debe ser la base de esta cruzada que la redimirá. En el trabajo burlada con una previsión que para ella no se cumple, sin jubilación ni montepíos, sin atención verdadera de la salud y del parto; en el hogar entregada a su exclusiva fortaleza; en la sociedad colocada en las tareas más duras y más anónimas, esta mujer obrera necesita y merece ser la meta de la patria reformada y por ello mismo será el motor del triunfo.

Y digo otro tanto de la Juventud chilena. Medio siglo de política mezquina ha hecho que nuestra juventud crezca a la sombra. No tiene metas ni banderas; no tiene perspectivas. A los jóvenes los llamamos los hombres del mañana, pero ni se les ha estado enseñando a ser hombres, ni se les está ofreciendo un mañana. Porque lo único que los políticos le han dejado es un país en el cual nunca es demasiado temprano para jubilar y siempre es demasiado tarde para hacer algo.

Pero ahora, para la fabricación de este Chile Nacional le estamos ofreciendo a la Juventud de la patria una aventura noble: la de romper este sistema caduco y desterrar ese espíritu egoista y cómodo que constituye el legado de la patria politizada. La aventura sana de abrir puertas y ventanas al aire renovador, al sol que se da para todos.

Porque, amigos dirigentes de esta campaña independiente y nacional, hombres y mujeres de Chile, militantes traicionados de los partidos políticos, Juventud de mi patria:

El camino que he trazado a grandes rasgos constituye una tarea pesada y que no puede desarrollarse parcialmente. Este es el camino de una rebelión constructiva. Como rebeldes tenemos que destruir y como constructivos tenemos que reemplazar. Destruir sin reemplazar y cortando las raíces con todo lo que el pasado contiene de profundo y estable es morir. Destruir en cambio lo tergiversado, lo podrido, lo envejecido, pero cuidando las raíces, defendiendo el tronco del árbol que se poda, es precisamente lo contrario de morir: es renacer.

Os invito, pues, a la tarea sin término ni recompensa, a la tarea generosa que no tiene otro estímulo que nuestra propia confianza y la conformidad alegre de nuestra conciencia de hombres y de chilenos.

Polla CHILENA DE BENEFICENCIA M.R.

LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEO Nº 386 DE 25 DE AGOSTO DE 1963 — EMISION DE 50.000 NUMEROS EN UNA SOLA SERIE

[illegible]

Sorteo N.º 386 - de 25 Agosto - 1963

PREMIO MAYOR
36017
200 MIL ESCUDOS

TERMINACIONES

7 Y 5

Los boletos cuya ultima cifra sea "7" ó "5" cobrarán Eº 22,00 el entero y Eº 1,10 el vigésimo, además del premio que les corresponda según esta Lista.

PREMIO MAYOR 36017 200 MIL Escudos

IMPRENTA — Serrano 871 — Santiago

NOTAS OFICIALES: 1.—LA PRIMERA TERMINACION LA DA EL NUMERO FAVORECIDO CON LOS Eº 200.000,00 EL QUE NO COBRARA TERMINACION. LA SEGUNDA TERMINACION LA DA LA ULTIMA CIFRA DEL NUMERO SORTEADO INMEDIATAMENTE DESPUES DEL PREMIO MAYOR, SIEMPRE QUE SEA DIFERENTE A LA DE LA PRIMERA TERMINACION. 2.—LAS APROXIMACIONES NO COBRAN CENTENA, PERO SI EL PREMIO QUE OBTUVIEREN EN EL SORTEO. 3.—LOS PREMIOS SE PAGARAN UNICAMENTE SEGUN ESTA LISTA OFICIAL, AL PORTADOR, DESDE EL LUNES 26 DE AGOSTO DE 1963 HASTA EL 21 DE FEBRERO DE 1964 (180 DIAS), CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE Eº 1.000,00, O MAS, QUE CORRESPONDE AL VENDEDOR DEL BOLETO. SI EL VENDEDOR FUERE SUBAGENTE DICHO 2% SE REPARTIRA ENTRE ESTE Y SU AGENTE. 4.—ADEMAS, EL PREMIO MAYOR TENDRA UN DESCUENTO DEL DIEZ POR CIENTO EN CONFORMIDAD A LO ESTABLECIDO EN LA LEY 13.964. 5.—NO SE ATENDERA RECLAMO ALGUNO POR SUBSTRACCION, ADULTERACION DE BOLETOS O ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS Y TRANSMISIONES DE RADIOS.

ALEJANDRO POILLOT LUNA, Sub-Gerente — HORACIO SOISSA BATIFOULIE, Notario — FRANCISCO RIVAS WALKER, Gerente

Nº 003626

...érgica represión contra estudiantes ...udistas reinician en calles de Saigón

...fuertemente armadas y policías reprimieron las demostraciones y tomaron más de mil prisione... ...antes de Marina ocuparon la Facultad de De recho de la Universidad Central de Viet Nam del Sur. Pasan de dos mil los estudiantes detenidos.

...25. (UPI). (Por ...an).— Tropas fuer... ...armadas y policías ...y aporrearon hoy en ...de Saigón a estu... ...etnameses, llevándo... ...mil de ellos a cam... ...concentración en ca... ...norteamericanos, en ...vela la enseña dos ...estrechadas, del pro... ...ayuda militar de los ...Unidos.

...estos comenzaron a ...de la mañana y con... ...horas después, en un ...del régimen de Ngo ...de quebrantar los ...estudiantes que se han ...en su principal ...luego de la enérgica ...a que se sometió a ...los budistas. Varios ...fueron hechos y una ...herida.

...cientos de soldados ...tería de Marina, ...armados, fueron ...desde temprano frente al edificio de la Facultad de Derecho, donde los estudintes tenían planeado realizar hoy una manifestación de protesta contra el Gobierno por la severa represión antibudista. Nidos de ametralladoras habían sido establecidos frente a los portones y la policía había levantado barreras de alambre de púas a lo largo de las calles que convergen en ellos.

Cuando los estudiantes hallaron ocupada por tropas la zona cercana a la Facultad, una pequeña parte de ellos trató de realizar una manifestación en el mercado principal de Saigón. La policía de combate, fuertemente armada, se lanzó sobre ellos y luego de una breve lucha, en que varios estudiantes fueron heridos —una muchacha a bala—, rompieron la manifestación, deteniendo a los estudiantes. No se sabe si la muchacha fue muerta.

Según fuentes informadas, esta mañana temprano, antes de que los infantes de Marina hubiesen ocupado totalmente la Facultad de Derecho, otro grupo de estudiantes había comenzado a reunirse. Los soldados dispararon por encima de sus cabezas y trataron de arrestarles, pero los estudiantes huyeron.

Las alambradas de púa jugaron el papel de gigantesco embudo, que obligó a los estudiantes —muchos de ellos montados en bicicleta— a pasar por un puesto de control establecido a unos cien metros del comando de programa de ayuda militar de los Estados Unidos. En el puesto de control los estudiantes fueron detenidos y sus documentos de identidad exigidos, para luego ser arrojados dentro de camiones, muchos de ellos con la insignia de dos manos estrechadas que indica que fueron donados por los EE. UU., para ser llevados a campos de concentración.

Los estudiantes, que no se detuvieron tan pronto como los policías hubieran querido, fueron derribados de sus bicicletas, sus brazos torcidos tras sus espaldas y arrojados violentamente dentro de los camiones. Algunos policías agarraron a los estudiantes del pelo, echando hacia atrás sus cabezas, y los llevaron a empellones hasta los camiones, arrojándoles dentro de ellos de cara contra su piso.

La policía, en el puesto de control, estaba fuertemente armada y apoyada por infantes de Marina. Dos ametralladoras estaban enfiladas hacia la calle de acceso. Los estudiantes que anticiparon la trampa quisieron volverse atrás, pero más policía destacada calle arriba les obligó a seguir, persiguiéndoles con bayoeta calada.

Los arrestos fueron indiscriminados. Una inmensa pila de bicicletas quedó sobre la acera, como resultado de ellos.

En otros lugares de Saigón, que tiene ahora todo el aspecto de una ciudad ocupada, continuaban los arrestos de estudiantes. Unos dos mil han sido detenidos hasta ahora, según se dice en fuentes informadas, y conducidos a un campo militar, en las afueras de la ciudad, pero la cifra no ha podido ser confirmada. Se dice también que hay en la ciudad unos 10.000 soldados, con vehículos blindados y cañones antiaéreos de 20 milímetros.

El nuevo Embajador de los Estados Unidos, que llegó aquí el jueves, anunció a los periodistas que presentará sus credenciales mañana, a las once de la mañana, al Presidente Ngo Dinh Dieb —la primera vez que se encontrará con un funcionario del Gobierno vietnamés. Se cree que la demora se ha debido, fundamentalmente, a lo tenso de la situación que vive el país, y a la ley marcial.

Entretanto, hay crecientes indicios de que el Alto Mando militar vietnamés duda del valor de la política antibudista seguida por el Gobierno, ocupado por los católicos. Fuentes dignas de crédito dicen que muchos jóvenes oficiales están muy descontentos con la violenta represión de las protestas budistas, sobre discriminación religiosa. Dicen también las fuentes que la mayoría de las fuerzas policiales, que son también budistas, ven con desagrado esta represión de los de su misma religión.

...vas conversaciones ...e Tito y Khrushchev

...a cooperación yugoslava para el Bloque Eco... ...nómico Comunista (COMECON).

...(Yugoslavia), 25. — ...el Presidente Josip ...y el Primer Minis... ...o, Nikita Khrush... ...aron hoy una nue... ...conversaciones. To... ...que el tema fue la ...de Yugoslavia con ...onómico comunista ...

...rsaciones comenza... ...espués de la llegada ...chev a la isla de ...e el Presidente Ti... ...casa de descanso. ...udistas realizaron ...cero por el Adriá... ...del yate del Jefe ...yugoslavo, según ...portavoz oficial. ...las conversaciones ...la semana pasada ...o, los dos líderes ...que existía entre ...onía" política y que ...rado la colabora... ...ica soviética, pu... ...término a la con... ...e separó a los dos ...nte varios años. ...ltimos cuatro años, ...do dos veces el pe... ...ugoslavia para que ...ra como observador ...ECON. Fuentes in... ...dicaron que, apa... ...el ambiente ha ...ora y que la soli... ...slava será acogida ...te.

...parte, los observa... ...aron la presencia ...ik del Viceprimer ...viético, M. A. Le... ...esentante del COMECON en Moscú, al hacer escala allí el Jefe de Gobierno soviético.

Khrushchev y Lesechko conversaron brevemente y se estima que ello influyó en la exhortación hecha por Khrushchev en el discurso que pronunció ayer en Split, para que Yugoslavia coopere en el esfuerzo del comunismo internacional a fin de superar la producción de los países capitalistas y triunfar eventualmente sobre ellos.

...n Cuba ...tudiantes ...mericanos

...ANA, 25 —(UPI)— ...almente esta tar... ...ino a Madrid 55 ...tudiantes de Esta... ...que originalmente ...Cuba, invitados por ...de Fidel Castro. ...iantes se habían ...para salir a las 4 ...gada de hoy en un ...erolíneas Iberia, en ...etapa de su viaje ...Estados Unidos, ...ida se aplazó por ...que presentó el ...almente, este pudo ...las 5 de tarde.

...original se compo... ...estudiantes, pero ...murió en un ac... ...natación en San... ...uba y dos mujeres ...encinta y el espo... ...de ellas decidieron ...en La Habana ...en a luz.

...o sacó del avión ...que tenían pasa... ...para que los es... ...udieran viajar en ...

...antes, que hicieron ...Cuba contravinien... ...del Departamento ...Estados Unidos. ...es de partir que ...ado un comité ...para ayudar a ...antes norteameri... ...quieran viajar a ...

..., el dirigente del ...que los estudian... ...án el 15 de sep... ...el Town Hall de ..."para relatar las ...hemos observado ...

...protesta ...medida ...a en Praga

...5.— (UPI).— El ...RR. EE. de Chi... ...a protestó "ener... ...ayer de la clausu... ...ina de la agencia ..."Nueva China", en ...puesta por el Go... ...oslovaco.

...transmisión de la ...icial de Radio de ...erceptada aquí, se ...una declaración ...por un portavoz de ...china, diciendo ...del Gobierno de ..., dictada el 22 ...o, se basaba "en ...el punto de vista ...nista sustentado ...o y Gobierno de ...como en su temor ...".

...de "muy grave" la ...ausura, y agregaba: ...checoslovaco ha ..."muchos cargos" ...ficina de nuestra ...ciosa en Praga. ...verdad es que ...informaciones, re... ...contenido de docu... ...dos por el partido ...chinos, acordes ...cipios del marxis... ...y con la políti... ...países comunistas. ...otros datos que le ...dos desde Pekín ...ción central".



Pedro Albizú Campos, el líder portorriqueño, cuya libertad se trata de obtener dado el precario estado de su salud.

La libertad de Albizú Campos piden en P. Rico

SAN JUAN, Puerto Rico, 25 (UPI).— La abogada neoyorkina Ruth Reynolds y el dirigente independentista Carlos Carrera Benítez visitaron el ex dirigente nacionalista Pedro Albizu Campos, detenido desde hace varios años e internado ahora bajo custodia en el hospital presbiteriano de esta capital, para obtener su conformidad para reiniciar las gestiones legales tendientes a lograr su libertad mediante un recurso de Habeas Corpus.

Dicho recurso fue denegado en 1962 por la Superior Corte de San Juan y ahora se ha presentado un nuevo recurso ante la Suprema Corte de Puerto Rico.

Albizu Campos fue detenido en 1954 y en 1957 sufrió una hemiplegia que lo dejó prácticamente paralizado.

La clarificación del panorama internacional destaca U Thant

En su memoria anual señala que los acontecimientos de los últimos meses permiten establecer que se ha fortalecido la Organización de las Naciones Uni das.

NACIONES UNIDAS, 25 (UPI).— El Secretario General U Thant en la introducción a su memoria anual publicada esta tarde, dice que los acontecimientos de los últimos meses "podría decirse que han aclarado el panorama internacional y se han fortalecido, en consecuencia, las Naciones Unidas".

El documento, que cuenta de veinte páginas mimeografiadas, abarca las actividades de la Organización Mundial del 16 de junio de 1962 al 15 de junio de 1963.

Comienza Thant su introducción con una amplia referencia a "la crisis de Cuba, que estalló bastante inesperadamente en octubre de 1962" y "dio a las Naciones Unidas la oportunidad de contribuir y evitar lo que parecía ser un desastre inminente".

Señala que un gran número de Estados miembros no afectados directamente por la crisis consultaron con él sobre la necesidad de tomar medidas para que no se produjera un encuentro frente a frente, que parecía inevitable, de las dos principales potencias nucleares, y "se me alentó a tomar la iniciativa de hacer ciertas propuestas que tuvieron el efecto inmediato de contribuir a que mejorase la situación".

Y añade: "Gracias al elevado sentido de responsabilidad y a la visión política demostrados por los gobernantes de las potencias directamente interesadas, así como a la asistencia que las Naciones Unidas pudieron prestar, se evitó el peligroso de que se produjera una grave conflagración. Las Naciones Unidas proporcionaron, asimismo, tanto por medio del Consejo de Seguridad como de la Secretaría, la oportunidad del diálogo entre las partes interesadas. A fines de mes la situación ya no presentaba el aspecto de una crisis inminente, y al terminar el año había llegado a un punto tal que dejó de suscitar ansiedad.

Refiere a continuación que con el nuevo año mejoró repentinamente la situación en el Congo, cumpliéndose en gran parte el mandato de la ONU por lo que se refiere a la fuerza militar. "Cesó la intervención militar externa en el Congo, se ha logrado la integridad territorial del país, y en general se han restablecido y se mantienen la legalidad y el orden, aun cuando en una o dos regiones la situación es todavía motivo de preocupación."

Durante el año que se considera también concluyeron con éxito las operaciones de la autoridad ejecutiva provisional de la ONU en Nueva Guinea occidental (Irán occidental) y la ONU "tuvo la primera ocasión de ejercer un poder ejecutivo aunque sólo fuese temporal, en una vasta región". Agrega que gracias a la colaboración de los dos gobiernos principalmente interesados —Indonesia y Holanda— la ONU pudo transferir la administración del territorio al primero, el 15 de agosto de 1962.

Más adelante menciona el documentos nuevas obligaciones asumidas por la ONU:

—La operación en Yemen que está en plena ejecución.

—El envío de un grupo de funcionarios de la ONU a Sarawak y Borneo septentrional —a petición de los Gobiernos de la Federación Malaya, de Filipinas y Borneo septentrional— para que desempeñen ciertas funciones previstas por éstos.

"Tanto la operación de Yemén como la misión de Malasia —afirma— presentan dificultades y problemas especiales, pero constituyen una prueba más de la utilidad de la organización mundial para reducir la tensión y facilitar la solución pacífica de cuestiones que de otro modo podrían crear tirantez en las relaciones entre los gobiernos interesados por un prolongado período."

EXPLOSIVA POLEMICA EN TORNO A CENTRALES NUCLEARES EN ITALIA

Dirigente socialista independiente señala que las industrias nacionalizadas y los organismos públicos no deben convertirse en centro de poder. Estiman sus juicios como un ataque a la labor subterránea de Amintore Fanfani.

ROMA, 25 (UPI).— Una explosiva controversia en la que intervienen altas figuras políticas, y de la que posiblemente dependerá el futuro del Gobierno de centro-izquierda, surgió hoy, y ha perturbado la calma que caracteriza tradicionalmente la política italiana durante el verano.

Se trata de la operación de las centrales de energía nuclear, de las que Italia ya tiene tres completadas o en vías de construcción. Una, por empresas privadas, y dos por organismos gubernamentales, divididos por otros conflictos. El problema fue provocado por un alto dirigente socialista, que se atrevió a atacar la operación socializada de la industria de energía nuclear, dando lugar a la ira de políticos izquierdistas.

Su nombre es Giuseppe Saragat, de absoluta independencia y firmes principios, que hace varios años encabezó el grupo de partidarios que se retiró del Partido Socialista, cuando éste se alió a los comunistas, para formar el Partido Social Demócrata.

Saragat es ahora el principal enemigo de la administración actual de las centrales de energía nuclear, y sostiene que ya se invirtieron en ellas 320.000.000 de dólares; que son antieconómicas, y que el Gobierno debió haberse mantenido al margen de ellas.

El real objetivo de la campaña se vislumbra por primera vez, en una entrevista periodística acordada por Saragat y publicada hoy.

"Debemos impedir que los organismos públicos y las industrias nacionalizadas sean centro de poder", dice.

Saragat trata de impedir lo que considera que es una acción subterránea del grupo izquierdista encabezado por el ex Primer Ministro, Amintore Fanfani, con vistas a utilizar la industria de la energía nuclear como medio para crear en Italia un imperio político.

Grupo peronista acusa a Embajador de Estados Unidos

BUENOS AIRES, 25 (UPI). — El Embajador de Estados Unidos, Robert McClintock, fue acusado de intervenir en la política interna del país por un fuerte grupo peronista.

Los llamados "Sesenta y dos sindicatos" de la Confederación General del Trabajo, que se mantienen leales al ex Presidente Juan D. Perón, manifestaron "su más enérgico repudio contra el aludido Embajador y quienes permiten que en forma abierta y torpe se mancille nuestro orgullo nacional y se insista en el avasallamiento de nuestra soberanía".

La declaración dice que McClintock "se exhibe públicamente en lugares y reuniones donde se tratan problemas internos de nuestro país... y es sabido que ha intervenido directamente en otros asuntos lesionando nuestra soberanía y demostrando en forma descarada la política de entrega y sometimiento vigente".

Luego agrega:

"De allí que ahora el Embajador norteamericano se siente autorizado para dar opiniones sobre los contratos petroleros como si estuviera incorporado al equipo gubernamental."

Después de hablar con él el miércoles el Presidente electo Arturo Illia, el Embajador McClintock dijo, según comunicado expedido por la Embajada de Estados Unidos:

"Creo que los contratos entre compañías norteamericanas y el Gobierno argentino o para el caso, entre nuestros dos gobiernos para que sean duraderos deben contener el elemento esencial del beneficio para ambas partes."



3.—AVES, ANIMALES Y PAJAROS

CANARIOS AMARILLOS, FINOS, cantores, vendo. Gambetta Norte 1048, paradero 4, Gran Avenida. A-27|3

VENDO CANARIOS FLAUTA. Anaranjados y rojos. Avenida Portales 3185. A. 31|3.

4.—AUTOMOVILES, GARAGES y VEHICULOS

VENDO CAMIONETA CHEVROLET, 1951, de 1.500 kg. Vergara 398. Teléfono 64818. Z. 17|4

NEUMATICOS, AHORA RECAUchaje Insa, en 10 minutos. Nuestro sistema de stock de recambio en todas las medidas nos permite colocar en forma inmediata neumáticos recauchados recibiendo los suyos gastados. Garantía de General Insa. Héctor Hurtado V. Alameda 2293, esquina R. Cumming. Z-4|In.

MOTOCICLETAS ALEMANAS, REpuestos, servicio, facilidades, San Diego 1789. Z-4|In.

NEUMATICOS NACIONALES E importados, todas las medidas, Serrano 65. Z-4|In.

ELECTRICIDAD EN AUTOMOViles. Reparaciones de baterías. Vivaceta 845. Z. 31|4.

BICICLETAS, GRAN OCASION vendo, caminera y mujer, paseo, Moneda 2057. Z-4|In.

EMPRESA DE VIAJES EN AUTOmóvil, Nueva O'Higgins - San Martín, San Francisco 24, ofrece viajes a Mendoza, San Juan, Buenos Aires y Mar del Plata. Z-4|In.

REPUESTOS WILLY JEEP, SIEMpre el mejor surtido, la mejor atención, y los mejores precios. Carlos Copetta G. e Hijos Ltda., Av. Bulnes 182, fono 68907. Z-4|In.

CURSOS DE MANEJO, ENSEÑANza profesional. Documentos, Instituto San Cristóbal, Mac Iver 728. Z-4|In.

OCASION VENDO 2, BICICLETAS hombre, caminera, mujer paseo, Moneda 2047. Z-4|In.

AUTOMOVILISTAS: CASA RIgoberto Lepe, ofrece la más completa línea de repuestos de goma para automóviles, camionetas y camiones de todas las marcas, en todos los tipos, modelos y usos. Alameda 2283, fono 81049. Z-4|In.

8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

ARRIENDO AMPLIO LOCAL, San Diego 1307. Tratar San Pablo 3101, fono 94700. A-26|8

9.—COMPRAVENTAS VARIAS

COLCHONES DE LANA USADOS Y lana por kilos, compramos. Fono 62712. A. 27|9.

GRAN OPORTUNIDAD: VENDO flamante abrigo patitas de Astrakán y un reloj pulsera de señora, de oro y brillantitos. Tratar Avda. Colón 6118 (Paradero 10). Z. 30|9

VENDO 1 ESTUFA MARCA "EMEry", flamante en 20 escudos. Ver en Santo Domingo 4102. Z. 30|9.

10.—CONSTRUCCION Y SUS MATERIALES

CIERRO CRET PARA SITIOS INdustriales y para antejardín. Dobal Ltda., Agustinas 972, of. 913. Z 10|In.

PLANCHAS ACANALADAS PAra techo desde 2.600 pesos cada una, José Joaquín Pérez 4809. Quinta Normal.

REPARACIONES DE CASAS EN general, pinturas, parches, yesos, estucos, cierres. Gasfitería, canales, cambio de cañería, techumbres, aseos de casa, encerados, vidrios, especialidad en impermeabilizaciones en general, etc. Trabajos garantidos, llamar a los fonos 97724 y 93643, José Lagos. Trabajos garantidos, seriedad, honradez. Z-20|10

PINTURAS LATEX OLEO, ESmaltes, ejecutamos. Llamar fono 34006. Z-20|10

PISOS MALOS, REPARAMOS parquet, entablados, pulidos 68691. A-19|10

PULIDOS PARQUETS SUPERfinos. Reparaciones. "Soconales". 68691. A-19|10

REPARACIONES GENERALES AMpliaciones, estucados, pinturas interiores, exteriores, "Soconales", 68691. A-19|10

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEque N.o 00357196 al Banco O'Higgins, Oficina Central, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. A. 26|14

POR AUTO DE 19 DE AGOSTO DE 1963, del Cuarto Juzgado de Mayor Cuantía, se concedió posesión efectiva herencia intestada quedada al fallecimiento de doña Felicinda del Tránsito Ocares Mora, a sus hijos legítimos Elsa, Raúl y Enrique González Ocares, sin perjuicio de los derechos del cónyuge sobreviviente, don José Isabel Gonzáles Saldías.— El Secretario. Z. 23, 24 y 26|14.

CUARTO JUZGADO CIVIL DE MAyor Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de don Laureano Orellana Umaña a su cónyuge, doña María Santos Jara Sepúlveda. Tramitación de acuerdo a la ley 5.427.— Secretario. Z. 23, 24 y 26|14.

CUARTO JUZGADO CIVIL DE MAyor Cuantía concedió posesión efectiva de la herencia intestada de doña Elvira Marticorena Silva y de don Justo Ferrada Rondán a sus seis hijos legítimos: Ana Elvira, Julia, Luis Alberto, Rafael Pascual, Elena y José Eduardo Ferrada Marticorena.— Secretario. Z. 23, 24 y 26|14.

QUIEBRA SOCIEDAD V O N Schroeders, Oliva y Cía.— Tercer Juzgado Civil. Resolución 14 de agosto de 1963, tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con el crédito de Regina Gigli Norsa por la suma de 420 escudos. Valista.— Secretario. C-23-24-26|14

LIBRETA DE AHORROS EXTRAviada, Banco del Estado, Avda. Matta, perteneciente Clodomira Ortega Ortega, queda nula por aviso correspondiente. A. 25|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Inés Beza Rodríguez a María Inés Amalia Ignacia, José Manuel Ricardo Arturo, María Amalia Patricia, Blanca Ignacia Bernarda y María Margarita Lecaros Besa.— Secretario. A. 23, 24 y 26|14.

QUIEBRA SOCIEDAD NACIONAL Vidriera.— Tercer Juzgado Civil. Resolución 16 de agosto de 1963, tuvo por ampliada la nómina de créditos reconocidos con los siguientes créditos: Herminia Aceval Bravo E° 182,40; María Morales Jaña E° 499,20; Isabel Silva Abarca E° 167,92; Luis Vargas González E° 224,64; Juan Núñez Tapia E° 180,16; Jorge Silva Silva E° 469,28; Olga Achiardi Muñoz 326,40 escudos; Luz Riquelme Rojas E° 53,76; Mercedes Escobar del Pino E° 245,52; María Osorio Flores 254,72 escudos; Julio Rubilar Moreno E° 49,92; todos preferentes de primera clase.— Secretario. C-23-24-26|14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANtía San Miguel, resolución 22 agosto 1963, concedió posesión efectiva herencia intestada de Brígida Parraguéz Pérez a hijas legítimas Bernarda del Carmen María y María del Tránsito Marín Parraguéz, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, José Marín Fuenzalida.— Secretario. A. 24, 26, 27|14

QUIEBRA ELISEO SALAS Y otra: Cuarto Juzgado Civil. Resolución 17 de noviembre de 1962 tuvo por agregado inventario. Será aprobado si no se objetare dentro de plazo legal. C-23-24-26|14

14.—ESTATUTOS Y LEGALES

QUIEBRA FERNANDO OLIVA MIchón.— Tercer Juzgado Civil. Resolución 14 de agosto de 1963, tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con los siguientes créditos: Juan E. Ramírez Murga E° 200; Hermógenes Novoa Oyarce E° 400; Angela Agüero de Saavedra E° 3.500; Teresa Pemjean de Avaria, E° 500; Gustavo Avaria Pemjean 6.469,92 escudos, y por sus hijos E° 320; Blanca González de Lafrenz E° 1.000; Antonio Videla Santander E° 600; Agustín Macrur C. E° 100; Eugenio Opazo Valenzuela US$ 240; Hilda Flores de Rosas 800 escudos; Gastón Rosas E° 483,59; Wenceslao Díaz H. E° 1.000.— Valistas. C-23-24-26|14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANtía San Miguel, resolución 20 agosto 1963, concedió posesión efectiva herencia intestada de Alejandro Enrique Moya Troncoso a hijos legítimos Georgina, Celia Ernestina, Selva del Carmen, María Luisa y Alejandro Enrique Moya Narbona, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Ernestina Narbona.— Secretario. A. 24, 26, 27|14

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 21 agosto 1963, concedió posesión efectiva herencia intestada de Atilio Santiago Ziomi Sanguinetti a hijos legítimos Guilda Catalina, Atilio Segundo, José Dante, Víctor René, Yolanda, Jorge Pedro e Ilia Esperanza Ziomi Dapelo, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Esperanza Dapelo Puelma.— Secretario. A. 24, 26 y 27|14.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 21 agosto 1963, concedió posesión efectiva herencia intestada de Sergio Hernán Viedma Peñailillo a hijas naturales Sandra del Carmen y Patricia del Rosario Viedma Torres y a su padre legítimo Eliseo Viedma Flores. Practicaré inventario solemne 29 agosto presente, 11 horas, en Secretaría.— Secretario. A. 24, 26 y 27|14.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANTIA San Miguel, resolución 22 agosto 1963, concedió posesión efectiva herencia intestada de Juan Arnoldo Sanhueza Vergara a hijos legítimos Juan Arnoldo y Adriana Cecilia Sanhueza Núñez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Adriana del Carmen Núñez Alvarez. Practicaré inventario solemne 2 septiembre 1963, 16 horas, en Secretaría.— Secretario. A. 24, 26 y 27|14.

PRIMER JUZGADO CIVIL RESOlución veintitrés agosto presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Jorge Silva Hinojosa a Alicia Otilia Pineda Donoso.— El secretario. A-24-26-27|14

PRIMER JUZGADO CIVIL, REsolución nueve agosto presente año, concedió posesión efectiva herencias intestadas Teresa Riveros Hernández y Pedro Moraga Ordoña a Vitalia Moraga Riveros. — El secretario. A-24-26-27|14

POR AUTO DE 19 DE AGOSTO DE 1963, del Cuarto Juzgado de Mayor Cuantía, se concedió posesión efectiva herencia intestada quedada al fallecimiento de don Abel Molina Molina a sus hijos legítimos Ismael Antonio, Gabriela Mercedes, Abel Gerardo, Leonor del Carmen y Laura de las Mercedes Molina Silva, sin perjuicio de los derechos del cónyuge sobreviviente, doña Laura Silva Duarte.— El Secretario. Z. 24 y 26|14.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANtía San Miguel, resolución 23 agosto 1963, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada de Santiago Pérez Mancilla a su hermana legítima, Ana Rosa Rebeca Pérez Mancilla.— Secretario. A. 24, 26, 27|14

4o. JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, Santiago, rematará 10 septiembre 1963, a 15.30 horas, propiedad Comuna Conchalí, Duque de Kent 989, esquina La Montaña, rol 1585-14. Mínimo 940 escudos. Garantía 10 por ciento mínimo. Bases y antecedentes Juzgado indicado autos 154113, Laiseca con Morales.— El secretario. A-27|14

QUINTO JUZGADO CIVIL, SANtiago. Tuvose por verificado crédito de Alejandro Soria Varas por E° 11.961,14, corresponde sueldos, viáticos, feriados, reajustes e imposiciones. Quiebra Servimar.— Secretario. A-24-26-27|14

QUINTO JUZGADO CIVIL, SANtiago, Quiebra Graciela Iribarren. Tuvóse por verificado crédito de Alejandro Coudeu Regis por E° 13.453,97. Proveniente Letras. — Secretario. A-24-26-27|14

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva Aurelia Vargas Estay a: María, Manuel Humberto, Gilberto, Raquel y Pedro Parra Vargas, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Manuel Parra Lazo. 24-26-27|14

QUINTO JUZGADO CIVIL, CONcedió posesión efectiva herencia Guillermo Acuña López a Guillermo A., y Dora Eloisa Acuña Medina, sin perjuicio derechos cónyuge Elvira Medina Chiarella. Inventario solemne practicaré 28 actual, 15 horas.— Secretario. 24-26-27|14

QUINTO JUZGADO CIVIL.— Santiago. Proposiciones Convenio Judicial Preisler Arturo. Nómina de acreedores con derecho a voto. Grace y Cía. (Chile) S. A. E° 5.180,05. Federico Bierwirth Bucher E° 150,03. Francisco Franzetti M. 100 escudos; Benedicto Aguado S. A. C. e I. E° 3.972,98. Juan Larenas Donoso E° 2.552. Hernán Salvo Corominas E° 400. Sociedad Internado Alemán de Villa Alemana E° 700. Max Thieme Brueggemann E° 360. Walter Petersen Johanssen E° 750. Banco Osorno y La Unión E° 25.744. Alfonso Abeleida Valiente E° 100.— Secretario. A-24-26-27|14

QUINTO JUZGADO CIVIL, CONcedió posesión efectiva Raúl Mezzano Camino a Raúl Justo Pastor Mezzano Mandriaza, sin perjuicio derechos cónyuge María Adela Mandriaza Bezares. Inventario solemne practicaré 28 actual, 15 horas.— Secretario. 24-26-27|14

QUINTO JUZGADO CIVIL.— 28 actual, 15 horas, practicaré ampliación inventario solemne bienes herencia Juan Giadalah Cassis. Autos posesión efectiva.— Secretario. 24-26-27|14

QUINTO JUZGADO CIVIL, CONcedió posesión efectiva herencia Amelia Castro Navarro a Roberto José del Corazón de Jesús y Amelia Delfina del Carmen Pastene Castro, sin perjuicio derechos cónyuge Roberto Pastenes Mardones. Inventario solemne practicaré 28 actual, 15 horas.— Secretario. 24-26-27|14

QUINTO JUZGADO CIVIL, CONcedió posesión efectiva herencia Armando Lorca Morales a heredera testamentaria Ana Morales Saavedra. Inventario solemne practicaré 28 actual, 15 horas.— Secretario. 24-26-27|14

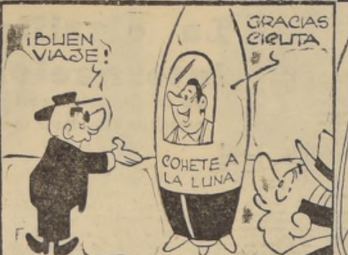
QUINTO JUZGADO CIVIL.— 28 actual, 15 horas, practicaré inventario solemne bienes herencia Armida Zolezzi Carniglia. Autos posesión efectiva.— Secretario. 24-26-27|14

POR AUTO DE 19 DE AGOSTO de 1963, el Cuarto Juzgado Mayor Cuantía, se concedió posesión efectiva herencia testada quedada al fallecimiento de doña Hortensia Ramírez Morales a sus herederas doña Lastenia y doña Donatila Ramírez Morales, ambas hermanas legítimas de la causante.— El secretario. Z-24-26|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Eduardo Moya Serrano a heredero testamentario Benjamín Segundo Gajardo Valenzuela.— Secretario. A. 28|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Inés Besa Rodríguez a María Inés Amalia Ignacia, José Manuel Ricardo Arturo, María Amalia Patricia, Blanca Ignacia Bernarda y María Margarita Lecaros Besa.— Secretario. A. 26|14

CICUTA





GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. ABRAHAM WAISSBLUTH W.
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consulta: República 68, Santiago. Teléfonos 94092-455451. Atención de 16 a 19 horas. 20|12 GP.

DOCTOR LECLERC
Alcoholismo. Nerviosos. Mentales. Psicoterapias. Undurraga 207 (Dieciocho). 66453. 6-9 P. M. GP 22|1

DOCTORA NAVARRETE
Señoras: Obstetricia. Ginecología. Vicuña Mackenna N.o 815. Fono 85912. GP. 81

DR. EMANUEL IVANYI
Medicina Interna. Rayos X. San Francisco N.o 34. Teléfonos 86240 y 398649, 3 1|2-5 1|2. GP. 6|8

ABDELKARIN DAVIS
Señoras.
Ginecología. Sexología. Psiconeurosis. Consultas: 3 a 7. Huérfanos 2084. 23|8 GP.

DR. ZOLTAN BERNATH
Alergia. Asma.
Pedro León Ugalde 96. Teléfono 86369.
Atención desde las 16 horas. GP. 28|8

DR. JOSE FROIMOVICH
Medicina Interna.
Avenida Bulnes 377, Depto. 605. Teléfono 67176. GP. 81

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños. Rayos X.
Consulta de 14 a 16 horas. Mac-Iver 142, 2.o piso. Oficina 204. Fono 393601. Martes, jueves y sábado.
Domicilio: Fono 496745. Pedir hora.

DR. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez N.o 56. Fono 68828. H|O. C. GP.

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114. H|O. C. GP.

OCULISTAS

DR. MIGUEL MILLAN A.
DR. OSCAR HAM G.
Oculistas
Av. Gral. Bustamante 32 A. Depto. 21 — Fono 461369 (Nueva dirección)
Consultas de 2 a 7 P. M. G. P. 9|9

MECANICA DENTAL

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas. CLINICA DENTAL EDWARDS. Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312, Teléfono 67378. GP. 81|7

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Moneda 1137. Of. 78. Fono 80813. H|O. C. GP.

RAQUEL KOGAN B.
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048. Teléfono 84844. Horas: 6-8 P. M. C. 81|GP.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131. Oficina N.o 318. Teléfono 88387. P. 6|9.

EUGENIO PUGA
Abogado, asuntos criminales y tránsito.
Morandé 322, oficina 320. Teléfono 61070. GP. 7|31

EDUARDO PARRAGUEZ ACEVEDO
Abogado.
Huérfanos 886, oficina 502. Todo asunto. Especialmente: Compraventas, asuntos matrimoniales, cobranzas, particiones. G. P. 2|8

CONTADORES

RAFAEL ALVAREZ
CONTABILIDADES
Leyes Sociales Tributarias. Fono 89979. GP. 7|IX

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Practicante.
Inyecciones, Curaciones, Atención domiciliaria. Edificio Waldorf. Ahumada 131. Oficina 916. Teléfono 60828.

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ
Extracciones. Prótesis inmediatas. Coronas. Fundas. Rapidez. Compañía 1068, Oficina 1103. GP. 31|7

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas. Atención desde CLINICA DENTAL CENTRAL. Fono 85702. Edificio Teatro Plaza. Compañía 1068. Oficina 1103. GP. 31|7

DRA. JUANA ARANDA M.
Cirujano-Dentista.
Prótesis inmediatas. Reparaciones, puentes, obturaciones y cirugía. Martes y jueves, de 10 a 12 horas. Lunes a viernes, de 16 a 20 horas. Hernando de Magallanes N.o 966, esquina de Avenida Colón. GP. 31|12

DR. GREGORIO AGUILAR S.
Dentaduras artificiales, 20 horas. Extracciones, soldaduras, planchas, 20 minutos.
Diariamente, de 9 a 9. Inclusive sábados. República 71, teléfono 92849. GP. 12|10.

DR. DE LA CARRERA
D. D. S. Pennsylvania.
CIRUJANO DENTISTA.
Niños, Rayos X, Protesis
Jornada única 9 a 5
930 Huérfanos (Teatro Central)

LA INFORMACION QUE UD. NECESITA

FARMACIAS DE TURNO

FARMACIAS DE TURNO EN LA SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 24 Y EL 31 DE AGOSTO DE 1963.

PUENTE, Puente 615; CARRERA, Agustinas 1295; EL SOL, San Francisco 694; PASTEUR, Avenida Irarrázaval 329; VICTORIA, Lord Cochrane 1401; ATENAS, Portugal 1053; SAN FRANCISCO, San Francisco 1615; SERRANO, Santa Rosa 1994; GRAN AVENIDA, Gran Avenida 5693; SEBASTOPOL, Sebastopol 431; MUNDIAL, Avenida Vicuña Mackenna 4182; BERMACO, Gran Avenida 9878; Tucapel, San Alfonso 1005; CARRERA, Los Pingüinos 4302; DIAGONAL, Gonzalo Bulnes 249; OTERO, Avenida Brasil 99; ITALIANA, San Pablo 2402; SIMON BOLIVAR, San Pablo 4745; EUGENIN, Avenida España 299; NOLI, Providencia 1312; IRIS, Apoquindo 5224; LIDO, Eliodoro Yáñez 2865; FARELLONES, Las Carretas esquina Bilbao 2383; ESTADIO, Carmen Covarrubias 476; PLAZA EGAÑA Irarrázaval 5701; EL GOLF Renato Sánchez 3725; IMPERIAL, Vivaceta 2892; CITY, Independencia 572; ROSAS, Avenida Domingo Santa María 2301; DOMINICA, Recoleta 483; CENTENARIO, Recoleta 2298; UNION, Avenida Bernardo O'Higgins 3479; DE URGENCIA (turno permanente), San Francisco 72.

SERVICIOS URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA.- Posta Central: San Francisco 75, teléfonos 382244-45000; Posta N.o 3: Compañía esquina Chacabuco, teléfono 91011; Posta N.o 2: Maule esquina Chiloe. La Cisterna: Esperanza 0187, teléfono 146, La Cisterna; Asistencia Pública de Ñuñoa: Avenida Irarrázaval esquina de Villaseca, teléfono 43360. De Providencia: Avenida Salvador 364. Vacunatorio Internacional: 397571, anexo 278, Monjitas 665.

Denuncias de enfermedades infecciosas: Hospital Barros Luco, Gran Avenida 3204, teléfono 59045. Denuncias de alimentos sospechosos: Independencia 2, primer pabellón, tercer piso, fono 374303. Vacunatorio de Emergencia: Monjitas N.o 665, departamento 11 de 8.30 a 12.30 y de 14.30 a 18.30 horas; sábados, de 9 a 12 horas. Cruz Roja de las Mujeres de Chile. Independencia N.o 399 policlínica para curaciones de cirugía menor, inyecciones, luz ultravioleta lunes y sábados, de 11.30 a 12.30 horas, y viernes, de 17 a 19 horas, radiografía del tórax, sábado, de 12 a 13 horas.

ITINERARIO TRENES

TRENES A VALPARAISO

Expreso diarios. Salen de Mapocho a las 7.45 horas, 11.45 y 17.40 horas.

Expreso: Sábados, sale de Mapocho a las 16 horas.

"El Rápido", diario excepto sábado de Mapocho a las 19 horas.

RED-NORTE

Automotor. La Calera-La Serena, Sale de La Calera, jueves y domingos, a las 10 horas. Los domingos combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Automotor La Calera-La Serena, Sale de La Calera, diariamente a las 22,30 horas. Los jueves combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Directo La Calera-Iquique. Sale de La Calera los domingos a las 10,30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique. Sale de La Calera los jueves a la 10,30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique. Sale de La Calera los martes, a las 10,30 horas.

Ordinario La Calera-Antofagasta. Sale de La Calera los sábados a las 10.30 horas.

Mixto a La Calera-Coquimbo. Sale de La Calera, los lunes, miércoles y viernes.

RED SUR

"Flecha del Sur Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los jueves y domingos a las 7 horas.

Automotor Santiago-Linares. Sale de Mapocho, diariamente a las 7.40 horas.

Ordinario Santiago-San Rosendo. Sale diariamente de Alameda a las 8 horas, con combinación a Talcahuano y Temuco.

Ordinario Santiago-Pichilemu. Sale de Alameda, diariamente a las 8.30 horas.

"El Penquista" Santiago-Concepción. Sale de Alameda lunes, miércoles y viernes, a las 10 horas, con combinación a Temuco.

Automotor Santiago-Talca, Sale de Mapocho diariamente, a las 13.45 horas.

Ordinario Santiago-Talca. Sale de Alameda, diariamente, a las 14 horas.

Ordinario Santiago-Curicó. Sale de Alameda, diarlimente a las 18.30 horas.

Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 10.30 horas.

"Flecha Nocturno" Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los martes y viernes a las 20.40 horas.

"El Valdiviano" Santiago-Valdivia. Sale de Alameda diariamente, a las 21 horas, con combinación a Puerto Montt.

"El Nocturno" Santiago-Concepción. Sale de Alameda diariamente, a las 7.30 horas.

ITINERARIO DE AVIONES

INTERNACIONALES

LUNES

8.30 horas: Vuelo 106, DC-6B. Sale a Buenos Aires y Montevideo.

9 horas: Vuelo 101. DC-6B. Sale a Mendoza.

18.15 horas. Vuelo 150. DC-6B. Sale a Lima. Panamá y Miami.

11.50 horas: Vuelo 100. DC-6B. Llega de Mendoza.

17,30 horas. Vuelo 150. DC-6B. Llega de Buenos Aires y Montevideo.

NACIONALES

8 horas. Vuelo 540. CV-440. Sale a La Serena, Copiapó, Antofagasta, Tocopilla y Calama.

8.30 horas. Vuelo 520. DC-3. Sale a La Serena, Vallenar, Copiapó, Chañaral y Antofagasta.

9.10 horas. Vuelo 900. DB-6B. Sale a Antofagasta, Iquique y Arica.

16 horas. Vuelo 902. DC-6B. Sale a Antofagasta y Arica.

8.10 horas. Vuelo 640. DC-3. Sale a Temuco, Valdivia, Osorno, Puerto Montt y Castro.

8 horas. Vuelo 800. DC-6B. Sale a Puerto Montt y Punta Arenas.

10 horas. Vuelo 410. CV-440. Sale a Concepción y Valdivia.

17 horas. Vuelo 600. DC-6B. Sale a Puerto Montt.

18 horas. Vuelo 200. CV-440. Sale a Concepción.

18.20 horas. Vuelo 521. DC-3. Llega de Antofagasta, Iquique y Arica.

18.20 horas. Vuelo 621. DC-3. Llega de La Serena, Vallenar, Copiapó, Chañaral y Antofagasta.

20.20 horas. Vuelo 541. CV-440. Llega de La Serena, Copiapó, Antofagasta y Calera.

21.10 horas. Vuelo 903. DC-6B. Llega de Arica a Antofagasta.

16.40 horas. Vuelo 411. CV-440. Llega de Concepción y Valdivia.

20.35 horas. Vuelo 801. DC-6B. Llega de Punta Arenas.

20.40 horas: Vuelo 641. DC-3. Llega de Temuco, Valdivia, Osorno, Puerto Montt y Castro

21 horas. Vuelo 201. CV-440. Llega de Concepción.

22.15 horas. Vuelo 601. DC-6B. Llega de Puerto Montt.

LUNES: 7.30 horas. Vuelo 105. DC-6B. Sale a Buenos Aires y Montevideo.

9 horas. Vuelo 101. DC-6B. Sale a Mendoza.

18.15 horas. Vuelo 150. DC-6B. Sale a Lima, Panamá y Miami.

11.50 horas. Vuelo 100. DC-6B. Llega desde Mendoza.

17.30 horas. Vuelo 150. DC-6B. Llega desde Montevideo y Buenos Aires.

"EL INTERAMERICANO DE PANAGRA

LUNES: Vuelo 81 llega a las 12.40, procedente de Nueva York, con escalas en Miami, Panamá y Lima. Sale a las 13.25 con destino a Buenos Aires.

Vuelo 80 llega a las 20.50 procedente de Buenos Aires. Sale a las 21.35 con destino a Nueva York y escalas en Lima, Panamá y Miami.

HORARIO DE AEROLINEAS ARGENTINAS

LUNES.— AE-290: Jet-Caravelle. Llegada a las 12.30 horas de Buenos Aires, Córdoba, Mendoza y conexiones de Paraguay, Uruguay, Brasil, Trinidad y Estados Unidos.

AR-291: Jet Caravelle: Salida a las 13,30 horas a Mendoza, Córdoba y Buenos Aires; conexiones a Uruguay, Paraguay, Brasil y Europa.

DENUNCIAS DEL PUBLICO

El público debe denunciar todos los abusos de especulación, con artículos de primera necesidad o de uso o consumo habitual al Comité de Defensa del Consumidor, teléfono 393789.

INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones. General Mackenna-Teatinos	82211
Radiopatrullas Carabineros	62261

BOMBEROS

Santiago	61171
Cisterna	Cist. 166
Maipú	571212
Ñuñoa	40052
Quinta Normal	90114
San Miguel	53020

SANTORAL

Hoy: San Ceferino.
Mañana: San José de Calasanz

14.—ESTATUTOS y LEGALES

INSTAURACION DE SINDICATO Con fecha 24 de agosto de 1963, ante el Inspector del Trabajo señor Jorge Sáez Muñoz se constituyó la directiva del Sindicato Profesional de Choferes de Taxibuses de la Línea 25, Pirámide-José María Caro, quedando en la siguiente forma: Presidente, Guillermo Ramírez Vergara; secretario, Ricardo Pizarro Sánchez; tesorero, Ernesto Fuentes Urrutia; Director, Manuel Chamizo Valdivia; Director, Ricardo Pavez Carvajal. Se hace la siguiente publicación, conforme al artículo 378 del Código del Trabajo. A. 27|14.

POR ROBO QUEDAN NULOS Y SIN valor, los siguientes cheques: Banco del Estado de Chile, N.o 2387487, por E° 87; Banco del Estado de Chile, N.o 2387488, por E° 20; Banco del Estado de Chile, N.o 4852580, por E° 52; Banco de Chile (Viña), N.o 9439199, por E° 60; Banco O'Higgins, por E° 50; Banco O'Higgins, girado por Eliana Concha I., E° 27. A. 26|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta CORVI N.o 4.187, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Raúl Alegría González, queda nula por haberse dado aviso. A. 26|14

H A B I E N D O S E EXTRAviado cheques serie A-Z 1, N.os 5194798, 5194799 y 5194800 del Banco Nacional del Trabajo, cuenta N.o 23022-7, quedan nulos y sin ningún valor, José Domingo Herrera. A-26|14

POSESION EFECTIVA HERENcia testada Alfonso Auger Auger concedió Primer Juzgado Civil a Olga Reichhardt Scherff.— Secretario. A. 28|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Eneas Apolonio Gonel Morán a Luis Antonio y María Eugenia Gonel Castro, sin perjuicio derechos cónyuge María Dorotea Castro Rothamel. Inventario solemne practicaré 29 actual, 15 horas.— Secretario. A. 28|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Francisco José Pedro Pascual Hurtado a Jaime Patricio, Jorge Alberto, Francisco Javier y Carmen Beatriz Marcela Pascual Baldwin, sin perjuicio derechos cónyuge Isabel Baldwin Ebner. Inventario solemne practicaré 29 actual, 15 horas.— Secretario. A. 28|14

TERCER JUZGADO CIVIL, RESOlución 29 mayo, ordenó notificar siguiente auto prueba, a demandada doña Elisa Astorga Figueroa. Santiago, quince mayo 1963. Vistos: Por evacuada la dúplica, se recibe la causa a prueba por el término legal y se fija como hecho controvertido el siguiente: Domicilio y residencia de los contrayentes a la fecha de celebración del matrimonio y durante los tres meses que precedieron la manifestación. Fernández-Retamal. Expediente N.o 583-60. A. 28|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Herry Hirsch Herzig a herederos testamentarios: Leo Hirsch, Renée Herzig; Hugo Tabaré y Juan Carlos Bascón Leteller; Diana Hirsch Fuchs y Octavio Alou Díaz, sin perjuicio derechos cónyuge Ana Elisa Letelier Dechler. Inventario solemne practicaré 29 actual, 15 horas.— Secretario. A. 28|14

REMATE.— ANTE TERCER JUZgado Civil Menor Cuantía, Santiago, remataráse 9 septiembre próximo, 15 horas, propiedad ubicada en calle Víctor Manuel N.o 2145, casa J, esta ciudad, inscrita fs. 12.634, N.o 16.609, Registro Propiedades año 1959, del Conservador Bienes Raíces, Santiago. Mínimo para subasta, E° 2.000. Boleta garantía 10 o|o del mínimum. Demás bases y antecedentes, juicio "Baeza Ramón con Bravo Carlos".— Secretario. A. 28|48

15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS COMPREN SUS ARGOllas en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostin. Nueva York 66.

18.—INSTRUCCION Y EDUCACION

EMPIEZAN CURSOS RAPIDOS dactilografía, taquigrafía, contabilidad. Instituto "Alonso Figueroa". Catedral 1257. A-3|18

18.—EDUCACION Y SUS MEDIOS

ESTUDIO ARTISTICO DEL VEStido, "Virgen de Pompeya", Academia de Alta Costura, enseña moda, corte, confección, modelos, bordados. Sistema moderno, sencillo, fácil, aprendizaje individual práctico, sin complicaciones. Se otorgan diplomas de competencia legalizados. Infórmese: Manuel Rodríguez 168, fono 85068. A-26|18

CURSO COMPLETO COMERCIO, matrícula abierta. Comprende: contabilidad, aritmética, documentación comercial, taquigrafía, redacción, ortografía, escritura máquina, máquina sumadora. Sección separada señoritas. Enseñanza completa. Profesores especializados. Instituto Contabilidad. Fundado 1922. Santo Domingo 1030 (cerca Puente), teléfono N.o 69595. A. 6|18

ESTUDIO ARTISTICO DEL VEStido, enseña moda, corte-confección, modelaje, bordado. Señora, señorita: Aprenda una profesión útil y lucrativa. Infórmese: Manuel Rodríguez 168. Teléfono 85068. A. 26—18

¡GRATIS! EXAMINAREMOS SU PUPILO. Informaremos a Ud. la capacidad primaria, humanística, que posee. Profesorado titulado. Cursos diurnos y nocturnos. Precios módicos. Atención permanente. INSTITUTO RECUPERACION PRIMARIO - SECUNDARIO. Rodulfo Phillipi 38, fono 91674. C. 11|IX|18

18.—EDUCACION Y SUS MEDIOS

ESTUDIO ARTISTICO DEL VEStido "Virgen de Pompeya". Señora, señorita, como un elogio a su capacidad creadora, aprenda el arte del vestir. Infórmese: Manuel Rodríguez 168, Teléfono 85068. A-26|18

ACADEMIA SUPERIOR CORTE-Confección. Catedral 1257. Cursos rápidos, muy económicos. Modas camisería, cortador sastre. Diplomas. A-3|18

ESCUELA NACIONAL PELUQUEría, Catedral 1257. Secciones independientes, señoras, caballeros., Otórganse diplomas. A-3|18

ESCUELA POLITECNICA PROfesional "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta. Modas e infantil (corte - confección), peluquería completa, señoras caballeros, niños, pedicuro, cortador sastre, tejidos, enseñanza rápida, práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimientos reconocidos Supremo Gobierno. Fundados 1914. Internado femenino, alumnas provincias. Unica dirección, Eulogia Sánchez 064 (por Vicuña Mackenna, frente Marcoleta). C-4|18

27.—MEDICINA, FARMACIA Y LABORATORIOS

CONTRA LA FIEBRE AFTOSA, use la vacuna Waldman, polivalente. Una vacuna ch' la para los ganados de Chile. Monjitas 667. Z. 2|27.

30.—MUEBLES Y UTILES

MUEBLES FINOS, COMEDORES, dormitorios, livings, Carnot 785, fono 56734. Z 30|In.

REPARACIONES DE MUEBLES barnices, cortinajes, hechuras tapicería en general, aseos de muebles, cortinajes. Limpiados, etc. Seriedad, honradez. Maestro José Lagos. Llamar al fono 97724 o al 93643, indique dirección. Z-20|30

35.—OPTICA, FOTOGRAFIA

PARA ANTEOJOS, OPTICA Tschumi, Huérfanos 796, esquina San Antonio. Atención esmerada. Economía y precisión. Z-31|35

OPTICA PINCUS, MONEDA 1037 lado Teatro Windsor, ofrece atención especial a estudiantes y adultos. Optico diplomado en Europa y Chile. Z-35|In.

33.—NEGOCIOS VENDEN

VENDO BOTILLERIA CON PAtente adicional barrio comercial, mercaderías, fono, máquina registradora ocasión. Copiapó 1472, fono 67638. Z. 31|33.

37.—OCUPACIONES OFRECEN

ZURCIDORA Y TEJEDORA (ES) medias hilo y nylon se necesitan. Los 3 Antonios 132. Ñuñoa. Z-31|37

36.—OCUPACIONES BUSCAN

HUMBERTO GORDIANO M. TECnico en instalaciones comerciales, carpintería en general, closset, tapicería, barniz. Ofrece sus servicios a señores ingenieros. Almirante Barroso 470, Santiago. Z. 36|21

SE OFRECE JOVEN HILANDERO con experiencia, se ubica en "Población Arte culinario". Calle Lio-Lleo N.o 4807., Conchalí. Z. 20|36.

JORGE AZOCAR REPARA TODA clase tapicería en mal estado de muebles y automóviles. Especialidad en hechuras de fundas y limpiados de tapices. Atiendo a domicilio rápidamente. Ordenes a Santo Domingo 1412. Z. 16|36.

SE OFRECE MUY BUENA LAVANdera, recibe lavados y va buscar a domicilios. Calle Carlos Pezoa Véliz 681. Z. 31|36.

ARREGLO MUEBLES BARNIZ Y tapiz. Llamar fono 34006, Maestro Zapata. Z-20|36

SEÑORA SE OFRECE PARA QUEhaceres de todo servicio, para dos o tres personas, con una guagüita. Tratar en Gorbea 2475, casa 7. Z-25|36

SEÑORA RESPONSABLE BUSca vacante, bien de dueña de casa o ayudanta de pastelería. También industria casera. Puertas adentro. Buenas referencias personales. Escribir a E. V., Carnet 41499, Correo 15, Santiago. Z. 13|36.

36.—OCUPACIONES BUSCAN

OFREZCOME PARA ADMINIStrar hotel, residencial, restaurant o fundo, no importa fuera Santiago, Ahumada 56, fono 80634, don Oscar. Z-22|36

GARZON SE OFRECE, MUY competente sin vicios y responsable, sin mayores pretensiones para balneario o Santiago, Compañía 1361, oficina B. Fono 61390. Z-22|36

SEÑORITA CON OPTIMAS REferencias y recomendaciones se ofrece para componer ropa de casa en familias distinguidas, fono 87949. Z-22|36

MATRIMONIO SIN NIÑOS SE ofrece, como mayordomo de edificio, teatro, con amplios conocimientos en el ramo. Tratar Juan Andrés Segura. Catedral 2036. Z-22|36

SEÑORITA SERIA, CON GRAN capacidad de trabajo, se ofrece de vendedora de tienda o ayudanta de oficina. Dirección e informes: Alonso Ovalle 1487, fono 87949. Z. 23|36.

MAESTRO CARPINTERO, DE terminaciones y obra gruesa se ofrece, con veinte años de práctica. Tratar Población San Gregorio, manzana 127, sitio 8215, calle Angol. Z-31|36

JUBILADO BANCARIO EXPERImentado alistador obras en construcción, óptimas referencias. Se ofrece, fono 90525. Z-31|36

40.—PROPIEDADES VENDEN

VENDO DEPARTAMENTO CENTRIco, Santiago, Ley Pereira, 5 años construcción. Tratar, Sr. López, Santiago. Fono 497553. C. 26|40.

17.000 ESCUDOS, CASAQUINTA Cisterna, frente Plaza, 20 por 65, diez piezas, garaje, gran parrón, locomoción puerta. Tratar, Santo Domingo 1878. A. 26|40.

DOÑIHUE. PROPIEDAD AGRICOla, tres cuadras, casa habitación. Diez mil escudos. Vende Tapia, Teatinos 248, departamento 50. Z-31|40

42.— PRENDAS DE VESTIR NUEVAS Y USADAS

COMERCIANTES, COMPREN DIrectamente en fábrica, fina camisa de popelina y artículos de punto (slips y cuadros). Venta por mayor y menor. Fábrica de zaval 1528, Santiago (lado teatro California). Z. 31|42

¡MES ANIVERSARIO! COLOSAL liquidación a precios nunca vistos. Trajes de niño, E° 23,50; casacas gamuza, desde E° 21; pantalón marengo fino, E° 9,80; vestón sport en casimir peinado, E° 28. Sastrería Nahmias, Irarrázabal 204. La primera tienda de Ñuñoa. Z. 31|42

DEPOSITO REGULADOR DE PAños Nacionales, Santo Domingo 1066. Z-42|In.

PARA ABRIGOS, CHAQUETONES y trajes 2 piezas, para damas, ROFFE. San Diego 107. Créditos.

CALZADO PARA NIÑOS A PREcios rebajados, por este mes, "Rafa". San Pablo 1054. Z-42|In

CASACAS PARA MOTONETISTAS en género y cuero, damas y caballeros. San Diego 1531. Z-42|In.

...000.000 DE FRANCOS:

...GAULLE AUMENTA EL ...ESUPUESTO MILITAR

...nuevos recursos acelerará el desarrollo de la Fuerza Nuclear de Francia.

...25 (UPI).— (Por ...a).— El Presidente de Gaulle ha au... mil millones de ...presupuesto militar ...mo —según ver... circulan hoy aquí—, ...o de acelerar el ... una fuerza nu... independiente. ...con lo que se di... financieros, este ...los gastos militares ...cará el día en ...tenga una fuerza ...noma.

...de Finanzas, Va... d'Estaing —según ...forma— le han si... trucciones de ha... necesarios sin ...vos tributos. El ...francés comienza el ...enero, y el Go... enviar el pró... ...to al Parlamen... de octubre. ...millones de francos ...representan cerca ...ciento de los ac... militares de ...presupuesto mili... en total unos ...de francos, ab... medio, un 22,4 por ...los gastos pú...

...ento en el presu... se interpreta co... de que Francia se... resueltamente ...ma de armas nu... al reciente conve... en Moscú sobre ...parcial de los en... que esta na... negado a firmar. ...informantes, Fran... adelantada con ...planes iniciales ...llo de una fuer... pero se quiere dar... ímpetu al progra... ...miento" de la ...francesa esta... rá en operación próximamente —hacia fin del año a más tardar— cuando estén en servicio los primeros bimotores de bombardeo liviano Mirage IV, capaces de velocidades de 2.400 kilómetros por hora y equipados con bombas atómicas de 60 kilotones, tres veces más poderosas que las arrojadas sobre Hiroshima.

Una pequeña parte de los nuevos fondos sería utilizada presumiblemente, en una acelerada reorganización de las Fuerzas Armadas, que de poco más de un millón de hombres al término de la guerra en Argelia se verán disminuidas hacia fines de este año a 750.000, y aún a menos para el año que viene.

La eliminación de tropas sobrantes, con el objeto de constituir unidades más acordes con las necesidades de la era nuclear, le ha provocado al Gobierno de De Gaulle un problema adicional: un exceso de oficiales.

Una buena parte de los cuadros está constituida por oficiales ascendidos rápidamente durante el conflicto argelino, que a menudo carecen del conocimiento técnico necesario para manejar cuestiones nucleares.

El Gobierno ha emprendido la tarea de deshacerse gradualmente de algunos oficiales, ofreciéndoles a los que lo deseen puestos públicos, pero no se dará de baja a ninguno porque De Gaulle no quiere irritar de nuevo a las Fuerzas Armadas, cuya lealtad ya se vio afectada por la guerra en Argelia.

SIETE MUERTOS EN EXPLOSION DE DINAMITA

BUTTE (Estado de Montana), 25 (UPI).— Seis toneladas de dinamita hicieron explosión cerca del depósito de una mina en esta ciudad y se cree que han muerto por lo menos siete personas.

La dinamita, que se hallaba en la caja de un camión, acababa de ser robada por un grupo de ladrones que seguían al camión en un automóvil. La policía, que conocía los planes estaba apostada cerca del lugar y dispuesta a darle voz de alto cuando se produjo la tremenda explosión que dejó un cráter de más de cinco metros de diámetros. El camión prácticamente desapareció y por todo el pueblo cayeron restos de su carrocería, algunas euercas y también resto de algunos de los siete ladrones. La explosión se oyó nítidamente a diez millas de distancia.



PAN THIET, VIET NAM DEL SUR.— Tropas del Gobierno y alambradas de púas detuvieron a una manifestación de budistas que trató de cruzar el puente en esta ciudad. La lucha religiosa en Viet Nam ha tenido una creciente gravedad en la última semana, al extremo de haberse establecido la ley marcial. EN EL GRABADO, se ve a los soldados y a parte de los budistas que llevan un retrato de uno de los monjes que se sacrificó quemándose vivo cómo protesta contra el Gobierno de Ngo Dinh Diem.— (Foto UPI.)

Doce mil personas sin hogar y 120 aldeas barridas por un huracán

NUEVA DELHI, 25 (UPI).— La inundación reciente, que dejó un saldo de 12.000 personas sin techo, así como gran devastación en las cosechas, comenzó a ceder hoy.

Se sabe que dos personas, por lo menos, —ambas adolescentes—, murieron ahogadas en las aguas que inundaron la región oriental del Punjab, y entraron hace 48 horas en los suburbios de Nueva Delhi.

Las autoridades municipales evacuaron a cinco mil personas y siete mil cabezas de ganado, desde las zonas rurales inundadas en Nueva Delhi.

Pero la inundación tuvo carácter más grave en el Punjab, según las informaciones que llegan aquí. El treinta por ciento de las cosechas en general, quedó destruído; 120 aldeas, aproximadamente, desaparecieron barridas por las aguas de los ríos Saraswati, Ghaggar y Markanda, desbordados por efecto de torrenciales lluvias.

Los funcionarios a cargo del control de inundaciones dijeron hoy que las aguas del río Jamuna, causantes de la inundación de las zonas cercanas a Nueva Delhi, han comenzado a retroceder y se espera que para esta noche habrán alcanzado un nivel por debajo del punto de peligro.

J. KENNEDY RECIBIRA A DOBRYNIN

HYANNIS (Massachusetts), 25 (UPI).— El Presidente John F. Kennedy conferenciará mañana, a las once de la mañana con el Embajador de la Unión Soviética ante los Estados Unidos, Anatoly Dobrynin, recientemente de regreso de su país, según anunció hoy tarde la Casa Blanca.

Los auxiliares del Presidente manifestaron que Dobrynin había estado en la Unión Soviética en uso de licencia. Se espera que el enviado soviético converse sobre una serie de temas con el Primer Magistrado, más bien que sobre una cuestión o política específica.

Se tiene entendido que la conferencia de mañana surgió como resultado de las conversaciones que Dobrynin tuvo la semana pasada en el Departamento de Estado a su regreso de Moscú.

FRANQUICIAS PORTUARIAS A BOLIVIA SEÑALA CLARO SALAS

Comunicado entregó a la prensa el Embajador de Chile en Buenos Aires.

BUENOS AIRES, 25 (UPI).— El Embajador de Chile en Buenos Aires, Fernando Claro Salas, dio a publicidad ayer un comunicado a raíz de noticias procedentes de La Paz, según las cuales el Gobierno boliviano "habría invitado a los miembros del cuerpo diplomático allí residentes, para que pudieran apreciar los considerables daños que sufren los importadores nacionales en su tránsito por el territorio chileno".

Expresa en primer término el Embajador que las autoridades del Programa Alimentos para la Paz, que patrocina el Gobierno de Estados Unidos, "recientemente han expresado su satisfacción por la eficiencia con que se tratan y despachan, en su tránsito por Chile, los alimentos destinados a Bolivia".

Agrega que "una gran cantidad de la carga que llega de Arica a Antofagasta, con destino a Bolivia, permanece en dichos puertos largos períodos, debido a que los clientes bolivianos no se apresuran en la cancelación de los correspondientes documentos de embarque, ni en el redespacho de las mercaderías. Estas prolongadas permanencias en puerto se traducen en algunos casos en el deterioro de mercaderías. Por otra parte, el manejo y custodia de estas mercaderías se hace, invariablemente, bajo el control y vigilancia de los agentes aduaneros bolivianos destacados en los citados puertos chilenos."

Nuevo incidente jordano-israelí

Violento intercambio de fuego obligó a una reunión de emergencia de la Comisión Mixta de Armisticio de la NU.

JERUSALEN, 25 (UPI).— La Comisión Mixta de Armisticio de las Naciones Unidas celebró esta noche una reunión de emergencia para tratar el violento intercambio de fuego ocurrido esta madrugada entre tropas israelíes y jordanas en esta santa pero dividida ciudad.

Por lo menos un soldado israelí resultó muerto en el tiroteo registrado poco después de media noche en Notre Dame, restos de un antiguo monasterio y hospital francés.

Tanto Israel como Jordania se responsabilizaron mutuamente por haber iniciado el incidente. Grupos de observadores de las Naciones Unidas fueron enviados a investigar a ambos lados de la ya tensa frontera árabe-israelí.

Según la versión israelí, los jordanos iniciaron el ataque sin previo aviso, en Notre Dame.

(En Amman, un portavoz militar jordano acusó a los israelíes de haber violado el armisticio en Jerusalén. Dijo que los israelíes "iniciaron la provocación arrojando piedras e insultando a soldados jordanos que estaban al otro lado" de la línea de armisticio.

Agregó que aproximadamente a la una de la madrugada los israelíes abrieron fuego y que el ataque fue repelido por los jordanos, continuando la acción hasta las dos de la madrugada. "Entonces sonaron las alarmas en todas las líneas israelíes, desde donde comenzó un ataque con morteros, ametralladoras y fusiles en dirección a la ciudad Antigua, haciendo blanco en escuelas y santos lugares. El fuego se prolongó hasta las cuatro de la madrugada y un soldado israelí resultó muerto y un jordano herido").

Por su parte, el Gobierno israelí sostiene que las tropas israelí no respondieron al fuego de los jordanos por espacio de tres horas, hasta las 3.20 de la madrugada y que recién entonces los israelíes repelieron la agresión con armas livianas, incluso bazookas.

Japón superó a Rusia en judo

MOSCU, 25 UPI).— Japón venció a la Unión Soviética, por cuatro a uno, en el tercer y último match de judo que llevaron a cabo ambos equipos aquí hoy.

De los siete encuentros, los japoneses ganaron cuatro, perdieron uno y empataron otros dos.



CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

POBLACION "ARQUITECTO ENEAS GONEL MORAN", COMUNA DE CONCHALI - PRIMERA ETAPA

Solicítanse Propuestas Públicas, a suma alzada, para la urbanización y construcción de la Primera Etapa de la Población "Arquitecto Eneas Gonel Morán", ubicada en Conchalí. Esta Primera Etapa comprende:
Urbanización de los sectores 1 y 2 de la Población y urbanización y construcción de los sectores 3 y 4, compuestos de 814 viviendas y 8 locales comerciales, según el siguiente detalle:
SECTOR 3: 48 viviendas tipo 104, en un piso y 338 viviendas tipo 201, en dos pisos.
SECTOR 4: 224 viviendas tipo 104, en un piso, 204 viviendas tipo 201, en dos pisos, y 8 locales comerciales tipo 631.
Las propuestas deberán presentarse por los sectores 1 y 2, en conjunto, y por los sectores 3 y 4, separadamente.
Podrán optar a la presente licitación los contratistas del Registro Especial que hayan sido invitados oportunamente, y que cuenten con la capacidad económica libre disponible, de acuerdo al nuevo Reglamento para Contratistas de la Corporación de la Vivienda. Podrán optar, además, a la licitación por los trabajos de urbanización de los sectores 1 y 2 de la población, los contratistas inscritos en el "Registro para Construcción de Viviendas", en Primera Categoría, y los contratistas inscritos en "Categoría Unica de Urbanización" que posean la capacidad económica libre establecida por el Departamento de Construcción.
Bases administrativas, proyectos, especificaciones técnicas y demás antecedentes para estas propuestas, pueden solicitarse en la Secretaría del Subdepartamento de Estudios de esta Corporación, calle Arturo Prat 48, quinto piso, a contar desde hoy y hasta el 13 de septiembre de 1963, fecha máxima para presentar observaciones a los antecedentes.
Las propuestas se abrirán el día 26 de septiembre de 1963, a las 16.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat 48, cuarto piso.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Penados de la Cárcel desean que no se traslade al Alcaide

VALPARAISO.— Gran pesar existe entre los quinientos penados de la Cárcel Pública de Valparaíso, ante la inesperada medida que decreta el traslado del Alcaide Natalio Ricci a un cargo fuera del presidio. Se le ha nombrado inspector de Prisiones y aunque seguirá en la ciudad, la medida ha provocado verdadera conmoción en toda la población del presidio, que hace un mes le entregara, en emotivo acto, una Medalla de Plata significativa del profundo afecto y gratitud de los reos hacia su persona.

Es tan fuerte el impacto producido por la noticia, que los reos de la Cárcel Porteña realizaron anoche un llamado público a través de emisoras de la ciudad, en que expresan su profunda consternación y sentimiento por el alejamiento del Alcaide, señor Ricci. "Lo que nunca tuvimos, lo hemos tenido con él," dijo uno de los reos, entrevistados por la emisora: "En esta Cárcel nunca hubo desayuno y él nos dio no sólo desayuno, sino leche y dietas para los que estábamos enfermos. Está levantando pabellones para los menores, que han sido su gran preocupación desde que llegó. En ellos habrá talleres de carpintería y zapatería para enseñarles un oficio. Se ha preocupado de nosotros como nadie lo hizo antes, con tanta dedicación. Para nosotros es más que un Alcaide, es un padre y eso no lo podremos recuperar." Otro reo, manifestó: "A él lo guía un espíritu de solidaridad, de humanidad enorme. En cualquier momento se le puede abordar, se interesa por todos nuestros problemas, nos visitaba diariamente en el interior de las celdas, es algo que no se hace generalmente. Nunca fue un extraño para nosotros y por eso es tanto el cariño qe ha inspirado. Todos nuestros compañeros están anonadados por esta noticia y aunque signifique un ascenso para él, como se ha dicho, para nosotros es una terrible pérdida. De este modo, hablaron varios reos más, destacando todos la humanidad del hombre que alcanzaron a tener solamente un año como Alcaide. Por último, han manifestado, por intermedio de la Agrupación de Escritores Convictos: "Escribiremos al Director General de Prisiones, Rafael Silva Lastra, a quien sabemos humano, para que revoque esta orden y nos mantenga a nuestro Alcaide. Haremos todo lo posible por que él prosiga en esta Cárcel, donde estamos dispuestos a colaborar en una labor regeneradora, alentados por la confianza en él. Se está haciendo en esta Cárcel una gran obra, que correrá peligro de perderse, si los hombres se desmoralizan y ése es el riesgo de sacarlo, en estos momentos. Será muy difícil que ellos entiendan esta determinación".

LA SERENA:

Concentración hará Frente Democrático

LA SERENA.— El 28 de septiembre próximo el Frente Democrático de La Serena efectuará una gran concentración con asistencia de los presidentes nacionales y de las bases que integran los partidos de esa combinación, como asimismo, de los comandos independientes de la candidatura presidencial del senador Durán.

En su última sesión, la directiva del Frente Democrático acordó formar comités de barrios para impulsar los trabajos de la campaña presidencial y constituir comandos en las actividades industriales, comerciales y particulares.

En La Serena se formó el Comité Femenino del Frente Democrático, integrado como sigue: Presidenta, Flor Ramírez de Miranda, radical; vicepresidentas, Elena de Bascur, liberal; Fanny Rojas, conservadora, y Carmen González, democrática; tesorera, Olivia Peralta de Valenzuela, liberal.

También se constituyó un comando de los empleados del Registro Civil e Identificación, el que quedó constituido por Antonio Ibáñez, presidente; Tomás Miranda Pérez, vicepresidente; Guillermo Alba Macuada, secretario general; Hernán Herreros, tesorero, y Horacio Gómez y Oscar Rojas, directores.— (Muñoz Leiva, corresponsal).

Espectáculos de hoy en Valparaíso

AVENIDA.— Twist, locura de juventud y La cigüeña dijo sí.
BRASILIA.— Electra.
COLON.— Divorcio a la italiana y El mundo de noche.
CONDELL.— El espectáculo más grande del mundo y De golpe en golpe.
IMPERIO.— Cía. de Revistas "American".
METRO.— La atracción principal.
PACIFICO.— Cuando calienta el sol y La novia.
REAL.— El veneno del deseo.
VALPARAISO.— Matar un ruiseñor.
VELARDE.— Viaje hacia la medianoche.
VICTORIA.— El amante de la muerte y Furia indómita.

ARICA:

Olores de industria de pescado son menos dañinos que cigarrillo

Así lo afirma Jefe de Higiene Ambiental del SNS.

ARICA.— "Más dañino que los olores que producen las industrias de harina de pescado, es el cigarrillo, el que provoca cáncer, aunque los olores de las pesqueras pueden reducirse al mínimo mediante desodorizadores y plantas de aprovechamiento de agua de cola, los que deberán tener las industrias serias y bien organizadas". Así manifestó el Jefe de Higiene Ambiental del SNS, Ricardo Haddad, en una exposición que hizo el sábado último en la Municipalidad de este puerto.

PESQUERAS EN CALETA VITOR.— Se informa que cuatro industrias pesqueras, "Albatros Limitada", "Neptuno Limitada", "Salar Grande Limitada" y "Pesquera José y Juan Escurillo Gómez", han solicitado concesiones de playas para instalarse en Caleta Vitor, a 4 kilómetros al sur de Arica, sector en que también se encuentra ubicada la pesquera "Vitor Limitada".

INDUSTRIA AUTOMOVILISTICA.— En reunión celebrada extraordinariamente por la Asociación de Industriales de Arica se conoció una exposición que respecto a la industria automovilística hiciera el industrial Víctor Bolocco, acordándose enviar cablegramas al Presidente de la República y Ministros de Estado, acerca del peligro de cierre de industrias locales y de cesantía.

EDIFICIO COLEGIO MEDIO DE NIÑAS.— Llegaron desde la capital los asesores del Ministerio de Educación, Oscar Pereira y Carlos Arancibia, que han venido a preparar el acto inaugural del nuevo edificio construido para el Colegio Medio de Niñas, que se realizará en los primeros días de septiembre próximo.

BASQUETBOL FEMENINO.— Con todo éxito se efectúa el Campeonato Femenino de Básquetbol, en el que Arica triunfó sobre Tocopilla por 33 tantos contra 24 en la fecha inaugural. Hoy se rehabilitó Tocopilla al imponerse sobre Iquique en un emocionante partido por 22 contra 20, después de haber empatado a 18, por lo cual hubo necesidad de jugar un tiempo complementario. (Humberto Crosa, corresponsal.)

Desarrollo del turismo en Bío Bío



LOS ANGELES.— La provincia de Bío-Bío es una región cuyas bellezas aún permanecen cerradas para el turismo, aunque bien se puede decir que su maravilloso "Salto del Laja", "es la puerta del turismo del sur de Chile". Sus ríos como el Bureo en Mulchén, el Vergara en Nacimiento, el propio Bío-Bío y la Laguna del Laja, todos aptos para la boga y la pesca, son ignorados por los turistas del centro y norte del país, y, con mayor razón por los extranjeros, que buscan sitios para el deporte y la contemplación del paisaje. Existen lugares históricos, como el bello Recinto de Nacimiento y los fuertes de San Carlos de Purén y de Mesamávida, que con muy poco costo podrían ser reconstruidos y llevar así a ellos una incesante corriente de turistas. En la cordillera hay lugares de extraordinaria belleza, apropiados para el esquí, en uno de los cuales, en las faldas del Volcán Antuco, muy cerca de la Laguna del Laja, por esfuerzos del Club de Deportes de la Universidad de Concepción, se ha levantado el cómodo y hermoso refugio que aparece en el grabado, refugio que permite, además del esquí, efectuar andinismo y la pesca en la Laguna. Hasta el momento el turismo en Bío-Bío se ha hecho por esfuerzos de instituciones ajenas a la provincia, como son los casos del Club de la Universidad de Concepción, y de la Agencia TURISVAL, de Valparaíso, entidad que en el verano pasado, con la comprensión de angelinos residentes en Santiago y del alcalde Héctor Muñoz Urrutia, estableció en Los Angeles con su Hotel Alcazar, una estación de escala de sus itinerarios, para que así los viajeros tuvieran ocasión de conocer las bellezas de la región. Se hace indispensable la formación de Comités Locales y uno Provincial en Bío-Bío, para que impulsen y coordinen las actividades del turismo, que sin duda pueden contribuir en alto grado al desarrollo de esta provincia. (Lectura de Albino Pezoa E., oFto de "El Sur", de Concepción).

TALCA:

ACUERDOS PARA IMPULSAR ECONOMIA DE PROVINCIAS TOMO IV CONGRESO DE BANCOS

TALCA.— De gran interés fueron los acuerdos tomados por la Cuarta Convención de los Bancos Regionales, que se celebró en Talca, los días 16 y 17 del presente mes, y sobre cuyo desarrollo informó ampliamente LA NACION. Por el primero de estos acuerdos, se resolvió "solicitar al Banco Central la creación del Departamento de Comercio Exterior, en todas las plazas donde los Bancos Regionales tengan oficina y exista oficina del Banco Central, con el objeto de propulsar y facilitar las exportaciones e importaciones de las zonas respectivas".

Las demás resoluciones son las siguientes:

2.— Se acuerda la apertura de cuentas corrientes entre los Bancos Regionales que aún no lo hubieren hecho, agilizándose de esta manera el trámite bancario mutuo de cobranzas y un mayor entendimiento entre los Bancos de la Unión, que actualmente lo tienen a través de la corresponsalía de Cobranzas.

3.— Con el objeto de propulsar el interés de depósitos en provincias, se acuerda presentar una moción al Congreso para que la actual Ley de Reforma Tributaria libere de impuestos a los intereses que se produzcan provenientes de depósitos a plazo, mayores de 30 días, en los Bancos Regionales.

4.— Promover la canalización de los préstamos de la Corporación de Fomento a través de los Bancos Regionales.

En las actuales condiciones los Bancos comerciales otorgan préstamos a las empresas favorecidas con los préstamos de la CORFO, sin que los Bancos dispongan de garantía alguna de parte del deudor, en circunstancias que los créditos indispensables que necesita el industrial para el normal desenvolvimiento, como ser pago de sueldos, contribuciones, leyes sociales, etc., quedan sin resguardo de garantías.

Conforme con estas ideas se promovería un contacto con la Corporación de Fomento tendiente a armonizar una política de conjunto, a fin de que la Corporación desarrolle una labor más eficaz a través de los Bancos comerciales, lográndose utilidades razonables para los Bancos y medidas de seguridad en sus garantías.

5.— Se recomienda a la mesa de la Unión hacer las gestiones ante quien corresponda, a fin de obtener que las acciones del Banco Central que poseen los Bancos Regionales sean consideradas en su valor nominal como integrantes del encaje efectivo.

6.— Solicitar del Banco Central de Chile préstamos especiales a los Bancos Regionales para atender descuentos de letras de producción, gran parte de las cuales atiende el propio Banco Central. La tasa de interés de estos préstamos no debería ser mayor del 12 por ciento anual.

7.— Solicitar del Banco Central de Chile la reposición parcial del redescuento para solventar situaciones de déficit de encaje, derivados del retiro imprevisto de depósitos. Se recomienda solicitar el apoyo de la Asociación de Bancos de la República de Chile para este asunto. Esta proposición fue planteada en febrero de 1961, en la Convención de Punta Arenas.

8.— Se acuerda que la Unión de Bancos Regioinales de consuno con la Asociación de Bancos de la República de Chile, recabe un pronunciamiento de la Superintendencia de Bancos sobre el pago trimestral de intereses en cuenta corriente, en caso que no se hubiere evacuado la consulta que se acordó formular en la Convención de Chillán, en octubre de 1960, sobre el particular.

9.— Retimbraje de cheques.

Las instrucciones impartidas por la Superintendencia de Bancos para el retimbraje de cheques resulta inoperante para los Bancos Regionales, por lo cual se solicita una modificación de las mismas, para obtener un efectivo aprovechamiento de dichos cheques, autorizando el uso amplio e ilimitado de los mismos.

10.— Recomendar la conveniencia de unificar el formato de los cheques, a objeto de obtener el abaratamiento de los costos.

11.— Insistir ante los Poderes Públicos en la necesidad de dictación de una ley que entregue a los Bancos los protestos de letras y dirigirse solicitando el apoyo para esta iniciativa, a todas las entidades públicas y privadas que puedan tener interés en tal proyecto.

12.— Solicitar, para lograr el abaratamiento de los costos, por medio de la mecanización de los Bancos, la liberación de los depósitos de importación destinados a la adquisición de máquinas de oficina, para su uso.

13.— Solicitar del Banco Central de Chile una mayor participación en sus beneficios, en razón de las inversiones obligadas de los Bancos en acciones de dicha institución.

14.— Encomendar al vicepresidente de la Unión de Bancos Regionales, señor Alfonso Baladrón Rodríguez, para hacer entrega de la medalla de oro acordada, como un homenaje al Banco de Talca, al señor presidente, don Aurelio Fernández Barros, durante la comida de clausura a efectuarse el sábado 17, y hacer extensivo este homenaje a los Bancos sedes de anteriores y futuras convenciones.

15.— Fondos Inmovilizados.

Que la publicación de fondos inmovilizados, que obligadamente deben hacer periódicamente los Bancos, en el "Diario Oficial", se efectúe sin cargo para las empresas, soportando el gasto los organismos beneficiados con dichos fondos.

16.— Se acuerda solicitar del Banco Central de Chile la adopción de urgentes medidas destinadas a solucionar los déficit de encaje que sufren la casi totalidad de los Bancos Regionales y que mantienen paralizadas sus operaciones en la actualidad. Asimismo, se acuerda solicitar del Banco Central de Chile la adopción de medidas adecuadas para solucionar este permanente problema que afecta en forma tan grave las actividades productoras nacionales.

17.— Obtener, por medio de una ley, que los Bancos Regionales tengan derecho a designar un representante ante el Consejo del Banco Central de Chile.

18.— Que los dineros presupuestados para las obras públicas de provincias, sean de origen Ministerial o de instituciones semifiscales, se canalicen a través de los Bancos Regionales, mediante un mecanismo apropiado, para reforzar sus disponibilidades de Caja y estimular de este modo la economía regional.

19.— Con el objeto de resguardar el valor del capital de los Bancos Regionales por efectos de la devaluación monetaria, estudiar la posibilidad de que sea permitida la adquisición de oro del Banco Central de Chile.

20.— Promover una reforma de ley que permita hacer volver a los Bancos Regionales los Depósitos Municipales.

MAIPU:

FUNERALES DE BOMBERO MARTIR LUIS NAVARRO

MAIPU.— Fueron sepultados los restos del voluntario Luis Navarro Bustamante, fallecido trágicamente mientras regresaba de un incendio.

Sus restos fueron trasladados de la Segunda Compañía de Los Cerrillos hasta el Cuartel de la Comandancia del Cuerpo de Bomberos de Maipú, efectuándose los funerales después de una solemne misa que se ofició en el Templo Votivo de Maipú. Al sepelio asistieron delegaciones bomberiles de San Miguel, La Granja, Conchalí, Peñaflor, Ñuñoa, Renca, Barrancas, Talagante y las cuatro Compañías de Maipú. En el Camposanto despidieron los restos a nombre del Cuerpo de Bomberos de Maipú el Superintendente local, y, por la Segunda Compañía, con sede en Los Cerrillos, su Director.

El desaparecimiento del joven voluntario Luis Navarro, que sólo tenía 18 años de edad, ha sido muy lamentado en Los Cerrillos por tratarse de un elemento de gran espíritu de colaboración y abnegación en el cumplimiento de sus deberes. En las últimas inundaciones le cupo sobresaliente actividad. Con la muerte del joven voluntario se eleva al número de tres los mártires que tiene el sacrificado Cuerpo de Bomberos de Maipú.— (Enrique Bustos Cubillos, corresponsal).

CASTRO:

Pesar en Chiloé por fallecimiento de Mario Antonioletti

CASTRO.— Ha producido consternación entre los habitantes de este puerto y en general de la Isla Grande, el fallecimiento del destacado economista profesor Mario Antonioletti, quien se encontraba trabajando sin descanso por el cooperativismo y por el progreso de Chiloé.

Llegó a Castro la señora Rina Ruiz de Antonioletti, con el objeto de disponer el traslado del cadáver de su esposo a Santiago, el que será llevado por un transporte de la FACH según nos informó el alcalde de la ciudad, Arturo Antóniz. — (Oscar Martínez Vilches, corresponsal).

AQUI...EL PUERTO

VISITA DE MINISTRO DE SALUD.— En esta semana visitará Valparaíso el Ministro de Salud, Benjamín Cid, según manifestara a la Directora del Liceo N.o 1 de Niñas, E... Rufinatti de Mena. No se ha informado acerca de los motivos de su viaje a nuestro puerto, pero se tiene entendido que se relaciona con problemas de salubridad de planteles educacionales del puerto.

PERSONAL DEL MAIPO REEMPLAZA A INHUMADORES HUELGUISTAS.— Al no acudir a sus puestos el turno de emergencia que se dejara en el Cementerio N.o 3 de Playa Ancha, con motivo de la huelga del personal de Salud, el personal del Regimiento Maipo debió reemplazarlo, cuando ya... Treinta cadáveres se acumularon durante el día, los que fueron acondicionados en un lugar especial, mientras se preparaban las tumbas bajo tierra. Para el día de hoy, el Regimiento mencionado ha destacado a veinte hombres que seguirán prestando su colaboración en la emergencia.

ASAMBLEA GENERAL DE CAMARA DE COMERCIO.— Fue clausurada ayer la Asamblea General de la Cámara de Comercio de Chile, durante la cual se reunieron en este puerto, durante dos días, más de cincuenta representantes de las distintas Cámaras de Comercio de nuestro país. Se efectuó una votación para elegir tres directores, por terminar su período los señores Mario Illanes, Ricardo Besa y Luis Gubler, ... taron elegidos los señores: Valerio Quesney, con 38 votos, ... brosio Montalbetti y Fernando Cabezón, con 33 votos cada...

CRONICAS SOCIALES

por LUCIA ARRIETA

SANTORAL.—

Santos de hoy: Blanca, Ceferino y Adrián. Mañana: San José de Calazans, fundador. Jubileo circulante: Esclavas Reparadoras, Nataniel 1309.

COCTEL.—

La señora Nana Alcalde de Jofré ofreció un coctel en su residencia de calle Ismael Valdés V., al cual asistieron las siguientes señoras: Raquel Izquierdo de Alamos, Rosa Garrido de Vicuña, Rebeca Tagle de Valdés, María Victoria García-Huidobro de Sáenz, Clotilde Ramos de Fernández, Marta Pereira de Castello Branco, Leonor García de la Huerta de Rosa Carvallo de García Fernández, Inés Rojas de Alliende, Dorila Guevara de Braun, Laura Nehaus de Campos, Elena Peñafiel de Undurtu, Raquel Urzúa de Goldenberg, Ana Merino de Cuadrado, Mimí Gajardo de Me-, Isabel Domínguez de Oliva, Elena Pe- Iñiguez, Eva Silva de Amunátegui, Ade- González de Badilla, Mercedes Urzúa de Valle, María Wilms de Wilson, Raquel Gon- Carson, Marta Bezanilla de Encina, Ber- Figueroa de Ramírez, Blanca Gana de Echalla, Graciela Jofré de Díaz, Delia Izquierdo de Reyes.

EN CASA DE VERONICA YRARRAZAVAL GUEMES.—

Al coctel efectuado en casa de la señorita Verónica Yrarrázaval Güemes asistieron, entre otras, las siguientes personas: Gloria Me- Pérez de Arce, Carmen Fernández Prieto, -to Villarroel Correa, Verónica Melo Be- -ente, Carmen Gloria Cruz Lagos, Patricia Fernández Prieto, Berta Errázuriz Santelices, -rena Rivera Grohnert, Valeria Yrarrá- -al Güemes, Lucrecia Mery Pérez de Arce, Carmen Gloria Villarroel Correa, Ximena Fernández Prieto, y los señores Roberto Vial -gua, Patricio Morgan Larenas, Cristián -sco Güemes, Gabriel García Huidobro -rana, Joaquín Villarroel Concha, Jorge -rto Rojas Fergie, Jorge Valdivieso Brie- Alfredo Morgan Larenas, Juan Pablo Un-raga Martin, Carlos Enrique Nieto Vial, -er León Bustos, Andrés Aguirre Moroni, Joaquín Echeverría Larraín, Eduardo Sil- García Huidobro, Rodolfo Valdivieso Brie- y otros.

PROXIMO MATRIMONIO.—

María Cristina Sánchez Edwards y Fernan- Orrego Vicuña contraerán matrimonio el -ximo domingo 1.o de septiembre en una -monia que será bendecida con misa en Capilla del Saint George's College, a las -horas.

MATRIMONIO NOGUERA LECAROS-ROBERTS ASTROSA.—



Patricia Roberts Astrosa y Andrés Noguera Lecaros abandonan la Iglesia de los Reverendos Padres Franceses, donde fue bendecido su matrimonio en una concurrida ceremonia.

BENEFICIO EN EL HOTEL CRILLON CON JACQUES ESTEREL.—

Entre las numerosas personas que hasta el momento han tomado mesas para la comida de gala del 31 de agosto, té del domingo 1.o, té y comida del martes 2 y té del miércoles 3 de septiembre, que se efectuarán en el Hotel Crillon a beneficio de la Cruz Roja de Providencia y Las Condes y con la presentación del gran modista francés Jacques Esterel, anotamos a las siguientes: Embajador de Francia, señor Cristián Auboyneau; Embajador de los Países Bajos y señora de Middelburg; Embajador de Turquía, señor Ceydet Dulger; Embajadores de Italia; Agregado Cultural de la Embajada de Francia, Jean Dedieu; Embajador de Gran Bretaña, David Scott Fox, y señora; Agustín Edwards Eastman y señora Malú del Río de Edwards; Patricio Phillips Peñafiel y señora Carmen Sáenz de Phillips; María de la Luz Correa de Del Campo; Manuel Bunster Carmona y Paloma Correa de Bunster; Tomás Tocornal Gandarillas y Rebeca Correa de Tocornal; Eduardo Gomien y Dora Sierra de Gomien; Alicia Garcés de Agüero; Javier López Ureta y Gladys Helfmann de López; Embajador de Suiza y señora de Stiner; Oscar Agüero y Nelly Wood de Agüero; Julio Pereira Larraín y Teresa Larraín de Pereira; María Luisa Cañas de Picó; Elena Guzmán de Valdivieso, Sara Opazo de Pinto, Jaime Artigas y señora; Yolanda Prá de Amunátegui, Marta Gana de Undurraga, Leonor García de la Huerta Ossa, Francisco Bulnes Sanfuentes y Elisa Ripamonti de Bulnes, Cintia Solar de Bozzolo, Arturo Valdivieso y señora; Teresa de Korach, Gabriel Barros Ossa, Mauricio Despouy, Audice de Spark, Antonieta Stagg de Carvallo, Raúl Jaras Barros y Marta Fleischmann de Jaras, Raquel Izquierdo de Alamos, Delia Reyes de Valdivieso, Inés Benavente Larrazábal, Emma Valdés de Claro, Teresa Donoso de Forteza, María Inés Amunátegui de Correa, Fernando Casanova, Gustavo Cañas Zaldívar y señora; Carmen Langlois de Quesney, Mariana Vidal de Campino, Julio Subercaseaux Barros y Mery Rose Mac Geill de Subercaseaux, Guillermo Carey Bustamante y Anita Tagle de Carey, Hernán Videla Lira y Laura Edwards de Videla, José Rabat y señora, Abel Valdés y señora, Mercedes Larraín de Castillo, Sara Edwards, María Garcés de Edwards, Federico Guarachi y Marta Bascuñán de Guarachi, Hipólito Vargas y señora, y Juan Infante Figueroa.

ENFERMO.—

Se encuentra enfermo el señor Sergio Recart Ossa.

A LA SERENA.—

Al Hotel Bucanero en La Serena se han dirigido el señor Andrés Noguera Lecaros y señora Patricia Roberts de Noguera.

ARTE Y LUZ
ALAMEDA 2784 PORTAL EDWARDS

Marlene Ahrens parte a Londres en un BOAC el próximo sábado 31

Mañana iniciamos la entrega de los premios a las personas que enviaron votos y que salieron sorteadas.

El sábado 31 en un Comet—JET de B.O.A.C. partirá a Londres Marlene Ahrens, vencedora de la encuesta sobre el Personaje Chileno del Año organizada por LA NACION y Metro Goldwyn Mayer. La popular atleta chilena representará a Chile en una reunión de Personajes de Importancia Internacional que se efectuará en la capital británica en los primeros días de septiembre. En Londres, entre otras actividades, junto con los triunfadores en la selección efectuada en una veintena de países, concurrirá como invitada de honor a la Premiere de Gala del film de la Metro "Hotel Internacional" - "THE V. I. P. s".— que tiene como astros a Elizabeth Taylor y Richard Burton y que se efectuará el martes 3 de septiembre en el Empire Theatre.

En lo que se refiere a la entrega de los premios a las personas que resultaron favorecidas en el sorteo, entre las que enviaron votos a la encuesta, ésta comenzará desde mañana. Los premios, donados por firmas comerciales santiaguinas, se entregarán en el Departamento de Propaganda de LA NACION, Agustinas 1269, de martes a viernes, ambos días inclusive, de 17 a 19 horas.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— Descanso de la Cía.
ATELIER, Huérfanos 714 (392523). — 19.15 y 22.15: Compañía de Susana Bouquet, en "Veneno para mi marido".
MARU, Huérfanos 786 (397907).— 16.15 y 19.15 horas: Compañía de Tomás Alonso, en "A veces los violines".
MONEDA, Estado 82 (31477).— 19 y 22: Compañía de Américo Vargas-Pury Durante: "Usted puede ser el asesino.
TALIA, San Diego 242 (89350).— 19 hrs.: Raúl Montenegro, en "Bululú".
LA COMEDIA, Merced 349 (391523) — 19 horas: Compañía de Mimos de Noisvander.

REVISTAS

COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— 19.30 y 22.30: Compañía de Revistas Humoresque.
OPERA, Huérfanos 837 (30176).— 19, 21.40 y 23.25 horas: Compañía de revistas Bim Bam Bum.
PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — 19.45 y 22.45 horas: Compañía de revistas Picaresque, en Strip-tease.

CINES
HORARIO FIJO

ASTOR, Estado 257 (392112).— 15, 18.45 y 22 horas: Viaje a la Medianoche, 21 años.
BANDERA, Bandera 76 (89111).— El candelabro de bronce. Mayores de 14.
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— 18.45, 19.10 y 22.15: Ven a volar conmigo. 18 años.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — 15.15, 19.15 y 22.15: Las píldoras del amor. Italiana, comedia. 21 años.
CINE ESPAÑA, Estado y Huérfanos.— 14, 16.15, 19 y 22: Plácido. 14 años.
DANTE, J. Washington N.o 20 (494359).— 19 y 22: La honorable sociedad. 18 años.
DUCAL, Agustinas 777 (35375).— 15, 18.30 y 22: Sodoma y Gomorra. 18 años.
EGAÑA, Los Guindos 3368.— (471026).— 18 y 21.30: Juicio en Nuremberg. Agregados.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046) — (480046).— 18 y 21.45: Sombras de sospecha. La mentira infame. EE. UU. Drama. 21 años.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 17.45 y 22: Lawrence de Arabia. 14 años.
HUERFANOS, Huérfanos N.o 930 (33555).— 15.15, 19.15 y 22.15: La otra mentira. Inglesa, drama. 18 años.
IMPERIO, Estado 235 (397960).— 13.45, 16.15, 19.15 y 22.15: Candilejas. Menores.
KING, Huérfanos 840 (32838).— 15.15, 19 y 22 horas: Cairo. EE. UU., policial. 18 años.
LAS CONDES, Noruega 6316 (484067).— 18.30 y 22 horas: El día más largo del siglo. EE. UU. Acción. 14 años.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 18.45 y 22 horas: El precio de la venganza, EE. UU., acción, 14 años.
LIDO, Huérfanos 680 (34366).— 15.15, 19 y 22.15 horas: Hatari. Menores.
LO CASTILLO, Vitacura 2284 (481981).— 19 y 22 horas: Scaramouche.
METRO, Bandera 137 (83361).— 15, 19 y 22 horas: Ven a volar conmigo. 18 años.
NILO, Monjitas 879 (392078).— 14.30, 18.45 y 22: Motín a bordo. EE. UU., aventuras. 14 años.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345)— 19.15 y 22.15 horas: Los pájaros, EE. UU., suspenso. 14 años.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) — 14, 16, 19 y 22 horas: Orfeo negro. 15 años.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 18 y 21.30 horas: La grande guerra. Mujeres peligrosas.
PLAZA, Compañía 1068 (84714).— 14, 16, 19 y 22 horas: Las suecas. Italiana, comedia. 18 años.
REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 13.30, 18 y 21.30: Carmen de fuego. Jumbo. La sensación del circo.
REX, Huérfanos 735 (31143-31144) — 15, 19 y 22 horas: A cuál más guapa. 18 años.
SANTA LUCIA, CINERAMA.— Av. Bernardo O'Higgins 615 (34718).— 14.30, 18.30 y 22: La conquista del oeste.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761). — 15, 18.45 y 22 horas: Kid Galahad, menores.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254).— El siete vidas. El hombre vampiro. La ley de la montaña.
ALCAZAR, Brasil 373 (80122).— La noche. El embajador del miedo. Sangre y fuego.
A. ALESSANDRI, Av. B. O'Higgins 2879 (96848).— Yo amo, tú amas. Duelo en Sandoval. El pirata negro.
ALHAMBRA, San Pablo 4160 (90527).— La muerte camina a mi lado. La ley. Cuatro días de rebelión.
AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Al son de mi guitarra. La cabeza de Pancho Villa. Tierra violenta.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811).— Si yo fuera diputado. Pirata del río sangriento. No es dama, es mi mujer.
AUDITORIUM, Bandera N.o 236 (84688).— Noticiarios, cómicas y dibujos animados.
AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 51455).— Popular. Sucedió en Venecia. Esta tierra cruel. Siete novias para siete hermanos. Vacaciones de papá.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— Los fugitivos del Zaharin. Cuando los mundos chocan.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2220 (91787).— El valor de ser hombre. Los cuatro jinetes del Apocalipsis. Mujeres guerrilleras.
CAPITOL, Independencia 224 (372406).— La fragata infernal. Juana Gallo. Saqueadores a mano armada.
CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Carnegie Hall. Noche y Día.
CARRERA, Av. B. O'Higgins 2151 (86685).— La mujer deseada. La aventura. Cruel destino.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Asesino de mujeres. Francesa, policial. 15 años.
CINELANDIA, Puente 540 (67532) —A ritmo del twist. Los cinco halcones.
CITY, Agustinas 1022 (66687).— Tambores apaches. Menores.
COLON, San Pablo 3001 (90577).— El amor de los amores. Amor perdido. Amorcito corazón.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Maciste contra el vampiro.
CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Mientras ruge el mar. Juana Gallo. aqueadores a mano armada.
EL SALTO, El Salto 3130 (473334) —El Extra. Así se quiere en Jalisco. La isla del héroe.
ESMERALDA, San Diego 1035 (64303).— Desnudos como Dios los creo. Al Capone. Madriguera del vicio.
FLORIDA, Estado 226 (34289).— La venganza del jugador. EE. UU., aventuras. May y Men.
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163). — Amorcito corazón. El amor de los amores. Amor perdido.
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— La red de la culpa. Afrodita. El gran asalto al banco.
HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Un niño espera. El doctor NO.
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (92188).— La fragata infernal. Viva Zapata, Cuatro días de rebelión.
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112) —El espectáculo más grande del mundo. De golpe en golpe. Viva Zapata.
ITALIA, Bilbao 473 (41883).— Un tirador emboscado. El amor es asunto privado.
LAUTARO, Carmen Mena 602.— La usurpadora. El boquete. Juana Gallo.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627) — El mundo de Suzie Wong. Costa azul. Malvaloca, La esclava del pecado.
LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (52181) —El pecador insaciable. Fedra. Intriga en el Caribe.
LO FRANCO, Carrascal N.o 4604 (92705).— Préstame tu llave. Los vulnerables. Vivirás sin querer.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657) —Cuatro agentes del desórden. Ansias juvenil. Los practicantes.
MAIPO, San Pablo 4251 (95050).— Rescate sangriento. Vuelve amor mío.
MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— Chicas descarriadas. María de las islas. 21 años.
MAYO, Monjitas 879 (391201).— El profesor distraído. La noche de las narices frías.
MINERVA, San Pablo 3230 (91464) —David y Golliat. Hércules sin cadenas.
MISTRAL, San Diego 279 (63994).— Sucedió en Montecarlo. Tierra de renegados. Un paso al patíbulo.
MODERNA, Gran Avenida 6544 (253 La Cisterna). — Jack el matador de gigantes. El bombero atómico. Tres chiflados en órbita.
MONACO, Arturo Prat 715 (382845) —Cinco semanas en globo. Cadenas de odio. Los valientes andan sólos.
MONUMENTAL, Avenida Bernardo O'Higgins 3843 (91555).— El estigma del arroyo. La celda olvidada. El embajador del miedo.
NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Hechizo hawaiano. El terror de las chicas. Cadenas de odio.
NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Marabunta. La princesa que quería vivir
NOVEDADES, Cueto 257 (94594).— Dos semanas en otra ciudad. El sitio de Siracusa. La monja y el sargento.
O'HIGGINS, San Pablo N.o 2285 (86929).— Vuelve amor mío. Rescate sangriento.
PALACE OVALLE, Iquique 6698.— El bombero atómico. Tres chiflados en órbita. Jack, el matador de gigantes.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— A la luna me voy. Los vampiros. Látigo sangriento.
PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Desnudos como Dios los creó. Al Capone. Madriguera del vicio.
PRAT, San Diego 2117 (50754).— Amor justiciero. Laberinto trágico. Su único deseo.
RECOLETA, Recoleta 597 (373133). — El imperio de los gangsters. El bombero atómico. La torre del misterio.
REPUBLICA, República 239 (93613) — Cinco semanas en globo. El botones. Si yo fuera diputado.
RIO, Monjitas 743 (33550).— Los fugitivos del Zaharain. Cuando los mundos chocan.
RITZ, San Antonio, 50 (380613).— Aquella noche, Confidencias de una doncella.
RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Sufrir es mi destino, Los invasores.
REAL, Compañía 1040 (65555). — Que me importa el dinero.
ROMA, San Diego 236 (67258).— La mujer deseada. La aventura. Cruel destino.
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— Circuito infernal.
SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Dulce engaño.
SAN DIEGO, San Diego N.o 613 (81093).— Cuando los mundos chocan. Los fugitivos del Zaharain.
SAN MARTIN, Avda. Bdo. O'Higgins 776 (35357).— Un taxi para Tobrouk. Cuando calienta el sol.
SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262).— Los diez mandamientos. El hombre de dos caras.
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).— Jack, el matador de gigantes. El bombero atómico. Los tres chiflados en órbita.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Las hijas de Amapolo. Menores.
SAO PAULO, Merced 772 (397946). — Los últimos días de Pompeya. EE. UU., acción. Menores.
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Vuelve amor mío. Rescate sangriento.
SUR, San Diego 935 (61524).— Amor por orden del Estado. Cosecha de odio.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— A cada cual su propio infierno. 18 años.
TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). — Rififi entre las mujeres, El puente.
VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— El imperio de los gangsters, El bombero atómico, La torre del misterio.
VENECIA, Castro 130 (370288).— El canal de la muerte, Deseo y destrucción, Verano y humo.
VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Triángulo pasional, La noche de los espías, Tu mi conejo y yo.
VICTORIA, Huérfanos 827 (30021) — Cleopatra una reina para el César, 18 años.
YORK, Ahumada 166 (66687).— Abbot y Costello, Salvan al hombre invisible.

CINES COMUNALES

ALHUE (Población Dávila).— Idolos del diamante, Barrabás, Festival de la risa más larga del siglo.
AVENIDA (Buin).— El principio del fin, La marca del zorro.
CERVANTES (San Antonio).— Los jinetes saqueadores, Aguilas indomables, Hasta el último tiro.
MAIPU, 5 de abril 18 (571530).— Maipú.— La trampa mortal, Tin Tan y las modelos.
MUNICIPAL (Peñaflor).— El secreto de los arrecifes, La venganza de la sombra.
MUNICIPAL (San Bernardo).— Cuando calienta el sol.
NACIONAL (Puente Alto).— Tiradores en acecho, La zarzuela del 900, Fiesta en París.
NAVIA (Fono 93422).— La fragata infernal, Comenzó en Tokio. Fedra.
PLAZA (Talagante).— Fray escoba, Detrás del amor.
SANTIAGO (San Bernardo).— Proa al infierno, Duelo en la noche, La venganza del rebelde



Viaje hacia la Medianoche

por MAGDALENA PETIT

El camino a recorrerse está lleno de suspenso, de que comienza hasta que termina, la película pro gonizada por Sofía Loren y Antrony Perkin. Admirab mente llevado, este suspenso sin arbitrariedades, el procura la vida misma de los personajes, apasionante dolorosa en su tremendo problema humano: una situa ción de incompatibilidad de los caracteres se agudiza, a no sólo por causa del temperamento celoso del hombre, sin porque a esta circunstancia se agrega la de su mental vagamente cínica y audaz ante el concepto de honrade

De no saberse que la actriz es Sofía Loren, creeríamo encontrarnos frente a una nueva joven estrella, tal es cambio físico que el enflaquecimiento y el maquillaje op ran en ella, sin contar la perfecta pronunciación franc sa o inglesa —en voces de otra, naturalmente—. El pe sonaje que encarna, ahora, dista bastante de los que e tamos acostumbrados a verle. Pero volvemos a sent nos con ella en las patéticas escenas finales en que sob sale como en sus mejores actuaciones de tipo trágico, au que esta vez sin violencias, a través de un enajenamien matizado, patético en la angustia que se entabla en alma de la heroína doblemente afectada.

En cuanto a su compañero, Antony Perkin, es seg ramente, ésta, su mejor realización. Se compenetra m ravillosamente con el personaje, en sus movimien felinos físicos y morales nunca exagerados, sin embar en la nota justa adecuada que hace resaltar la psicolo de ese personaje un poco ambiguo, atrayente y repuls vo, pero que su pasión por la esposa nos lleva a comp decer, más que a censurarlo del todo.

¡Qué humana en todas sus reacciones, las mismas d del final, nos parece la heroína —y este nombre le co viene, sin duda—, soportando con paciencia a ese mar que le pide el amor de antes que ya no puede darle! U vez más nos encontramos frente al problema de la i posible convivencia cuando ya fue destruido un car por las desilusiones, y lo injusto que es pretender conse varlo no existiendo los merecimientos que justificar tal pretensión. Hay amarras insufribles, o intolerab comportamientos —aquí se juntan—, y si no se compr de la exacerbación suele llevar a la tragedia.

ALUMNA Y MAESTRO



...rina uruguaya Marisol Ferra... la Escuela de Danza del Ballet recibe indicaciones de Eugenio ...en tuvo a su cargo la presentación de la opera "Dido y Eneas" que el Departamento de Música ...sidad Católica ha estrenado con un extraordinario éxito en el Teatro Camilo Henríquez. Juan Pablo Izquierdo, director del Departamento, responsable del aspecto musical, y conductor de la orquesta, demostró una vez más, ser uno de los directores mejor dotados de nuestro medio.



RADIO:

Primer Festival de la Chilenidad, Broche de Oro 1963, de Minería

Cuatro temas y cuatro categorías. El 29 de diciembre será la clausura.

El nuevo gerente de Radio Minería, Oscar Ruiz Bourgeois, invitó a un grupo de periodistas a un exuberante "curanto" en el Restaurante La Ermita, que sirvió para que los redactores de los diversos diarios y revistas de la capital, conociecen al nuevo timonel de CB-106.

Pero entre jaibas, almejas, pollos y locos que desfilaban frente a cada comensal, Ruiz Bourgeois dio a conocer la noticia que la radio se tenía muy guardada: la realización de un gigantesco Festival de la Chilenidad, con el fin de dar a conocer y realzar auténticos valores en el campo musical, literario y humorístico.

Este Festival estará organizado de acuerdo al siguiente esquema:

PRIMER FESTIVAL DE LA CHILENIDAD

Radio Sociedad Nacional de Minería organiza el Primer Festival Chileno de creación artística, en cuatro rubros:

a) POESIA POPULAR.
b) RELATOS O CUENTOS POPULARES.
c) SOLISTAS Y CONJUNTOS FOLKLORICOS.
d) HUMORISTAS.

a) POESIA POPULAR.— Versos libres, sin sujeción a rima ni medida, con la extensión que el concursante desee, pero con cuatro temas básicos:

1.— PATRIA.
2.— FAMILIA.
3.— TRABAJO.
4.— AMISTAD.

El coordinador del programa seleccionará dos trabajos de cada tema, los que se darán a conocer cada semana en el programa dominical. O sea, cada domingo se dará lectura a ocho poesías, las que quedarán clasificadas como finalistas.

Para la lectura de los versos se contratará a conocidas figuras, tales como Mirella Latorre, Justo Ugarte, Inés Moreno, María Maluenda, Roberto Parada, Maruja Cifuentes, Hermanos Duvauchelle y otros.

b) RELATOS O CUENTOS POPULARES.— Tema libre, con extensión máxima de dos carillas a máquina, tamaño oficio, a dos espacios. Semanalmente se dará a conocer los tres mejores trabajos, los que quedarán inmediatamente clasificados para la selección final, a cargo de un Jurado.

La lectura de los relatos o cuentos seleccionados estará a cargo del mismo grupo de actores mencionados en el rubro anterior.

Para poder aspirar a su calificación, los trabajos deberán tener un contenido netamente chileno, con personajes del campo, la ciudad, el puerto o la mina, que exalten los valores de la nacionalidad.

c) SOLISTAS Y CONJUNTOS FOLKLORICOS.— Estimulará la búsqueda de nuevos intérpretes de la música popular chilena.

La inscripción será libre, pero todos los concursantes deberán someterse a una selección previa; de tal manera que cada domingo actuará el mejor de cada una de estas especialidades:

1.— Solista Femenina.
2.— Solista Masculino.
3.— Conjunto (el que deberá estar formado por un mínimo de tres personas y un máximo de seis.)

Cada domingo se presentará un artista o conjunto invitado, con el propósito de asegurar la calidad profesional del programa. Entre los posibles invitados mencionamos a Los Huasos Quincheros, Esther Soré, Raúl Gardy, Silvia Infantas y Los Cóndores, Eliana Moraga, Conjunto Cuncumén, Margot Loyola, Dúo Rey Silva, Margarita Alarcón, Mirtha Carrasco, Hermanos Lagos y otros.

Para el acompañamiento de los concursantes solistas se contratará un trío de guitarras profesionales, los que también tomarán parte en la selección previa de cada semana.

d) HUMORISTA.— Inscripción libre. Los participantes podrán desarrollar un solo tema, u ofrecer una selección de chistes, pero en ningun caso podrá exceder de los cinco minutos. En este rubro se hará también una rigurosa selección interna, y los clasificados actuarán en los programas dominicales.

PROYECCIONES NACIONALES DEL FESTIVAL.— Se interesará a las emisoras de provincia para que actúe como asociadas de Minería y realicen programas similares en su zona. La actuación de solistas o conjuntos de provincia en la serie dominical no significará compromiso alguno para Minería y no alterará los costos generales del FESTIVAL.

EDICION DEL LIBRO "FESTIVAL DE LA CHILENIDAD". — Se interesará a una Empresa Editora, ZIG ZAG, por ejemplo, para la publicación de un libro que contenga los mejores cuentos, relatos y poesías populares clasificados como finalistas.

GRABACION DEL DISCO "FESTIVAL DE LA CHILENIDAD".— Se interesará a una empresa grabadora, RCA VICTOR, por ejemplo, para la edición de un disco de larga duración con interpretaciones de los solistas y conjuntos vencedores.

JURADOS.— La complejidad del FESTIVAL determinará el funcionamiento separado de cuatro Jurados, cuyos miembros serán solicitados a la Sociedad de Escritores de Chile, Pen Club, Grupo Fuego de Poesía, etcétera, en cuanto se refiere a los rubros A y B.

El Jurado para el rubro C se solicitará a las agrupaciones folklóricas, o se integrará con autoridades en la materia. El Jurado para el rubro D estará formado por humoristas profesionales.

En cada uno de los Jurados actuará un representante de Radio Minería y de la firma que patrocine el FESTIVAL, actuando como secretario de todos, el coordinador del programa, René Largo Farías.

HORARIOS DE TRANSMISION.— Programa dominical de una hora (de 10.30 a 11.30 horas), además de cuatro boletines diarios de 2 minutos cada uno, y frases de apoyo durante las transmisiones.

FESTIVAL DE CLAUSURA. — El último programa del Festival se realizará al aire libre (Parque Cousiño, por ejemplo), en el transcurso del cual se dará a conocer los nombres de los triunfadores en cada rubro.

PROGRAMACION.— Durante la segunda quincena de agosto se hará una intensa campaña publicitaria anunciando el Festival, al mismo tiempo se ultimarán todos los detalles para que, a la iniciación del torneo, ya conozcamos los nombres de los integrantes de los Jurados y sepamos cuáles serán los premios.

Programas de septiembre: 1, 8, 15, 22 y 29.

Programas de octubre: 6, 13, 20 y 27.

Programas de noviembre: 3, 10, 17 y 24.

Programas de diciembre: 1, 8, 15 y 22.

FESTIVAL DE CLAUSURA: 29 de diciembre.

PREMIOS.— Los estímulos para los triunfadores en los cuatro rubros del FESTIVAL se solicitarán a grandes empresas, entidades estatales y agrupaciones profesionales.

Los premios consistirán en trofeos o dinero efectivo, mientras que Radio Minería —por su parte— otorgará diplomas a todos los vencedores y contratará por un mes de actuación, a los primeros lugares en solista femenina, solista masculino, conjunto y humorista.

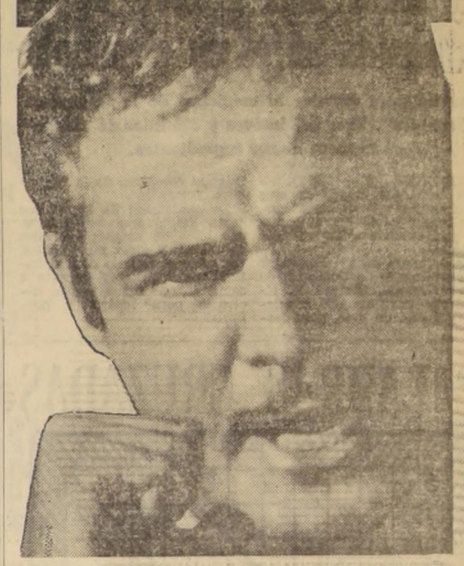
CB 146



Enseñe a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicular en las esquinas, observar las luces y sólo atravesar con la luz verde de frente.



MARLON BRANDO EN LA CUMBRE DE SU CARRERA, EN "EL AMERICANO FEO"



Con censura mayores de 14 años, Universal anuncia el próximo mes, en un gran teatro céntrico, su joya en colores "EL AMERICANO FEO", creación cumbre de Marlon.





ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 24 páginas — Precio: Eº 0,10

LA NACION

LUNES 26 DE AGOSTO DE 196
SANTIAGO DE CHIL

PESA DOS TONELADAS Y MEDIA:

La torta más grande jamás fabricada antes en el mundo

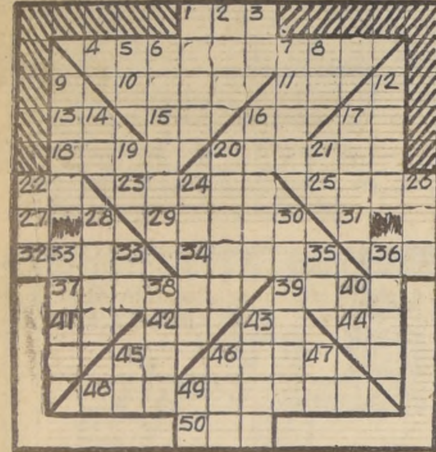
Servirá para festejar el comienzo de la "Quincena Británica". Tres mil huevos y 680 kilos de azúcar, algunos de sus ingredientes.

LONDRES, 25.— (UPI). — Una torta que según se cree es la mayor que se haya confeccionado jamás en el mundo será enviada a Zurich mañana.

La señora de Frederick Errol, Ministro de Comercio de Gran Bretaña, cortará la gigantesca torta de dos toneladas y media de peso, para festejar el comienzo de la "Quincena Británica".

La confección de la enorme torta exigió tres mil huevos, 680 kilos de azúcar, 543 kilos de nueces y otros ingredientes, así como el trabajo de una batería de reposteros durante 8 semanas, que fue el tiempo necesario para hatirla y hornerla.

PALABRAS CRUZADAS



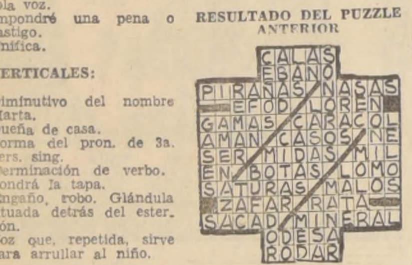
HORIZONTALES:

1.—Semejante, parecido.
4.—Currutaco, pisaverde, lechuguino.
10.—Roedor.
11.—Hija de Inaco a quien Júpiter cambió en vaca. (Mit.)
13.—Terminación de verbo.
15.—Aféresis o apócope de papá.
16.—Antemeridiano.
17.—Río de Italia.
18.—Asunto, materia.
20.—Plazas públicas en las ciudades griegas.
22.—Interj. de incredulidad.
23.—Implemento que usa el labriego.
25.—Formar eras para poner plantas.
29.—(Nicolás) maestro de Stradivarius.
32.—Que no tiene vigencia ni valía, f.
34.—Querré mucho.
36.—Terminación de aumentativo.
37.—Que ha sido desmentido; incapaz.
39.—Rezan.
41.—Marchad.
42.—Punto cardinal.
43.—Sigla inglesa de Naciones Unidas.
44.—99.
45.—Número romano.
46.—Pieza musical para una sola voz.
48.—Impondré una pena o castigo.
50.—Unifica.

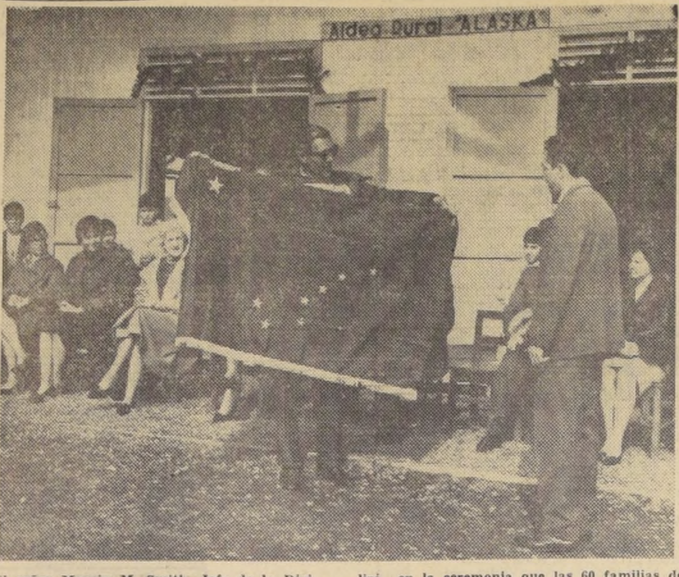
VERTICALES:

1.—Diminutivo del nombre Marta.
2.—Dueña de casa.
3. Forma del pron. de 3a. pers. sing.
5.—Terminación de verbo.
6.—Pondrá la tapa.
7.—Engaño, robo. Glándula situada detrás del esternón.
8.—Voz que, repetida, sirve para arrullar al niño.
9.—Animal doméstico, felino, fem.
12.—Nombre de una flor.
14.—Nota de la escala musical.
16.—Extrae todo el líquido que hay en un sitio.
17.—Suspensión del trabajo industrial. Nombre de diversos pájaros.
19.—Apócope de mamá.
20.—Me hago delicado como la mujer.
21.—Preposición inseperable.
22.—Prep. que indica el medio o la manera de hacer alguna cosa.
24.—Nombre de poeta mexicano Nervo (1870-1919).
26.—Río de Europa.
28.—Aspirad el aroma.
30.—Burla fina y disimulada.
32.—Juntaba, agrupaba.
33.—Agente, abrev.
35.—Terminación de verbo.
36.—Siete más cuatro.
38.—(Francisco de) nombre de un santo famoso.
40.—Diptongo.
43.—Insta, corre prisa.
45.—Se traslada, anda.
46.—Río de Francia, afl. del Ródano.
47.—Terminación de verbo.
49.—Pron. pers. de 2a. persona, sing. a géns.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR



Segundo aniversario de Alianza para el Progreso



El señor Marvin M. Smith, Jefe de la División de Administración Pública de la Misión Económica de los Estados Unidos, entrega al señor Benito Yáñez Vallejos, presidente de la Junta de Vecinos de la Aldea Campesina "Alaska", de Santa Bárbara, Bío Bío, una bandera del Estado de Alaska de los Estados Unidos, que fue enviada especialmente por el Gobernador, William Egan. La entrega se realizó en la ceremonia que las 60 familias de dicha aldea rural organizaron con motivo de celebrarse el segundo aniversario de la Alianza para el Progreso. A este acto asistieron también, especialmente invitados, la señora Katharine D. Ray, Agregada de Informaciones para Asistencia Económica de la Embajada de los Estados Unidos, y don Ernesto Balmaceda, Fiscal de la Fundación de Viviendas.

Cuerpo de Socorro Andino trabaja contra asechanzas de la cordillera

Es un grupo voluntario que no le teme al peligro en su misión de velar por la seguridad de los escaladores.

Dos escaladores, separados de sus compañeros por la ventisca, en la alta montaña, pierden el rumbo y comienzan a vagar al azar. Están extraviados y si el mal tiempo aumenta correrán peligro. Felizmente poseen buen equipo y no les falta alimento. Así y todo, el riesgo es el mismo.

Cuando ya comienza a oscurecer la situación se torna crítica. Entonces, a través de la niebla que aprisiona los picachos, creen divisar una débil lucecita. Se atreven a proferir un corto grito, respondido inmediatamente por el eco. Pero la voz no se interrumpe. Es alguien que, a la distancia, ha contestado al desesperado llamado.

A la media hora, un pequeño grupo de andinistas está junto a ellos. Son miembros del Cuerpo de Socorro Andino, que recorría la zona en previsión de accidentes, y a quienes sus compañeros les pidieron su auxilio para ayudar a encontrarlos. No se podría decir que han escapado a una muerte inminente, pero si hubieran transcurrido unas horas más sin encontrar su camino, en medio de la inclemente noche, acaso no habrían podido hacerle el quite a la fatalidad.

UNA MANO ENTRE LAS CUMBRES.— Resulta instructivo e interesante saber el **who's who** de esta institución de voluntarios, dependiente de la Federación de Andinismo de Chile, cuya mano extendida está lista para prestar ayuda entre las cumbres a los escaladores en peligro. Curiosamente, el Cuerpo no es nuevo. Tiene ya 14 años de existencia y ha librado a más de un excursionista de los peligros que acechan en la cordillera. Lo que pasa es que su labor siempre ha sido silenciosa, como corresponde a la verdadera eficacia. Sus objetivos, desde su creación hasta la fecha, han sido y son la seguridad y prevención de accidentes de los andinistas, no sólo federados, sino de los grupos que lo soliciten y necesiten. En este terreno, ha cooperado con las autoridades en varios casos de graves accidentes en la montaña.

Con la creación del Servicio Aéreo de Rescate de la FACH y del Centro Coordinador de Rescates, el Cuerpo de Socorro Andino ha entrado a trabajar en estrecha colaboración con dichos organismos, conforme a las disposiciones legales. Estas nuevas obligaciones lo llevaron a reestructurar su organización iniciando nuevas labores a 3 distintos niveles:

Protección de los deportistas organizados y de los grupos que lo solicitan; participación en rescates por petición del Servicio Aéreo de Rescate, y campaña de seguridad andina de carácter permanente.

ACTIVA LABOR

En la actualidad el Cuerpo, gracias a la comprensión del Gobierno, cuenta con una subvención fiscal que el próximo año será aumentada para cumplir algunos importantes objetivos de la institución, entre ellos, la instalación de un Refugio-Posta de Primeros Auxilios en Lo Valdés, Cajón del Maipo, el cual ya está en construcción. Esta es una zona crítica en materia de accidentes de montaña. Se recuerda la tragedia del Colegio San Juan Bosco, en 1954, en la cual hubo 23 muertos. En esa triste ocasión, el Cuerpo de Socorro Andino también participó en las labores de rescate.

Setenta voluntarios en Santiago y 15 en Valparaíso forman este Cuerpo, que cuenta con una excelente organización en que no se ha descuidado ningún aspecto, ni técnico ni humano. Sus labores inciden tan definidamente en el cuadro de la seguridad y la prevención de riesgos, que la institución solicitó y obtuvo su ingreso al seno del Consejo Nacional de Seguridad, que preside y orienta a escala máxima todas las tareas de seguridad en el país.

Las situaciones de peligro que siempre se producen en la cordillera en esta época prueban mejor que nada la importancia de las labores de ese esforzado organismo voluntario. Así ahora, desde hace tiempo, los escaladores ya saben que cuentan, para las ocasiones de riesgo, con un valeroso grupo que vela permanentemente por su seguridad.

Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección deben venir firmadas y con indicación del nombre completo, dirección y número de carnet del autor o autores. Sin embargo, omitiremos estos datos si él o los autores lo desean.

1168) Irregularidades en un recorrido de taxibuses

Señor Director:

Quiero estampar mi más enérgica protesta contra el recorrido de liebres "Plaza Egaña-Lourdes", que tiene uno de sus terminales en la Plaza Simón Bolívar, de la comuna de Quinta Normal.

Cuando se autorizó el mencionado recorrido, en diciembre del año pasado, el decreto respectivo fijaba la frecuencia de la salida de máquinas en tres minutos. Pues bien, ocurre que esta frecuencia no es respetada y las máquinas salen cada cinco o diez minutos, de acuerdo con el movimiento de pasajeros.

Otra cosa desagradable es cuando las máquinas están en el terminal y el chofer de la liebre que tiene que salir está en el interior de su vehículo conversando amablemente con sus otros colegas, en tanto que los pasajeros deben hacer cola pacientemente hasta que suena el pitazo de partida, que pone fin a la vida social de los señores choferes.

Y para qué decir de los pasajeros de pie. Bien sabemos que las liebres no tienen derecho a llevar pasajeros de pie, ya que se ha fijado una tarifa especial y las máquinas no tienen mayor capacidad. Sin embargo, esto no rige para el recorrido en cuestión y los choferes llevan pasajeros de más, atentando contra la seguridad y comodidad del resto del pasaje. Me parece necesario que las autoridades ejerzan un mayor fiscalización del funcionamiento de este recorrido.— P. J. C.

1169) Comité de Labores del Open-Door formula reclamación

Señor Director:

El Comité Labores Talleres del Open-Door, que trabaja en diferentes talleres, ya sea en el Cáñamo, Escobas, Mimbre, etc., venimos en rogar a usted hacer pública nuestra protesta por el atraso en que se incurre en el pago de nuestros salarios, por parte de la Contaduría del establecimiento. Aún estamos impagos del mes de julio, por el hecho de que el dinero se ha invertido en compras de semillas y otros elementos, con grave perjuicio para el numeroso personal de asilados, que se sacrifican por un exiguo salario, que no nos alcanza ni para comprar un par de pantalones para usar en días festivos.

Hemos solicitado un aumento, y se nos contesta que esto es imposible, dado que la Caja está desfinanciada.

Como usted podrá apreciar, señor Director, ante este estado de cosas, no nos queda otro camino que hacer pública nuestra protesta, con el laudable fin de que llegue a conocimiento de la Dirección de estos Servicios, a fin de conseguir que se nos pague con puntualidad, y se nos aumente el mísero salario que se nos paga en la actualidad.

Pidiendo toda clase de excusas al señor Director, agradecemos desde luego la publicación de la presente.

Dios guarde a usted.

Daniel Barriga, carnet número 3609, de Puente Alto; presidente Comité de Labores Talleres, Open-Door.

1170) Sobre apro[…] de leyes en […] H. Congreso

Señor Director:

En la polémica […] desarrollado alrede[…] declaraciones de S. […] Jorge Alessandri, so[…] cesidad de hacer […] constitucionales, el […] señor Zepeda defien[…] del Congreso, pero […] fiere a la base de […] males… el que el […] tal vez agobiado po[…] de los electores, ap[…] yes de aumentos y […] obligan a aumentar lo[…] puestos a los que ne[…] dimos al Fisco, y t[…] anónimamente y sin […] ayuda, en pequeños […]

El Honorable seño[…] debiera estudiar est[…] que cada aumento d[…] parlamentarias, aum[…] personal del Congre[…] tantos otros grupos, […] plaga sobre los que […] modestamente con n[…] jos, a quienes ten[…] educar, y somos lo[…] frimos las consecuen[…] tas leyes, que ellos […]

Por eso, yo creo […] mente que el Congre[…] be estar autorizado […] nuevos gastos, salvo […] carguen con impues[…] propias dietas.

Atte. de Ud. S. S.

Valentín Sims Ri[…] […]coleta 540, teléfono […] tiago, Chile.

Así Atendemos al Públi[co]

Empresa de Agua Potable refiere a falla de un g[rifo]

> **1163) Falla de un grifo perjudica a todo un barrio**
>
> Señor Director:
>
> En Avda. Portales esquina de Chacabuco hay un grifo que pide a gritos que le hagan un arreglito, porque provoca mucha pérdida de agua.
>
> Seguramente que algún mal intencionado echó a perder ese artefacto, que debe permanecer siempre en buenas condiciones, porque nadie sabe si en cualquier momento puede estallar un incendio de grandes proporciones y terminar

"Señor, Director de LA NACION Presente.

"Señor Director:

"Con especial agrado nos hemos impuesto de la carta que firma el señor Aquiles Quintana M., publicada en la edición de ayer de LA NACION, no sólo por los conceptos elogiosos con que se refiere a nuestro Servicio, sino porque plantea un problema que desde hace años preocupa a la Empresa de Agua Potable de Santiago, el uso indebido de los grifos.

"El señor Quintana se refiere a las pérdidas de agua que ocasiona el mal estado del grifo de Avenida Portales esquina de Chacabuco, el que ya hemos ordenado reparar.

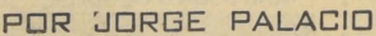
"Pues bien, el vecindario en general sabe porque ya lo hemos dicho por la prensa en más de una oportunidad, que los grifos son para el uso exclusivo de los Cuerpos de Bomberos. Pero ocurre, señor Director, que en esta capital y sus alrededores, hay elementos inescrupulosos (fruteros, cuidadores "calampas" de autos, etc.) y también algunos obreros de servicios municipales que no sólo se creen con derecho a usarlos, sino a destruirlos, sin pensar que con su acción ponen en peligro la vida y los bienes de la población.

"Muchas veces los diarios y en especial algunas radios, han expresado su protesta porque la labor de los bomberos se ha visto obstaculizada por la falta de agua, y naturalmente, responsabilizan de ello a la Empresa de Agua Potable de Santiago, que no hace otra cosa que invertir cuantiosas sumas de dinero en la reparación y conservación de los grifos.

"La Administración de nuestro Servicio ha solicitado la colaboración de Carabineros e Investigaciones para combatir estos desmanes, pero la verdad es que de nada nos ha servido. Los destructores de grifos siguen actuando en la mayor impunidad.

"El caso concreto denunciado en LA NACION, constituye una verdadera prueba de lo que aseveramos. Los operarios o jardineros que tienen a su cargo el cuidado de los prados de Avenida Portales, abren los grifos valiéndose de llaves caseras y los dejan abiertos con el consiguiente perjuicio para el vecindario. El uso de tales

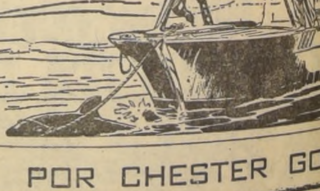
TARZAN — Por Edgard Rice Burroughs





JUAN MARINO — POR SAM LE[…]





RAMONA — POR JORGE PALACIO



DICK TRACY — POR CHESTER GOUL[D]







